प्रो० सागरमल जैन

# समियाए धम्मे आरिएहिं पव्वइये

# प्राकृत भारती

डॉ<sub>0</sub> प्रेम सुमन जैन डॉ<sub>0</sub> सुभाष कोठारी

सव्वत्थेसु समं चरे सव्वं जगं तु समयाणुपेही पियमप्पियं कस्स विनो करेज्जा सम्मत्तदंसी न करेड़ पावं सम्मत्त दिहि सया अमूढे समियाए मुनि होइ

आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान

आगम संस्थान ग्रन्थमाला : ४

# शकृत भारती

सम्पादक मण्डल डॉ॰ राजाराम जैन डॉ॰ उदयचन्द जैन डॉ॰ हकमचन्द जैन

सम्पादक **डॉ० प्रेम सुमन जैन** अध्यक्ष—जैन विद्या एवं प्राकृत विभाग सुस्ताड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर एवं

**डॉ॰ मुभाष कोठारी** शोघ अधिकारी आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान, उदयपुर



आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान, उदयपुर

```
प्रकाशक:
```

आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान पिदानी मार्ग, उदयपुर (राज०) ३१३००१

•

प्राकृत भारती

सम्पादक मण्डल:

डॉ॰ राजाराम जैन, डॉ॰ उदयचन्द जैन, डॉ॰ हुकमचन्द जैन

•

सम्पादक:

डॉ॰ प्रेम सुमन जैन, डॉ॰ सुभाष कोठारी

•

संस्करण : प्रथम १९९१

•

मृत्य: ५०.००

•

मुद्रकः वर्द्धमान मुद्रणालय बी० २७/९२, जवाहरनगर, वाराणसी

#### PRAKRIT BHARTI

[ Selections from Prakrit Texts ]

Edited by: Dr. P. S. Jain, Dr. Subhash Kothari

•

Edition: First 1991

•

Price: Rs. 50.00

Published by:

Agama Ahimsa-Samata Evam Prakrit Sansthan, Prdmini marg Udaipur—313001 Raj.

# प्रकाशकीय

प्राकृत भाषा व साहित्य के अध्ययन-अनुसंघान के बिना भारतीय भाषाओं के विकास को और भारतीय जनजीवन को पूरी तरह नहीं समझा जा सकता है। अतः प्राकृत भाषा के शिक्षण और शोध को गति प्रदान करना प्रत्येक सामाजिक एवं शैक्षणिक संस्था का कर्तव्य है। इसी भावना से प्रेरित हो श्री अ० भा० साधुमार्गी जैन संघ, बीकानेर के सहयोग से उदयपुर में "जैन विद्या एवं प्राकृत विभाग" की सुखाड़िया विश्वविद्यालय में स्थापना हुई तथा "आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान" का संचालन किया जा रहा है।

यह संस्थान अर्धमागधी आगम साहित्य के दुर्लभ एवं महत्वपूर्ण ग्रन्थों को हिन्दी अनुवाद के साथ प्रकाशित कर रहा है। अब तक 'दीवंदत्थओं' एवं 'उपासकदशांग और उसका श्रावकाचार' ये दोनों ग्रन्थ संस्थान से प्रकाशित हो चुके हैं। संस्थान ने परमपूज्य समता विभूति आचार्य नानेश की पुस्तक ''समता दर्शन और व्यवहार'' का अंग्रेजी अनुवाद भी प्रकाशित किया है। प्रस्तुत पुस्तक प्राकृत भारती संस्थान का चतुर्थ पुष्प है। सम्पादक मण्डल ने प्राकृत साहित्य से मणियाँ चुनकर हिन्दी अनुवाद के साथ इसमें संजोयी हैं, आशा है वे पाठकों का ज्ञानवर्द्धन करेंगी। प्राकृत के शिक्षण-कार्य में यह पुस्तक उपयोगी होगी, ऐसा विश्वास है। प्राकृत के इन विद्वान् सम्पादकों की इस निष्काम सेवा के लिए संस्थान उनका आभारी है। विश्वविद्यालय एवं विभिन्न परीक्षा बोर्ड प्राकृत की इस महत्वपूर्ण पुस्तक को अपने पाठ्यक्रमों में निर्धारित कर सम्पादकों के श्रम को सार्थक करेंगे, ऐसी आशा है।

इस पुस्तक के प्रकाशन के लिए श्रीमान् सोहनलाल जी सा॰ सिपानी, बैंगलोर का जो आर्थिक सहयोग प्राप्त हुआ है, उसके लिए संस्थान उनका आभारी है। ग्रन्थ के सुन्दर और सत्वर मुद्रण के लिए हम वर्द्ध मान मुद्रणालय, वाराणसी के आभारी हैं। डॉ॰ प्रेम सुमन जैन एवं डॉ॰ सुभाष कोठारी ने पुस्तक के सम्पादन, प्रूफ संशोधन एवं प्रकाशन व्यवस्था में अपना विशेष सहयोग दिया है जिसके कारण यह ग्रन्थ इतने अल्प समय में प्रकाशित हो सका है, अतः उनके प्रति हम पुनः आभार प्रकट करते हैं।

गणपतराज बोहरा अध्यक्ष सरदारमल कांकरिया महामंत्री

# प्रस्तुत ग्रन्थ-प्रकाशन के अर्थ सहयोगी

प्रस्तुत ग्रन्थ के प्रकाशन में श्रीमान् सोहनलाल जी सा० सिपानी बैंगलोर ने दस हजार रुपये का अर्थ सहयोग प्रदान किया है।

सेठ श्री सोहनलाल जी सिपानी, स्व० सेठ श्री भेरूदान जी सिपानी के ज्येष्ठ पुत्र है। आपका जन्म वि० स० १९८५ में उदयरामसर में हुआ। धार्मिक संस्कारों से ओतप्रोत श्रीमती जेठादेवी आपकी धर्मपत्नी हैं। आपके चार पुत्र एवं एक पुत्री हैं।

श्रीयुत् सिपानी जी को व्यवसायिक कुशलता और धार्मिक संस्कार अपने पूर्वजों से प्राप्त हुए हैं। बैंगलोर के औद्योगिक जगत में आपके "सिपानी ग्रुप ऑफ इण्डस्ट्रीज" का विशेष नाम है। जिसके अन्तर्गत एक कागज बनाने का कारखाना, तीन H. P. D. यूनिट, एक प्लास्टिक बोतल बनाने का कारखाना एवं एक लकड़ी का कारखाना चल रहे हैं।

व्यवसाय के साथ-साथ धार्मिक एवं सामाजिक कार्यों में भी आप पूर्ण-रूप से सम्पित हैं। आपने अभी बैंगलोर में एक विशाल ''सिपानी समता भवन'' का निर्माण कराया है। उदार हृदयी श्री सिपानी सा० अभावग्रस्त बच्चों की पढ़ाई एवं छात्रवृत्ति प्रदान करने में भी तत्पर रहते हैं।

आप निम्न धार्मिक एवं सामाजिक संस्थाओं से जुड़े हुए हैं।

- (१) अध्यक्ष, श्री साधुमार्गी जैन संघ-बैंगलोर
- (२) अध्यक्ष, श्री एस० एस० जैन श्रावक संघ-बैंगलोर
- (३) उपाध्यक्ष, आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान, उदयपुर
- (४) पूर्व उपाध्यक्ष, श्री अ० भा० साधुमार्गी जैनसंघ —बीकानेर

आगम संस्थान के विकास में आपकी विशेष रूचि है। संस्थान के प्रकाशन हेतु उनका यह उदार-सहयोग उनके जैन-विद्या के प्रति प्रेम का ही परिचायक है।

#### प्राथमिक

भारतीय संस्कृति एवं भाषाओं के विकासक्रम को भलीभाँति समझने लिए प्राचीन भाषाओं एवं उनके साहित्य का पठन-पाठन विश्वविद्यालयों एवं सामाजिक शिक्षण-संस्थाओं में निरन्तर बढ़ रहा है। प्राकृत भाषा एवं साहित्य के विशाल भण्डार की जानकारी एवं उसके विधिवत् ज्ञान के लिए स्नातक एवं स्नातकोत्तर स्तर पर प्राकृत के विभिन्न पाठ्यक्रम भी संचालित हो रहे हैं। किन्तु उन पाठ्यक्रमों के अनुसार प्राकृत की स्तरीय पाठ्यपुस्तकों का प्रकाशन अभी नहीं के बराबर हुआ है। जो पाठ्यपुस्तकों प्रकाशित हुई भी हैं, वे अनुपलब्ध हो गई हैं या एक स्थान पर प्राप्त नहीं हैं। अतः प्राकृत के शिक्षण को गति देने के लिए प्राकृत के प्राध्यापकों के समन्वित प्रयत्न से यह प्राकृत भारती तैयार की गयी है।

इस "प्राकृत भारती" में स्नातक स्तर के विद्यार्थियों के लिए प्राकृत साहित्य के प्रायः सभी प्रतिनिधि ग्रन्थों के पद्य एवं गद्य के पाठ संकलित किये गये हैं। इन पाठों का मूलानुगामी हिन्दी अनुवाद भी दिया गया है एवं प्रारम्भ में प्राकृत भाषा व साहित्य की संक्षिप्त रूपरेखा भी प्रस्तुत की गयी है। प्राकृत भारती के सभी पाठ सांस्कृतिक मूल्यों एवं काव्यात्मक सौन्दर्य को प्रगट करते हैं। इनमें सम्प्रदाय का संकृचित दायरा नहीं है। अतः यह पुस्तक विश्वविद्यालयों के अतिरिक्त विभिन्न धार्मिक परीक्षा बोर्डों में भी प्राकृत-शिक्षण के लिए उपयोगी होगी, ऐसी आशा है। इस पुस्तक के पठन-पाठन से पाठकों एवं विद्यार्थियों में प्राकृत भाषा व साहित्य को गहरायी से जानने-समझने की ललक जगे तो प्रकाशक एवं सम्पादक-मण्डल का श्रम सार्थक होगा।

पुस्तक की तैयारी में प्राकृत के जिन मूर्धन्य विद्वानों की सम्पादित-अनूदित कृतियों से सामग्री ली गयी है, उनके हम आभारी हैं। सम्पादक-मण्डल के विद्वान् प्राध्यापकों-प्रोफेसर डॉ॰ राजाराम जैन डॉ॰ उदयचन्द जैन एवं डॉ॰ हुकमचन्द जैन के सहयोग के लिए भी हम उनके प्रति कृतज्ञता ज्ञापित करते हैं। पुस्तक के प्रकाशक आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान, उदयपुर ने इस पुस्तक के प्रकाशन द्वारा प्राकृत के प्रचार-प्रसार में नया कदम बढ़ाया है। यह संस्थान आगमों के प्रमुख ग्रन्थों की शोध कृतियों एवं अनुवाद कार्य को भी प्रकाशित कर रहा है। अतः प्राकृत के शोध एवं शिक्षण-कार्य की दिशा में इस संस्थान के योगदान के प्रति आशा बँधती है। संस्थान के मानद निदेशक डॉ॰ सागरमलजी जैन, महामन्त्री श्रीमान् सरदारमलजी कांकरिया एवं मन्त्री श्रीमान् फतहलाल जी हिंगर ने जो इस पुस्तक के प्रकाशन में प्रेरणा और सहयोग दिया है, उसके लिए हम उनके भी आभारी हैं।

उदयपुर २ मार्च, १९९१ डॉ॰ प्रेम सुमन जैन डॉ॰ सुभाष कोठारी सम्पादक

# विषयानुक्रम

(१) प्राक्रुत भाषा एवं साहित्य (२) प्राकृत पाठ	१-२६ २७-१२८	
२. कंसवहो (रामपाणिवाद)	****	३४
३. भविस्सदत्तकव्वं (महेश्वरसूरि)	••••	36
४. आरामसोहाकहा (संघतिलकगणि)	••••	४३
५. मुणिचंद कहाणगं (शीळांकाचार्य)	••••	48
६. कुम्मापुत्तचरिअं (अनन्तहंस)	••••	६४
७. अगडदत्तचरियं (देवेन्द्रगणि)	****	७२
८. णायाधम्मकहा (आगमग्रंथ)	••••	७८
९. उत्तराध्ययनसूत्र (मूलसूत्र)	••••	८२
१०. वसुनंदि-श्रावकाचार (वसुनंदि)	••••	८७
११. अशोक के अभिलेख (गिरनार पाठ)	••••	९०
१२. कर्प्रमंजरी (राजशेखर)	••••	९३
१३. कहाणय अट्टगं (नेमिचन्दसूरि)	***.	१०४

#### (३) हिन्दी अनुवाद १२९-२५७ १. लीलावती कथा १३१ २. कंसवध १३६ ३. भविष्यदत्तकाव्य १४१ ४. आरामशोभाकथा १४८ ५. मुनिचन्द कथानक १६४ ६. कूर्मापुत्र चरित १७६ ७. अगडदत्तकथा १८५ ८. जाताधर्म कथा १९३ ९. उत्तराध्ययन सूत्र १९८ १०. वसुनन्दि श्रावकाचार २०६ ११. अशोक के अभिलेख २११ १२. कर्पूरमंजरी २१४ १३. आठ कथानक २२६

# प्राकृत भाषा एवं साहित्य\*

#### (क) प्राकृत भाषा

भारत की प्राचीन-भाषाओं में प्राकृत भाषा का महत्त्वपूर्ण स्थान है। भाषाविदों ने भारत-ईरानी भाषा के परिचय के अन्तर्गत भारतीय आर्य भाषा-परिवार का विवेचन किया है। प्राकृत इसी भाषा-परिवार की एक आर्य-भाषा है। भारतीय भाषाओं के विकासक्रम में भारत की प्रायः सभी भाषाओं के साथ किसी न किसी रूप में प्राकृत का सम्बन्ध बना हुआ है।

वैदिक भाषा प्राचीन आर्य-भाषा है। उसका विकास तत्कालीन लोकभाषाओं से हुआ है। प्राकृत एवं वैदिक भाषा में विद्वान् कई समानताएँ स्वीकार करते हैं। अतः ज्ञात होता है कि वैदिक भाषा और प्राकृत के विकसित होने में कोई एक समान धरातल रहा है। किसी जनभाषा के समान तत्त्वों पर ही इन दोनों भाषाओं का भवन निर्मित हुआ है। जन-भाषा से विकसित होने के कारण और जनसामान्य की भाषा बने रहने के कारण प्राचीन समय की जनता की भाषा को प्राकृत भाषा कहा गया है।

#### मातृभाषा :

प्राकृत की आदिम अवस्था का साहित्य या उसका बोलचाल वाला स्वरूप तो हमारे सामने नहीं है, किन्तु वह जन-जन तक पैठी हुई थी। महावीर, बुद्ध तथा उनके चारों ओर दूर-दूर तक के विशाल जन-समूह को मातृभाषा के रूप में प्राकृत उपलब्ध हुई। इसीलिए महावीर और बुद्ध ने जनता के सांस्कृतिक उत्थान के लिए प्राकृत भाषा का उपयोग अपने उपदेशों में किया। उन्होंने इसी प्राकृत भाषा के माध्यम से तत्कालीन समाज के विभिन्न क्षेत्रों में क्रान्ति की ध्वजा लहरायी थी। जिस प्रकार वैदिक भाषा को आर्य संस्कृति की भाषा होने का गौरव प्राप्त है। उसी प्रकार प्राकृत भाषा को आगम-भाषा और आर्य-भाषा होने की प्रतिष्ठा प्राप्त है।

<sup>\</sup>star 🛮 डॉ॰ प्रेम सुमन जैन, सुखाडि़या विश्वविद्यालय, उदयपुर ।

#### राज्य भाषा:

प्राकृत जन-भाषा के रूप में इतनी प्रतिष्ठित थी कि उसे सम्राट् अशोक के समय में राज्य-भाषा होने का गौरव भी प्राप्त हुआ है और उसकी यह प्रतिष्ठा सैंकड़ों वर्षों तक आगे बढ़ी है। अशोक के शिलालेखों के अतिरिक्त देश के अन्य नरेशों ने भी प्राकृत लेख एवं मुद्राएँ अंकित करवायीं। ई० पू० ३०० से लेकर ४०० ई० इन सात सौ वर्षों में लगभग दो हजार लेख प्राकृत में लिखे गये हैं। यह सामग्री प्राकृत भाषा के विकासक्रम एवं महत्त्व के लिए ही उपयोगी नहीं है, अपितु भारतीय संस्कृति के इतिहास के लिए भी महत्त्वपूर्ण दस्तावेज है।

#### अभिव्यक्ति का माध्यमः

प्राकृत भाषा क्रमशः विकास को प्राप्त हुई है। वैदिक युग में वह लोक-भाषा थी। उसमें रूपों की बहुलता एवं सरलीकरण की प्रवृत्ति थी। महावीर युग तक आते-आते प्राकृत ने अपने को इतना समृद्ध और सहज किया कि वह अध्यात्म और सदाचार की भाषा बन सकी। ईसा की प्रारम्भिक शताब्दियों में प्राकृत भाषा गाँवों की झोपड़ियों से राजमहलों की सभाओं तक आदर प्राप्त करने लगी थी। वह समाज में अभिव्यक्ति की सशक्त माध्यम चुन ली गई थी। महाकवि हाल ने अपनी गाथा-सप्तश्ती में विभिन्न प्राकृत कवियों की गाथाएँ संकलित कर प्राकृत को ग्रामीण जीवन और सौन्दर्य-चेतना की प्रतिनिधि भाषा बना दिया था।

प्राकृत भाषा के प्रति इस जनाकर्षण के कारण कालिदास आदि महाकिवयों ने अपने नाटक ग्रन्थों में प्राकृत भाषा क्षेलने वाले पात्रों को प्रमुख स्थान दिया है। अभिज्ञानशाकुन्तलं की ऋषिकन्या शकुन्तला, नाटककार भास की राजकुमारी वासवदत्ता, शूद्रक की नगरवधू बसन्तसेना, भवभूति की महासती सीता, राजा के मित्र, कर्मचारी आदि प्रायः अधिकांश नाटक के पात्र प्राकृत भाषा का प्रयोग करते देखे जाते हैं। इससे स्पष्ट है कि प्राकृत जन-सामान्य की भाषा के रूप में प्रतिष्ठित थी। वह लोगों के सामान्य जीवन को अभिव्यक्त करती थी। समाज के सभी वर्गो द्वारा स्वीकृत भाषा प्राकृत थी।

#### काव्य भाषाः

लोक-भाषा प्राकृत को काव्य की भाषा बनने का भी सौभाग्य प्राप्त है। प्राकृत में जो आगम-ग्रन्थ, व्याख्या साहित्य, कथा एवं चरित-ग्रन्थ आदि लिखे गये हैं, उनमें काव्यात्मक सौन्दर्य और मधुर रसात्मकता का समावेश है। इसे प्राकृत ने २३०० वर्षों के जीवनकाल में निरन्तर बनाये रखा है। भारतीय काव्य-शास्त्रियों ने भो सहजता और मधुरता के कारण प्राकृत की सैकड़ों गाथाओं को अपने ग्रन्थों में उद्धरण के रूप में सुरक्षित रखा है।

इस तरह प्राकृत ने देश की चिन्तनधारा, सदाचार और काव्य जगत् को निरन्तर अनुप्राणित किया है। अतः प्राकृत भारतीय संस्कृति की संवाहक भाषा है। प्राकृत ने अपने को किसी घेरे में केंद्र नहीं किया। इसके पास जो था उसे वह जन-जन तक बिखेरती रही, और जन समुदाय में जो कुछ था उसे ग्रहण करती रही। इस तरह प्राकृत भाषा सर्वग्राह्म और सार्वभौमिक भाषा है। भारत देश की संस्कृति को सुरक्षित रखने वाली भाषा है।

#### विकास के चरण:

प्राकृत भाषा के स्वरूप को प्रमुख रूप से तीन अवस्थाओं में देखा जा सकता है। वैदिक युग से महावीर युग के पूर्व तक के समय में जन भाषा के रूप में जो भाषा प्रचलित थी उसे प्रथम स्तरीय प्राकृत कहा जा सकता है, जिसके कुछ तस्व वैदिक भाषा में प्राप्त होते हैं। महावीर युग से ईसा की द्वितीय शताब्दी तक आगम ग्रन्थों, शिलालेखों एवं नाटकों आदि में प्रयुक्त प्राकृत भाषा को द्वितीय स्तरीय प्राकृत गाम दिया जा सकता है। और तीसरी शताब्दी के बाद ईसा की छठीं शताब्दी तक प्रचलित एवं साहित्य में प्रयुक्त प्राकृत को तृतीय स्तरीय प्राकृत कह सकते हैं। उसके बाद देश की क्षेत्रीय भाषाओं के साथ-साथ प्राकृत का विकास होता रहा है।

# (ख) प्रमुख प्राकृत भाषाएँ

प्राकृत भाषा की उत्पत्ति एवं विकास की दृष्टि से उसके मुख्यतः दो भेद किये जा सकते हैं। प्रथम कथ्य-प्राकृत, जो बोल-चाल में बहुत प्राचीन समय से प्रयुक्त होती रही है। किन्तु उसका कोई लिखित उदाहरण हमारे समक्ष नहीं है। दूसरी प्रकार की प्राकृत साहित्य की भाषा है, जिसके कई रूप हमारे समक्ष उपलब्ध हैं। इस साहित्यिक प्राकृत के भाषा-प्रयोग एवं काल की दृष्टि से तीन भेद किये जा सकते हैं— (१) आदियुग (२) मध्ययुग (३) अपभ्रंश युग।

ई० पू० छठी शताब्दी से ईसा की द्वितीय शताब्दी के बीच प्राकृत में निर्मित साहित्य की भाषा प्रथमयुगीन प्राकृत कही जा सकती है। इस प्राकृत भाषा के पाँच रूप हैं—

#### १. आर्षप्राकृतः

भगवान बुद्ध और महावीर के उपदेशों की भाषा क्रमशः पालि और अर्धमागधी के नाम से जानी गयी है। धार्मिक प्रचार के लिए सर्व प्रथम इन भाषाओं का महापुरुषों द्वारा उपयोग हुआ इसलिए इनको ऋषियों की भाषा अथवा आर्ष प्राकृत कहना उचित है।

#### २. शिलालेखी प्राकृतः

जन-भाषा प्राकृत की प्राचीन राजाओं ने अपने राजकाज की भाषा भी बनाया। लिखित रूप में प्राकृत भाषा का सबसे पुराना रूप शिला-लेखों की भाषा में सुरक्षित है। सर्व प्रथम सम्राट् अशोक ने शिलालेखों में प्राकृत भाषा का प्रयोग किया। उसके बाद खारवेल का हाथीगुंफा शिलालेख प्राकृत में लिखा गया। फिर लगभग ४०० ई० तक हजारों शिलालेख प्राकृत में लिखे पाये जाते हैं। इन सबकी भाषा जनबोलियों की मिश्रित भाषा है, जिसे विद्वानों ने शिलालेखी प्राकृत कहा है।

#### ३. निया-प्राकृतः

निया प्रदेश (चीनी तुर्किस्तान) से प्राप्त लेखों की भाषा को "निया प्राकृत" कहा गया है। इस प्राकृत भाषा का तोखारी भाषा के साथ घनिष्ठ सम्बन्ध है।

# ४ धम्मपद की प्राकृतः

पालि धम्मपद की तरह प्राकृत में भी लिखा गया एक धम्मपद मिला है। इसकी लिपि खरोष्ठी है। इसकी प्राकृत पश्चिमोत्तर प्रदेश की बोलियों से सम्बन्ध रखती है।

#### ५. अश्वघोष के नाटकों की प्राकृत:

अश्वघाष के नाटकों में प्रयुक्त प्राकृत जैन सूत्रों की प्राकृत से भिन्न है। यह भिन्नता प्राकृत के विकास को सूचित करती है। इस समय तक मागधी, अर्धमागधी, शौरसेनी नाम से प्राकृत के भेद हो चुके थे। इस प्रकार प्रथम युगीन प्राकृत भाषा इन आठ सौ वर्षों में प्रयोग की दृष्टि से विभिन्न रूप धारण कर चुकी थी।

ईसा की द्वितीय से छठी शताब्दी तक जिस प्राकृत भाषा में साहित्य लिखा गया है, उसे मध्ययुगीन प्राकृत कहा जाता है। इस युग की प्राकृत को हम साहित्यिक प्राकृत भी कह सकते हैं। किन्तु प्रयोग की भिन्तता की दृष्टि से इस समय तक प्राकृत के स्वरूप में क्रमशः परिवर्तन हो गया था, अतः प्राकृत के वैयाकरणों ने प्राकृत के ये पाँच भेद निरूपित किये हैं—अर्थमाग्धी, शौरसेनी, महाराष्ट्री, माग्धी एवं पैशाची। इनका स्वरूप एवं प्रमुख विशेषताएँ इस प्रकार हैं—

#### अर्धमागधी:

जैन आगमों की भाषा को अर्धमागधी कहा गया है। प्राचीन आचार्यों ने मगध प्रदेश के अर्धाश में बोली जाने वाली भाषा को अर्धमागधी कहा है। कुछ विद्वान् इसमें मागधी भाषा की कित्रपय विशेषताएँ होने के कारण इसे अर्धमागधी कहते हैं। मार्कण्डेय ने शौरसेनी के निकट होने से मागधी को हो अर्धमागधी कहा है। वस्तुतः अर्धमागधी में ये तीनों विशेषताएँ परिलक्षित होती हैं। पश्चिम में शौरसेनी और पूर्व में मागधी भाषा के बीच के क्षेत्र में बोली जाने के कारण इसका अर्धमागधी नाम सार्थंक होता है। यद्यपि इसका उत्पत्ति-स्थान अयोध्या को माना जा सकता है, फिर भी इसका महाराष्ट्री प्राकृत से अधिक सादृश्य है। इसके अस्तित्व में आने का समय ई० पू० चौथी शताब्दी माना जा सकता है।

अर्धमागधी का रूप-गठन मागधी और शौरसेनी की विशेषताओं से मिलकर हुआ है। इसमें लुप्त व्यंजनों के स्थान पर यश्रुति होती है। यथा—श्रेणिकम्—सेणियं। क का 'ग', न का 'ण' एवं प का 'व' में परिवर्तन होता है। प्रथमा एकवचन में 'ए' तथा 'ओ' दोनों होते हैं। धातु-रूपों में भूतकाल के बहुवचन में 'इंसु' प्रत्यय लगता है, तथा कृदन्त में एक धातु के कई रूप बनते हैं। यथा—कृत्वा के कट्टु, किच्चा, करित्ता, करित्ताण आदि।

#### शौरसेनी:

शौरसेनी प्राकृत शूरसेन (मथुरा) की भाषा थी। इसका प्रचार मध्यप्रदेश में हुआ था। जैनों के षट्खंडागम आदि ग्रन्थों की रचना इसी में हुई थी। बाद में दिगम्बर जैन आगम ग्रन्थों की यह मूल भाषा बन गयी। उपलब्ध साहित्य की दृष्टि से यह सबसे प्राचीन साहित्यिक प्राकृत

🖣 प्राकृत भारती

है। जैन ग्रन्थों के अतिरिक्त भारत के प्राचीन नाटकों में भी इसका प्रयोग हुआ है। इसमें कृत्रिम रूपों की अधिकता पायी जाती है।

शौरसेनी में त का 'द', थ, और ह का 'ध' एवं भ का 'ह' में परि-वर्तन होता है। यथा—जानाति—जाणादि, कथयति—कधेदि आदि। गच्छित--गच्छिद, गच्छदे, भवित—भोदि, होदि, इदानीम्—दाणि, पिठत्त्वा—पिढिया, पिढदूण आदि रूप शौरसेनी के विशिष्ट प्रयोग हैं। प्रयोग की दृष्टि से विद्वान् शौरसेनी के दो भेद करते हैं—(१) जैन शौरसेनी एवं (२) नाटकीय शौरसेनी।

#### महाराष्ट्री :

सामान्य प्राकृत का दूसरा नाम महाराष्ट्री प्राकृत है, ऐसी कई विद्वानों की धारणा है, किन्तु इसका यह नाम उत्पत्ति-स्थल के कारण ही अधिक प्रचलित हुआ है। महाराष्ट्र प्रदेश में जो प्राचीन प्राकृत प्रचलित थी, उसी के बाद काव्य और नाटकों की महाराष्ट्री प्राकृत का जन्म हुआ है। इस प्राकृत में संस्कृत के वर्णों का अधिकतम लोप होने की प्रवृति पायी जाती है। इस कारण महाराष्ट्री प्राकृत काव्य में सबसे अधिक प्रयुक्त हुई है। अतः इसे साहित्यिक प्राकृत भी कहा जा सकता है। जैन काव्य-ग्रन्थों और नाटक आदि काव्य-ग्रन्थों की महाराष्ट्री प्राकृत में कुछ भिन्नता है, अतः कुछ विद्वान् महाराष्ट्री और जैन महाराष्ट्री, इसके ऐसे दो भेद भी मानते हैं।

#### मागधी:

अन्य प्राकृतों की तरह मागधी में स्वतन्त्र रचनाएँ नहीं पायी जातीं। केवल संस्कृत-नाटकों और शिलालेखों में इसके प्रयोग देखने में आते हैं। अतः प्रतीत होता है कि मागधी कोई निश्चित भाषा नहीं थी, अपितु उन कई बोलियों का उसमें सम्मिश्रण था, जिनमें ज के स्थान पर य, र के स्थान पर ल, स के स्थान पर श तथा अकारान्त शब्दों में 'ए' का प्रयोग होता था। मागधी का निश्चित प्रदेश तय करना कठिन है, किन्तु सभी विद्वान् इसे मगध देश की ही भाषा मानते हैं, जो अपने समय में राजभाषा भी थी। इसकी उत्पत्ति वैदिक युग की किसी कथ्य भाषा से मानी जाती है, यद्यपि इसकी प्रकृति शौरसेनी को माना गया है। शकारी, चाण्डाली और शाबरी जैसी लोक-भाषाएँ मागधी की ही प्रशाखाएँ हैं।

# पैशाची :

पैशाची प्राकृत का समय ईसा की दूसरी से पाँचवीं शताब्दी तक

माना गया है। इसके पूर्व की पैशाची के कोई उदाहरण साहित्य में उपलब्ध नहीं हैं। पैशाची भाषा किसी प्रदेश विशेष की भाषा नहीं थी, अपितु भिन्न-भिन्न प्रदेशों में रहने वाली किसी जाति विशेष की भाषा थी, जिस कारण इसका प्रचार कैकय, शूरसेन और पांचाल प्रदेशों में अधिक हुआ है। ग्रियर्सन इसे पश्चिम पंजाब और अफगानिस्तान की भाषा मानते हैं। पैशाची में वर्ण परिवर्तन बहुत होता है, यथा—गकनं—(गगनम्) मेखो— (मेघ) राचा—(राजा) सतन—(सदनम) कच्चं—(कार्य) आदि।

पैशाची भाषा में गुणाढ्य का बृहत्कथा नामक ग्रन्थ लिखे जाने का उल्लेख है। इस कथा के कई रूपान्तर आज उपलब्ध हैं, जो भारतीय कथा साहित्य के प्रतिनिधि ग्रन्थ हैं।

#### अपभ्रंश :

महाराष्ट्री प्राकृत जब धीरे-धीरे केवल साहित्य की भाषा बनकर रह गयी तव जन भाषा के रूप में जो भाषा विकसित हुई उसे विद्वानों ने "अपभ्रंश भाषा" कहा है। इस अपभ्रंश में ७वीं शताब्दी से १५वीं शताब्दी तक पर्याप्त साहित्य लिखा गया है। अपभ्रंश भाषा प्राकृत और हिन्दी भाषा को परस्पर जोड़ने वाली कड़ी है। अपभ्रंश उकार बहुला भाषा है। इसमें विभक्तियों की संख्या धीरे-धीरे कम होती गयी है। देश की प्रान्तीय भाषाओं के विकास में अपभ्रंश का महत्त्वपूर्ण योगदान है। अतः प्राकृत एवं अपभ्रंश भाषाओं के अध्ययन के बिना भारतीय भाषाओं का अध्ययन परिपूर्ण नहीं माना जाता है। प्राकृत एवं अपभ्रंश भाषाओं में लिखित साहित्य की लम्बी परम्परा है। यद्यपि इन भाषाओं के अधिकांश ग्रन्थ अभी अप्रकाशित हैं, किन्तु जो साहित्य प्रकाश में आया है, वह भाषाशास्त्रियों के लिए भी कम महत्त्व का नहीं है।

# (ग) प्राकृत का काव्य-साहित्य

प्राकृत भाषा में काव्य-रचना प्राचीन समय से ही होती रही है। आगम-ग्रन्थों एवं शिलालेखों में अनेक काव्य-तत्त्वों का प्रयोग हुआ है। प्राकृत भाषा के कथा-साहित्य एवं चरित ग्रन्थों में भी कई काव्यात्मक रचनाएँ भी उपलब्ध हैं। पादिलप्त की तरंगवती-कथा तथा विमलसूरि के पउमचिरयं में कई काव्यचित्र पाठक का ध्यान अपनी ओर आकर्षित करते हैं। उपमा, रूपक, उत्प्रेक्षा, श्लेष आदि अलंकारों का प्रयोग इसमें हुआ है। उत्प्रेक्षा का एक दृश्य द्रष्टव्य है—'संध्याकालीन कृष्ण वर्ण वाले

प्राकृत भारती

अन्धकार से युक्त गगन सभी दिशाओं को कलुषित कर रहा है। यह तो दुर्जन का स्वभाव है जो सज्जनों के उज्जवल चरित्र पर कालिख पोतता है'—

# उच्छरइ तमो गयणो मइलन्तो दिसिवहे कसिणवण्णो । सज्जणचरियउज्जोयं नज्जइ सा दुज्जण सहावो ॥

--पउमचरियं-२-१००

इसी तरह वसुदेवहिण्डी, समराइच्चकहा, कुवलयमाला, सुरसुन्दरी-चरियं आदि अनेक प्राकृत कथा व चिरत-प्रन्थों में प्राकृत काव्य के विविध रूप देखने को मिल सकते हैं। इन ग्रन्थों में काव्य का दिग्दर्शन कराना मुख्य उद्देश्य नहीं है, अपितु कथा एवं चरित विशेष को विकसित करना है। किन्तु प्राकृत साहित्य में कुछ इस प्रकार के भी ग्रन्थ हैं, जिन्हें विशुद्ध रूप से काव्य ग्रन्थ कहा जा सकता है। प्राकृत चूंकि लिलत एवं सुकुमार भाषा रही है, अतः उसमें काव्यगुण साहित्य की आत्मा के रूप में प्रतिष्ठित हैं। प्राकृत के प्रसिद्ध किव हाल, प्रवरसेन, वाकपितराज, कोऊहल आदि की काव्य रचनाएँ इस बात की साक्षी हैं।

रसमयी प्राकृत काव्य के जो ग्रन्थ आज उपलब्ध हैं, उन्हें तीन-भागों में विभक्त किया जा सकता है—(१) मुक्तक काव्य (२) खण्ड-काव्य एवं (३) महाकाव्य । प्राकृत काव्य के इन तीनों प्रकार के ग्रन्थों का परिचय एवं मूल्यांकन प्राकृत साहित्य के इतिहास ग्रन्थों में किया गया है। इन ग्रन्थों के सम्पादकों ने भी उनके महत्त्व आदि पर प्रकाश डाला है। कुछ प्रमुख काव्य ग्रन्थों का सक्षिप्त परिचय यहाँ प्रस्तुत है।

#### मुक्तक काव्य :

मुक्तक काव्य में प्रत्येक पद्य रसानुभूति कराने में समर्थ एवं स्वतन्त्र होता है। इस दृष्टि से मुक्तक काव्य की रचना भारतीय साहित्य में बहुत पहले से होती रही है। प्राकृत साहित्य में यद्यपि सुभाषित के रूप में कई गाथाएँ विभिन्न ग्रन्थों में प्राप्त होती हैं, किन्तु व्यवस्थित मुक्तक काव्य के रूप में प्राकृत के दो ग्रन्थ उल्लेखनीय हैं—(१) गाथा-सप्तशती एवं (२) वज्जालग्गं।

गाथासप्तश्वाती—प्राकृत का यह सर्व प्रथम मुक्तककोश है। इसमें अनेक किव और किवयित्रयों की चुनी हुई सात सौ गाथाओं का संकठन है। यह संकठन ठगभग प्रथम शताब्दी में किववत्सल हाल ने ठगभग एक करोड़ गाथाओं में से चुनकर तैयार किया है। यथा—

#### सत सत्ताई कड्डवच्छलेण कोडीअ मज्झआरम्मि । हालेण विरइआणि सालंकाराण गाहाणं॥

—गाथा–१/३

गाथासप्तशती की गाथाओं की प्रशंसा अनेक प्राचीन कियों ने की है। बाणभट्ट ने इस ग्रन्थ को गाथाकोश कहा है। इस ग्रन्थ का स्वरूप मुक्तक काव्य ग्रन्थों की परम्परा में अपना विशेष स्थान रखता है। इसमें गाथाओं का चयन करके उन्हें सी-सी के समूह में गुफित किया गया है। सात सी की संख्या के आधार पर इसका नाम गाथासप्तशती रखा गया है। इस ग्रन्थ में किसी एक ही विषय की उक्तियाँ नहीं हैं। अपितु श्रृंगार, नीति, प्रकृति-चित्रण, सज्जन-दुर्जन के स्वभाव, सुभाषित आदि अनेक विषयों से सम्बन्धित गाथाएँ हैं। अधिकतर लोक-जीवन के विविध चित्रों की अभिव्यक्तियाँ इन गाथाओं के द्वारा होती हैं। नायक-नायिकाओं की विशेष भावनाओं और चेष्टाओं का चित्रण भी इस ग्रन्थ की गाथाएँ करती हैं।

वज्जालगं—प्राकृत का दूसरा मुक्तक-काव्य वज्जालगं है। किव जयवल्लभ ने इस ग्रन्थ का संकलन किया है। इसमें अनेक प्राकृत कियों की सुभाषित गाथाएँ संकलित हैं। कुल गाथाएँ ७९५ हैं, जो ९६ वज्जाओं में विषय की दृष्टि से विभक्त हैं। यहाँ "वज्जा" शब्द विशिष्ट अर्थ में प्रयुक्त हुआ है। वज्जा देशी शब्द है, जिसका अर्थ है—अधिकार या प्रस्ताव। एक विषय से सम्बन्धित गाथाएँ एक वज्जा के अन्तर्गत संकलित की गई हैं। जैसे वज्जा नं० ४ का नाम है—"सज्जणवज्जा"। इसमें कुल १७ गाथाएँ एक साथ हैं, जिनमें सज्जन व्यक्ति के सम्बन्ध में ही कुछ कहा गया है।

वज्जालग्गं गाथासप्तशती से कई अथों में विशिष्ट है। इसमें विषय की विविधता है। श्रृंगार एवं सौन्दर्य का चित्रण ही जीवन में सब कुछ नहीं है। व्यक्ति की अपेक्षा समाज के हित का चिन्तन उदारता का द्योतक है। इस मुक्तक-काव्य में साहस, उत्साह नीति, प्रेम, सुगृहणी, पड्ऋतु, कर्मवाद आदि अनेक विषयों से सम्बन्धित गाथाएँ हैं। विभिन्न प्रकार के पशु, पुष्प, एवं सरोवर, दीपक, वस्त्र आदि उपयोगी वस्तुओं के गुण-दोषों का विवेचन भी इस ग्रन्थ में हुआ है। अतः यह काव्य मानव को लोक-मंगल की ओर प्रेरित करता है। आदर्श गृहणी अच्छी नागरिकता की जननी होती है। यह काव्य हमें बतलाता है कि

गृहस्वामिनी को कैसा होना चाहिए। वह कब गृह-लक्ष्मी कहलाती है। यथा—

> भुंजइ भुंजियसेसं सुप्पइ सुत्तिम्म परियणे सयले। पढमं चेय विबुज्झइ घरस्स लच्छी न सा घरिणी॥

'जो घर के सब लोगों को भोजन कराकर भोजन करती है, समस्तः परिवार जनों के सो जाने पर जो स्वयं सोती है और सबसे पहले जाग जाती है, वह केवल गृहिणी नहीं, अपित घर की लक्ष्मी है।'

#### खण्डकाव्य :

प्राकृत में खण्डकाव्य कम ही लिखे गये हैं। क्योंकि कवियों की मुख्य प्रवृत्ति जीवन को सम्पूर्णता से चित्रित करना रहा है। कथा एवं चरित ग्रन्थों के द्वारा उन्होंने कई बड़े-बड़े ग्रन्थ प्राकृत में लिखे हैं। किन्तु प्राकृत में कुछ खण्डकाव्य भी उपलब्ध हैं, जिनमें मानव जीवन के किसी एक मार्मिक पक्ष की अनुभूति को पूर्णता के साथ व्यक्त किया गया है। १६-१७वीं शताब्दी के ये प्राकृत खण्डकाव्य उपलब्ध हैं।

कंसवहो—श्रीमद्भागवत के आधार पर मालावर प्रदेश के निवासी श्री रामपाणिवाद ने सन् १६०७ के लगभग इस ग्रन्थ की रचना की थी। कवि प्राकृत, संस्कृत और मलयालम के प्रसिद्ध विद्वान् थे। इनकी कई रचनाएँ इन भाषाओं में प्राप्त हैं।

कसवहो (कंसवध) में चार सर्ग एवं २३३ पद्य हैं। इस ग्रन्थ के कथा-नक में उद्धव, श्रीकृष्ण और बलराम को धनुष्यज्ञ के बहाने गोकुल से मथुरा ले जाता है। वहाँ श्रीकृष्ण कंस का वध करते हैं, जिसका वर्णन किव ने बहुत ही प्रभावक ढंग से किया है। यह एक सरस काव्य है, जिसमें लोक-जीवन, वीरता और प्रेमतत्त्व का निरूपण हुआ है।

उसाणिरूद्ध—यह खण्डकाव्य भी रामपाणिवाद द्वारा रचित है। इसमें बाणासुर की कन्या उषा का श्रीकृष्ण के पौत्र अनिरुद्ध के साथ विवाह होने की घटना विश्त है। प्रेम काव्य के रूप में इसका चित्रण हुआ है। अतः इस काव्य में श्रृंगारिकता अधिक है। राजशेखर की कर्पूरमंजरी एवं अन्य काव्यों का भी इस पर प्रभाव परिलक्षित होता है। प्रबन्ध-काव्य की दृष्टि से यह काव्य उपयुक्त है। इसकी कथावस्तु, सरस है।

**कुम्मापुत्तचरियं**—प्राकृत के चरित्र ग्रंथों में कुछ ऐसे काव्य हैं, जिन्हें

कथानक की दृष्टि से खण्डकाव्य कहा जा सकता है। कुम्मापुत्तचिर्य इसी प्रकार का खण्डकाव्य है। लगभग १६वीं शताब्दी में जिनमाणिक्य के शिष्य अनन्तहंस ने इस ग्रन्थ की रचना की थी। इस ग्रन्थ में कुल १९८ गाथाएँ प्राप्त हैं। कुम्मापुत्तचिर्य में राजा महेन्द्रसिंह और उनकी रानी कूर्मा के पुत्र धमंदेव के जीवन की कथा विणत है। प्रारम्भ में दुर्लभकुमार नामक राजपुत्र को भद्रमुखी नामक यक्षिणी अपने महल में ले जाती है, और बाद में एक महात्मा के द्वारा उस कुमार के पूर्व-जन्म का वृत्तान्त कहा जाता है।

इस ग्रन्थ में दान, शील, तप और भाव-बुद्धि के महत्व को प्रतिपादित किया गया है। इसी प्रसंग में कई छोटे-छोटे उदाहरण भी प्रस्तुत किए. गये हैं। मनुष्य-जन्म की सार्थकता बतलाते हुए कहा गया है कि जिस प्रकार असावधानी से हाथ में रखा हुआ रत्न समुद्र में गिर जाने पर फिर नहीं मिलता है, उसी प्रकार ब्यथं के कामों में मनुष्य-जन्म को ब्यतीत कर देने पर अच्छे कार्य करने के लिए दुबारा मनुष्य-जन्म नहीं मिलता है। इस ग्रंथ की भाषा बहुत सरल है और संवाद-शैली में कथा को आगे बढ़ाया गया है।

#### महाकाव्य :

महाकाव्य में जीवन की सम्पूर्णता को विभिन्न आयामों द्वारा उद्घाटित किया जाता है। प्राकृत में रसात्मक महाकाव्य कम ही लिखे गये हैं। किन्तु जो महाकाव्य उपलब्ध हैं, वे अपनी विशेषताओं के कारण महाकाव्य के क्षेत्र में अपनी अमिट छाप छोड़ते हैं। उनकी काव्यात्मकता और प्रौढ़ता के कारण उन्हें प्राकृत के शास्त्रीय महाकाव्य कहा जा सकता है। इस रसमयता के कारण वे प्राकृत के अन्य कथा एवं चरित प्रथों से अपना भिन्न स्थान रखते हैं। ऐसे प्राकृत के उत्कृष्ट महाकाव्य हैं—(१) सेतुबन्ध, (२) गउडवहो, (३) लीलावईकहा एवं (४) द्वयाश्रयकाव्य। प्राकृत के ये चारों महाकाव्य ईसा की ४-५वीं शताब्दी से १२वीं शताब्दी तक की प्राकृत कविता का प्रतिनिधित्व करते हैं।

सेतुबन्ध (रावणवहो)—प्राकृत का यह प्रथम शास्त्रीय महाकाव्य है। इसमें राम कथा के एक अंश को प्रौढ़ काव्यात्मक शेंठों में महाकवि प्रवरसेन ने प्रस्तुत किया है। वाल्मीकि रामायण के युद्ध काण्ड की कथा-वस्तु सेतुबन्ध के कथानक का आधार है। इस महाकाव्य में मुख्य रूप से दो घटनाएँ हैं—सेतुबन्ध और रावणवध। अतः इन दोनों प्रमुख घटनाओं

के आधार पर इसका नाम ''सेतुबन्ध'' अथवा ''रावणवहो'' प्रचलित हुआ है। टीकाकार रामदास भूपति ने इसे ''रामसेतु'' भी कहा है। महाकवि ने सेतु-रचना के वर्णन में ही अधिक उत्साह दिखाया है। अतः ''सेतुबन्ध'' इसका सार्थक नाम है। ''रावणवध'' को इस काव्य का फल कहा जा सकता है।

सेतुबन्ध महाकाव्य में कुल १२९१ गाथाएँ प्राप्त होती हैं, जो आश्वासों में विभक्त हैं। इसकी भाषा महाराष्ट्री प्राकृत है। आश्वासों के अन्त में ''पवरसेण विरइए'' पद प्राप्त होता है। अतः इसके रचयिता महाकवि प्रवरसेन हैं।

गउडवहों — प्राकृत के महाकाव्यों में "गउडवहों" का महत्वपूर्ण स्थान है। लगभग ई० सन् ७६० में महाकिव वाक्पितराज ने गउडवहों की रचना की थी। वाक्पितराज कन्नौज के राजा यशोवर्मी के आश्रय में रहते थे। उन्होंने इस काव्य में यशोवर्मी के द्वारा गौड़ देश के किसी राजा के वध किये जाने का वर्णन किया है। इसोलिए इसका नाम "गउडवध" रखा है। इस दृष्टि से यह एक ऐतिहासिक काव्य भी है।

"गउडवहो" में प्रारम्भ में विभिन्न देवी-देवताओं को ६१ गाथाओं से नमस्कार किया गया है। और इसके बाद ९८ गाथा तक वाक्पितराज ने महाकिवयों और उनके काव्य के समरूप पर प्रकाश डाला है। इस प्रसंग में उन्होंने प्राकृत भाषा और प्राकृत काव्य के महत्त्व को भी स्पष्ट किया है।

इसके बाद किव ने महाकाव्य के नायक यशोवमि के जीवन का वर्णन किया है। प्रसंग के अनुसार इस काव्य में प्रकृति-चित्रण, विजययात्रा का वर्णन तथा वस्तुवर्णन आदि किये गये हैं। इन वर्णनों से ज्ञात होता है कि किव ने लोक को बहुत सूक्ष्मता से देखा था। अतः उनकी अनुभूतियाँ व्यापक थीं। ग्रन्थ में अनेक अलंकारों का प्रयोग किया गया है। श्यामल शरीर वाले कृष्ण पीताम्बर पहिने हुए दिन और रात्रि के मिलन-स्थल सायंकाल के समान प्रतीत होते हैं, इस दृश्य को किव ने इस प्रकार कहा है—

# तं णमह पीय वसण जो वहइ सहाव-सामलं-च्छायं। दिअसःणिसाःलयःगिम-विहायःसवलं पिव सरीरं॥

लोलावर्डकहा—लगभग ९वीं शताब्दी में महाकवि कोऊहल ने ''लीला-वर्डकहा'' नामक महाकाव्य की रचना की है। यह प्राकृत का महाकाव्य एवं कथा-प्रन्थ दोनों है। इस ग्रन्थ में प्रतिष्ठान नगर के राजा सातवाहन एवं सिंहलद्वीप की राजकुमारी लीलावती के प्रेम की कथा विणित है। बीच में कई अवान्तर कथाएँ हैं। इस महाकाव्य से ज्ञात होता है कि प्रेमी-प्रेमिकाएँ अपने प्रेम में दृढ़ होते थे और हर तरह की परीक्षाओं में खरे उतरते थे। तभी समाज उनके विवाह की स्वीकृति देता था। राजाओं के जीवन-चरित का इसमें काव्यात्मक वर्णन है।

यह महाकाव्य काव्यशास्त्रीय दृष्टि से भी महत्वपूर्ण है। इसमें उपमा, उत्प्रेक्षा, रूपक, समासोक्ति आदि अलंकारों का व्यापक प्रयोग है। श्रृंगार और वीर रस का इसमें मनोहर चित्रण हुआ है।

इन महाकाव्यों के अतिरिक्त प्राकृत में आचार्य हेमचन्द्र द्वारा रचित "द्वयाश्रयकाव्य" भी प्रसिद्ध है। इसमें प्राकृत व्याकरण के नियमों को स्पष्ट किया गया है। कुमारपाल राजा का जीवन भी इस काव्य में वर्णित है। इसी तरह श्री कृष्णलीला शुक्कवि ने "सिरिचिंधकव्य" नामक महाकाव्य प्राकृत में लिखा है, जिसका प्रत्येक सर्ग "श्री" शब्द से अंकित है। लगभग १३वीं शताब्दी में इसे लिखा गया है। इस प्रकार प्राकृत में महाकाव्यों की एक सशक्त परम्परा है।

#### चरित-काव्यः

प्राकृत काव्य के अन्तर्गत कुछ ऐसे भी काव्य ग्रन्थ हैं, जिनमें महा-पुरुषों के जीवन-चरित वर्णित हैं। ये ग्रन्थ पद्य में लिखे गये हैं। इन्हें उपदेशात्मक काव्य-ग्रन्थ कहा जा सकता है। ऐसे चरितकाव्य ईसा की तीसरी शताब्दी से १५-१६वीं शताब्दी तक लिखे जाते रहे हैं। विमलसूरि का 'पउमचरियं', 'धनेश्वरसूरि का 'सुरसुन्दरीचरियं', नेमिचन्द्रसूरि का 'महावीर चरियं तथा देवेन्द्रसूरि का 'सुदंसणाचरियं' आदि प्रमुख चरित-काव्य हैं। इन चरितकाव्यों में कथा एवं चरित के साथ-साथ प्राकृत काव्य का स्वरूप भी प्रकट किया गया है। इनका काव्यात्मक सौन्दर्य मनोहर है।

#### कथा-काव्यः

प्राकृत में कई कथा-प्रनथ लिखे गये हैं। उनमें से कुछ गद्य में एवं कुछ पद्य में हैं। पद्य में लिखे गये प्राकृत के कथा-काव्य काव्यात्मक दृष्टि से भी महत्त्वपूर्ण हैं। पादलिससूरि ने 'तरंगवतीकथा', जिनेश्वरसूरि ने 'निर्वाणलीलावती कथा', सोमप्रभसूरि ने 'कुमारपालप्रतिबोध', आम्रदेव

१४ प्राकृत भारती

सूरि ने 'आख्यानमणिकोशवृत्ति' तथा रत्नशेखरसूरि ने 'सिरिसिरिवालकहा' आदि कथा-काव्य लिखे हैं। ये कथा-काव्य ईसा की प्रथम शताब्दी से १५वीं शताब्दी तक लिखे जाते रहे हैं। इन ग्रन्थों में कथातत्त्व एवं काव्य तत्त्व दोनों का समन्वय दृष्टिगोचर होता है।

इस प्रकार प्राकृत काव्य-साहित्य की विभिन्न प्रवृत्तियाँ हैं। मुक्तक काव्य जीवन के विभिन्न अनुभवों से परिचित कराते हैं। खण्डकाव्य चिरत नायकों के विशिष्ट जीवन का चित्र प्रस्तुत करते हैं। महाकाव्यों में जीवन के विभिन्न अनुभवों और वस्तुजगत् का काव्यात्मक वर्णन प्राप्त होता है। चिरतकाव्य महापुरुषों के प्रेरणादायक चिरतों की काव्यात्मक अनुभूति देते हैं। कथा-काव्य कल्पना और सौन्दर्य का समन्वित आनन्द प्रदान करते हैं। प्राकृत-काव्य-साहित्य की ये सब विधाएँ भारतीय साहित्य के भण्डार को समृद्ध करती हैं।

# (घ) प्राकृत का गद्य साहित्य

प्राकृत भाषा में ई० पू० छठी शताब्दी से साहित्य की रचना होने के उल्लेख हैं। भगवान् महावीर ने जो उपदेश दिये थे, उनका संकलन पद्य एवं गद्य दोनों में किया गया है। अतः रचना की दृष्टि से आगम प्राकृत साहित्य प्राचीन है। प्राकृत गद्य के प्राचीन नमूने आगम साहित्य में उपलब्ध हैं। छोटे-छोटे वाक्यों, सूक्तियों से प्रारम्भ होकर समासयुक्त कैली में बड़े-बड़े गद्य भी प्राकृत आगम के ग्रन्थों में उपलब्ध हैं।

आचारांगसूत्र की सूक्तियाँ प्राकृत गद्य की आधारिशला कही जा सकती हैं। ऑहिंसा की सूक्ष्म व्याख्या करते हुए इसमें कहा गया है :—

अरिहंता एवं परूर्वेति—सन्वे पाणा सबे भूता सन्वे जीवा सन्वे सत्ता ण हंतन्वा, ण अज्जावेयन्वा, ण परिघेतन्वा, ण परितावेयन्वा, ण उद्धवेयन्वा। एस धम्मे सुद्धे णिइए सासए सिमन्न लोयं खेयण्णेहिं पवेइए।

भगवतीसूत्र, ज्ञाताधर्मकथा, उपासगदशांग, विपाकसूत्र, रायपसेणिय, निरयावली आदि आगम ग्रंथों में प्राकृत गद्य की प्रौढ़ शैली देखने को मिलती है। इनमें समासपद एवं काव्यात्मक भाषा का प्रयोग हुआ है। राजा प्रसेनजित् अपनी सम्पति के चार भाग करते हुए कहता है—

अहं णं सेयवियानयरी पमाक्खाइं सत्त गामसहस्साइं चतारि भागे करिस्सामि । एगं भागं बलवाहणस्स दलइस्सामि, एगं भागं कोट्टागारे

# श्रुभिस्सामि, एगं भागं अंतेउरस्स दलइस्सामि, एगेणं भागेण महद्द महालयं कूडागारसालं करिस्सामि ।

आगम के इन ग्रन्थों में प्राकृत गद्य में छोटे-छोटे वाक्यों का भी प्रयोग हुआ है। उनके साथ उपमाएँ भी जुड़ी हुई हैं। जम्बृद्धीपपण्णित में ऋषभ के मुनि-जीवन का वर्णन कई उपमाओं के साथ किया गया है। यथा—

कुम्मो इव इंदिएसु गत्तो, जन्चकंचणगं व जायरूवे, पोक्खरपत्तं व निरूवलेवे, चन्दो इव सोमभावयाए, सूरी व दित्ततेए, अचले जह मंदरे गिरिवरे ।

आगम के व्याख्या साहित्य में भी प्राष्ट्रत गद्य का प्रयोग हुआ है। चूिण एवं भाष्य साहित्य में प्राकृत गद्य के कई सुन्दर नमूने हैं। उत्तरा-ध्ययनचूिण दशवैकालिकचूिण एवं आवश्यकचूिण में कई प्राकृत कथायें आयी हैं, जो गद्य में हैं। इनमें कथोपकथन शैली का भी प्रयोग है। निशीथचूिण का एक संवाद दर्शनीय है—

तेण पुच्छिता—िंक ण गतासि भिक्खाए ? सा भण्णति—अज्ज ! खमण मे । सो भणति—िंक निमत्तं ? सा भणति—मोहतिगिच्छं करें म ।

अर्धमागधी आगमों के अतिरिक्त शौरसेनी आगम ग्रन्थों में भी कहीं-कहीं गद्य का प्रयोग मिलता है। किन्तु अधिकांश ग्रंथ पद्य में लिखे गये हैं। "षट्खंडागम" की टीका "धवला" में ग्रन्थकार के परिचय के सम्बन्ध में कहा गया है—

तेण वि सोरट्ठ-विसय-गिरि-णयर पट्टाणचंदगुहाठिएण अट्ठंग-महाणिमित्तापारएण गंथवोच्छेदो होहदि त्ति जादभएण पवयण-वच्छलेण दिक्लणावहाइरियाणं महिमाए मिलियाणं लेहो पेसिदो ।

इस तरह प्राकृत के काव्य प्रन्थों के गद्य की शैली को समझने के लिए प्राकृत आगम ग्रंथो के गद्य का अध्ययन किया जाना आवश्यक है। इसमें भारतीय प्राचीन गद्य-शैली के विकास के कई बीज सुरक्षित हैं।

# १. प्राकृत कथा साहित्यः

प्राकृत साहित्य में सबसे अधिक कथा-ग्रन्थ लिखे गये हैं। कथाओं की शैली और विविध रूपता के लिए प्राकृत साहित्य प्रसिद्ध हैं। आगम काल १६ प्राकृत भारती

से लेकर वर्तमान युग तक प्राकृत में कथायें लिखी जाती रही हैं । अतः यह साहित्य पर्याप्त समृद्ध है ।

प्राकृत कथाओं का प्रारम्भ आगम साहित्य में हुआ है, जहाँ संक्षिप्त रूप में कथा का ढाँचा प्राप्त होता है। उसके बाद आगम के व्याख्या साहित्य में इन कथाओं की घटनाओं और वर्णनों से पुष्ट किया गया है। ऐसी हजारों कथायें इस साहित्य में प्राप्त हैं। कथा-प्रधान कुछ आगम ग्रन्थों का परिचय इस प्रकार है—

#### (क) आगम कथा-ग्रन्थं :

ज्ञाताधर्मकथा — आगम ग्रन्थों में कथा-तत्त्व के अध्ययन की दृष्टि से ज्ञाताधर्मकथा में पर्णाप्त सामग्री है। इसमें विभिन्न दृष्टान्त एवं धर्म-कथाएँ हैं, जिनके माध्यम से जैन तत्त्व-दर्शन को सहज रूप में जन-मानस तक पहुँचाया गया है। ज्ञाताधर्मकथा आगमिक कथाओं का प्रतिनिधि ग्रन्थ है। इसमें कथाओं की विविधता है और प्रौढ़ता भी। मेघकुमार, थावच्चापुत्र मल्ली तथा द्रोपदी की कथायें ऐतिहासिक वातावरण प्रस्तुत करती है। प्रतिबुद्धराजा, अर्हन्नक व्यापारी, राजा रूक्मी, स्वर्णकार की कथा चित्रकार कथा चोखा परित्राजिका आदि कथायें मल्ली की कथा की अवान्तर कथायें हैं। मूलकथा के साथ अवान्तर कथा की परम्परा की जानकारी के लिए ज्ञाताधर्मकथा आधारभूत स्रोत है। ये कथायें कल्पना-प्रधान एवं सोह्रेय हैं। इसी तरह जिनपाल एवं जिनरक्षित की कथा, तेतलीपृत्र, सुषमा की कथा एवं पुण्डरीक कथा कल्पना-प्रधान कथायें हैं।

ज्ञाताधर्मकथा में दृष्टान्त और रूपक कथायें भी हैं। मयूरों के अण्डों के दृष्टान्त से श्रद्धा और संशय के फल को प्रकट किया गया है। दो कछुओं के उदाहरण से संयमी और असंयमी साधक के परिणामों को उपस्थित किया गया है। तूम्बे के दृष्टान्त से कर्मवाद को स्पष्ट किया गया है। चन्द्रमा के उदाहरण से आत्मा की ज्योति की स्थिति स्पष्ट की गयी है। दावद्रव नामक वृक्ष के उदाहरण द्वारा आराधक और विराधक के स्वरूप को स्पष्ट किया गया है। ये दृष्टान्त कथायें परवर्ती तथा साहित्य के लिए प्रेरणा प्रदान करती हैं।

इस ग्रंथ में कुछ रूपक कथायें भी हैं। दूसरे अध्ययन की कथा धन्ना -सार्थवाह एवं विजय चोर की कथा है। यह आत्मा और शरीर के सम्बन्ध का रूपक है। सातवें अध्ययन की रोहिणी कथा पाँच व्रतों की रक्षा और वृद्धि को रूपक द्वारा प्रस्तुत करती है। उदकजात नामक कथा संक्षिप्त है। किन्तु इसमें जल-शुद्धि की प्रक्रिया द्वारा एक ही पदार्थ के शुभ एवं अशुभ दोनों रूपों को प्रकट किया गया है। अनेकान्त के सिद्धान्त को समझाने के लिए यह बहुत उपयोगी कथा है। नन्दीफल की कथा यद्यपि अर्थकथा है। किन्तु इसमें रूपक की प्रधानता है। धर्म गुरु के उपदेशों के प्रति आस्था रखने का स्वर इस कथा से तीव्र हुआ है। समुद्री अश्वों के रूपक द्वारा लुभावने विषयों के स्वरूप को स्पष्ट किया गया है।

ज्ञाताधर्मकथा पशुकथाओं के लिए भी उद्गम ग्रन्थ माना जा सकता है। इस एक ही ग्रन्थ में हाथी, अरव, खरगोरा, कछुए, मयूर, मेंढक, सियार आदि को कथाओं के पात्रों के रूप में चित्रित किया गया है। मेरुप्रभ हाथी ने अहिंसा का जो उदाहरण प्रस्तुत किया है, यह भारतीय कथा साहित्य में अन्यत्र दुर्लभ है। ज्ञाताधर्मकथा के द्वितीय श्रुतस्कंध में यद्यपि २०६ साध्वियों की कथाएँ हैं। किन्तु उनके ढाँचे, नाम, उपदेश आदि एक से हैं। केवल काली की कथा पूर्णकथा है। नारी-कथा की दृष्टि से यह कथा महत्त्वपूर्ण है।

उपासकदशांग — उपासकदशांग में महावार के प्रमुख दस श्रावकों का जीवनचरित वर्णित है। इन कथाओं में यद्यपि वर्णकों का प्रयोग है फिर भी प्रत्येक कथा का स्वतन्त्र महत्त्व भी है। व्रतों के पालन में अथवा धर्म की आराधना में उपस्थित होने वाले विघ्नों, समस्याओं का सामना साधक कैसे करे, इसको प्रतिपादित करना हो इन कथाओं का मुख्य प्रतिपाद्य है। कथातत्त्वों का बाहुल्य न होते हुए भी इन कथाओं के वर्णन पाठक को आर्काषत करते हैं। समाज एवं संस्कृति विषयक सामग्री उपासकदशांग की कथाओं में पर्याप्त है। किन्तु इन श्रावकों की साधना पद्धित के प्रति पाठकों का आकर्षण कम है, उसमें वर्णित समृद्धि के प्रति उनका अधिक लगाव है।

अन्तकृतदशासूत्र—जन्म-मरण की परम्परा का अपने साधन से अन्त कर देने वाले दश व्यक्तियों की कथाओं का इसमें वर्णन होने से इस ग्रन्थ को अन्तकृतदशांग कहा गया है। इस ग्रन्थ में वर्णित कुछ कथाओं का सम्बन्ध अरिष्टनेमि और कृष्ण-वासुदेव के युग से है। गजसुकुमाल की कथा लौकिक कथा के अनुरूप विकसित हुई है। द्वारिका नगरी के विनाश का वर्णन कथा-यात्रा में कौतुहल तत्त्व का प्रेरक है। ग्रन्थ के अंतिम तीन वर्गों की कथाओं का सम्बन्ध महावीर तथा राजा श्रेणिक के साथ है। इनमें अर्जुन मालाकार की कथा तथा सुदर्शन सेठ की अवान्तर कथा ने पाठक का ध्यान अधिक आर्काषत किया है। अतिमुक्त कुमार की कथा बालकथा की उत्सुकता को लिए हुए है। इन कथाओं के साथ राजकीय परिवारों के व्यक्तियों का सम्बन्ध जुड़ा हुआ है। साधना के अनुभवों का साधारणीकरण करने में ये कथाएँ कुछ सफल हुई हैं।

अनुत्तरोपपातिकदशा—इस ग्रन्थ में उन लोगों की कथाएँ हैं, जिन्होंने तप-साधना के द्वारा अनुत्तर विमानों (देवलोकों) की प्राप्ति की है। कुल ३३ कथाएँ हैं, जिनमें से २३ कथाएँ राजकुमारों की हैं, १० कथाएँ इसमें सामान्य पात्रों की हैं। इनमें धन्यकुपार सार्थवाह-पुत्र की कथा अधिक हृदयग्राही है।

विपाकसूत्र-विपाकसूत्र में कर्म-परिणामों की कथाएँ हैं। पहले स्कन्ध में बुरे कर्मों के दुखदायी परिणामों को प्रकट करने वाली दश कथाएँ हैं। मगापुत्र की कथा में कई अवान्तर कथाएँ गुंफित हैं। उद्देश्य की प्रधानता होने से कथातत्व अधिक विकसित नहीं है। किन्तु वर्णनों का आकर्षण बना हुआ है। अति-प्राकृत तत्त्वों का समावेश इन कथाओं को लोक से जोड़ता है। व्यापारी, कसाई, पुरोहित, कोतवाल, वैद्य, धीवर, रसोइया, वेश्या आदि से सम्बन्ध होने से इन प्राकृत कथाओं में लोकतत्त्वों का समा-वेश अधिक हुआ है। दूसरे स्कन्ध की कथाएँ अच्छे कर्मों के परिणामों को बताने वाली हैं। सुबाहू की कथा विस्तृत है। अन्य कथाओं में प्रायः वर्णक हैं । इस ग्रन्थ की कथाएँ कथोपकथन की दृष्टि से अधिक समृद्ध हैं । उनकी इस शैली ने परिवर्ती कथा साहित्य को भी प्रभावित किया है। हिंसा, चोरी, मैथुन के दूष्परिणामों को तो ये कथाएँ व्यक्त करती हैं । किन्तु इनमें असत्य एवं परिग्रह के परिणामों को प्रकट करने वाली कथाएँ नहीं हैं। सम्भवतः इस ग्रन्थ की कुछ कथाएँ लुप्त भी हुई हों। क्योंकि नन्दी और समवायांग में विपाकसूत्र की जो कथावस्तु वर्णित है, उसमें असत्य एवं परिग्रह के दूष्परिणामों की कथाएँ होने के उल्लेख हैं।

अौपपातिक एवं रायप्रश्नीय—औपपातिकसूत्र में भगवान् महावीर की विशेष उपदेश-विधि का निरूपण है। गौतम इन्द्रभूति के प्रश्नों और महावीर के उतरों में जो संवादतत्व विकसित हुआ है, वह कई कथाओं के लिए आधार प्रदान करता है। नगर-वर्णन, शरीर-वर्णन आदि में अलंकारिक भाषा व शैली का प्रयोग इस ग्रन्थ में है। राजप्रश्नीयसूत्र में राजा प्रदेशी और केशों श्रमण के बीच हुआ संवाद विशेष महत्त्व का है। इसमें कई कथासूत्र विद्यमान हैं। इस प्रसंग में धातु के व्यापारियों की कथा मनोरंजक है। उसे लोक से उठाकर प्रस्तुत किया गया है।

# (ख) आगमिक च्याख्या साहित्य:

प्राकृत आगमों पर जो व्याख्या साहित्य लिखा गया है, उसमें कई छोटो-छोटी कथाएँ आयी हैं। अतः प्राकृत कथा साहित्य के अध्ययन की दृष्टि से इस व्याख्या साहित्य का भी विशेष महत्त्व है। आचारांगचूणि, सूत्रकृतांगचूणि और निशीथचूणि में प्राकृत गद्य में लौकिक कथाएँ प्राप्त होती है। उत्तराध्ययनचूणि में बुद्धि-चमत्कार की भी कथाएँ हैं। आवध्यकचूणि कथाओं का भण्डार है। इसमें लौकिक एवं उपदेशात्मक दोनों प्रकार की कथाएँ मिलती हैं। इन चूणियों के लेखक जिनदासगणि महत्तर बहुत बड़े दार्शनिक एवं कुशल कथाकार थे। लोक-जीवन को उन्होंने इन कथाओं के द्वारा व्यक्त किया है।

आचार्य हरिभद्र ने दशवैकालिकवृत्ति और उपदेशपद में कई प्रकार की कथाएँ प्रस्तुत की हैं। अतः ये दोनों ग्रन्थ भी प्राकृत कथा के आधार ग्रन्थ माने जा सकते हैं। टीका साहित्य में नेमिचन्द्रसूरि का नाम उल्लेख-नीय है। इन्होंने उत्तराध्ययन-सुखबोधाटीका में कई महत्त्वपूर्ण प्राकृत कथाएँ प्रस्तुत की हैं। इस व्याख्या साहित्य की कथाओं का डॉ॰ जगदीश चन्द्र जैन ने जो अध्ययन प्रस्तुत किया है, उसमें इनके स्वरूप एवं महत्त्व पर पर्याप्त प्रकाश पड़ता है।

#### (ग) स्वतन्त्र कथा-ग्रन्थ :

तरंगवतीकहा—प्राकृत में प्राचीन समय से स्वतन्त्र रूप से भी कथा-ग्रन्थ लिखे गये हैं। पादलिप्तसूरि प्रथम कथाकार हैं, जिन्होंने प्राकृत में तरंगवइकहा नामक बड़ा कथा-ग्रन्थ लिखा है। किन्तु दुर्भाग्य से आज वह उपलब्ध नहीं है। उसका संक्षिप्त सार तरंगलोला के नाम से नेमिचन्द्रगणि ने प्रस्तुत किया है। इसको सम्पादित कर डॉ॰ एच॰ सी॰ भायाणी ने प्रकाशित कराया है। इस ग्रन्थ में तरंगवती के आदर्श प्रेम एवं त्याग की कथा विणत है।

वसुदेवहिण्डी — यह ग्रन्थ विश्व कथा-साहित्य में महत्वपूर्ण स्थान रखता है। क्योंकि वसुदेवहिण्डी की कई कथाएँ विश्व में प्रचलित हुई हैं। संघ-दासगणि ने इस ग्रन्थ में वसुदेव के भ्रमण-वृत्तान्त का वर्णन किया है। प्रसंगवश अनेक अवान्तरकथाएँ भी इसमें आयी हैं। इस ग्रन्थ का दूसरा खण्ड धर्मदासगणि के द्वारा रचित माना जाता है, उसका नाम मध्यमखण्ड है। वसुदेवहिण्डी में रामकथा एवं कृष्णकथा के भी कई प्रसंग हैं तथा कुछ लीकिक कथाएँ हैं। इस कारण इस ग्रन्थ में चरित, कथा और पुराण

२० प्राकृत भारती

इन तीनों तत्वों का समावेश हो गया है। इस ग्रन्थ का सांस्कृतिक महत्व भी है। इस ग्रन्थ की कुछ कथाओं अथवा घटनाओं को लेकर प्राकृत, अपभ्रंश में आगे चलकर कथाएँ लिखी गयी हैं। अतः प्राकृत कथा साहित्य का यह आधार ग्रन्थ है।

समराइच्चकहा—यह प्राकृत कथा साहित्य का सशक्त ग्रन्थ है। आचार्य ्रिभद्रसूरि ने लगभग ८वीं शताब्दी में चित्तौड़ में इस ग्रन्थ की रचना की थी। इस ग्रन्थ की कथा का मूल आधार अग्निशमी एवं गुणसेन के जीवन की घटना है। अपनान से दुखी होकर अग्निशमी प्रतिशोध की भावना मन में लाता है। इस निदान के फलस्वरूप ९ भवों तक वह गुणसेन के जीव से बदला लेता है। वास्तव में समराइच्चकहा की कथावस्तु सदाचार और दुराचार के संघर्ष की कहानी है। प्रसंगवश इसमें अनेक कथाएँ भी गुँथी हुई हैं।

समराइच्चकहा में प्राकृत गद्य एवं पद्य दोनों का प्रयोग हुआ है। कथाकार का किवत्व इस ग्रन्थ में पूरी तरह प्रकट हुआ है। एक स्थान पर राजा की बीमारी से ब्याकुल अन्तःपुर का वर्णन करते हुए कथाकार कहता है—

तहा मिलाणसुरिहमल्लदामसोहं, सुवग्णगड्दवियलियअंगरायं, बाहजलभोयकवोलपत्तलेह, करयलपणांमियपव्वायवयणपंकयं उव्विगा-मन्तेउरं।

-- प्रथम भव, पृ० २४।

समराइच्म्कहा गुप्तकालीन संस्कृति की दृष्टि से भी विशेष महत्व की है। इस ग्रन्थ में समुद्रयात्रा आदि के जो वर्णन हैं, वे भारतीय पथ-पद्धित पर विशेष प्रकाश डालते हैं।

कुवलयमालाकहा—आचार्य हरिभद्र के शिष्य उद्द्योतनसूरि ने ई० ७७९ में जालौर में कुवलयमालाकहा की रचना की है। यह ग्रन्थ गद्य एवं पद्य दोनों में लिखा गया है। किन्तु इसकी विशिष्ट शैली के कारण इसे प्राकृत का चम्पू ग्रन्थ भी कहते हैं। कुवलयमाला की कथावस्तु भी एक नवीनता लिये हुए है। इसमें कोध, मान, माया, लोभ और मोह जैसी मानसिक वृत्तियों को पात्र बनाकर उनकी चार जन्मों की कथा कही गयी है।

कुवलयमाला नैतिक आचरण को प्रतिपादित करने वाला कथा ग्रन्थ है। साहित्य के माध्यम से जन-सामान्य के आचरण को कैसे संतुलित किया जा सकता है, इसका उदाहरण यह ग्रन्थ है। प्रेमकथा, अर्थकथा एवं धर्मकथा तीनों का सिमश्रण इस ग्रन्थ में है। प्रसंगानुसार इसमें अन्य लौकिक कथाएँ भी आयी हैं। कुछ पशु-पक्षियों की भी कथाएँ हैं। समुद्र-यात्रा एवं वाणिज्य-व्यापार की प्रामाणिक जानकारी इस ग्रन्थ से मिलती है। अतः भारत के सांस्कृतिक इतिहास के लिए भी कुवलयमाला महत्त्वपूर्ण साहित्यिक साक्ष्य है।

कहारयणकोस—मध्ययुग में स्वतन्त्र कथा ग्रन्थों के साथ प्राकृत में कथाओं के संग्रह-ग्रन्थ भी लिखे जाने लगे थे। देवभद्रसूरि (गुणचन्द्र) ने ई०११०१ में भड़ौच में कहारयणकोस की रचना की थी। इस ग्रन्थ में कुल ५० कथाएँ हैं। गृहस्थ धर्म के विभिन्न पक्षों को इन कथाओं के माध्यम से पुष्ट किया गया है। काव्यात्मक वर्णन भी इस ग्रन्थ में हैं। कथाएँ प्रायः प्रावृत गद्य में हैं। कथाएँ प्रायः प्रावृत गद्य में कही गयी हैं और वर्णन पद्यों में किये गये हैं। लीकिक जीवन के भी कई प्रसंग इस ग्रन्थ की कथाओं में मिलते हैं। कथा कहने की शैली विवरणात्मक है। यथा—

अत्थि इहेव जंबुदीवे दीवे एरावयक्षेत्ते कॉलगदेसकुलंगणावयणं च मणोहरविणयं, कम्मगंथपगरणं व बहुविहणयद्व पएसगहणं, धण-धन्न-सिमद्धं जयस्थलं नाम खेडं। तत्थ य वथव्वो विसाहदत्तो नाम सेट्ठी। सेणा नाम से भज्जा।

-कथा न०२, पृ०२४।

कुमारवालपिडबोह—सोमप्रभसूरि ने सन् ११८४ में इस ग्रन्थ की रचना की थी। इस ग्रन्थ में गुजरात के राजा कुमारपाल के चिरत्र का वर्णन है। किन्तु उसको प्रदान की गयी शिक्षा के दृष्टान्तों के रूप में इस ग्रन्थ में कई कथाएँ दी गयी हैं। अतः यह चरित-ग्रन्थ न होकर कथा-ग्रन्थ बन गया है। लघु कथानकों एवं आदर्श चरितों का इसमें समन्वय है। यद्यपि इस ग्रन्थ का वातावरण धार्मिक है, फिर भी इसमें काव्यात्मक छटा देखने को मिलती है। कथाओं के विकास को जानने के लिए इस ग्रन्थ का अध्ययन उपयोगी है।

रयणसेहरनिवकहा—जिनहर्षसूरि ने इस ग्रन्थ की रचना ई० सन् १४३० में चित्तौड़ में की थी। यह एक प्रेमकथा है। इसमें रत्नशेखर सिहलद्वीप की राजकुमारी रत्नवती से प्रेम करता है, अनेक कष्ट सहकर उसे प्राप्त करता है। इसमें राजा का मंत्री मितसागर सहायक होता है। कथा के दूसरे भाग में सात्त्विक-जीवन की साधना का वर्णन है। पर्व के २२ प्राकृत भारती

दिनों में धर्म-साधना करना इस ग्रन्थ का प्रमुख स्वर है। किन्तु लौकिक पक्ष भी उतना ही सबल है। इस ग्रन्थ की कथावस्तु के आधार पर जायसी के पद्मावत का इसे मूल आधार माना जाता है।

प्राकृत के इन कथा-ग्रन्थों के अतिरिक्त गद्य में लिखी गयी अन्य रचनाएँ भी उपलब्ध हैं। लगभग १२वीं शताब्दी में आचार्य सुमितसूरि ने जिनदत्ताख्यान नामक ग्रन्थ लिखा है। वर्धमानसूरि द्वारा सन् १०८३ में लिखित मनोरमाकहा एक सरस कथा है। संघितलक आचार्य ने लगभग १२वीं शताब्दी में आरामसोहाकहा की रचना की है। यह कथा विशुद्ध लौकिक कथा है। इन सब कथा-ग्रन्थों का अभी व्यापक प्रचार नहीं हुआ है। इनकी कथा के सूक्ष्म अध्ययन से भारतीय कथा-साहित्य के कई पक्ष समृद्ध हो सकते हैं।

पाइयिवन्नाणकहा—श्री विजयकस्तूरसूरि ने २०वीं शताब्दी में कथा-प्रणयन को जीवित रखा है। उन्होंने इस पुस्तक में ५५ कथाएँ लिखी हैं। प्राकृत गद्य में लिखी ये कथाएँ लौकिक-जीवन और परम्परा के चित्र को उजागर करती हैं।

रयणवालकहा—श्री चन्दनमुनि प्राकृत के आधुनिक लेखक हैं। उन्होंने इस ग्रन्थ में रत्नपाल की कथा को प्राकृत के प्रांजल गद्य में प्रस्तुत किया है। इस ग्रन्थ को पढ़ने से प्राकृत-कथाओं की समृद्ध परम्परा का आभास हो जाता है।

# २. प्राकृत चरित-साहित्यः

प्राकृत गद्य का प्रयोग आगम ग्रन्थों और कथा-ग्रन्थों के अतिरिक्त प्राकृत के चरित ग्रन्थों में भी हुआ है। गद्य-पद्य में मिश्रित रूप से लिखे गये प्राकृत के निम्न प्रमुख चरित ग्रन्थ हैं—

चउप्पनमहापुरिसचरियं, २. जंबुचरियं, ३. रयणचूडरायचरियं,
 सिरिपासनाहचरियं एवं ५. महावीरचरियं आदि ।

चरित साहित्य के ये ग्रन्थ प्रायः पौराणिक कथानकों पर आधारित हैं। उन्हीं में से ग्रन्थों के नायकों का चयन कर उनके चरितों को विक-सित किया गया है। मूल चरितनायक के जीवन को उद्घाटित करने के लिए इन ग्रन्थों में जो अन्य कथाएँ एवं दृष्टान्त दिये गये हैं उनसे इन ग्रन्थों का कथात्मक महत्त्व बढ़ गया है। इन ग्रन्थों का गद्य भाग प्रायः सरल है। पद्य भाग में काव्यात्मक शैली अपनायी गयी है।

चउप्पन-महापुरिसचरियं—इस ग्रन्थ की रचना लगभग ९वीं शताब्दी (ई० ८६८) में की गयी थी। शीलंकाचार्य ने इस ग्रन्थ में २४ तीर्थंकरों, १२ चक्रवर्तियों, ९ वासुदेवों एवं ९ बलदेवों इन कुल ५४ महापुरुषों के जीवन-चरितों को प्रस्तुत किया है। अतः यह ग्रन्थ विशालकाय है। ऋषभदेव, पार्स्वनाथ, महावीर, राम, कृष्ण, भरत सभी प्रमुख व्यक्तियों का जीवन इसमें आ गया है। अतः कुछ वर्णन तो केवल परम्परा का निर्वाह करते हैं। किन्तु कुछ चरितों का विश्लेषण सूक्ष्मता से हुआ है। प्रासंगिक कथाएँ इस ग्रन्थ को मनोरंजक बनाती हैं।

जंबुचिरियं—गुणपाल मुनि ने लगभग ९वीं शताब्दी में इस ग्रन्थ की रचना की है। जम्बुस्वामी के वर्तमान जन्म की कथा जितनी मनोरंजक है, उतनी ही उनके पूर्वजन्मों की कथाएँ हैं। इस कारण यह ग्रन्थ पर्याप्त सरस है। धार्मिक वातावरण व्याप्त होने पर भी प्राकृतिक वर्णनों से ग्रन्थकार का कवित्व प्रकट होता है। इस ग्रन्थ का प्राकृत गद्य समास-युक्त और प्रौढ़ है। वासगृह का वर्णन करते हुए किव कहता है—

ँ तत्थ वि सुरहिपइन्नकुसुमदामविलंबियपवराहिरामं, कप्पूररेणुकु दुमकेमरलदंगकत्थरियसुरहिगंधठपूरपूरिय‴पचिट्ठो कुमारो वासहर नि ।

रयणचूडरायचिरयं—यह ग्रन्थ लगभग १२वीं शताब्दी में चन्द्रावती नगरी (आबू) में लिखा गया था। इसके रचियता नेमिचन्द्रसूरि प्राकृत के प्रसिद्ध कथाकार हैं। इस ग्रन्थ में रत्नचूड एवं तिलकसुन्दरी के धार्मिक जीवन का वर्णन है। किन्तु उनके पूर्वजन्मों का वर्णन करते समय ग्रन्थकार ने इस ग्रन्थ को मनोरंजक और काव्यात्मक बना दिया है। इस ग्रन्थ की कथाएँ लौकिक एवं उपदेशात्मक हैं। इसका प्राकृत गद्य प्रांजल एवं समासयुक्त है।

सिरिपासनाहचरियं—इस ग्रन्थ की रचना देवभद्रसूरि (गुणचन्द्र) ने ई० ११११ में की थी। इसमें पार्व्वनाथ के जीवन का विस्तार से वर्णन है। पूर्वभवों के प्रसंग में मनुष्य जीवन की विभिन्न वृत्तियों का इसमें अच्छा चित्रण हुआ है। अवान्तर कथाएँ इस ग्रन्थ के कथानक को रोचक बनाती हैं।

महाबीरचिरियं—ई० सन् १०८२ में गुणचन्द्र ने इस ग्रन्थ की रचना छत्रावली में की थी। इस गन्थ में भगवान् महावीर के जीवन को विस्तार से प्रस्तुत किया गया है। यह ग्रन्थ गद्य और पद्य में लिखा गया है। काव्यात्मक वर्णनों के लिए यह ग्रन्थ प्रसिद्ध है। २४ प्राकृत भारती

# ३. प्राकृत नाटक साहित्य :

प्राकृत भाषा में काव्य एवं कथा (चिरत) के कई ग्रन्थ उपलब्ध हैं। साहित्य की एक तीसरी विधा भी है—नाटक। नाटक जन-जीवन का प्रति-बिम्ब होता है। उसकी वेषभूषा, रहन-सहन, संस्कृति आदि नाटकों में प्रस्तुत की जाती है। अतः जनभाषा प्राकृत को भी नाटकों में उपस्थित करने के लिए प्राचीन नाटकों के पात्र प्राकृत में बातचीत करते हैं। भरतमुनि ने कई प्रकार के रूपकों (नाटकों) का उल्लेख किया है! उनमें से कई—प्रहसन, भाण, सट्टक, रासक आदि प्राकृत भाषा में रहे होंगे। किन्तु आज वे उपलब्ध नहीं हैं। उनमें से केवल मृच्छकटिकं प्रहसन आज उपलब्ध है, जिसमें सर्वाधिक प्राकृत भाषाओं का प्रयोग हुआ है। मृच्छकटिकं के गद्य सरस एवं काव्यात्मक हैं।

प्राकृत में सम्पूर्ण रूप से लिखे गये सट्टकों की परम्परा आज उपलब्ध है। १०वीं शताब्दी के राजशेखर द्वारा लिखित सट्टक कर्प्रमंजरी प्राकृत का प्रतिनिधि सट्टक है। यह नाटक का लघु संस्करण कहा जा सकता है। इसके अतिरिक्त १७-१८वीं शताब्दी में भी प्राकृत में कई सट्टक लिखे गये हैं। इनको विषयवस्तु प्रेमकथा है। इन सट्टकों में भी प्राकृत गद्य का अच्छा प्रयोग हुआ है।

इनके अतिरिक्त प्राचीन नाटककारों के नाटकों में भी अधिकांश पात्र प्राकृत बोलने वाले हैं। अतः बिना प्राकृत के ज्ञान के उन नाटकों को समझना कठिन है। महाकवि भास के नाटक अविमारक में विद्वाक सन्ध्या का वर्णन करते हुए कहता है—

अहो णअरस्स सोहासंपदि । अत्थं आसादिदो भअवं सुध्यो दीसइ दिहिंपंडपंडरेसु पासादेसु अग्गापणालिन्देसु पसारिअगुलमहुरसंगदो विअ ।

कालिदास के नाटक अभिज्ञानशाकुन्तलं में शकुन्तला प्राकृत में वार्ती-लाप करती है। दुष्पन्त के प्रेम को वह नहीं जानती, किन्तु अपने हृदय में उसके प्रति प्रेम का अनुभव करती हुई विरह में दुखी शकुन्तला कहती है—

तुम्झ ण जाणो हिअअं मम उण कामो दिवापि रित्तिम्म । णिग्विण तवइ बलोअं तुइ वृत्तमणोरहाइ अंगाइं।। इसी तरह श्रीहर्ष, भवभूति, विशाखदत्त आदि भारत के प्राचीन नाटककारों के नाटकों में अधिकांश पात्र प्राकृत बोलते हैं । उनकी उक्तियाँ प्राकृत गद्य-साहित्य की महत्त्वपूर्ण निधि हैं ।

#### ४ शिलालेखों का गद्य

प्राकृत गद्य के प्राचीन नमूने घिलालेखों में देखने को मिलते हैं। शिलालेखी प्राकृत के प्राचीनतम रूप अशोक के घिलालेखों में प्राप्त होते हैं। ये शिलालेख ई० पू० ३०० के लगभग देश के विभिन्न भागों में अशोक ने खुदवाये थे। अशोक के शिलालेख प्राकृत भाषा की दृष्टि से तो महत्त्वपूर्ण है ही, साथ ही वे तत्कालीन संस्कृति के जीते-जागते प्रमाण हैं। अशोक ने अपने शिलालेखों में प्राकृत के छोटे-छोटे वाक्यों में कई जीवन-मूल्य जनता तक पहुँचाए हैं। वह कहता है—

#### प्राणानां साथु अनारम्भी, अपत्र्ययता अपभाण्डता साधु ( ततीय शिलालेख )

(प्राणियों के लिए की गयी ऑहसा अच्छी है, थोड़ा खर्च और थोड़ा संग्रह अच्छा है।)

ईसा की लगभग चौथी शताब्दी तक प्राकृत में शिलालेख लिखे जाते रहे हैं, जिनकी संख्या लगभग दो हजार है। खारवेल का हाथी गुफा शिलालेख, उदयगिरि एवं खण्डगिरि के शिलालेख तथा आन्ध्र राजाओं के प्राकृत शिलालेख भाषा एवं इतिहास की दृष्टि से महत्वपूर्ण हैं। प्राकृत गद्य का सबसे छोटा और महत्वपूर्ण नमृता नमो अरहंतान नमोसविस्थानं खारवेल के शिलालेखों में मिलता है। अतः भारतीय गद्य साहित्य के विकास के लिए भी प्राकृत के इन शिलालेखों का अध्ययन आवश्यक है।

# प्राकृत-पाठ

# १. लीलावईकहा

#### मंगलाचरणं

णमह सारोससुयरिसण सच्चिवयं कररुहावलीजुयलं। हिरणक्क्सवियडो रत्थलद्विदलगब्भिणं हरिणो ॥१॥ तं णमह जस्स तइया तइयवयं तिहुयणं तुलंतस्स। चिचय णिसण्णं ॥२॥ सायारमणायारे अप्पणमप्प अपहुत्त-देहली-लंघणद्धवह-संठियं चलणं ॥३॥ रिट्ठासुरस्स घणकसणो। सो जयउ जस्स पत्तो कंठे भुयप्फलिहो ॥४॥ उप्पायपवडिद्वयकालवासकरणी वो महोवहिसयणे सेसस्स फेणमणिमऊहा। रक्खंतू हरिणो सिरिसिहिणोत्थयकोत्थुहकंदंकुरायारा ॥५॥ जमलज्जुणरिट्टकेसिकंसासुरिंद-सेलाण। हरिणो भंजणवलणवियारणकडढ्णधरणे णमह ॥६॥ कक्क्सभुयकोप्परपूरियाणणो कढिणकरकयावेसो । केसि-किसोर-कयत्थण-कउज्जमो महमहणो ॥७॥ जयइ तयलोय-कवलणारंभ-गब्भिय मुहेण। सो जयउ जेण वि चुलुय-द्विया उयही ॥८॥ ओसावणि व्व पीया सत्त गुरुभरवकंतमहिससीसद्विभंजणुद्धरियं। गोरीए णमतसुरासुरसिरमसिणियणेउर चलणं ॥९॥ णमह सिललुल्लो । कित्रकोयंडकडढ्णायाससेय चंडीए वो कंचुओ णिच्णं।।१०।। णित क्संभुप्पीलो रक्खउ सुरणिणयाएणासंतु । ससहरकरसंवलिया तुम्हं जलुप्पीला ॥११॥ **फूरंतरूदृट्टहासधवला** पावं

<sup>%</sup> पाठ-सम्पादन-−डॉ० ए० एन० उपाघ्ये, लीलावईकहा, सिंधी ग्रन्थमाला,ः बम्बई ।

प्राकृत भारती

### सज्जण-दुज्जण :

जयंति ते सज्जणभाणुणो सया वियारिणो जाण सुवण्णसंचया । अइट्रदोसा वियसंति संगमे कहाणुबंधा कमलायरा इव ॥१२॥ सो जयउ सुयणा वि दुज्जणा इह विणिम्मिया भूयणे। ण तमेण विणा पावंति चंद-किरणा वि परिहावं।।१३॥ दुज्जण-सूयणाण णमो णिच्चं पर-कज्ज-वावड-मणाण। भसण-सहावा पर-दोस-परम्मुहा एक्के अण्ले ॥१४॥ अहवा ण को वि दोसो दीसइ सयलिम्म जीय-लोयिम्म। सब्बो च्चिय सुयण-यणो जं भणिमो तं णिसामेह ॥१५॥ सज्जण-संगेण वि दुज्जणस्स ण हु कलुसिमा समोसरइ। ससि-मंडल-मज्झ-परिद्विओ वि कसणो च्चिय कुरंगो ॥१६॥ [दुञ्जण-संगेण वि सज्जणस्स णासं ण होइ सीलस्स। तीए सलोगे वि मुहे तह वि हु अहरो महुं सवइ।।१७॥] अलमवरेणासंबंधालाव-परिग्गहाणुबंधेण बाल-जण-विलसिएण णिरत्थ-वाया-पसंगेण ॥१८॥ व

#### क्वविउलवण्णणं :

आसि तिवेय-तिहोमिग-संग-सजंणिय-तियस-परिओसो। संपत-तिवग्ग-फलो बहलाइच्चो त्ति णामेण ॥१९॥ अज्ज वि महग्गि-पसरिय-धूम-सिहा-कलुसियं व वच्छयलं। उव्वहइ मय-कलंकच्छलेण मयलंछणो जस्स ॥२०॥ तस्स य गुण-रयण-महोवहीए एक्को सुओ समुप्पण्णो। णामेण णियय-कुल-णहयल-मयंको ॥२१॥ भूसणभट्टो जस्स पिय-बंधवेहि व चउवयण-विणिगगएहि वेएहि। एक्क-वय गारविंद-द्रिएहिं वह-मण्णिओ अप्पा ॥२२॥ तस्स तणएण एयं असार-मइणा वि विरइयं स्णह। लीलावइ ति णामं कोऊहलेण कहा-रयणं ॥२३॥ तं जह भियंक-केसरि-कर पहरण-दिलय-तिमिर-करि-कुंभे। विक्खित-रिक्ख-मृताहलुज्जले सरय-रयणोए ॥२४॥ (अ) न्हीलावईकहा ३१

#### सरअवण्णणं :

जोण्हाऊरिय-कोस-कंति-धवले सव्वंग-गंधुक्कडे । णिव्विग्धं घर-दीहियाए सुरसं वेवंतओ मासलं ॥२४॥(ब) सुमंज्-गुंजिय-रवो तिगिच्छि-पाणासवं। उम्मिल्लंत-दलावली परियओ चंदुज्जुए छप्पओ ॥२४॥(स) इमिणा सरएण ससी ससिणा वि णिसा णिसाए कुमुय-वणं। कुम्य-वर्णेण व पुलिणं पुलिणेणव सहइ हंस-उलं ॥२५॥ णव-बिस-कसायसंसुद्ध-कंठ-कल-मणोहरो णिसामेह। इव हंस-संलावो ॥२६॥ सरय-सिरि-चलण-णेउर-राओ सीयलायंत-सलिल-कल्लोल-संग णिव्वविओ। संचरड पवणो ॥२७॥ दर-दलिय-मालई-मुद्ध-मउल-गंधुद्ध्ररो एसा वि दस-दिसा-वहु वयग-विसेसाविल व्व सर-सिलले। वण-राई ॥२८॥ बिम्बल-तरंग-दोलंत-पायवा सहइ एयाइं दियस-संभावणेक्क-हियाइं पेच्छह घडंति । चक्कवायाइं वावीसु ॥२९॥ आमुक्क-विरह-वयणाइं वियसिय-सत्तवत्त-परिमल-विलोहविज्जंतं। एयं उय अविहाविय-कुसुमासाय-विमुहियं भमइ भमर-उलं ॥३०॥ चंद्रज्ज्यावयंसं पवियंभिय-सूरहि-कुवलयामोयं । णिम्मल-तारालोयं पियइ व रयणी-महं चंदो ॥३१॥ ता कि बहणा पयंपिएण-अइ-रगणीया रयणी सरओ विमलो तुमंच साहीणो। मण्णे तं णत्थि जं णत्थि ॥३२॥ अणुकुल-परियणाए

### कहा-सरूवं :

ता कि पि पओस-विणोय-मत्त-सुह्य म्ह मणहरुत्लावं। साहेह अउव्व-कहं सुरसं महिला-यण-मणोज्जं।।३३॥ तं मुद्धमुहंबुरूहाहि वयणयं णिसुणिऊण णे भणियं। कुवलय-दलच्छि एत्थं कईहि तिविहा कहा भणिया।।३४॥ तं जह दिव्वा तह दिव्व-माणुसी माणुसी तह च्चेय। तत्थ वि पढमेहिं कयं कईहिं किर लक्खणं कि पि।।३५॥

प्राकृत भारतीः

सुवण्ण-रइयाओ । सक्कय-पायय-संकिण्ण-विहा सूव्वं तिमहा-कई-पुंगवेहि विविहाउ सुकहाओ ।।३६॥ मज्झे अम्हारिसेहिं अब्हेहिं जाउ सीसंति। कहाओ ण लोए मयच्छि पावंति परिहावं।।३७। ता किं मं उवहासेसि सुयणु असुएण सद्द-सत्थेण। उल्लविउं पि ण तीरइ कि पुण वियडो कहा-बंधो ॥३८॥ भणियं च पिययमाए पिययम कि तेण सद्द-सत्थेण। सृहासिय-मग्गोभग्गो अम्हारिस-जणस्स ॥३९॥ जेण जेण फूडं अत्थो अकयत्थिएण णिच्चो कि लक्खणेणम्ह ॥४०॥ सद्दो चेय परो मुद्ध-जुयई-मणोहरं पाययाए भासाए। पविरल-देसि-सुलक्खं कहसु कहं दिव्व-माणुसियं।।४१॥ तह सोऊण पूणो भणियं उब्बिम-वाल-हरिणच्छि। सुसंधि-बंधं कहा-वत्थुं ॥४२॥ एवं ता सृव्वउ

### कहारम्भं :

चउ-जलहि-वलय-रसणा-णिबद्ध-वियडोवरोह-सोहाए सेसंक-सृप्परिट्टिय-सव्वंगुव्वूढ-भुवणाए 118311 पलय-वराह-समुद्धरण सोक्ख-संपति-गरुय-भवाए णाणा-विह-रयणालंकियाए पृहईए ॥४४॥ णीसेस-सस्स-संपत्ति-पमुइयासेस-पामर-जणोहो सुव्वसिय-गाम-गोहण-भंभा-रव-मुहलिय-दियंतो 118411 अइ-सृहिय-पाण-आवाण-चच्चरी-रव-रमाउलारामो त्ति णीसेस-सूह-णिवासो आसय-विसहो विक्खाओ ॥४६॥ जो सो अविउत्तो कय-जुयस्स धम्मस्स संणिवेसो व्व। सुकयाण आवासो ॥४७॥ पयावइस्स व सिक्खा-ठाणं पुण्णाणं जम्मुप्पत्ति व्व सुह-समूहाणं। सासणमिव आयाराण सइ मुछेत्तं पिव गुणाणं ॥४८॥ आयरिसो सुसणिद्ध-घास-संतुद्ध-गोहणालोय-मुइय-गोयालो गेयारव-भरिय-दिसो वर-वल्लइ-वेणु-णिवहेसु ॥४९॥ छीलावईकहा ३३

दूरुण्णय-गरुय-पओहराओ कोमल-मुणाल-वाहीओ । सइ महुर-वाणियाओ जुवईओ णिण्णयाउ व्व ॥५०॥ अच्छउ ता णिय छेत्तं सेसाइ वि जत्थ पामर-वहूहि । रक्खिजजांति मणोहार-गेयारव-हरिय-हरिणाहि ॥५१॥

#### णयरं :

इय एरिसस्स संदरि मज्झिम्म सूजगवयस्स रमगीयं। **णी**सेस-सूह-णिवासं णयरं णामं पइठ्ठाणं ॥५२॥ तं च पिए वर-णयरं विणिज्जइ जा विहाइ ता रयणी। वोच्छामि णिसुणेसु ॥५३॥ संखेवेण कि पि वर-कामिणी-चलण-णेउरारावमणुसरंतेहिं। जत्थ पडिराविज्जइ मुह-मुक्क-किसलयं रायहंसेहिं ॥५४॥ जण्ण रिग-धूम-सामालिय-णहयलालोयणेक्क-रसिएहि ससहर-मणि-सिलायले-घर-मयूरेहिं ॥५५॥ णच्चिज्जइ ण तरिज्जइ घर-मणि-किरण-जाल-पडिरुद्ध-तिमिर-णियरिम्म । अहिसारियाहि आमुक्क-मंडणाहि पि संचरिउ ॥५६॥ साणूर-थूहिया-धय-णिरंतरंतिरय-तरणि-कर-णियरे परिसेसियायवत्तं गम्मइ संगीय-विलयाहि ॥५७॥ सरसावराह-परिकृविय-कामिणी-माण-मोह-लंपिक्कं कलयंठि-उलं चिय कुणइ जत्थ दोच्चं पियाण सया ॥५८॥ णिद्दय-रय-रहस-किलंत-कामिणी-सेय-जल-लवुष्फूसणा पिज्जंति जत्थ णासंजलीहि उज्जाण-गंधवहा ॥५९॥ घर-सिर-पसृत्त-कामिणि-कवोलं-संकंत-सिसकलावलयं अहिलसिज्जइ मुणाल-सद्धालुएहि जहिं॥६०॥ पओहर-हलिद्द-परिपिजरंबुवाहीए। मरहटिटया धृव्वंति जत्थ गोला-णईए तद्दियसियं पावं ॥६१॥ अह णवर तत्थ दोसो जं गिम्ह-पओस-मिल्लयामोओ। अणुणय-सुहाइं माणंसिणीण भोत्तुं चिय ण [अह णवर तत्थ दोसो जं फलिह-सिलायलिम तरुणीण। मयण वियारा दीसंति बाहिर-ठिएहि वि जणेहि।।६२/१॥]

# २. कंसवहो

## (पहमो सग्गो)

सिरीअ णाहो सिहि-पिछ-सेहरो सिणिद्ध-गोवी-णअणंचलंचिओ। सअं जसोआ-तणअत्तणं गओ विह विहसावइ गोव-वाडिअं।।१॥ कहं खु से कंसवहं मुहावहं सुहं व गण्हेह वले सुहीअणा। सआ गुरूणं चलणे समल्लिओ भणामि जं भत्ति-गुणेण णोल्लिओ॥२॥ अहे कदा चंकिमरो वअंगणे दिणंत-गो-दोहण-वावु डंगणे। सहरगओ सो ऽहिसरंतमग्गओ गदग्गओ दनखइ गंदिणी सुअं ॥३॥ रआइ रेहा-रह-संख-पंकअद्धअंकिदाइं पूलऊण भूअले। तिहं णमंतं पूलआलि-पम्हलप्पमोअ-बाहोल्ल-विहल्ल-विग्गहं ॥४॥ खणे खणे झाण-णिमीलिएक्खणं णमंत-मोलि-प्पणिवेसिअंजिल । संभरमाणमग्गदो लसंतमप्पाणमणंत-कोड्डअं ॥५॥ अदिट्ट-पासट्टिअ-वत्थु-सत्थअं असुव्वमाणुच्चलिउच्च-णिस्सणं। परं परब्बम्ह-सूहाणुभाविणं ण बाहिरं बाहइ कि पि देहिणं ॥६॥ खणं रुवंतं विहसंतमंतरा खणंच खंभं व णिरूसद्द् ठिअं। लणं चरंतं लणमुच्च-जंपिअं लणं पि तुण्हिक्क-मुहं मआहि व ॥७॥ पमोअ-तूरंत-पद-क्कमुच्चलक्खलंत-मोत्ता-गुण-फेण-मंडलो सरि-प्पवाहं विअ सं मुहागअं स पच्चुवट्ठाइ णमच्चुअंबुही ॥८॥ करंबुएणं परिगण्हिऊण णं घरं णिअं पावइ देवई-सुओ । अणामअं पुच्छइ मिठ्ठ-भोअणं पअच्छए कि पि अ जंपए पुणो ॥९॥ तुहावलोएण भुवीअ मे मणं विसट्टमक्कूर सिणिद्ध-बंधुणो। अहो किमच्छेरमिणं समुग्गए विहुम्मि सज्जो विअसेइ केरवं ॥१०॥ मुणामि तेएण खु भोअ-राइणो दिण-प्यदीवा विव तिक्ख-रस्सिणो। पिलज्जमाणेण पराहद-प्पहा कहं पि तुम्हे बलिणो विजीवह ॥११॥

थाठ-सम्पादन : डा॰ ए॰ एन॰ उपाध्ये, कंसवहो, मोतीलाल बनारसीदास, दिल्ली, १९६६ ।

अवच्च-जुग्गे चिरमक्खदे वि दे सहंति जं णो पिदरा णिअंतणं। सरीरिणो ता दुरवच्च-लंभदो वदंति सच्चं णिरवच्चदा वरं ॥१२॥ कहं परिच्चेम सरीर-पोसए इमे वि मादा-पिदरे व वच्छले। जअम्मि जे कोइल-रीइ-गामिणो ण दे जुउच्छंति कहं महाअणा ॥१३॥ कअं खु जं वा कहिदेण भूरिणा किणो भणेज्जाअम-कालणं भवं। इदं वदंतो विरमेइ माहवो भणंति भव्वा हि जणा मिदक्खरं ॥१४॥ विसृद्ध-सीलेण विणम्म-मोलिणा स कंस-दूर्ण कहिज्जए हरी। तुह व्व साहिट्ट-जिहिट्ट-दंसणं विसिट्टमम्हाअमण-प्यओअणं ॥१५॥ णिरत्थ-संगा णिअमंत-पंथआ जमादि-जोअन्भसणुन्भड-स्समा। चिरं विइण्णंति तवोहणा वि जं स दिद्रिए मज्झ सि दिद्रि-गोअरो ॥१६॥ जिअं जिअं मे णअणेहि जेहि दे सुजाअ-सुंदेर-गुणेक्क-मंदिरं। पसण्ण-पूष्णामअ-मोह-सच्छहं मुहं पहासुज्जलमञ्ज पिज्जए ॥१७॥ णिसिज्झए माहव माउलेण दे विअंभमाणेण व पावरासिणा। इमस्स पच्चक्ख-णिरिक्खण्सवो मृहस्सं जं वा विहिन्वामदा खु सा ॥१८॥ ममम्मि तुट्टं विहिणा णु संपअं महं मह च्चेअ णु पुण्ण-संभवो । जमज्ज तेण च्चिअ भोअ-राइणा विसज्जिओ हं तुई कञ्ज-गोरवा ॥१९॥ सुणाहि तासेण सभा समाउलो जमीहए माहव दे स माउलो। स वंचिउ वंछइ तं पि संपअं जअस्स जो देसि खु कं पि संपअं ॥२०॥ पलंब-बाहस्स वहस्स जस्स दे पलंब-केसि-प्पमुहा ण पारिआ। तमप्पणा संपइ संपमिद्दउं तम-प्पहाणो स हि सण्णहेइ हि ॥२१॥ धराहिणाओ धणुहूसव-च्छला खलो तिलोईवइ हिंसिउ तुमं। समं समारंभइ कू भि-राइणा समं च मल्लेहि स मंचम। ठिओ ॥ २२॥ रहम्मि हक्कारिअ राअ-पंसणो भणीअ मं कि पि स तं पि सुव्वउ। अमदमक्करअ वच्च गोउलं भणेहि बाले वि अ राम-केसवे ॥२३॥ चअत्यि भोआहिव-बाह-पालिए सरास-जण्णो महुरा-महाघरे। तिमिक्खिउ वो जई कि पि कोदुअं तदो समाअच्छह पेच्छहसवं ॥२४॥ स णंदगोवो वि स-मित्त-वंधवो जवा समावच्चउ भज्झ मंदिरं। अतुच्छओ तुज्झण विक्खणाअरो मह त्ति तेण च्चिअ सव्वमीरिअं ॥२५॥ इमस्स कज्जस्स सरीरमेरिसं जिंह खु पाणाअइ विप्पलंभणं। ण वच्च वा णंदअ वच्च वा तुवं विही-णिसेहो वि ण दूअ-कत्तओ ॥२६॥ पवट्टए चावमहं ति कोदुअं णिवट्टए वंचण-साहणं ति तं। दुहा वले भादर भाव-बंधण मह त्ति तं जंपइ रोहिणी-सुओ ॥२७॥ इदं वओ भण्णइ वण्णमालिणा अलं कवित्थेण पलंब-सूअण। अकज्ज-सज्जाण हि सत्त्-संभवो कुदो भअं कज्ज-यहुम्मुहाण णो ॥२८॥ अह प्फुडं काहिइ साहसं जइ क्खअं सअं जाहिइ पाअडो जणो । समिद्धमर्गिंग गसिउं समुद्विओ ण डज्झए कि सलहाण संचओ ॥२९॥ विसुद्ध-सीले विमअ-च्छल-क्कमो ण को वि अम्हे छिविउं पअब्भइ। णहम्मि तारा-णिअरे समुज्जले णिसंधआरो मइलेइ कि भग।।३०॥ भअ-प्यआवो भुअ-दप्पसालिणो रिवृग मज्झे चिवअ संपआसइ। हिरण्ण-रेअस्स वि जाल-संचओ सअं सिमधेइ किर्मिधणं विणा ॥३१॥ वअं वएसग्ग-सरा णिराउला स-सिक्क-भंडा सअडाहिरोहिणो। समुच्चलामो सअला वि संपञ्जं सहाजिओ होज्ज स भोज-भूवई ॥३२॥ इआलवंतो सह सीर-पाणिणा रहं समारोहइ देवई-सुओ। करग्ग-संवग्गिअ-पग्गहो जवा स तस्स पट्ठिम्मि अ गंदिणी-सुओ ॥३३॥ सुहं रहिम चिचअ हिम्मओवमे सअं सअंतो गमिऊण जामिणि । पंगे समं सम्मिलिदेहि माहवो स णंद-गोव-प्पमुहेहि पट्टिओ ॥३४॥ अहो समाअण्णिअ कण्ण-दूसहं पवास-वत्तं पदएस-केउणो। गलुग्गलंतस्मु-जलुक्खदक्खरं विओअ-भीआ विलवंति गोविआ ॥३५॥ अमृद्धअंदिम्म व संभु-मत्थए अकोत्थुहिम्म विवव विण्हु-बच्छए। अणंदए णंद-घरम्मि का सिरी हुआ हुआ हंत वअं वअंगणा ॥३६॥ अणण्ण-णाहा अविहा विहाअ णे घिणं विणा झित्त गए विदालुणे। तिह जणे लगाइ संपर्अ पि जं तमम्मकाणं खु मणं विणिटिअं ॥३७॥ किमेत्थ अम्हे कुणिमो गुणुत्तरे जणे पिणद्धं जुवईण माणसं। ण तीरए चारु-पसूण-सोरहे महीरुहे भिगउलं च कडि्ढउं॥३८॥ पहाण-पाणाणि खुणो जणदणो स जेण दूरं गमिओ दुरप्पणा। कअंत-दूओ च्चिअ सो समागओ ण कंस-दूओ त्ति मुणेह गोविआ ॥३९॥ इमाहि कूरो ण परो त्ति से कआ अवस्समक्कूरअ-सह-पिकआ। अघोर-सद्दं जह घोर-मुत्तिणो सिवस्स वक्खाइ तह ित्त मण्णिमो ॥४०॥ हरिस्स रूवं चिअ संभरेह हो हरिम्मणी-सामल-कोमल-प्पहं। सिणिद्ध-केसंचिअ-मोर-पिछिअं विसट्ट-कंदोट्ट-विसाल-लोअणं ॥४१॥ **फं**सवहो ३७

फुरंत-दंतुज्जल-कंति-चंदिमा-समग्ग-स्ंदेर-मुहेंदु-मंडलं । विसुद्ध-मोत्ता-गुण-कोत्थुह-प्पहा-पिलत्त-वच्छं फुड-वच्छ-लंछणं ॥४२॥ भुअंग-भोआकइ-चंग-भंगअ-प्पअगम-सोमाल-भुआ-लअंचिअं । मणि-प्पहाइण्ण-सुवण्ण-मेहला-विलंबि-पीअंबर-सोणि-मंडलं ॥४३॥ णह-प्पहालिद्ध-णहप्पहामल-प्पवाल-तंबुज्जल-पाअ-पंकअं । मणोज्ज-हासोल्ल-कडक्ख-विक्खण-क्खण-क्खुहिज्जंत-वअंगणंगअं ॥४४॥

## ३. भवि<del>स्</del>सयत्तकटवंं®

वित्तंतं देविसंत्तियं भणियं। लोयणतहभ(वज्यं भविस्सदत्तस्स दीवंतरसोक्खजयं वोच्छामि ॥१॥ मुणिवइ इव बहुविजओ सायर इव दोणिपोयपरिकलिओ। जंबूदीवो रम्मो दीव-समुद्दाण मज्झगओ ॥२॥ तस्स य दाहिणभरहे मिज्झमखंडिमम तित्थपुन्निम । धम्मम्मि य पइदियहं सुहरसकलिए विसालिम्म ॥३॥ सग्गो व्व सुरसमेओ सुगआ इव अज्जसत्तपन्नवओ। चंदो व्व नहालीणो चक्कं पिव बहुपयावासो ॥४॥ उविह व्व विविहरयणो दिवससमुहो व्व भिद्यसमाणो । हित्थ व्व पउरपमओ कुरुदेसो अत्थि रमणीओ ॥५॥ हंसो व्व सूप्पयारं नयरं नामेण गयउरं तत्थ। सरओ व्व सुद्धकंठं दिणयर्जिबं व बहुउदयं ॥६॥ कामो व्व सयाणंगो इंदो इव सूरगणेहिं कयसोहो। कउरववंसप्पभवो भवालो नाम नन्नाहो ॥७॥ पुहइं कोहाइवज्जियमणेणं। दुट्ठादुट्ठसभावं नियनामं तेण सच्चिवयं ॥८॥ पालंतेणं जो न्विय पालइ पुहइं सो चेव य एत्थ होइ भूवालो। जो पूण अन्नायरओ सो चरडो अहव लुंटाओ।।९॥ तत्थेव य वरनयरे धणवइनामेण वाणिओ तइया। लोयाणं विहवेणं उत्तमो आसि ॥१०॥ सव्वाण वि भूवालस्स वि पूओ विहवेणं सो दढं तर्हि जाओ। सेट्ठिपयं पावए तह सव्वजणाणं उवरि य ॥११॥ विहवेणं गुरुयत्तं विहवेणं सथणपरियणाईयं। विहवेणं सुहभावो विहवेणं वसणपरिहाणी ॥१२॥ गुणिणो मुणिणो धीरा जाइ कुलाहि भूसिया अहियं। धणवडणो घरदारे पइदियहं सेवया जंति।।१३॥

**<sup>%</sup> पाठ-सम्पादन—डॉ॰ राजाराम जैन, भविष्यदत्तकाव्यम्, आरा, १९८८** 

भविस्सयत्तकव्वं ३९

तम्हा जह तह जुज्जइ विहवस्सुप्पायणं इहं लोए। विहवरहियाण जेण सव्वो वि परम्मुहो होइ ॥१४॥ कमलसिरी सिरितुल्ला तस्स य सेट्ठिस्स वल्लहा भज्जा। अणुदियहं पइभत्ता अणुकूला सन्दक्जेसु ॥१५॥ सा चेव हवइ भज्जा पइइट्ठं जा करेइ अणुदियहं। घरिणारूवेण वइरिणिया ॥१६॥ चंडसहावा घरिणीक्सलत्तेणं सोहं पावेइ इह जणे पुरओ। अइकुसलो वि हु जेणं पुरिसो कि हिडियं लोए॥१७॥ विसयसुहं सेवंति कमलसिरी अह कमेण संजाया। गब्भवई सुहसुविणा वहमाणी हिययआणंदं ॥१८॥ कुलया कंतसरूवा विहवजुया बल्लहाय नियपइणो। गब्भविहणा नारी अकयत्थं मुणइ अप्पाणं ॥१९॥ जह जह वड्ढइ गब्भो तह तह तीए वि वड्ढए अंअ। अहवा उदरपवड्ढी जणणीए कुणइ वट्टं (डढं) त्तं ॥२०॥ दोहलए पडिपूण्णे कालेण तीए दारओ जाओ। नयग-मणाणंदयरो जणणीए तह य लोयाणं ॥२१॥ बालचरियाइँ दट्ठुं अन्नाण वि होइ नेहसंबंधो। जणणीए पूणो नेहं जगणि च्चिय जाणए तणए॥२२॥ पिउ-माईस्ं नेहो नासइ इत्थीण तेत्तिओ नियमा। तणयाणं जम्मेणं वत्थुण सहावओ एत्थं ॥२३॥ वित्ते वद्धावणए दिन्ने दाणम्मि विविहलोयाणं। कालेण कयं नामं भविस्सदत्तो त्ति पियरेहि ॥२४॥ अट्रवरिसो य तो सो उवणीओ उज्झयाण पढणत्थं। अचिरेणमधीयाओ विज्जाओ तेण सव्वाओ ॥२५॥ जिणधम्मस्स वि तत्तं विन्नायं तेण विणयपउणेणं। लोयस्स वि ववहारो तेण जओ एत्थ निव्वाहो॥२६॥ मृत्तं जणववहारं तत्तं चिय जो करेइ निरवेक्खो। सो विज्जिज्जइ लोए धम्मस्स य हीलणं होइ॥२७॥ संजमजुत्तो वि जई हीलावंतो जिणस्स मग्ग तु। मिच्छादिद्विजणाओ हीणयरो सो इहं नेओ।।२८।।

४º प्राकृत **भारती** 

दोसेण दुग्छाए समाहिगुत्तस्स मुणिवरिदस्स। धणवङ्णो कमलसिरी सहसच्चिय अप्पिया जाया॥२९॥ भणिया सा धणवइणा मा पुरओ ठासु मज्झ नयणाणं। अचिरेणं चिय वच्चस् नियपिउगेहम्मि कि बहणा ॥३०॥ कमलसिरीए भणियं नाह! म जंपेसू एरिसं वयणं। निक्कारणरोसणयं डिभाण वि जेण हसणीयं।।३१॥ गहिऊण तओ कंठे निस्सारइ निययगेहदाराओ। एगागिणी रुयंती कमलसिरी सो दढं कृविओ ॥३२॥ नायं ताओ अणाए रुट्टो नियमेण एस मह अज्ज। एयारिसं अणेणं कड्या वि न चिद्वियं जेण ॥३३॥ तत्थेव य वरनयरे पिउगेहे सा गया सुविच्छाया। दर्ठुं च तइं इंति पिउलोओ दुक्लिओ जाओ॥३४॥ रुयमाणि संठविउं पुच्छंति य कारणं च आगमणे। सा वि हु साहइ तेसि सव्वं पि य भत्तुणो चरियं ॥३५॥ एत्थंतरम्मि पत्तो भविस्सदत्तो वि णायवत्तेतो। कमलसिरीए भणिओ पुत्त ! न जुत्तं कयं तुमए॥३६॥ तुह पिउगा पूत्त ! अहं केण वि दोसेण जइ वि निच्छुढा । तह वि हु तह तं गेहं मोत्तृण न जुञ्जए कह वि॥३७॥ जंपइ भिक्सिदत्तो न ह जुत्तं अंबि ! एरिसं वयणं। जणणाविरहे जम्हा जणओ खलु पित्तिओ होइ॥३८॥ तत्थेव य अच्छंतो वाणिज्जं चेव कूणइ सो कुमरो। सव्वकलासू वि कूसलो सव्वाण वि तोस-संज जणओ ॥३९॥ तत्थेव य वरदत्तो तस्स य घरिणी मणोरमा नाम। ताण य नागसरूवा ध्या वररूवसंपन्ना ॥४०॥ सा परिणीया पच्छा धणवङ्णा मग्गिऊण वरदत्त । तीसे जाओ पुत्तो नामेण बंधुदत्तो ति ॥४१॥ कालेणं संपत्तो तारुन्नं जाव रम्मयं सूट्ठु। ताव वयंसेहिं इमो भणिओ काऊण एगंते ॥४२॥ जो तरुणत्ते दव्वं विढवेइ न नियबलेण केणावि। सो विद्धत्ते सोयइ कज्जेसू विसूरमाणेस् ॥४३॥

भविस्सयत्तकव्वं ४१

पुव्ववए दिवसंम्मि अट्ठींह मासेहिं एत्थ लोएण। तं कि पि ह कायव्वं जेणंते सोक्खयं होइ॥४४॥ पुव्विज्यदव्वाइं जो भंजइ महिलिय व्य घरमज्झे। सो पुरिसनामधारी कह न वि लज्जेइ लोयम्मि ॥४५॥ विढवेणं दव्वं जो न वि वियरेइ सयणमाईसु। पुरिसायारो य फुडं सो निवसइ महिलिया गेहे ॥४६॥ तम्हा सुवन्नभूमि गतुणं अज्जिमो महादव्वं। जेण जणाणं मज्झे पुरिसत्ते पाविमो लीहं।।४७॥ जंपइ य बंधुदत्तो जुत्तं तुम्हेंहि जंपियं एयं। एरिसयं पुव्वं चिय मज्झ वि हियए टि्ठयं चेव ॥४८॥ गतूण पिउसयासे पभणइ एवं च बंधुदत्तो वि। ताय ! अहं वच्चामो सुवन्नदीवम्मि दविणत्थं ॥४९॥ धणवइणा वि य भणियं जुज्जइ वणियाण एरिसं काउं । र्कितु तुमं एगो च्चिय अम्हं चक्खु इहं पुत्त ! ॥५०॥ देसंतरं च गरुयं सावायं तह य जलहिउत्तरणं। दिवणं च अत्थि तुम्हं भुंजंतं जं न निट्टेइ।।५१।। तह वि न मेल्हइ जाहे अइगाहं कह वि बंधुदत्तो वि। ताहे सोणन्नाओ पिउणा मायाएं किच्छेणं॥५२॥ घोसावियं च नयरे सुवन्नदीवं च जो वयइ को वि । तस्साहं वट्टेमो सव्वेसू वि कज्जजाएसू॥५३॥ सोऊणं भणियं भविस्सदत्तेण बंधुदत्तस्स । जामि अहं चिय भाउय! तुम्हं सत्थेण जइ भणह ॥५४॥ त्हतणओ च्चिय सत्थो पभणइ विणएण बंध्दत्तो वि । जइ वच्चइ भाय! तुमे ता मम सव्वं पि संपन्नं ॥५५॥ जणओ भाया विणओ जइ सत्थे होइ कह वि पुन्नेहि। ता जाण विएसो वि ह नियगेहं नित्थ संदेहो॥५६॥ सव्वं पि कयं पिउणं दीवंतरजोगयं च सव्वेहि। पंचसयाण य सामी सत्थियप्रिसाण सो जाओ ॥५७॥ भणिओ य बंधुदत्तो मायाए द्वविय सुट्ठु एगंते। तह पुत्त ! करेज्ज तुमं भविस्सदत्तो जह न एइ॥५८॥

प्राकृत भारतीः

इयरह एसो जेट्ठो पिउविरहे सामिओ इहं होही। अहवा अद्धरगाही पूत्तय! इह संसओ नत्थि।।५९॥ अन्नदियहम्मि सत्थो चलिओ सब्बो वि सो जणसमेओ। पत्तो कमेण गंतुं तोरे उदहिस्स हंदस्स॥६०॥ उवही वि सत्थपुरओ उट्ठइ इव त्ंगतरलकल्लोलो। अहवा गिहपत्ताणं कूणंति गरुया वि उट्ठाणं ॥६१॥ भरिकण पवहणाइं सव्वे वि हु निययभडजायस्स । चलिया मंगलपुव्व सुवन्नदीवस्स मरगेण ॥६२॥ गच्छंताण कमेण तृट्टे सव्वाण इंधणाईए। नीया मयणायदीवम्मि ॥६३॥ मग्गन्नुएहि सहसा तत्थ य उत्तरिऊणं गेण्हंति फलाइय इ सब्वे वि। वच्चति य सव्वं पि हु पेच्छंति य पेच्छणिज्जाइं ॥६४॥ सक्वे वि तिहं पत्ता भविस्सदत्तेण विज्जिया जाव। पोए वेएणं बंधुदत्तो वि ॥६५॥ चालड अह सत्थिएहि भणियं भविस्सदत्ता न दीसए एत्थ । भोत्तूण कीस चिलिया? सत्थस्स न जुज्जए एयं ॥६६॥ अह भणइ बंधुदत्तो एकस्स कए न नासिमो सव्वे। न्हाया तडम्मि तुम्हे गुण दोसा पूण महं एत्थ ॥६७॥ नाऊण तस्स चित्त सव्वे वि हु संठिया मणे दुहिया। य तप्पएसं भविस्सदत्तो विचितेइ ॥६८॥ कि मं मोत्तूण गया ? कि वा सो चेव न ह इमो देसो ?। अहवा दीसइ चिण्हं तम्हा लोभेण मुक्को हं।।६९।। इय चितिऊण तत्तो सो पूण वलिऊण हिंडए दीवं। कयलीहरिम रम्मे रयणी बोलेइ ठाऊणं॥७०॥ जाए पहायसमए भमडिता गिरिवरस्स कडयम्मि । पेच्छइ विवराभिमुहं पुराणसोवाणपंतीयं ॥७१॥

## ४. आरामसोहाकहा∗

- [१] इहेव जम्बूरुक्खालंकियदीवमन्झिट्ठए अक्खंडछक्खंडमंडिए बहुविहसुहिनवंहिनवासे भारहे वासे असेसलिन्छसंनिवेसो अत्थि कुसट्टदेसो । तत्थ पमुदयपक्कीलियलोयमणोहरो उग्गविग्गहुव्व गोरिसुन्दरो सयलधन्न-जाईअभिरामो अत्थि बलासओ नाम गामो। जत्थ य चाउिह्सि जोयण-पमाणे भूमिभागे न कयावि रुक्खाइ उग्गइ।
- [२] इओ य तत्थ चउब्वेयपारगो छक्कम्मसाहगो अग्गिसम्मो नाम माहणो परिवसइ । तस्स सीलाइगुणपत्तरेहा अग्गिसिहा नाम भारिया । ताणं च परमसुहेण भोगे भुंजंताणं कमेण जाया एगा दारिया । तीसे 'विज्जुप्पह' ति नाम कयं अम्मापियरेहिं—

जोसे लोलविलोयणाण पुरओ नीलुप्पलो किंकरो, पुन्नो रत्तिवई मुहस्स वहई निम्मल्ललीलं सया। नासावंसपुरो सुअस्स अपडू चंच्पुडो निज्जरा, रूवं पिक्खिय अच्छरासुवि धूवं जायंति ढिल्लायरा॥१॥

[३] तओ कमेण तीसे अट्ठवरिसदेसियाए दिव्ववसा रोगायंकाभिभूया माया कालधम्ममुवगया। तत्तो सा सयलमिव घरवावारं करेड ।
उट्ठिकण पभायसमए विहियगोदोहा कयघरसोहा गोचारणत्थं बाहि
गंतूण मज्झण्हे उण गोदोहाइ निम्मिय जणयस्स देवपूर्याभोयणाइं संपाडिऊण सयं च भुत्तण पुणरिव गोणीओ चारिकण संझाए घरमागंतूण
कयपाओसियिकच्चा खणिन्तं निह्मसुहं सा अणुहवइ । एवं पइदिणं
कुणमाणी घरकम्मेहि कयत्थिया समाणी जणयमन्नया भणइ—'ताय! अहं
घरकम्मणा अच्चंतं दूमिया, ता परिय घरणिसंगहं कुणह।'

[४] इय तोइ वयणं सोहणं मन्नमाणेण तेण एगा माहणी विसद्दुम-सारणी सगिहणी कया। सावि सायसीला आलसुया कुडिला तहेव घर-वावारं तीए निवेसिय सयं ण्हाणिवलेवणभूसणभोयणाइभोएसु वावडा तणमिव मोडिऊण न दुहा करेइ।

तओ सा विज्जुपहा विज्जुव्व पज्जलंती चितेइ—'अहो! मए जं

पाठ-सम्पादन : डॉ॰ राजाराम जैन, आरामसोहाकहा, आरा, १९८९

प्राकृत भारती

सुहिनिमित्तं जणयाओ कारियं तं निरउव्व दुहहेउयं जायं । ता न छुट्टिज्जई अवेइयस्स दुट्ठकम्मुणो, अवरो उण निमित्तमित्तमेव होई ।' जओ—

सन्वो पुन्वकयाणं कम्माणं पावए फलविवागं।
अवराहेसु गुणेसु य निमित्तमित्तं परो होइ॥२॥
यस्माच्च येन च यथा च यदा च यच्च,
यावच्च यत्र च शुभाशुभमात्मकम्मं।
तस्माच्च तेन च तथा च तदा च तच्च,
तावच्च तत्र च कृतान्तवशादुपैति॥३॥

[ ५ ] एवं सा अमणदुम्मणा गोसे गावीओ चारिऊण मज्झण्हे अरस-विरसं सीयलं लुक्ख मिक्खियासयसंकुलं भुत्तुद्धरियं भोयणं भुंजइ एवं दुक्खमणुहवंतीए तीए बारसवरिसा वहक्कंता।

[६] अन्तंमि दिणे मज्झण्हे सुरहोसु चरंतीसु गिम्हे उण्हकरतावियाए रुक्खाभावाओ पाओ च्छायाविज्जए सितणप्पएसे सुवंतीए तीए समीवे एगो भुयंगो आगओ—

> जो उण अइरत्तच्छो संचालियजोहजामलो कालो । उनकडफु कारारव भयजणको सव्वपाणीणं ॥४॥

[७] सो य नागकुमाराहिट्ठियतणु माणुसभासाए सुललियपयाए तं जग्गवेद, तप्पुरओ एवं भणए य—

> भयभोओ तुह पासं, समागओ विच्छ ! मज्झ पुट्ठीए । जं एए गारुडिया लग्गा बंधिय गहिस्संति ॥५॥ ता नियए उच्छंगे सुद्दरं ठाविएवि पवरवत्येणं। मह रक्खेसु इहत्थे खणमवि तं मा विलंबेसु॥६॥ नागकुमाराहिट्ठिय-काओ गारुडियमंतदेवीणं। न खमो आणाभंगं काउं तो रक्ख मं पुत्ति !॥७॥ भयभंति मुत्तूणं वच्छे ! सम्मं कुणेसु मह वयणं। ततो सावि दयालू तं नागं ठवइ उच्छंगे॥८॥

[८] तओ तंमि चेव समए करठिवयओसिहवलया तिष्पट्ठओ चेव तुरिय-तुरियं समागया गारुडिया, तेहि पि सा माहणतणया पुट्ठा, 'बाले! एयंमि पहे कोवि गच्छंतो दिट्ठो गरिट्ठो नागो?' तओ सावि पडिभणइ— 'भो निरदा! कि मं पुच्छेह? जं अहमित्थ वत्थछाइयगत्ता सुत्ता अहेसि।' आरामसोहाकहा ४५८

[९] तओ ते परुपरं संलवंति । जइ एयाए बालियाए तारिसो नागो दिट्ठो हुत्थो तो भयवेविरंगो कुरंगीव उत्तट्ठा हुत्था । अओ इत्थ नागओ सो नागो । तयणु ते अग्गओ पिट्ठओ य पलोइय कत्थिव अलहंता हत्थेण हत्थं मलंता दंतेहि उट्ठसंपुडं खंडंता विच्छायवयणा पिडिनियत्तिऊण गया सभवणेसु गारुडिया ।

- [१०] तओ तीए भणिओ सप्पो—'नीहरसु इत्ताहे, गया ते तुम्ह वेरिया।' सोवि तीए उच्छंगाओ नीहरिकण नागरूवमुज्झिकण चलंत- कुंडलाहरणं सुररूवं पयिडय पभणेइ—'वच्छे! वरेसु वरं जं अहं तुहोवयारेण साहसेण य संतुट्ठिम्ह।' सावि तं तहारूवं भासुरसरीरं सुरं पिच्छिकण हिरसभरिनिब्भरंगी विन्नवेइ ताय! जइ सच्चं तुट्ठोसि, ताः करेसु मज्झुवरिच्छायं, जेणायवेणापरिभूया सुहंसुहेण च्छायाए उपविट्ठाः गावीओ चारेमि।'
- [११] तओ तेण तियसेण मणिंम वीसंमियं—'अहो ! एसा सरल-सहावा वराई जं ममाओवि एवं मग्गइ । ता एयाए एयंपि अहिलसियं करेमि' ति तीए उविर कओ आरामो महल्लसालद्दुमफुल्लगंधंधपुप्कथ-यगोयसारो च्छायाभिरामो सरसप्फलेहि पीणेइ जो पाणिगणे सयावि । तत्तो सुरेण तीइ पुरो निवेइयं—'पुत्ति ! जत्थ जत्थ तुमं विच्चिहिसि तत्थ तत्थ महमाहप्पाओ एस आरामो तए सह गिमही । गेहाइगयाए तुह इच्छाए अत्ताणं संखेविय च्छत्त्व उविर चिट्ठिस्सइ । तुमईए उण संजाय-पओयणाए आवइकाले अहं सरेयव्वु' ति जंपिय गओ सट्ठाणं सो नागकुमारो ।
- [१२] सावि तस्सारामस्सामयरससरसाणि फलाणि जहिन्छं भुंजिय विगयन्छुहतण्हा तत्थेव ठिया सयलं दिणं। रयणीए उण गोणीओ वालिऊण पत्ता नियमंदिरं। आरामोवि तीए गिहं च्छाइऊण समंतओ ठिओ। जणणीए उण सा बुत्ता—'पुत्ति! कुणसु भोयणं,' तओ तीए वज्जरियं— 'नित्थ मे अज्ज खुह' त्ति उत्तरं काऊण सा नियसयणीए निद्दासुहमणुहवइ। जाए पच्चूससमए सा गावीओ गहिय तहेव गयारण्णं आरामोवि तिष्प- ट्ठीए गओ। एवं कुव्वंतीए तीए अइक्कंताणि कइवइदिणाइं।
- [ १३ ] एगया मज्झण्हे सुहप्पसुत्ताए सिरिपडिलपुराहिवो चउरंगबल-कलिओ विजयजत्ताए पडिनियत्तो जियसत्तु नाम राया आगओ तत्थ। तस्सारामस्स रमणिज्जयाए अक्खित्तचित्तो मंति खंधावारनिवासत्थ-

- ४६ प्राकृत भारती

माइसइ । नियासणं च चारुचूयतरुतले ठाविय सयमुवविसइ । सिन्नंपि तस्स चउिद्दिसिपि आवासेइ । अविइ—

> तरलतरंगवलच्छा बज्झंति समंतओ य तरुमूले। कविकालं विज्जंति पल्लाणज्जुया य साहासु॥९॥ बज्झंति निविडथुडपायवेसु मयमत्तदंतिपंतीओ। वसहकरहाइवाहण परंपराओ ठविज्जंति॥१०॥

[१४] तम्मि य समएसिन्नकोलाहलेण विज्जुपहा विगयित हा समाणी उद्ठिकण करहाइपलोयणुत्तट्ठाओ गावीओ दूरंगयाओ पलोइय तासि वालणट्ठा तुरियतुरियं रायाइलोयस्स पिक्खंतस्सिव पहाविया। तीए समंच करभतुरियाइसमेओ आरामोवि पित्थओ। तओ ससंभंतो राया सपिरयणा उद्ठिओ, अहो किमेयमच्छिरियं ति पुच्छइ मंति, सोवि जोडिय-करसंपुडो रायं विन्नवेइ—'देव! अहमेवं वियक्केमि, जइओ पएसाओ विगयितहामुद्दा उद्ठिकण करसंपुडेणं नयणे चमढंती उद्ठिता पहाविया एसा बाला। इमीए सिद्धं आरामोवि, ता माहप्पमेयमेईए चेव संभाविज्जइ। एसा देवंगणा वि न संभाविज्जइ, निमेसुम्मेसभावेण नूणमेसा माणुसी।'

[१५] तओ रण्णा वृत्तं—'मंतिराय! एयं मे समीवमाणेह।' मन्तिणावि षाविऊण सद्दो कओ। सावि तस्सद्दस्सवणेण आरामसिह्या तत्थेव
िठ्या। तओ 'एहि' त्ति मंतिणा वृत्ता। सा पिडभणइ—'मम गावीओ दूरं गयाओ।' तओ मंतिणा नियअस्सवारे पेसिऊण आणावियाओ गावीओ। सावि आरामकिल्या रायसयासमाणीया। राया वि तीए सब्बमिव चंगमंगमवलोइय 'कुमारि' त्ति निच्छीय साणुराओ मंतिसंमुहमवलोएइ। तेणावि रण्णो मणोभिष्पायं नाऊण वज्जरिया। 'विज्जुपहा!—
निमरनरेसरसेहरअमंदमयरंदवासियकमग्गं।

रज्जसिरिइ सब्वक्की होऊण इमं वरं वरसु ॥११॥

[१६] तओ तीस साहियं—'नाहं सवसा किंतु जणणिजणयाणमायत्ता।' तओ मंतिणा उत्तं—'को ते पिया? कत्थ वसइ?' तीए वि संलत्तं— इत्थेव गामे अग्गिसम्मो माहणो परिवसइ।' तओ मंति तत्थ गमणाय रण्णा आइट्ठो। सोवि गामे गंतूण तस्स घरे पविट्ठो। तेणावि सागयव-यणपुरस्सरं आसणे निवेसिऊण भणिओ—'जं करणिज्जं तं मे पसीय आइसह।' [१७] अमच्चेण भणियं—'तुम्हं जइ का वि कन्तगा अत्थि, ता दिज्ज अम्ह सामिणो।' तेणावि 'दिन्न'।त्त पिडस्सुयं, जं अम्ह जीवि-यमिव देवस्स संतियं कि पुण कन्तग ति ?' तओ अमच्चेण भणियं—'तुमं पायमवधारेसु देवस्स पासे।' सोवि य रायसमीवं गंतूण दिन्नासीवयणो, मंतिणा बाहरियं वृत्तं, तो रण्णा सहत्थदिन्नासणे उविवद्ठो, भूवइणा वि कालिवलंबमसहमाणेण गंधव्विववाहेण सा परिणोया। पुविल्लयं नामं प्यरावित्तऊण 'आरामसोहं' ति तोए नामं कयं। माहणस्स वि दुवालस गामे दाऊण पणइणि चारामसोहं हित्थखंध आरोविऊण सनयरं पइ पित्थओ परिथवो पमोयमुव्वहंतो—

कप्पलइव्व इमीए लंभेण निवो कयत्थमप्पाणं। मन्नइ अहवा वंछियलाहाओं को न तूसेइ?॥१२॥ सिगारतरंगतरंगिणीइ दिव्वाणुभावकलियाए। कि चुज्जं भूवइणो हरियं हिययं तया तीए॥१३॥

[१८] तओ मंचाइमंचकित्यं निवेसियकालागुरुकुं दुरुवकतुरुवक"धूवमधमधंतधियं उब्भामियधयवडालोयं उल्लासियवंदणमालं तियचउक्क"चच्चरचउम्मृहपयिट्ट्यअउव्वनाडयं बहुठाणठिवयपुण्णकलसं विष्णिज्जंतो आरामसोहाइसयसहयसमचुज्जिवलोयणुप्फुल्लिवलोयणनिलिणेहिं नरनारीगणेहिं, पणइणीकिलिओ पाडलिपुरं पिवट्ठो महाविभूइए महाराओ। सावि
पुढो पासाए ठाविया, आरामो वि तोए पासायमाविरय समंतओ ठिओ
'दिव्वाणुभावेण। राया वि परिहरियासेसवावारो तोइ समं भोए भुं जंतो
दोगुंदुगसुरेवि अवमन्नंतो निमेसिमत्तं व कालमवक्कमइ।

[१९] इओ य आरामसोहा—सविक्तमायाए घूया जाया, कमेण जुन्वणमणुपत्ता, तं तहावत्यं दट्ठूण दुट्ठा तज्जणणी एवं चितेइ—'जइ किणावि पओएण आरामसोहा मरइ, ता राया तीइ गुणिक्खत्तचित्तो मम प्यतिमेयं परिणेइ। तओ य मम मणोरहभू हो सहलो होइ' त्ति परिभाविकण तोए नियदइओ वाहरिओ—'नाह! वच्छाए परिणीयाए बहुकालो वइक्कंतो, अओ तोसे कए किपि भक्खभुज्जाइयं पेसिउं जुज्जइ, एसावि पिउहरपाहुडेण मणो रंजिज्जइ।'

[२०] तओ भट्टेण भणियं—'पिए! तीए न किपि ऊणय, परमहमेयं वियाणेमि जं कष्पदुमस्स बोरकरोराइ फलपेसणं, वइरागरसस्स कायखंड-मंडणं, मेहस्स सिलायलेहि दिढयरणं, पज्जोयणस्स खज्जोयपोयउवमाण-करणमणुचियं होइ। तहा तीए अम्हाण पाहुडपेसणं, परमेस विसेसो— जं रायलोओ मुहे हत्थं दाऊण उवहसिस्सइ।' तओ तीए पावाए संलत्तं— 'तूणं सा नो ऊणा परमम्हाणं निव्वुई होइ।' तओ तीए अग्गहं नाऊण माहणेणवि 'तह' ति पडिवन्नं।

[२१] तओ तीए हरिसियमणाए बहुदव्वसंज्जोएण निम्मिया सिंहकेसरीमोदगा, भाविया य महुरयेण, पिनखत्ता य नवकलसे, तम्मुहं मृद्धिजण तीए भत्ता विन्नतो—'मा पंथे कोवि पच्चवाओ होउ तो तुमं सयं गहिय, वच्चसु।' तओ वेयजडो बंभणो मिढसिंगंव कुडिलं तीए मणं अमुणंतो तं घडं सिरे करिय जा पित्थओ ताव तीए भणियं—'एयं पाहुडं आरामसोहाए चेव दाऊण सा भणियव्वा—वच्छे! तुमए चेव एयं भुत्तव्वं, न अन्नस्स दायव्वं, मा मम एयस्स विरूवत्तेण रायलोओ हसउ' ति सो वि 'तह' ति पडिवज्जिय पत्थिओ।

[२२] मंदपयपयारेण य बच्चंतो संझाए ठाऊण सयणसमए तं घडं ओसीसए दितो कइवईदिणेसु पत्तो पाडलिपुत्तासन्न महल्लवडपायवस्स तले। तत्थ तं घडं उस्सीसए दाऊण सुत्तो। इत्थंतरे तत्थ दिव्वजोगेण कीलणत्थमागएण तेण नागकुमारेण दिट्ठो सो बंभणो, चितियं च—'को एस मणुसो ? कलसम्मि य किमत्थि वत्थु?' त्ति नाणं पउंजिय नाओ सयलोवि तीए पावाए बंभणोए वृत्तंतो—'अहो ! पिच्छह सवत्तिमाउए दुट्ठचिट्ठ्यं, जं तीए सरलसहावाए एरिसं ववसियं, परं मइ विज्जमाणे मा कयावि इमीए विष्ट्वं होउ' त्ति वीमंसिय तेण विसमोयगे अवहरिय अमयमोयगेहिं भरिओ सो कलसो।

[२३] तओ सो गोसे सुत्तिविउद्धो उट्ठिक्डण गओ कमेण रायदुवारं। पिंडहारिनवेइओ य रायसगासं गंतूण दिन्नासीसो पाहुडघडं रायवाम-पासिट्ठियाए समप्पेइ आरामसोहाए। तओ तेण भणिओ राया--'जहा, महाराय! विन्नत्तं वच्छामाउयाए जमेयं पाहुडयं मए जारिसं तारिसं जणणीनेहेण पेसियं, अओ पुत्तीए चेव भुत्तव्वं, नन्नस्स दायव्वं, जहाहं रायछोयमज्झे न हसणिजजा होिम, ति मणेच्छणो न धरियव्वो।

[२४] तओ रण्णा निरिक्खियं देवीए मुहकमलं, तीए वि दासीए सिरंमि दाऊण सभवणे पेसिओ कलसो। माहणो वि कणयरयणवसणदाणेण संतोसिओ रण्णा। सयं अत्थाणाओ उट्ठिऊण गओ देवीए गिहं। तत्थ सुहासणासीणो विन्नत्तो आरामसोहाए राया—

पिययम ! करिय पसायं नियनयणे निअह इत्थ कलसंमि । अवणिज्जइ जह मुद्दा इय सुच्चा भणइ भूवो वि ॥१४॥ दइए ! मह मणदइए ! मा हियए कुणह किंपि कुवियप्पं। तं चेवम्हपमाणं ता उग्घाडेसु घडमेयं॥१५॥

[२५] तओ तं घडं उग्घाडंतीए तीए को वि दिव्वो माणुस्सलोय-दुल्लहो परिमलो समुल्लिसओ, जेण सयलंपि रायभवणं महमिह्यं। तो राया महप्पमाणे मोयगे दट्ठूण परितुट्ठो भुंजतो य तप्पसंसं कुणेइ। भणइ य— 'मए रण्णा वि होऊण एयारिसासरिसमोयगासायणं कयावि न कंयं।' तओ आरामसोहं पइ जंपइ नरवरो— 'एयमज्झा इक्किक्कं मोयगं भइणीणं कए पेसह।' तीए वि रायाएसो तहेव कओ, तओ रायलोए तज्जणणीए महई पसंसा जाया— 'अहो सा विन्नाणसालिणो, जीए एरिसा देवाण वि दुल्लहा मोयगा काऊण पेसिया।' इय तप्पसंसं सोऊणारामसोहा परमं संतोसं गया।

[२६] एयम्मि समए अग्गिसम्मेण विन्नतो राया—'देव! पिउहरं पेसह मे पुत्तिगं, जहा माउए मिलिऊण थोवकालेणिव तुम्ह पासमुवेइ। तओ रण्णा सो पिडिनिसिद्धो, जओ—'रायभारियाओ न मत्तंडमंडलमिव पलोइउ लहंति। कि पुण तत्थ गमणं ति' भणिओ भट्टो गओ सिगहं, भारियाए निवेइयं सयलं पि तेण सरूवं। तओ सा पावा वज्जाह्यक्व चितिउं लग्गा, 'हंत! मह उच्छूपुष्फं व जाओ निष्फलो उवक्कमो। ता तूणं न मणहरो महुरो।'

[२७] तओ कइवयदिणपञ्जंते पुणीवि हालाहलमीसियाणं फीणियाणं करंडयं दाऊण तहेव तीए विसिज्जिओ नियदइओ । पुव्वजुत्तीए चैव तेणेव सुरेण हालाहलमवहरियं, तहेव तीसे पसंसा जाया, पुणो वि तइयवेलं कयपच्चयतालउडभावियमंडियाहि पडिपुण्णं करंडयं दाऊण बंभणो भणिओ तीए—'वच्छा, संपयमावन्नसत्ता सह चेव आणेयव्वा। जहा इत्थ पढमो पसवो होइ, जइ राया कहमवि न पेसेइ, तओ तए बंभणत्तं दंसणीयंति।'

[२८] तब्वयणमंगीकाऊण भट्टो मग्गे गच्छंतो सुत्तो वडपायवस्स । हिट्ठा । देवेण वि पुव्वंव अवहडी तालउडो, तओ पुव्वजुत्तीए पुत्तीए पाहुडं दाऊण राया तेण विन्नत्तो—'पुत्ति मम घरे पेसह ।' तओ तब्बयणं मणधिप राया जाव न मन्नइ । ताव सो जमजीहसहोयिर छुरि उदरोविर धरिय वाहरइ—'जइ पुत्ति न पेसिस्सह, ता अप्पघायं करिस्सामि ।' तओ राया तिन्नच्छयं मुणिऊण महया परिवारेण परियरियं मंतिणा सहारामसोहं पेसेइ ।

[ २९ ] तओ अमुणियतप्पुण्णपगरिसा आरामसोहमागच्छंति सुणिय

सवित्तमाया सहिरसा नियमंदिरिपट्ठदेसे महंतयं कूवयं खणाविऊण किंपि पवंचं मणे भाविऊण तम्मज्झगयभूमिहरए नियधूयं ठवेइ । अह समागया आरामसोहा सपरियणा, सवित्तमाया वि तीए पुरो नियमभिष्पायमप्पयडंती किंकरिब्व कज्जाइं करिती चिट्ठइ।

[३०] अह संजाए पसवसमये सुरकुमराणुकारं सा पस्या कुमार। अन्नया विहिवसओ दूरिट्ठए परियणे समीविट्ठयाए सवित्तमायाए काय-चिंतानिमित्तं नीया आरामसोहा पिंछमदुवारं, साबि तत्य कूवं पलोइऊण भणइ—'अम्मो! कया काराविओ? एस अउव्वो कूवो।' तओ सा परम-पिम्मिमव पयडंती साहइ—'वच्छे! तुज्झागमणं नाऊण मए एस करा-विओ। मा कया वि दूरओ नीरे आणिङजमाणे विसाइसंकमो हुज्जा। तओ सा आरामसोहा कोऊहलेण कूवतलं पलोयंती तोए दुट्ठाए अणुल्ल-हिययाए पणुल्लिया अहोमुहा चेव पडिया।

[ ३१ ] तम्मि समए तीए आवयपिडयाए सो नागकुमारसुरो समिरिओ, तेणावि सुरेण पयडीभूएण करसंपुडेणं अद्धंतराले चेव सा पिडच्छिया। कूवंतरे चेव पायालभवणं विजिब्बय ठाविया। आरामो वि तत्थेव देवप्यभावाओ ठिओ सुरोवि बंभणीए जविर कोवं कुणंतो 'मा यित्त' भणिय तीए जवसामिओ गओ सद्ठाणं।

[ ३२ ] तओ तीए बंभणीए पमुइयाए तप्पल्लंके णवप्पसूयित नियधूया सुवारिया । खणंतरे तप्पडिचारियाओ समागयाओ तं अप्पलावण्णं किपि सरिसागारं दट्ठूण धसिककयहिययाओ जंपन्ति—'सामिणो ! संपइ किम-न्नारिसीय भगवई पलोइज्जइ ?'

[३३] सापि साहरइ—िंकपि न मुणेमि, परं मह देहो न सत्था-वत्थो। तओ ताहि भयभीयाहि तज्जणणीए बंभणीए पुरो निवेइयं। तओ सावि पडुकूडकवडनाडयनडिया करेहि हिययं ताडयंती पलविउं लग्गा। हद्धी, दुट्ठदिव्वेणं मुट्ठा, जं वच्छा अन्नारिसक्टवा दीसइ, कहं रण्णो मृहं दक्खविस्सं? तओ रायभएण विसन्नाओ परिचारियाओ चिट्ठंति।

[३४] अह तम्मि समए निवइसमाइट्ठो समागओ मंतो। तेणवि भणियं—'जं देवो आणवेइ—देवोसिहयं कुमारं सिग्वमाणेउण मह मेलह' त्ति। तब्वयणसवणाणंतरं कया सयलावि पत्थाणसामग्गो, तम्मि अवसरे परिवारेण पुच्छिया देवो—'कत्थ आरामो?' 'अज्जिव नागच्छइ', सा भणइ—'कूबए नीरपाणट्ठं मए ठाविओ, पच्छा आगमिस्सइ।' **भा**रामसोहाकहा ५**१** 

[३५] तओ तीए सह पत्थिऊण परियणो पाडलिपुत्ते पत्तो। बद्धा-विओ निवो, तेणावि पमुइयमणेण पयट्टाविया हट्टसोहा, पारद्धं वद्धावणयं, सयं संमुहगमणेण दिट्ठा देवी तणओ य, तओ पियाए अन्नारिसं रूवं निरूवि-ऊण संभंतेण राइणा पुट्ठं—'अहो!! अन्नारिसिन्चिय तुह तणुसिरी निरूविज्जइ, तत्य को हेउ?' तओ दासीहिं विन्नतं—'महाराय! एयाए पसूयाए दिट्ठदोसेण पसूइरोगेण वा अन्नारिसं व रूवं संवृत्तं, न सम्मं जाणेमो।' तओ राया सुयजम्मपमुइओवि दइयावइयरसवणओ विच्छा-ओ जाओ। तहा वि धीरत्तमवलंबिऊण राया तीए सह पूरं पविट्ठो।

[ ३६ ] एगया सा भणिया रण्णा—'पिए ! सो तुह सया सहयरो आरामो किं न दीसइ ?' तीए वि संलत्तं—'अज्जउत्त ! पच्छा नीरं पियंतो कूवे वट्टइ, समरिओ संतो समागिमही ।' राया वि जहा जहा तीए सव्वंगं पासइ, तहा तहा संदेहिपसाएण अक्किमज्जइ, किमेसा सा अन्ना, वा कावि ? अन्नया सा वृत्ता रण्णा—आणेह तमारामं, मणाभिरामं।' सावि जंपइ—'पिययम ! पच्छावे, आणिस्सं।' सविसेसं रायमणीम आसंका जाया।

[३७] अहारामसोहाए सो सुरो विन्नत्तो—'ताय! सुयविरहो मं दढं पीडेइ, ता पसीय तहा कृणइ, जहा वच्छं पिच्छामि।' तओ सा सुरेण आइट्ठा—'जइ एवं ता वच्च मम माहप्पेण, परं पुत्तं पासिउण सिग्धमागच्छेसु।' तीए वि 'तह' त्ति तव्वयणमंगीकयं। तओ पुणोवि सा सुरेण साहिया—'जइ तत्थ गया तुमं सूहग्गमं जाव चिट्ठिहिसि, तओ परं मह दंसणं तुह न हिवस्सइ, एस उण संकेओ—जया नियक्रेसपासाओ मयनागं पिड्यं पिच्छिहिसि, तओ परं न तुह मह दंसणं होही।' तीएवि जंपियं—'एयमिव होउ, जइ इक्कवारं कहंपि पलोएमि तणयवयणं।' तओ सा पेसिया नियसेण, तप्पभावेण य निमेसिमत्तेण पाडिलपुत्तं पत्ता। उग्धाडि-रुण वासभवणं पइट्ठा। तं च केरिसं?

जलंतमणिदोवयं, कणयकंतिसंदीवियं। सुपक्कफलपूरियं, महमहंतकप्परियं॥१६॥ पफुल्लकुमुमुक्करं, अगरधूवगंधुद्धुरं। अलंकरणसुंदरं, पणसुगंधियाडंबरं॥१७॥

[ ३८ ] तं पलोइऊण पुब्वाणभूयरयकेलिसुमरणसंजायकुसुमसरिवया-रपसरावि पिययमपासपसुत्तभइणोनिष्व्वणईसावसिववसा सविक्जजणणी-कयकूवपक्लेवसंभरणुब्भूयकोवरसा तणयवयणपलोयणसंभवंतप्पमोयरस-

प्राकृत भारती

भरा सा खणं ठाऊण धाइसयमज्झमुत्तपुत्तसगासं गया, तं कमलकोमल करेहि गहिऊण खणं रमावेऊण चउंहिसंपि नियारामफुल्लफलपगरं खिवे-ऊण पत्ता नियवासकृवं आरामसोहा ।

[३९] तओ पभायसमए धाईहिं विन्नतो राया—'सामि! अज्ज कुमारो पुष्फफलेहिं केणावि पूइओ दीसइ। 'तं सुच्चा रायावि आगओ तस्सगासं। तं च तहा दट्ठूण पुच्छिया सा कूडआरामसोहा। सावि भणइ—'मया, नियारामाओ समरिक्जण समाणीयं पुष्फफलहाइयं एयं।' तओ रण्णा वृत्तं—'संपयं किं न आणेसि?' तीए वृत्तं—'न वासरे आणेउं सिक्कज्जइ।' तओ विलक्खवयणं तं पिक्खिउण रण्णा चितियं—'अवस्समेस कोवि पवंचो।' एवं तिन्नि दिणा जाया। तओ सा रण्णा वृत्ता—'अज्जवस्सं आराममाणेह।' तओ सा अच्चंतं विलक्खवयणा हुत्या, दंभो कइदिणे छज्जइ?

[४०] चउत्थजामिणीए आरामसोहा पुब्बंव सब्बं काऊण जाव नियत्ता, ताव भूवइणा करयलेण साहिय साहिया—'हा पाणिपए! पियं जणं पणयपरं किमेवं विष्पयारेसि?' तीए वृत्तं—'पाणेसर! न विष्पयारेमि, परमित्थ किपि कारणं।' रण्णा भणियं—वागरेसु, अन्तहा न मिल्हिस्सं।' सावि सप्पणयं विन्नवेइ—'नाह! मुंचसु मं, कल्ले उण अवस्सं कहिस्सं। तओ य राया वागरेइ—'मुक्सोवि कि करयलचियं चितारयणं मुंचइ?' तीए वि भणियं—'एवं कुणमाणस्स तुज्झिव हविस्सइ पच्छातावो', तहिव पुहवीसरो तं न मुंचइ। तओ तीए मूलाओ जणणीए दुव्विलसियं कहंतीए संवृत्तो अरुणुगगमो।

[४१] तम्मि समए केसकलावं विलुलियं संठवमाणीए पिडओ मओ नागो, तं पलोइय सा बाला विसायिपसायगिहउक्व झित्त मुच्छानिमीलियच्छी छिन्नसाहक्व मिहवीढे पिडया। सीयलोवयारेहि पत्तचेयणा सा भिणया राइणा-'पाणेसिर! केण हेउणा अप्पाणयं विसायसायरे पिक्खिविस ?' तओ सा भणइ—'सामिय! ताउक्व हियकारी एस नागकुमारसुरो, जो मज्झ संनिज्झं सथा कुणमाणो आसि, तेण य मे पुरओ भणियं हुत्था—'जइ मज्झाएसं विणाहणोदयं जाव अन्तत्थ चिट्ठिहिस, तओ परं मज्झ ते दंसणं न भविस्सइ, केसपासाओ य मयभुयंगो पिडस्सइ, तओ नाह! तुम्हं अविसिज्जियाए महंवि संपयं तं वृत्तं।' तओ परं सावि तत्थेव ठिया।

[ ४२ ] तब्भइणि गोसे तोसेण रहिओ निविडबंधणेहि बंधिय जाव

**आ**रामसोहाकहा ५३

राया कसाहि ताडिउं पउत्तो, ताव विन्नतो चलणेसु निवडिकण सहाव-सरलाए आरामसोहाए—

जइ मह उविरि पसायं करेसि ता सामि ! मुंच मे भइणि ।
किरय दयं हियदइयं एवं पुग्वं व पिक्खेसु ॥ १८॥
रायावि भणइ जइविहु एयाए देवि ! दुट्ठिचित्ताए ।
ठावणयंपि न जुत्तं वयणं तुह तहिव दुल्लंघं ॥ १९॥
मोयाविया य तीए नियपासे ठाविया य भइणि ति ।
पच्चक्खं सज्जणदुज्जणाण परिपिच्छह विसेसं ॥ २०॥
[४३] तओ पलयानलं व पज्जलंतेण राइणा नियपुरिसा हक्कारिऊण समाइट्ठा—रे रे दुवालस वि गामे हरिऊण अग्गिसम्सं माहणं तस्स
माहणि च कण्णनासऊडे छिदिऊण मज्झ देसाओ निव्वासेह, एयं रायवयणं
वज्जिगफुल्लिगउग्गं सोऊण आरामसोहा भतुणो चलणेसु निविडिऊण
विन्नवेइ—

जइ कहिव डसइ भसणो पुणो वि किं कोवि खाइ तं सुयणो । इय मुणिय नाह! मुंचसु मह जणए करिय मइ पणयं।। २१।। [४४] एवं देवीए भणिओ रायावि तिच्चित्तखेयपणोयणत्यं तेसिं पुव्वं व गामे देइ, तओ तेसिं विसयसुहमणुहवंताणं सुहंसुहेण वच्चइ कालो।

[४५] एगया परुप्परं धम्मिवयारं कुणंताणं एरिसो संलावो संवुत्तो आरामसोहाए—'पिययम ! पुव्विमहं दुविखया होऊण पच्छा सुहभायणं जाया, ता मन्ने कस्सिव कम्मस्स एस परिणामो । एयमत्थं च पुच्छामि जइ कोवि नाणी एइ।'

[४६] एवं सलवतीए तोए उज्जाणपालओ आगंतूण पणामपुन्वं नरवरं विन्नवेइ—'देव! नंदणुज्जाणे करकिलयमुत्ताहलमिव सयलभावे वियाणमाणो पंचसयसाहुपरियरिओ सिरिवीरचंदसूरी समोसिरओ।' तं सुणिय हरिसभरु िभन्नरोमचा राया तस्स पीइदाणं दाऊण विसज्जेइ। तओ रण्णा भणियं—'पिए! उट्ठेसु, संपुण्णो ते मणोरहो, जं अज्जेवागओ महप्पा।' तओ राया आरामसोहासहिओ सयललोयपरियरिओ य उज्जाणे गंतूण तिपयाहिणापुन्वं मुणिदं पणिमय जहोच्चियट्ठाणे उविवट्ठो! भगवयावि पारद्धा देसणा—

अणोरपारे संसारे भमंतो वि जणो सया। पावाओ दुक्खरिछोलि लहंते धम्मओ सुहं॥ २२॥

# ५. मुणिचंद्-कहाणयं≉

[भरहखेरां वियरंतेहि दोहि वि (भद्-सयंभु) बलदेववासुदेवेहिं विट्ठो मुणिचंदो णाम अणगारो। तं च दट्ठूण (भद्द) बलएवेण भणियंभयवं? पढमजोव्वणिम्म कि भोगपिरच्चोयकारणं? तओ भयवया भणियं—सोम? सुणसु संसारिवलिसंयं। ति भणिऊण णियचिरयं साहिउमाढत्तो।]

[१] अत्थि जंबुद्दीवे दीवे भारहे वासे सोरियपुरं णाम णयरं। तत्थाहं दढवम्मुणो पुत्तो गुणधम्मो णाम परिवसामि। गहियकलाकलावो य णरवङ्णो पुरजणस्स अच्चंतं मणाभिष्पेओ।

अण्णया य 'वसन्तउरसामिणो ईसाणचंदस्स धूयाए कणगमईए सयंवरो' त्ति सोऊण महया चडयरेणमहं गओ। पत्तो, आवासिओ बाहिरियाए। पिवट्ठो य सयंवरामंडवे। अण्णे य बहवे रायउत्ता। तओ अहं रायधूयाए णिद्धाए दिट्ठीए ईसीसिवलन्तद्धच्छिपेसियच्छिच्छोहिहययग्यभावं पिसुणन्तीए पलोईओ। विष्णायं तं मए जहा—इच्छइ ति। तओ पच्चूसे सयंवरो भविस्सइ ति गओ णिययमावासं। अण्णे विरायउत्ता सट्ठाणेसु गया। एत्थन्तरम्मि रयणीए पढमजामम्मि समागया एगा परिणयवया दासचेडीहिं परिवारिया इत्थिया। तीए समिण्या चित्तविट्टयाए लिहिया विज्जाहरदारिया। तीए य हेट्ठओ अहिष्पाय-सूयगा गाहा—

तुह पढमदंसणुप्पण्णपेम्मरसविणडियाए मुद्धाए। कह कह वि संठविज्जइ हिययं हियसव्वसाराए॥१॥

[२] तओ तयणन्तरमेव उिष्पयं तम्बोलं समालहणयं च कुसुमाणि य। सन्वं च गहियं सबहुमाणं कुमारेणं। दिण्णं च तीए कष्ठाहरणं परिओसियं। भणियं च तीए-कुमार? भट्टिदारियाएसेणं किंचि वत्त-वमित्य, ता विवित्तमादिसउ कुमारो। तओ कुमारेणं पासाइं पलोइयाइं, ओसरिओ परियणो। तओ भणिओ तीए-कुमार! कुमारी विष्णवेइ जहा-इच्छिओ मए तुमं, किंतु जाव य मह कोइ समओ ण पुण्णो ताव य

श्वात-सम्पादन : डॉ० के० आर० चन्द्रा, मुणिचंदकहाणयं, अहमदाबाद,
 १९७७।

तए अहं ण किंचि वत्तव्वा, किंतु मए तुह परिग्गहे चेव चिट्ठियव्वं ति । मए भिगयं–एवं भवतु, को दोसो ? त्ति ।

[३] तओ पच्चूसे सयलणरवइपच्चवखं लच्छीए व्व महुमहस्स महं तीए उप्पिया वरमाला। विलविश्वीभूया सयलरायाणो गया णिय-यट्ठाणेसु। तओ सहीहि सा भणिया-पियसिह ! को एयस्स तए गुणो दिट्ठो जेण समिष्पिया वरमाला?। तीए भणियं-अइउज्ज्याओ! सुणह—

> णिज्जियतियससमूहं रूवं सच्चवह, कि गुणोहेणं ?। सव्वंगसुरहिणो मरुवयस्स कि कुसुमणियरेणं ?॥२॥

तओ वत्तो विच्छड्डेणं विवाहो। णीया य सणयरं। कणगमतीए कओ आवासो। ठिया णिययावासे। पच्चूसे समागओ अहं तीए भवणं। दिण्णासणो य उवविट्ठो। उवविट्ठो य सा मह समीवे। पढियं च तीए पण्हुत्तरं, तं जहा—

सभयं भवणं भण केरिसं ? १, च जुवईण केरिसं नट्टं ? २। रमणीण सयायइ केरिसं—च चित्तं सकामाणं ? ३।।३॥ मए लिहऊण भिणयं—साहिलासं । पुणो मए पिढयं— किं कारणं तणाणं ? १, को सद्दो होइ भूसणत्थिम्म ? २। मोत्तं सदोसींमद् किं तुह वयणस्स सारिच्छं ? ३।।४॥ तीए लिहऊण भिणयं—कमलं। पुणो अण्णदिवसे बिंदुमतीहिं खेल्लियं।

सा वि लिहियाणंतरमेव जाणिय त्ति— देव्वस्स मत्थए पाडिऊण सव्वं सहंति कापुरिसा। देव्वो वि ताण संकइ जाणं तेओ परिप्फुरइ॥५॥

पुणो पासएहि, पुणो चउरंगपिडएहिं। एवं च जंति दियहा, सरइ संसारो। ण य तीए अभिप्पाओ णज्जइ ति। [४] तओ मए चितियं-केण उण उवाएण इमीए अभिष्पाओ णिज्जही ?। एवं चितावरो रयणीए सुत्तो। दिट्ठो य रयणीय चित्रम-जामिम सुविणो जहा—''गिहयकुसुममाला एगा इत्थिया मह समीवे आगया। तीए आगंतूण भिणयं जहा-गिण्ह एयं कुसुममालं बहूणि दिवसाणि तुह इमीए संकिष्पयाए'' ति। तओ अहं कुसुममालं गेण्हंतो चेव विउद्धो। क्यं मए उचियकरणिज्जं। उविविट्ठो अत्थाइयामंडवे। चितियं च मएसंपण्णं समीहियं ति।

[५] ताव व पिंडहारेण जाणावियं जहा-देव! एगो पिरव्वायगों दारे चिट्ठित, भणइ य 'अहं भइरवायरिएण पेसिओ रायपुत्तस्स दंसणिणिमत्तं' ति । एवमायिण्णऊण भिणयं मए-लहुं पवेसय। तओ पिंडहारेण पेसिओ। दिट्ठो य सो मए दीहिचिविडणासो ईसीसिरत्तव-ट्टलोयणो थूलितकोणुत्तिमंगो समुण्या दीहदसणो लंबोयरो दीहसण्हजंघो सिराउलसंबिलयसव्वावयवो। पणिमओ य सो मए। दाऊण आसीसं उविवट्ठो णियए कट्ठासणे। भिणयं च तेण-रायउत्त! भइरवायरिएण अहं पेसिओ तुम्ह समीवं। [भए भिणयं—] किंह पुण भगवन्तो चिट्ठित्त?। तेण भिणयं——णयरस्स बाहिरियाए। मए भिणयं-अम्हं ते दूरत्था वि हु गुरवो, ता सोहणं भयवंतिहं अणुट्ठियं जिमहागय ति, वच्चह तुब्भे सुए दच्छामि। ति भिणऊण विसिज्जओ परिव्वायओ, गओ य।

[६] बीयदिवसे पच्चूसे कयसयलकरणिज्जो गओ भइरवायरिय-दंसणत्थं उज्जाणं। दिट्ठो य वग्वकत्तीए उविवट्ठो भइरवायरिओ। अब्भुट्ठओ य अहं तेणं। पिडओ य अहं चलणेसु। आसीसं दाऊण मियकित दंसिऊण भणियं तेण जहा-उविवससु ति। मए भणियं—भयवं! ण जुत्तमेवं अवरणरवितसमाणत्तणेण मं खलीकाउं, अवि य ण तुम्ह एस दोसो, एस इमीए एवंविहणरवइसयसेवियाए रायलच्छीए दोसो ति, जेण भयवन्तो वि सीसजणे ममिम णियआसणप्याणेणं एवं ववहरित भयवं! तुम्हे मज्झ दूरिट्टया वि गुरवो, अहं पुण णिययपुरिसुत्तरीए उविवट्टो। थेववेलाए भणिउमाढत्तो भयवं! कयत्थो सो देसो णयरं गामं पएसो वा जत्थ तुम्हारिसा पसंगेणावि आगच्छिन्ति किमगपुण उद्दिसिउ ति, ता अणुग्गहिओ अहं तुम्हागमणेणं। जडहारिणा भणियं—िणरीहा वि गुणसंदाणिया कुणति पत्थववायं भइयजणे, ता को ण तुम्ह गुणेहि समागरिसओ? ति, अवि य तुम्हारिसाण वि समागयाणं णिकिचणो अम्हारिसो कि कुणउ?, ण हु मया जम्मप्यभिति परिग्गहो कओ, दिवणजाएण य

विणा ण लोगजत्ता संपज्जइ त्ति । एवमायण्णिऊण भणियं मए–भयवं ! किं तुम्ह लोगजत्ताए पओयणं ?, तुम्हासीसाए चेव अत्थित्तं लोयस्स । पूणो भणियं जडहारिणा–महाभाय !

गुरुयणपूया पेम्मं भत्ती सम्माणसंभवो विणओ । दाणेण विणा ण हु णिव्वडंति सच्छम्मि वि जणम्मि ॥६॥ दाणं दविणेण विणा ण होइ, दविणं च धम्मरहियाणं । धम्मो विणयविहूणाण, माणजुत्ताण विणओ वि ॥७॥

[७] एयमायण्णिऊण भणियं मए-भयवं! एवमेवेयं, किंतु तुम्हा-रिसाणं अवलोयणं चेव दाणं, आएसो चेव सम्माणं, ता आइसंतु भयवन्तो किं मए कायव्वं? ति। भणियं भइरवायरिएण-महाभागं! तुम्हारिसाणं परोवयारकरणतिल्लिच्छाणं अत्थिजणदंसणं मणोरहपूरणं ति, ता अत्थि में बहूणि य दिवसाणि कयपुव्वसेवस्स मन्तस्स, तस्स सिद्धी तुमए आयत्ता, जइ एगदिवसं महाभागो समत्तविग्घपिडघायहेउत्तणं पिडवज्जइ तओ महं सफलो अट्ठविरसमंतजावपिरस्समो होइ ति। तओ मए भणियं-भयवं! अणुग्गहिओ इमिणाएसेणं ति, ता किं मए किंह वा दिवसे कायव्वं? ति आइसंतु भयवन्तो। तयणंतरमेव भणियं जडहारिणा जहा-महाभाग! इमीए किण्हचउद्दसीए तए मंडलग्गवावडकरेण णयस्तरबाहिरियाए एगागिणा मसाणदेसे जामिणीए समइक्कंते जामे समागन्तव्वं ति, तत्थाहं तिहिं जणेहिं समेओ चिट्टिस्सामि ति। तओ मए भणियं-एवं करेमि।

[८] तओ अइक्कंतेसु दिवसेसु समागया जामिणी चउद्द्सीए। अत्थंगयम्मि भुयणेक्कलोयणे दिणयरे उत्थिरए तिमिरप्पसरे मया विसिक्धयासेससेवयेणं 'सिरो महं दुक्खइ' ति पेसिया वयंसया। तओ एगागी
पिवट्ठो सोवणयं। पिरिहिओ पट्टजुगस्स पट्टो। गिहयं मंडलग्गं। णिग्गओ
णयराओ पिरयणं विचिक्ठण एगागी। दिट्ठो य मए भइरवायरिओ मसाणभूमीए, अहं पि तेहिं। भणिओ य अहं जडहारिणा-महाभाग! एत्थ
भिवस्सिन्ति बिभीसियाओ, ता तए इमे तिण्णि वि रिक्खियव्वा अहं च,
तुज्ज्ञ पुण जम्मप्पिभइं अविण्णायभयसरूवस्स किमुच्चइ? ति, ता
तुहाणुवेण करेमि अहं साहणं ति। तओ मए भिणयं-भयवं! वीसत्थो कुण,
को तुह सीसवालं पि णामेउं समत्थो! ति। एयमायिणिऊण गहियं मडयं,
जालिओ तस्स मुहे अग्गी। पत्थुयं मतजावपुव्वं होमं।

[९] तओ आरडिन्त सिवाओ, किलिकिलिन्त वेयालगणा, हिडंति महाडाइणीओ, उट्टंति महाबिभीसियाओ, सरइ मन्तजावो, ण खुब्भन्ति ५८ प्राकृत भारती

तिष्णि वि जणा । जाव य अहं उत्तरिदसाए गहियमंडलग्गो चिट्ठामि ताव य बहिरंतो तिहुयणं पलयब्भरिसयाणुकारी भरन्तो महिहरकुहराइं समुच्छलिओ भूमिणिहाओ । सहसा समासण्णमेव विहडियं घरणिमंडलं। समुद्रिठओ सीहणायं मुयन्ता कालमेहो व्व कालो कुडिलकसिणकेसो पुरिसो। तस्स य सीहणाएणं पडिया ते तिण्णि वि जणा दिसायाला। भणियं च तेणं-रे रे दिव्वंगणाकामुय! सइवायरियाहम! ण विण्णाओ अहं तए मेहणायाहिहाणो खेत्तपाली इहं परिवसंतो ? महं पूयमकाऊण मंतिसिद्धि अहिलसिस ? एसो संपर्य चेव ण होसि, एसो वि तुमए वियारिओ रायउत्तो अणुहवउ सगीयस्स अविणयस्स फलं। तओ मए तं दटठूण भणियं-रे रे पुरिसाहम ! किमेवं पलविस ? जइ अत्थि ते पोरुसं ता किमेवं पलविएणं ? अहिमुहो समागच्छ जेण दंसेमि ते गज्जियस्स फलं ति, पुरि-सस्स हि भुएसू वीरियं, ण सद्ददद्दरे ति । तओ एसो अमरिसिओ वलिओ मज्ज्ञ सम्मुहं। अणाउहं च दर्ठूण मए समुज्ज्ञियं मंडलग्गं। संजमीकयं परिहणयं सह केसपासेणं । पयट्ठ दोण्ड वि बाहुजुद्धं । लग्गा जुज्झिउं विविहकरणेहि कत्तरिप्प-हारेहि । एवं च जुज्झंताणं मए पाडिओ सो दुट्ठवाणमन्तरो । सत्तप्पहाणत्तणेण य वसोकओ । भणियं च तेण-भो महापुरिस ! मुचसु तुमं सिद्धो हं तुह इमीए महासत्तयाए, ता भण कि तुह कीरइ ? त्ति, मए भणियं-जं एस जडहारी समीहइ तं तुम कुणसु जइ सिद्धो । तेण भणियं-एयस्स तुहावट्टंभसिद्धमन्तस्स सइं चेव सिद्धं सव्वं तुह पुण कि कीरउ ? ति । मए भणियं-मज्झ एत्तिएण पओयणं जमेयस्स सिद्धि त्ति, तहा वि जइ सा मम भज्जा कह वि वसत्तणं महं णिज्जउ ति। तेण उवओगं दाऊण भणियं-भविस्सइ सा तुहं कामरूवित्तणपसाएण तुमं पुण मज्ज्ञाणुहावेण कामरूवी भविस्ससि । दाँऊण वरं गओ वेयालो ।

[१०] इयरेण सिद्धमन्तेण भिणयं—"महाभाग! तुहाणुहावेण सिद्धों मंतो, सम्पन्नं समोहियं, जाया दिव्वदिट्ठी, उल्लिसयं अमाणुसोन्वियं वीरियं, समुष्पण्णा अण्ण न्विय देहप्पहा, ता कि भणामि तुमं? को सुविणे वि तुमं मोत्तृण अण्णो एवंविहं मग्गं परोवयारेक्करसियं पिडवज्जइ? अहं तुम्ह गुणेहि उवकरणीकओ ण सक्कुणोमि भासिउं 'गच्छामि' ति सक्ज्ञणिट्ठुरया, 'परोवयारतप्परो सि' ति अत्थेणं चेव दिट्ठस्स पुणरुत्तं, 'तुम्हायत्तं जीवियं' ति ण णेहभावोचियं, 'वंधवो सि' ति दूरीकरणं 'णिक्कारणं परोवयारित्तणं' ति अणुवाओ कयग्घालावेसु, 'संभरणीओ अहं' ति आणित्तयादाणं''। एवमादि भणिऊणं गओ भइरवायरिओ सह तेहिं सीसेहिं।

[११] अहं पि पक्खालिऊण सरीरं पविट्ठो णिययमावासं । मुक्को पट्टसाडओ, ठिओ अत्थाइयामंडवे । गओ य कणगमतीभवणं । पयत्ता गोट्ठी । पढिया तीए पहेलिया । मए पढिया हियालिया—

जइ सिक्खिवओ सीसो जईण रयणीए जुज्जइ ण गंतुं। त की (सी) स भणइ अज्जो ! मा कुप्पसु दो दि सरिसाइं॥८॥ तीए भणियं—दिव्वणाणी खु सो । पुणो वि तीए पढिया हियालिया—

जइ सा सहींहि भिणया दइओ ते दोसमग्गणसयण्हो । ता कीस मुद्धडमुही अहिययरं गव्वमुव्वहइ ? ॥९॥ मए भिणयं-जेण वल्लह ति ।

[१२] तओ अहं उट्ठिऊण गओ णिययमावासं। कयमुचियकरणिज्जं । अत्थिमिए भुवणेक्कपदीवे दिणयरे पेसिया वयंसया। गया जाममेत्तरयणी। गिह्यं मए मंडलगां। माणुसचक्खूण अगोयरीभूयं रूवं काऊण गओः कणगमईभवणं। सा य ठिया धवलहरोविरभूमियाए, पासेसु दुवे दासचेडिओ चिट्ठिन्ति, बाहि पि जामइल्लगा। बीयभूमियाए एगदेसे ठिओ अहं। ताव य तीए भिणया एगा जणी-हले! कित्तिया रयणी?। तीए भिणयं-दुवे पहरा किंचुण त्ति।

[१३] तओ तीए मिगाओ ण्हाणसाडओ। पक्सालियं अंगं, लूह्अं पट्रंसुएण। कओ अंगराओ। गहियं सिवसेसमाभरणं। परिहियं पट्टंसुयं। विउरुव्वियं विमाणं, आरूढाओ तिण्णि वि जणीओ। अहं पि एक्क्रकोणिम्म समारूढो। गयं च उत्तरिदसाहुत्तं मणो व्व सिग्घं विमाणं। ओइण्णं च सरतीराए णंदणवणस्स मञ्झयारदेसे। तत्थ य असोगवीहियाए हेट्टुओ दिट्ठो मए विज्जाहरो। कणगमती य णीसरिऊण विमाणाओ गया तस्स समीवं, पणिभओ य। तेण भणियं उवविससु। थेववेलाए य अवराओ वि तिण्णि जणीओ तहेव समागयाओ। ताओ वि पणिमऊण तयणुमतीए उविव्ह्ठाओ। थेववेलाए य अण्णे वि आगया तत्थ विज्जाहरा। तेहिं च समागंतूण, पुञ्चुत्तरिदसाभाए भगवओ उसहसामिणा चेइयहरं तत्थ गंतूण पुञ्चं कयं उवलेवण-सम्मज्जणाइयं। गओ सो विज्जाहरो तत्थ। ताओ वि चत्तारि जणीओ गंतूण य तत्थ कीए वि वीणा, अण्णाए वेणू गहिओ, अवराए आढत्तं कायलीपहाणं गेयं। एवं च विहीए कयं भुवणगुरुणो मज्जणयं। विलित्तो गोसीसचंदणेण। आरोवियाणि कुसुमाणि। उग्गाहिओ धूओ। प्राहियो गद्दं। विज्ञाहरेण भणियं-अज्ञ कीए वारओ?। तओ उद्दिया

कणगमती, समारद्धा णिच्च । णच्चन्तीए अ इमीए एगा किंकिणी सगुणा तुट्टिऊण गया । गहिया सा मए, सं गोविया य गिवट्ठा य तेहिं साऽऽयरेण णोवलद्ध त्ति । उवसंघरियं च णट्टं । विसिष्णियाओ तेण गयाओ नियेसु ठाणेसु दिक्करियाओ । कणगमई वि समारूढा विमाणं सह दासचेडीहिं । अहं पि तहेव समारूढो । समागयं कणगमईभवणं विमाणं ।

[१४] णिग्गंतूण अहं गओ णिययभवणं । अलिक्को चेव पविट्ठो निययभवणं । जामसेसाए रयणीए पमुत्तो । उट्ठिओ य समृद्ठिए सूरिए । कयमुचियकरणिज्जं । समागओ य मंतिपुत्तो मह मित्तो मइसागराहि-हाणो । तस्स मए समिप्पया किंकिणी । भणिओ य सो मए जहा-कणगमतीए मह समोवगतस्स उप्पेज्जसु भणेज्जसु य 'पडिया एसा मए लद्ध' ति । तेण भणियं-एवं करेमि ति ।

[१५] गओ अहं कणगमतीगेहं। दिट्ठा सा मए। उविवट्ठो दिण्णासणे। उविवट्ठा य सा मह समीवे पट्टमसूरियाए। पत्थ्यं सारीहिं जूयं। जिओ अहं। मिग्ग्यं कणगमतीए गहणयं। समिप्प्या किंकिणी मइसागरेण। पच्चिमण्णाया य सा इमीए। भिण्यं च तीए-किंह एसा लद्ध ? ति। मए भिण्यं-किं किंकां ?। तीए भिण्यं-एवमेव। मए भिण्यं-जइ कका ता गेण्हसु अम्हेहिं पिड्या एसा लद्ध ति। तीए भिण्यं किंह पएसे लद्ध ? ति। मए भिण्यं-किंह तुह पिड्या ?। तीए भिण्यं-ण याणामि। मए मिण्यं-एसो मइसागरो णेमित्तिओ सब्वं भूयं भव्वं च जाणइ ति, इम पुच्छ जत्थ पिड्य ति, एसो चेव साहिस्सइ ति। पुच्छिओ कणगमतीए मइसागरो। तेण वि य महाहिष्पायं णाऊण भिण्यं-सूवे निवेयइस्सामि ति तीए भिण्यं-एवं ति। गओ य अहं तीए सह पासए हिं खेल्लिंड निययावासं।

[१६] तओ अत्थिमिए सूरिए गयाए जाममेत्ताए रयणीए तहेवाहं एगागी गओ कणगमतीए भवणं । दिट्ठा तहेव सा मए । पुणो वि तीए तहेव पुच्छिऊण रयणि विउरुव्वियं विमाणं । समारूढाओ य तिण्णि विजणीओ तत्थ । अह पि तहेव । पत्ताणि तमुद्देसं । पुव्वकमेणेव ण्हवणाणंतरं समारद्धो णट्टविही । वीणं वायंतीए य कणगमतीए पडियं चलणाओ णेउरं । गहियं च मए । गच्छंतीए पलोइयं, णोवलद्धं ति । पुणरिव समागया विमाणेण णिययभवणं ।

[१७] अहं पिपत्तो जामसेसमेत्ताए रयणीए णिययभवणं। सुत्तो उद्विओ यण यक्रेणइ उवलक्खिओ। विउद्धो य पहाए। समागओ मइसागरो। समप्पियं तस्स णेउरं। सिक्खिवऊण लहुं चेव गओ अहं सह तेण वयं सएणं मुणिचंद-कहाणयं ६१

कणगमतीभवणं । अब्भुद्विओ य कणगमतीए, दिण्णमासणं, उविवट्टो अहं । उविवट्टा य सा मह समीवे । पत्थुया गोट्टी गूढचउत्थएहिं । पढियं च तीए—

खरपवणाहयकुवलयदलतरलंजीवियं च पेम्मं च। जीयाण जोव्वणं धणसिरी य.

मए भणियं-

धम्मं दयं कुणह ॥१०॥

[१८] तयणंतरं कणगमतीए किंकिणीलाभसंकियाए पुच्छित्रं मइसागर-मुद्दिसिऊण जहा-पलोइयं जोइसं भवया ?। तेण भणियं-पलोइयं, अण्णं पि तुह कि पि णट्टं। तीए भिणयं कि तयं?। तेण भिणयं — कि तुमं ण याणसि ? तीए भगियं - जाणामि अहं जहा णट्ठं किंतु उद्देसेणं ण याणामि जत्थ णहुं ति तुमं पुण जाणसु 'किं तयं? किंह च णहुं ?' ति। मए भिणयं-मज्झ अण्णेण साहियं जहा-दूरभूमीए णेउरं चलणाओ कणगमतीए पडियं, तं च जेण गहियं सो मए जाणिओ ण केवलं जाणिओ तस्स हत्थाओ मए गहियं। तओ कणगमई किंकिणीवुत्तंतेणेव खुद्धा आसि संपयमणेण वुत्तंतेण सुट्ठुसमाउलीह्या जहा-अहं जाणिया अण्णत्थ वच्चन्ती, ताण याणामि 'किं पडिवज्जिस्सं ?' को वा एस वृत्तंतो ?, किमयं सच्चं चेव र्णोमित्तिओ ?, अहवा जइ र्णोमित्तिओ तो केवल जं गट्टं तमेव जागउ, कहं पुण मज्झ तत्थ णट्ठं अयं इहट्ठिओ चेव जाणइ पावेड य ?, ता भवियव्व-मेत्थ केण वि कारणेण, अयं च इमेसु दिणेसु लहुं चेव मह गेहे समागच्छइ णिहासेसकसायलोयणो य, ता केण वि पओएणं अयमेव मह भत्ता तत्थ गच्छइ त्ति मह आसंक त्ति । एवं च चितिऊण भणियं कणग-मतीए-किह पुणं तं णेउरं जं तुम्हेर्हि जोइसबलेण संपत्तं ? ति । तओ मह मुहं पलोइऊण मइसागरेण कड्ढिङ्ग समप्पियं । गहियं च कणगमईए । कणगमतीए भिगयं-किं पुण तुम्हेहि एयं पावियं ? ति । मए भिणयं-किंह पुण एयं णट्ठं ? ति । तीए भणियं-जहा इमं मह णट्टं तहा सइं चेव अज्ज उत्तेण दिट्टं ति । मए भणिय-मज्झऽण्णेण सहियं, अहं पुण अमुणियपरमत्थो ण याणामि जं जहावुत्तं ति । तीए भणियं-किमणेणं णट्ठवयणेणं ?, कि बहुणा ?, सोहणमेयं जइ सइं चेव अज्जउत्तेण दिट्ठं, अहमण्णेण केणावि साहियं तओ ण सोहणं ति, जओ जलणपवेसेणावि मह णित्थ सोहि त्ति । मए भणियं-किमेत्थ जलणप्पवेसेणं ?। तीए भणियं–सयमेव विण्णाही अज्जउत्तो, जहा एत्तियं विण्णायं तहा सेसं पि जाणिस्सइ त्ति । एवं भणिऊण सखेया चिंता-उरा य वामकरयलम्मि मत्थं णिमेऊण ठिया। तओ अहं थेववेलमच्छिऊण काऊण य सामण्णकहाओ मइसागरेण सिँद्ध हसावेऊण य अण्णकहालावेण कणगमइं गओ णिययमावासं ति ।

**६२** प्राकृत भारती

[१९] पूर्णा पुव्वक्कमेण य जाममेत्ताए रयणीए गओ कणगमतीए गेहं ित । दिह्ना कणगमती सह दासचेडीहि विमणा कि पि कि पि अफूडक्खरं मन्तयन्ती । उविवद्गो य अहं ते ? (ता) सिं समीवे अणुवलिखओ । तओ थेववेलाए भणियमेगीए दासचेडीए जहा सामिणि ! कीरउ गमगारंभी, अइक्कमइ वेला रूसिही सो विज्ञाहराहिवती। तओ दीहं णीससिऊण भीगयं कणगमतीए जहा—''हला! कि करेमि?, मंदभाइणी अहं तेण विज्ञाहर-णरिन्देण कूमारभाविम्म णेऊण समयं गाहिया जहा-जाव तुमं मए णाणु-ण्णाया ताव तए पुरिसो णाहिल सणीओ । पडिवण्णं च तं मए । जणयाणु-रोहेण विवाहो वि अणुमण्णिओ । अणुमया य पिययमस्स । अहं पि गुण रूवाखित्तिहियया तप्परायणा जाया। जाणिओ य विज्ञाहरवइयरो मह भत्तणा । ता ण जाणामि 'कि पज्जवसाणमेयं भविस्सइ ?' ति सासंकं मह हिययं। कि वा एस मह दइओ तम्मि विज्ञाहरकोवजलणेम्मि पर्य गत्तणं पडिविज्ञिस्सइ ? त्ति, उवाउ सो मं चेव वावाइस्सइ ? कि वा अण्णं कि पि भविरसइ। त्ति।सब्वहा समाउलीह्या इमेणं देहेणं ण याणामि 'किं करेमि ?', दुट्टो विज्जाहरो णियबलजुत्तो य । दढमणुरत्तो य भत्तारो ण छड्डेइ अणुबंघं, गरुओं जोव्वणारंभो बहुपच्चवाओं य गरुयाइं जणय-समुरघराइ, विसमो लोओ, अइकुडिला कज्जगई, ता एयाए चिताए दढं समाउलीहूय म्हि"। पुणो तमायण्णिकण भणियं दासचेडीए-जइ एवं ता अहं चेव तत्थ गच्छामि, साहिस्सामि य जहा-सिरं दुक्खइ ति तओ जाणि-स्सामो 'कि सो पडिवज्जिस्सइ ?' ति कगगमईए सुइरं चिन्तिऊ । भणियं-एवं होउ त्ति।

[२०] तयणंतरमेव कणगमतीए विउरुव्वियं विमाणं। मए चितियं-सोहणं कयमिमीए जंण गय त्ति, अहमेव तत्थ गंतूण अवणेमि विज्जा-हरणरिंदत्तणं, फेडेमि पेक्खणयसद्धं दूरीकरेमि जियलोयं। ति चितयंतो सह तीए दासचेडीए आरूढो विमाणेक्कदेसे। गयं तहेव तं विमाणं

तमृद्देसं ।

[२१] जाव य उसहसामिणो ण्हवणं काऊण णट्टं समारद्धं ताव य सा दासचेडी संपता तमुद्देसं। णीसरिऊण विमाणाओ उविवद्घा एग-देसिमा। पुच्छिया य अवरेणं विज्ञाहरेणं-िकमूसूरे तुमं समागया ? कींह च कणगमइ ? त्ति। तओ तीए भिणयं-ण सोहणं सरीरं कणगमईए तओ अहं पेसिय ति। तं सोऊण भिणयं विज्ञाहरणरिंदेणतुब्भे करेह पेक्खणयं अहं तीए सोहणं सरीरं करिस्सामि। [ति] जंपिए संखुद्धा चेडी। - सिज्जओ मए परियरो, सणाहीकयं च खग्गरयणं। ताव य उवसंहरिओ णट्टिविही। णीसिरओ देवहरयाओ विज्ञाहरो। गिहया चेडी केंसपासिम्म, भिणयं च तेण—रे दुट्ठचेडि ! पढमं तुह चेव रुहिरप्पवाहेण मह कोहिग्गणो होउ णिव्ववणं, पच्छा जहोचियं करेस्सामि तुह सामिसालीए। तं चाऽप्यिणिऊण भिणयं चेडीए-तुम्हारिसेहिं सह संगमो एवंविहवइयराव-साणो, ति ता कुणसु जं तुज्झ अणुसरिसं, एयं अम्हेहिं पुव्वमेव संकिष्यं ति, ण एत्थ अच्छरियं। तयणंतरं च दढयरं कुविएणं भिणयं विज्ञाहरेणं—र्कियेवं पलवसि उम्मत्ता इव ?, संभरसु इट्टदेवयं, गच्छसु वा सरणं ति तओ भिणयं चेडीए—

एसो च्चिय सुर-विज्ञाहरिण्गर-तिरियवच्छलो भयवं । उसहो तेलोक्कगुरु सरणागयवच्छलो सरिओ ॥११॥

# ६. सिरिकुम्मापुत्तचरिअं<sup></sup>

निमऊण बद्धमाणं असुरिदसुरिदपणयपयकमलं। कुम्मापुत्तचरित्तं वोच्छामि अहं समासेणं॥१॥ रायगिहे वरनयरे नयरेहापत्तसयलपुरिसवरे। गुणसिलए गुणनिलए समोसढो वद्धमाणजिणो ॥२॥ देवेहि समोसरणं विहिअं बहुपावकम्मओसरणं। मणिकणयरययसारप्पायारपहापरिप्फुरिअं तत्थ निविद्रो वीरो कणयसरोरो समुद्दगंभीरो। धम्मं परमरम्मं ॥४॥ दाणाइचउपयारं कहेइ दाणतवसीलभावणभेएहि चउव्विहो हवइ धम्मो। सव्वेस् तेस् भावो महप्पभावो मुणेयव्वो ॥ ५ ॥ भावो भवुदहितरणी भावो सग्गापवग्गपुरसरणी। भवियाणं मणचितिअअचितचितामणी भावो ॥ ६॥ भावेण कूम्मपूत्तो अवगयतत्तो य अगहियचरित्तो। गिहवासे वि वसंतो संपत्तो केवलं नाणं ॥ ७ ॥ गोयम जं मे पुच्छिस कुम्मापुत्तस्स चरिअमच्छिरिअं। एगग्गमणो होउं समग्गमित तं निसामेसु ॥ ८॥ जंबृद्दीवे दीवे भारहखित्तस्स मज्झयारंमि। दुग्गमपुराभिहाणं जगप्पहाणं पूरं अत्थि॥९॥ तत्थ य दोणनरिदो पयावलच्छीइ निज्जिअदिणिदो । णिच्चं अरियणवज्जं पालइ निक्कंटयं रज्जं ॥१०॥ तस्स नरिंदस्स दुमा नामेणं पट्टराणिआ अस्थि। उमा रमा जहा वासुदेवस्स ॥११॥ संकरदेवस्स दुल्लभणामकुमारो सुकुमारो रम्मरूवजियमारो। तेसि सुओत्थि गुणमणिभंडारो बहुजणाधारो ॥१२॥

क्ष पाठ-सम्पादन—प्रो० के० वी० अभयंकर, कुम्मापुत्तचरियं, अहमदाबाद, १९३३।

सो कुमरो नियज्ञ्वणराजमएणं परे बहुकुमारे।
कंदुकिमिव गयणतले उच्छालितो सया रमइ।।१३॥
अण्णदिणे तस्स पुरस्सुज्जाणे दुग्गिलाभिहाणिम्म ।
सुगुरु सुलोयणणामा समोसढो केवली एगो।।१४॥
तत्थुज्जाणे जिवलिण भद्दमुही नाम निवसए निच्चं।
बहुसालवखवडद्दुं मअहिठिअभवणिम कयवासा।।१५॥
केवलकमलाकित्यं संसयहरणं सुलोअणं सुगुरुं।
पणिमय भित्तभरेणं पुच्छइ सा जिवलाणी एवं।।१६॥
भयवं पुव्वभवे हं माणवई नाम माणवी आसी।
पाणिपया परिभुग्गा सुवेलवेलंघरसुरस्स।।१७॥
आउखए इत्थ वणे भद्दमुही नाम जिवलाणी जाया।
भत्ता पुण मम कं गइमुववन्नो णाह आइससु।।१८॥

तओ सुलोयणो नाम केवली महुरवाणीए भणइ—

भद्दे निसुणसु नयरे इत्थेव द्दोणनरवइस्स सुओ।
उप्पन्नो तुज्झ पिओ सुदुल्लहो दुल्लहो नाम ॥१९॥
तं निसुणिअ भद्दमुही नाम जिक्खणी हिट्ठा।
माणवईरूवधरा कुमरसमीविम्म संपत्ता॥२०॥
वट्ठूण तं कुमारं बहुकुमरुच्छालिणक्कतिल्लच्छं।
सा जंपइ हिसऊणं किमिणेणं रंकरमणेणं॥२१॥
जइ ताव तुज्झ चित्तं विचित्तचित्तंमि चंचलं होइ।
ता मञ्झं अणुधावसु वयणिमणं सुणिअ सो कुमरो॥२२॥
तं कण्णं अणुधावइ तव्वअणकुऊहलाकुलिअचित्तो।
तप्पुरओ धावंती सा वि हु तं निअवणं नेइ॥२३॥
बहुसालवडस्स अहेपहेण पायालमज्झमाणीओ।
सो पासइ कणगमयं सुरभवणमईव रमणिजजं॥२४॥

### तं च केरिसं-

रयणमयखंभणंतीकंतीभरभरिअभितरपएसं । मणिमयतोरणधोरणितरुणपहाकिरणकब्बुरिअं ॥२५॥ मणिमयखंभअहिद्ठिअपुत्तित्रआकेलिखोभिअजणोहं। बहुभित्तिचित्तिवित्तवगवक्यसंदोहकयसोहं ॥२६॥ एयमवलोइऊणं सुरभवणं भुवणचित्तचुज्जकरं। अइविम्हयमावन्नो कूमरो इअ चितिउं लग्गो।।२७॥ कि इंदजालमेअं एअं सुमिणिम्म दीसए अहवा। अहंय नियनयराओ इह भवणे केण आणीओ ॥२८॥ इय संदेहाकुलिअं कुमरं विनिवेसिऊण पल्लंके। विन्नवइ वंतरवह सामिअ वयणं निसामेसू ॥२९॥ अज्ज मए अञ्जुमए चिरेण कालेण नाह दिट्टो सि। सूरभिवणे सूरभवणे निअकज्जे आणिओ सि तुमं ॥३०॥ अज्जं चिअ मज्झ मगोमगोरहो कप्पपायवो फलिओ। जं सुकयसुकयवसओ अज्ज तुमं मज्झ मिलिआसि ॥३१॥ इअ वयणं सोऊणं वयणं दट्ठूण सुनयणं तीसे। पुव्वभवस्स सिणेहो तस्स मणम्मी समुल्लसिओ॥३२॥ कत्थ वि एसा दिट्ठा प्व्वभवे परिचिआ य एअस्स । ऊहापोहवसा जाईसरणं सम्प्पण्गं ॥३३॥ जाइसरणेण तेणं नाऊणं पुव्वजम्मवुत्तंतो। कहिओ कूमरेणं निअपियाइ पुरओ समग्गो वि ॥३४॥ तत्तो नियसत्तीए असुभाणं पुग्गलाण अवहरणं। सुभपुरगलपक्खेवं करिअ सूरी तस्सरीरिम्म ॥३५॥ पुट्यभवंतरभज्जा लज्जाइ विमुत्तु भूजए भोगे। एवं विसयसुहाइं दुन्नि वि विलसंति तत्थ ठिया ॥३६॥ अह तस्सम्मापियरो पुत्तविञ्जोगेण दुक्खिआ निच्चं । सन्वत्थ वि सोहंति अ लहंति न हिं सुद्धिमत्तं पि ॥३७॥ देवेहि अवहरिअं नरेहि पाविज्जए कहं वत्थु। जेण नराण सुराणं सत्तीए अंतरं गरुअं।।३८।। अह तेहि दुक्लिएहि अम्मापियरेहि केवली पुटठो। भयवं कहेह अम्हं सो पुत्तो अत्थि कत्थ गओ ॥३९॥ तो केवली पयंपइ सुणेह सवणेहि सावहाणमणा। तुम्हाणं सो पुत्तो अवहरिओ वंतरीए अ॥४०॥ ते केविलिवयणेणं अईव अच्छरिअविम्हिआ जाया । साहंति कहं देवा अपवित्तनरं अवहरंति ॥४१॥

## यदुक्तमागमे---

चत्तारि पंच जोयणसयाइं गंधो अ मणुयलोगस्स । उड्ढं वच्चइ जेणं न ह देवा तेण आयंति।।४२॥ पंचसु जिणकल्लाणेसु चेव महरिसितवाणुभावाओ। जम्मंतरनेहेण य आगच्छंति ह सुरा इहयं॥४३॥ तउ केवलिणा कहिअं तीसे जम्मंतरसिणेहाइ। ते बिति तओ सामिय अइबलिओ कम्मपरिणामो ॥४४॥ भयवं कया वि होही अम्हाण कुमारसंगमो कह वि। तेणुत्तं होही पुण जयेह वयमागमिस्सामो ॥४५॥ इअ संबंधं सुणिउं संविग्गा कुमरमायपियरो य। लहुपुत्त ठविअ रज्जे तयंतिए चरणमावन्ना ॥४६॥ दुक्करतवचरणपरा परायणा दोसविज्जयाहारे। निस्संगरंगचित्ता तिगुत्तिगुत्ता य विहरंति ॥४७॥ अन्नदिणे गामाणुग्गामं विहरंतओ अ सो नाणी। तत्थेव दुग्गिलवणे समोसढो तेहि संजुत्तो॥४८॥ अह जिवखणी अवहिणा कुमरस्साउं विआणिउं थोवं। तं केवलिणं पुच्छइ कयंजली भत्तिसंजुत्ता ॥४९॥ भयवं जावियमप्पं कहमवि तीरिज्जएभिवड्डेउं। तो कहइ केवली सो केवलकलिअत्थवित्थारो।।५०॥ तित्थयरा य गणधरा चक्कधरा सबलवासूदेवा य। अइबलिणो वि न सक्का काउं आउस्स संधाणं ॥५१॥ जंबुद्दीवं छत्तं मेरुं दंडं पह करेउं जे । देवा वि ते न सका काउं आउस्स संधाणं ॥५२॥

### यदुक्तम्-

नो विद्या न च भेषजं न च पिता नो बान्धवा नो सुताः, नाभीष्टा कुलदेवता न जननी स्नेहानुबन्धान्विता। नार्थो न स्वजनो न वा परिजनः शारीरिकं नो बलं, नो शक्ताः सततं सुरासुरवराः संधातुमायुः क्षमाः ॥५३॥ इअ केवलिवयणाइं सुणिउं अमरी विसण्णचित्ता सा। निअभवणं संपत्ता पणट्टसव्वस्ससस्थ व्व ॥५४॥

दिट्ठा सा कुमरेणं पुट्ठा य सुकोमलेहि वयणेहि। सामिणि मणे विसण्णा अज्ज तुमं हेउणा केणं ॥५५॥ कि केण वि दूहविआ कि वा केण वि न मन्निआ आणा । कि वा मह अवराहेण कुप्पसन्ना तुमं जाया ॥५६॥ सा किंचि वि अकहंती मणे वहंती महाविसायभरं। निब्बंधे पुण पुट्टा वुत्तंतं साहए सयलं ॥५७॥ सामिय मए अवहिणा तुह जीवियमप्पमेव नाऊणं। आउसरुवं केवलिपासे पुद्रं च कहिअं च ॥५८॥ एएण कारणेणं नाह अहं दुक्खसल्लियसरीरा। विहिविलिसअम्मि बंके कहं सिहस्सामि तुह विरहं ॥५९॥ कूमरो जंपइ जिक्खिण खेअं मा कुणसु हिअअमज्झिमि । जलिंबदुचंचले जीविअस्मि को मन्नइ थिरत्तं।।६०॥ जइ मज्झुवरि सिगेहं धरेसि ता केविलस्स पासिम्म । पाणपिए मं मुंचसु करेमि जेणप्पणो कज्जं ॥६१॥ तो तीइ ससत्तीए केवलिपासिम्म पाविओ कुमरो। केवलिणं जहारिहद्वाणमासीणो ॥६२॥ अभिवंदिअ पुत्तस्स सिणेहेणं चिरेण अवलोइऊण तं कुमरं। अह रोइउं पवत्ता तथ्य टिआ मायतायमुगी॥६३॥ कूमरो वि अयाणंतो केवलिणा समहिअं समाइट्रो। वंदसु कुमार मायातायमुणी इह समासीणा ॥६४॥ सो पुच्छइ क्वेवलिणं पहु कहमेसि वयग्गहो जाओ। तेण वि पुत्तविओगाइकारणं तस्स वज्जरिअं ॥६५॥

इअ सुणिअ सो कुमारो मोरो जह जलघरं पलोएउ ।
जह य चकोरो चंदं जह चक्को चंडभाणु व ॥६६॥
जह वच्छो निअसुरिंभ सुरिंभ सुरिंभ जहेव कलकण्ठो ।
संजाओ संतुद्वो हिरससमुल्लिसअरोमंचो ॥६७॥
इअनियमायतायमुणिणं कंटिम्म विलिग्गिकण रोयंतो ।
नियदिइ जिक्खणीए निवारिओ महुरवयणेहि ॥६८॥
निअवत्थअंचलेणं कुमारनयणाणि अंसुभिरयाणि ।
सा जिक्खणी विलूहइ अहो महामोहदुल्लिलिअं॥६९॥

निअमायतायदंसणसमुल्लसंतप्पमोअभरभरिअं अमरी विणिवेसए कुमरं॥७०॥ केवलनाणिसगासे अह केवली वि सब्वेसि तेसिमुवगारकारणं कुणइ। समयेऽमयरसंसारणीसरिसं ॥७१॥ देसणं जो भविओ मणुअभवं लहिउं घम्मप्पमायमायरइ। सो लद्धं चिंतामणिरयणं रयणायरे एगम्मि नयरपवरे अस्थि कलाकुसलवाणिओ को वि । पासम्मि र्यणपरिक्लागंथं गुरूण अब्भसइ ॥७३॥ सोगंधियकक्केयणमरगयगोमेयइंदनीलाणं जलकंतसूरकंतयमसारगल्लंकफलिहाणं 118811 लक्खणगुणवण्णनामगुत्ताइं। इच्चाइयरयणाणं सन्वाणि सो विआणइ विअक्लणों मणिपरिक्लाए ॥७५॥ अह अन्नया विचितइ सो विणओ किमवरेहि रयणेहि । चितामगी मणीणं सिरोमगी चितिअत्थकरो।।७६॥ तत्तो सो तस्स कए खणेइ खाणीओ णेगठाणेसुं। तह वि न पत्तो स मणी विविहेहि उवायकरणेहि ॥७७॥ केण वि भणिअं वच्चसु वहणे चडिऊण रयणदी। तत्थित्थ आसपुरी देवी तुह वंछियं दाही।।७८।। सो तत्थ रयणदीवे संपत्तो इक्कवीसखवणेहि। आराहइ तं देवि संतुठ्ठा सा इमं भणइ ॥७९॥ भो भदद केण कज्जेण अज्ज आराहिआ तए अहयं। सो भणइ देवि चितामणीकए उज्जमो एसो ॥८०॥ देवी भणेइ भो भो नित्थ तुहं कम्ममेव सम्मकरं। जेणप्पंति सुरा वि अ धणाणि कम्माणुसारेणं ॥८१॥ सं भणइ जइ मह कम्मं हवेइ तो तुज्झ कीस सेवामि। तं मज्झ देस् रयणं पच्छा जं होउ तं होउ॥८२॥ दत्तं चितारयणं तो तीए तस्स रयणवणिअस्स। सो निअगिहगमणत्थं संतुद्वो वाहणे चडिओ ॥८३॥ पोअपएसनिविद्रो विणओ जा जलहिमज्झमायाओ। ताव य पुरुविदसाए समुग्गओ पुण्णिमाचंदो ॥८४॥

तं चंदं दठ्ठूणं निअचित्ते चिंतए स वाणियओ। चिंतामणिस्स तेअं अहिअं अह वा मयंकस्स ॥८५॥ इअ चितिऊण चितारयणं निअकरतले गहेऊणं। नियदिञ्जीइ निरक्खइ पुणो पुणो रथणमिद् य ॥८६॥ इअ अवलोअंतस्स य तस्स अभग्गेण करतलपएसा। अइसुकुमालमुरालं रयणं रयणायरे पडिअं जलनिहिमज्झे पडिओ बहु बहु सोहंतएण तेणावि। कि कह वि लब्भइ मणी सिरोमणी सयलस्यणाणं ॥८८॥ तह मणुअत्तं बहुविहुभवभमणसएहि कहकह वि लद्धं। खणमित्तेणं हारइ पमायभरपरवसा जीवो ॥८९॥ ते धन्ना कयपुत्रा जे जिणधम्मं धरंति निअहियए। तेसि चिअ मणुअत्तं सहस्रं सस्रहिजाए लोए।।९०॥ इअ देसणं सूणेउं सम्मत्तं जिंक्कणीइ पडिवन्नं। कुमरेण य चारित्तं गुरुयं गुरुयंतिए गहिअं।।९१।। थेराणं पयमूले चउदसपुव्वीमहिज्जइ कुमारो। दुक्करतवचरणपरो विहरइ अम्मापिऊहि समं॥९२॥ कुमरो अम्मापियरो तिन्नि वि ते पालिऊण चारितं। महसूक्के सूरलोए अवइन्ना मंदिरविमाणे ॥९३॥ सा जिक्खणी वि चइउं वेसालीए अ भमरभूवइणो। भज्जा जाया कमला नामेणं सचसीलधरा ॥९४॥ भमरनरिंदो कमलादेवी य दुवे वि गहियजिणध। अंतसूहज्झवसाया तत्थेव य सूरवरा जाया ॥९५॥

#### इतश्च—

रायगिहं वरनयरं वरनयरंगतमंदिरं अत्थि। धणधन्नाइसमिद्धं सुपसिद्धः सयललोगिम्म॥९६॥ तत्थ य महिंदिसिहो राया सिंहु व्व अरिकरिविणासे। नामेण जस्स समरंगणिम्म भज्जइ सुहडकोडी॥९७॥ तस्स य कुम्मादेवी देवी विअ रूवसंपया अत्थि। विणयविवेगवियारप्यमुहगुणाभरणपरिकलिया ॥९८॥ विसयसुहं भुंजंताण ताण सुबखेण वच्चए कालो। जह अ सुरिदसईणं अह वा जह वम्महरईणं ॥९९॥ अन्नदिणे सा देवी निअसयणिक्जिम्म सुत्तजागरिआ। सुरभवणं मणहरणं पिच्छइ सुमिणम्मि अच्छरिअं ॥१००॥ जाए पभायसमए सयणिज्जा उट्ठिऊण सा देवी। पत्ता जंपइ महुराहि वग्गूहि।।१०१॥ ्रायसमीवं अज्ज अहं सुरभवणं सुमिणम्मी पासिऊण पडिबुद्धा । एअस्स सुमिणगस्स य भविस्सई के फलविसेसे ॥१०२॥ इअ सुणिअ हट्ठतुट्ठो राया रोमंचअंचिअसरीरो। निअमइअणुसारेणं साहइ एआरिसं वयणं ॥१०३॥ देवि तुमं पडिपुन्ने नवमासे सड्दसत्तदिणअहिए। बहुलक्खणगुणजुत्तं पुत्तं पाविहिसि जगनित्तं।।१०४।। इअ नरवइणो वयणं सुणिऊणं हट्ठतुट्ठनिअहिअया। नरनाहअणुन्नाया सा जाया नियगिहं पत्ता॥१०५॥ तत्य य कुमारजीवो देवाउं पालिऊण कुम्माए ! उअरम्मि सुकयपुण्णो सरम्मि हंसु व्व अवङ्ण्णो ॥१०६॥ रयणेण रयणखाणी जहेव मुत्ताहलेण सुत्तिउडी। तह तेणं गब्भेणं सा सोहग्गं समुव्वहर्इ ॥१०७॥ ग्ड्यस्सणुभावेणं धम्मागमसवणदोहलो तीसे। सोहग्गसम्पन्नो ॥१०८॥ सुहपुण्णोदएण तेणं नरवइणा छद्ंसणनाइणो नयरमज्झे। धम्मसवणकए ॥१०९॥ सद्दाविआ जणेहि कुम्माए ण्हाया कायवलिकम्मा कयकोउयमंगलाइविहिधम्मा। रायभवणंभि निअपुत्थयसंजुत्ता संपत्ता दत्तमाणसंमाणा। कयआसीसपदाँगा नरवइणा भद्दासणोवविद्ठा नियनियधम्मं पयासेंति ॥१११॥ इयरेसि दंसणीण य धम्मं हिंसाइसंजुयं सुणिउं। जिणधम्मरया देवी अईव खेयं समावन्ना ॥११२॥

# ७ अगडदत्तचरियं

अत्थि जए सुपिसद्धं संखउरं पुरवरं गुणसिमद्धं।
तिम्मि य राया जणजिणयतोसओ सुन्दरो नाम ॥१॥
तस्स कुल्रूबसिरसा समग्ग जणजिणय लोयणाणन्दा।
अन्तेउरस्स पढमा सुलसा नामेण वरभज्जा॥२॥
तीए कुच्छिपसूओ पुत्तो नामेण अगडदत्तो ति।
अणुदियह सो पवरं वड्ढन्तो जोव्वणं पत्तो॥३॥

### सो य केरिसो-

धम्मत्थदयारहिओ गुरुवयणविविज्जओ अलियवाई। पररमः णिरमणकामो तिस्संको माणसोण्डीरो ॥४॥ मज्जं पिएइ ज्यं रमइ पिसियं महं च भक्लेइ। नडचेडयवेसाविन्दपरिगओ भमइ पुरमज्झे ॥५॥ अन्नम्मि दिणे रन्नो पुरवरलोएण वइयरो सिट्ठो। जह कुमरेण नराहिव नयरे असमंजसं विहियं॥६॥ सुणिऊण पउरवयणं राया गुरुकोवजायरत्तच्छो। फुडभिउडिभासुरसिरो एयं भणिउं समाढत्तो ॥७॥ रे रे भणह कुमारं ''सिग्घं चिय विज्जिऊण मह विसयं । अन्नत्थ कुणसु गमणं मा भणसु य जं न कहियं ति"।।८॥ नाऊण वइयरं सो कुमारो चइऊण नियपुरं रम्मं। खग्गसहाऔ चलिओ गुरुमाणपविड्ढयामरिसो ॥९॥ गिरिसरिकाणणाइँ पुरगोट्टगामवन्दाइं । नियनयराओ दूरे पत्तो वाणारींस नयरि ॥१०॥ तिय चच्चरमाईस् असहाओ भमइ नयरमज्झम्मि । चित्ते अमरिसजुत्तो करि व्व जूहाउ परिभट्ठो ॥११॥ हिण्डन्तेणं च तया पुरीए मग्गेस् रायतणएण। बहुतरुणनरसमेओ एक्को किल जाणओ दिट्टो ॥१२॥

श्रृ पाठ─सम्पादन : डा० राजाराम जैन, अगडदत्तचरियं, आरा।

### सोय केरिसो-

सत्थत्थकलाकुसलो विउसो / भावन्नुओ सुगम्भीरो । निरओ परोवयारे किवालुओ रूवगुणकलिओ ॥१३॥ नामेण पवणचण्डो वाईणं न उण सीसाणं। सन्दणहयगयसिक्खं साहिन्तो निवसुयाण तहि ॥१४॥ तस्स समीवम्मि गओ चरणजुयं पणमिउं समासीणो। "कत्तो सि तुमं सुन्दर" अह भणिओ पवणचण्डेण ॥१५॥ एगन्ते गन्तूणं सङ्खउराओ जहा विणिक्खन्तो । कहिओ तह वुत्तन्तो कुमरेणं पवणचण्डस्स ॥१६॥ चण्डेण तओ भणिओ अच्छस् एत्थं कलाउ सिक्खन्तो। परमत्तणो य गुज्झं कस्स वि मा सुयण् पयडेसु ।।१७।। उद्देउं उज्झाओ पत्तो गेहम्मि रायस्यसहिओ। साहेइ महिलियाए ''एसो मह भाउयसुओ'' ति'' ॥१८॥ दाऊणं पवरवत्थमाभरणं। ण्हविऊणं कूमरवरं तो भोयणावसाणे भणियमिणं पवणचण्डेणं ॥१९॥ भवणधणं परिवारो सन्दणतुरयाइँ सन्तियं मज्झं । सव्वं तुज्झायत्तं विलसस् हियइन्छियं कुमर ॥२०॥ एवं सो किर संतुट्टमाणसो मुक्ककूरववसाओ। चिट्रइ तस्सेव घरे सव्वाउ कलाउ सिक्खन्तो॥२१॥ गुरुयणगुरुविणयपवन्नमाणसो सयलजणमणाणन्दो । गेण्हइ थेवेण कलाओ कालेणं ॥२२॥ बावत्तरि एवं सो कूमरवरो नायकलो परिसमं कुणेमाणो। भवणुज्जाणे चिट्टइ अणुदियहं तप्परो धणियं ॥२३॥ उज्जागस्स समीवे पहागसेट्ठस्स सन्तियं भवणं। वायायणरमगीयं उत्तु ङ्गमईव वित्थिण्णं ॥२४॥ तत्यित्य सेट्विधूया मगोहरा मयणमञ्जरी नाम। घरसिरमारूढा अणुदियहं पेच्छए कुमरं॥२५॥ अह तम्मि साणुराया अगवरयपलोयणं कूणेमाणो । विक्खिवइ कुसुमफलपत्तलेट्ठुए किंपि चिन्तंती ॥२६॥

हिययत्थं पि हु बालं कुमरो न निरिक्खए कलारसिओ । आसङ्काए गुरूणं विज्जाए गहणलोभेण ॥२७॥ अन्नदिणम्मि तीए वम्महसरपसरिवहुरियमणाए । गहणे कलाण सत्तो पहओ उ असोगगुच्छेणं ॥२८॥ कुमरेण तम्मि दियहे सा बाला पलोड्या य सियसेसं । कङ्कोहिलपल्लबन्तरियतणुलया संभमुब्भन्ता ॥२९॥

### चिन्तियं च---

कि एसा अमरविलासिणी उ अह होज्ज नागकन्न व्व । कमल व्व कि नु एसा सरस्सई कि व पच्चक्या ॥३०॥ अहवा पुच्छामि इमं कज्जेणं केण चिट्ठइ एत्थं। इय चिन्तिकण हियए कुमरो पयडं इमं भणइ ॥३१॥ ''का सि तुमं वरवाले ईिस पयडेिस कीस अप्पाणं। विज्जागहणासत्तं कीस ममं सुयणु खोभेसि''॥३२॥ सुणिउं कुमारवयणं वियसियदिद्टीए विहसिय मुहीए । पयडन्तिकरणावलीए तीए इमं भणियं॥३३॥ ''नयरपहाणस्स अहं धूया सेट्ठिस्स बन्धुदत्तस्स। नामेण मयणमञ्जरी इह चेव विवाहिया नयरे''॥३४॥ जिट्टिसाओ दिट्ठो सुन्दर तं कुसुमचावसारिच्छो। तिद्वाओ मज्झं असुहत्तरु विद्वाओ हियए॥३५॥

#### जेण--

निद्दा वि हु नट्ठा लोयणाण देहिम्म विड्छओ दाहो।
असणं पि नो य रुच्चइ गुरुवियणा उत्तमङ्गिम्म ॥३६॥
ताविच्चय होइ सुहं जाव न कीरइ पिओ जणो को वि।
पियसङ्गो जेण कओ दुक्खाण समिप्पओ अप्प ॥३७॥
पेरिज्जन्तो उ पुराकएहि कम्मेहि केहि वि वराओ।
सुहिमच्छन्तो दुल्लहजणाणुराए जणो पडइ ॥३८॥
ता जइ मए समाण सङ्गं न य कुणिस तर्राणमणहरणं।
होहं तुह नियवज्ञा फुडं जओ नित्थ मे जीयं'॥३९॥
सो निसुणिऊण वयणं तीए बालाए चिन्तए हियए।
मरइ फुडं चिय एसा मयणमहाजलणदङ्ढङ्गी॥४०॥

अगडदत्तचरियं ७५:

निसृणिज्जइ पयडमिणं भारहरामायणेस् सत्थेस्। जह दस कामावत्था होन्ति फुडं कामुयजणाणं।।४१।। पढमा जणेइ चिन्तं बीयाए महइ संगमसूहं ति। दीहुण्हा नीसासा हवन्ति तइयाए वत्थाए॥४२॥ जरयं जणइ चउत्थी पञ्चमवत्थाए डज्झए अङ्गं। न य भोयणं च रुच्चइ छट्टावत्थाए कामिस्स ॥४३॥ सत्तमियाए मुच्छा अटुमवत्थाए होइ उम्माओ। संदेहो नवमावत्थाए पत्तस्स ॥४४॥ पाणाण य दसमावत्थाए गओ कामी जीवेण मुच्चए न्णं। ता एसा मह विरहे पाणाण वि संसयं काही ॥४५॥ परिभाविकण हियए रायकुमारेण भावकुसलेणं। भणिया सिणेहसारं सा बाला महुरवयणेण ॥४६॥ "सुन्दरि सुन्दररन्नो सुन्दरचरियस्स विउलकित्तिस्स। नामेण अगडदत्तं पढमसुयं मं वियाणेहि ॥४७॥ कलयायरियसमीवं कलगहणत्थं समागओ पविसिस्सं जिम्म दिणे तए वि घेत् गिमस्सामि" ॥४८॥ कह कह वि सा मयच्छी वम्महसरपसरसल्लियसरीरा। एमाइ बहुपयारं भणिऊण समासत्था ॥४९॥ कया सो रायसुओ तत्तो तीए गुणरूवरञ्जियमणो हु। नियनिलए सम्पत्तो चिन्तंतो संगमोवायं ॥५०॥ अन्निम दिणे सो रायनन्दणो वाहियाए मग्गेणं। तुरयारूढो वच्चइ ता नयरे कलयलो जाओ॥५१॥

### अवि य---

कि चलिउ व्व समुद्दों कि वा जिलओं हुयासणों घोरो । कि पत्तं रिउसेन्नं तिडदण्डो निवडिओ कि वा ॥५२॥ एत्थन्तरिम्म सहसा दिट्ठो कुमरेण विम्हियमणेण । मयवारणों उ मत्तो निवाडियालाणवरखम्भो ॥५३॥ मिण्ठेण वि परिचत्तो मारेन्तो सोण्डगोयरं पत्तो । सवडमुहुं चलन्तो कालो व्व अकारणे कुद्धो ॥५४॥

संचुण्णियभवणहट्टदेवउलो । तुट्टपयबन्धरज्जू खगमेत्तेण पयण्डो सो पत्तो कूमरपुरओ ति ॥५५॥ तं तारिसरूवधरं कुमरं दट्ठूण नायरजणेहि। गहिरसरेणं भणिओ ओसर ओसर करिपहाओ ॥५६॥ कुमरेण वि नियतुरयं परिचइऊणं सुदक्खगइगमणं। हक्कारिओ गइन्दो इन्दगइन्दस सारिच्छो ॥ ५७ ॥ सुणिउं कुमारसद्दं दन्ती पज्झरियमयजलपवाहो। तुरिओ पहाविओ सो कुद्धो कालो व्व कुमरस्स ॥ ५८ ॥ पाउरणं संवेल्लेऊण हिट्टचित्तेणं । कूमरेण य सोण्डापूरओ उ पिक्खत्तं ॥ ५९ ॥ धावन्तवारणस्सा कोबेण धमधमेन्तो दन्तच्छोभे य नेइ सो तम्मि। कूमरो वि पिट्ठभाए पहणइ दढमुट्ठिपहरेणं ॥ ६० ॥ ता ओधावइ धावइ चलइ खलइ परिणओ तहा होइ। चक्कभमण रोसेण धमधमेन्तो सो।। ६१॥ अइव महन्तं वेलं खेल्लावऊण तं गयं पवरं। निययवसे काऊणं आरूढो ताव खन्धस्मि ॥ ६२ ॥ अह तं गइन्दखेडं मणोहरं सयलनयरलोयस्स। अन्तेउरसरिसेणं पलोइयं नरवरिन्देणं ॥ ६३ ॥ दट्ठु कुमरं गयखन्धसंठियं सुरवइंव सो राया। पुच्छइ नियभिच्चयणं को एसो गुणनिहि बालो।। ६४॥ तेएणं अहिमयरो सोमत्तगएण तह य निसिनाहो। वाई सुरो सुरूवो य॥६५॥ सव्वकलागमकुसलो एक्केण तओ भिणयं "कलयायरियस्स मन्दिरे एसो। कलपरिसमं कृणन्तो दिट्ठो में तत्थ नरनाह"।। ६६॥ तो सो कलयायरिओ नरवइणा पृच्छिओ हरिसिएणं। को एसो वरपूरिसो गयवरसिक्खाए अइकूसलो।। ६७॥ अभयं परिमग्गेउं कलयायरिएण कुमरवुत्तन्तो । सविसेसं परिकहिओ नरवइणो बहुजणजुयस्स ॥ ६८ ॥ तं निमुणिऊण राया नियहियए गरुयतोसमावन्नो । आणे हि त्तंममं पासं ॥ ६९ ॥ पडिहार संपेसइ

गयखंधपरिट्ठियओ अह सो भणिओ य दारवालेणं।
"हक्कारइ नरनाहो आगच्छसु कुमार रायउलं"।।७०॥
रायाएसेण तओ हित्थ खम्भिम्म आगलेऊणं।
कुमरो ससङ्क्रिहियओ पत्तो नरनाहपासिम्म॥७१॥
जाणूकरुत्तमङ्गे महीए विणिहित्तु गरुयविणएणं।
जाव न कुणइ पणामं अवगूढो ताव सो रन्ना॥७२॥
तम्बोलासणसमाणदाणपुइओ अहियं।
कुमरो पसन्नहियओ उविविद्ठो रायपासिम्म॥७३॥

## तओ चिन्तियं राइणा "उत्तमपुरिसो एसो । जओ-

विणओ मूलं पुरिसत्तणस्स मूलं सिरीए ववसाओ । धम्मो सुहाण मूलं दप्पो मूलं विणासस्स ।। ७४ ।।

#### अन्तं च---

को चित्तेइ मंऊरं गईंच को कुणइ रायहंसाणं। को कुवलयाण गन्धं विणय च कुलप्पसूयाणं॥ ७५॥ अवि य---

साली भरेण तोएण जलहरा फलभरेण तस्सिहरा।
विणएण य सप्पुरिसा नमन्ति न हु कस्स वि भएण"।। ७६॥
तो विणयर्श्विजएणं कुसलपउत्तीउ पुच्छिओ कुमरो।
रन्ना कलाण गहणं सिवसेसं तह य पुट्ठिति।। ७७॥
नियगुणगहण पयडेइ नो य लज्जाए जाव सो ताव।
उज्झाएणं भिणयं "पहु निउणो एस सव्वत्थ॥ ७८॥

## द. णायाधम्मकहा<sup>®</sup>

## (क) चतुर्थं कूर्मअध्ययन

- (१) जइ णं भंते ! समणेणं भगवया महावीरेणं नायाणं तच्चस्स नायज्झयणस्स अयमट्टे पन्नत्ते, चउत्थस्स णं णायाणं के अट्ठे पन्नत्ते ?
- (२) एवं खलु जंबू ! तेणं कालेणं तेणं समएणं वाणारसी नामं नयरी होत्था, वन्नओ। तीसे णं वाणारसीए नयरीए बहिया उत्तरपुरिच्छमे दिसिभागे गंगाए महानदीए मयंगतीरद्दे नामं दहे होत्था अणुपुट्यसुजायवप्पगंभीरसीयलजले अच्छिवमलसिललपिलच्छन्ने संछन्नपत्तपुष्फपलासे बहुउप्पलपउमकुमुयनिलणसुभगसोगंधियपुंडरीयमहापुंडरीयसयपत्तसहस्सपत्तकेसरपुष्फोविचए पासाईए दिसणिज्जे अभिरूवे पिड्रूवे।
- (३) तत्थ णं बहूणं मच्छाण य कच्छपाण य गाहाण य मगराण य सुंसुमाराण य सइयाण य साहस्सियाण य सयसाहस्तियाण य जूहाइं निब्भयाइं निरुव्विग्गाइं सुहंसुहेणं अभिरममाणयाइं अभिरममाणयाइं विहरंति।
- (४) तस्स णं मयंगतोरद्दहस्स अदूरसामंते एत्थ णं महं एगे मालुया-कच्छए होत्था, वन्नओ । तत्थ णं दुवे पावसियालगा परिवसंति, पावा चंडा रोद्दा तिल्लच्छा साहसिया लोहियपाणी आमिसत्थी आमिसाहारा आमिसप्पिया आमिसलोला आमिसं गवेसमाणा रीत्त वियालचारिणो दिया पच्छन्नं चावि चिट्ठंति ।
- (५) तए णं ताओ मयंगतीरद्दाओ अन्नया कयाइं सूरियंसि चिरत्थ-मियंसि लुलियाए संझाए पिवरलमाणुसंसि णिसंतपिडिणिसंतंसि समाणंसि दुवे कुम्मगा आहारत्थी आहारं गवेसमाणा सिणयं सिणयं उत्तरंति । तस्सेव मयंगतीरद्दस्स पिरपेरंतेणं सव्वओ समंता परिघोलेमाणा परिघोले-माणा वित्तं कप्पेमाणा विहरंति ।
- (६) तयाणंतरं च णं ते पाविसयालगा आहारत्थी जाव आहारं गवेसमाणा मालुयाकच्छयाओ पिडणिक्खमंति । पिडणिक्खिमत्ता जेणेव मयंगतीरे दहे तेणेव उवागच्छिति । उवागच्छिता तस्सेव मयंगतीर-

**<sup>%</sup>** पाठ-सम्पादन-पं० शोभाचन्द्र भारिल्ल, ज्ञाताधर्मकथा, अहमदनगर, १९६४।

द्हस्स परिपेरंतेणं परिघोलेमाणा परिघोलेमाणा वित्ति कप्पेमाणा विहरंति ।

- (७) तए णं ते पावसियाला ते कुम्मए पासंति, पासित्ता जेणेव ते कुम्मए तेणेव पहारेत्थ गमणाए ।
- (८) तए णं ते कुम्मगा ते पावसियालए एज्जमाणे पासंति। पासित्ता भीता तत्था तसिया उन्विग्गा संजातभया हत्थे य पाए य गीवाए य सर्पीह सर्पीह कार्पीह साहरंति, साहरित्ता निच्चला निष्फंदा तुसिणीया संचिद्रंति।
- (९) तए णं ते पावसियालया जेणेव ते कुम्मगा तेणेव उवागच्छंति उवागच्छिता ते कुम्मगा सम्बन्धो समंता उव्वत्तेन्ति, परियत्तेन्ति, बासारेन्ति, संसारेन्ति, चालेन्ति, घट्टेन्ति, फंदेन्ति, खोभेन्ति, नहेंहिं आलुंपंति, दंतेहि य अक्लोडेंति, नो चेव णं संवाएंति तेसि कुम्मगाणं सरोरस्स आबाहं वा, पबाहं वा, वाबाहं वा उप्पाएत्तए छविच्छेयं वा करेत्तए।
- (१०) तए णं ते पाविसयालया एए कुम्मए दोच्चं पि तच्चं पि सव्वओ समंता उव्वत्तेंति, जाव नो चैव णं सचाएंति करित्तए। ताहे संता तंता परितंता निव्विन्ना समाणा सणियं सणियं पच्चोसक्कंति, एगंतमवक्कमंति, निच्चला निष्कंदा तुसिणोया संचिट्ठंति।
- (११) तत्थ णं एगे कुम्मए ते पावसियालए चिरंगए दूरगए जाणिता सिणयं सिणयं एगं पायं निच्छुभइ। तए णं ते पावसियालया तेणं कुम्मएणं सिणयं सिणयं एगं पायं नीणियं पासंति। पासित्ता ताए उक्किट्टाए गईए सिग्धं चवलं तुरियं चंडं जइणं वेगिइं जेणेव से कुम्मए तेणेव उवागच्छंति। उवागच्छित्ता तस्स णं कुम्मगस्स तं पायं नस्त्रेहि आलुंपति, दंतिहि अक्खोडेंति, तओ पच्छा मंसं च सोणियं च आहार्रेति, आहारित्ता तं कुम्मगं सव्वओ समंता उव्वत्तेंति जाव नो चेव णं संचाइंति करेत्तए। ताहे दोच्चं पि अवक्कमंति, एवं चत्तारि वि पाया जाव सिणयं सिणयं गीवं णीणेइं। तए णं ते पावसियालया तेणं कुम्मएणं गीवं णीणियं पासंति, पासित्ता सिग्धं चवलं तुरियं चंडं नहेहि दंतिहि कवालं विहार्डेति, विहाडिता तं कुम्मगं जीवियाओ ववरोवेंति, ववरोवित्ता मंसं च सोणियं च आहार्रेति।
- (१२) एवामेव समणाउसो ! जो अम्हं निग्गंथो वा निग्गंथी वा आय-रियउवज्झायाणं अंतिए पव्वइए समाणे पंच से इंदियाई अगुत्ताई भवंति, से णं इह भवे चेव बहूणं समणाणं बहूणं समणीणं सावगाणं साविगाणं

होलिणिज्जे परलोए वि य णं आगच्छइ बहूणि दंडणाणि जाव अणुपरियट्टइ, जहां कूम्मए अगुत्तिदिए।

- (१३) तए णं ते पावसियालया जेणेव से दोच्चए कुम्मए तेणेव उवा-गच्छंति, उवागच्छिता तं कुम्मयं सव्वओ समंता उव्वत्तेंति जाव दंतेहिं अक्खुडेंति जाव करित्तए ।
- (१४) तए णं ते पावसियालया दोच्चं पि तच्चं पि जाव नो संचाएंति तस्स कुम्मगस्स किंचि आबाहं वा विबाहं वा जाव छविच्छेयं वा करित्तए, ताहे संता तंता परितंता निव्विन्ना समाणा जामेव दिसि पाउब्भूआ तामेव विसि पडिगया।
- (१५) तए णं से कुम्मए ते पावसियालए चिरंगए दूरगए जाणिता सिणयं सिणयं गीवं नेणेइ, नेणित्ता दिसावलोयं करेइ, करित्ता जमग-समगं चत्तारि वि पाए नीणेइ, नीणेता ताए उिक्कट्टाए कुम्मगईए वीइवयमाणे वीइवयमाणे जेणेव मयंगतीरद्दहे तेणेव उवागच्छइ। उवागच्छित्ता मित्त-नाइनियगसयणसंबंधिपरियणेणं सिद्धं अभिसमन्नागए यावि होत्था।

# (ख) छठा तुंबक अध्ययन

- (१) 'जइ णं भंते ! समणेणं भगवया महावीरेणं जाव संपत्तेणं पंचमस्स नायज्झयणस्स अयमट्ठे पन्नत्ते, छट्टस्स णं भंते ! णायज्झयणस्स समणेणं जाव संपत्तेणं के अट्ठे पण्णत्ते ?'
- (२) एवं खलु जंबू ! तेणं कालेणं तेणं समएणं रायगिहे णामं नयरे होत्था। तत्थ णं रायगिहे णयरे सेणिए नामं राया होत्था। तस्स णं रायगिहस्स बहिया उत्तरपुरित्थमे दिसीभाए एत्थ णं गुणिसलए नामं चेइए होत्था।
- (३) तेणं कालेणं तेणं समएणं समणे भगवं महावीरे पुटवाणुपुर्विव चरमाणे जाव जेणेव रायिगहे णयरे जेणेव गुणसिलए चेइए तेणेव समोसढे । अहापिडक्वं उग्गहं गिण्हित्ता संजमेणं तवसा अप्पाणं भावेमाणे विहरइ। परिसा निग्गया, सेणिओ वि निग्गओ, धम्मो कहिओ, परिसा पिडगया।
- (४) तेणं कालेणं तेणं समएणं समणस्स भगवओ महावीरस्स जेट्ठे अंतेवासी इंदभूई नामं अणगारे अदूरसामंते जाव सुक्कज्झाणोवगए विहरइ ।

नायाधम्मकहा ८१

तए णं से इंदभूई जायसड्ढे समणस्स भगवओ महावीरस्स एवं वयासी— 'कहं णं भंते ! जीवा गुरुयत्तं वा लहयत्तं वा हव्वमागच्छंति ?'

- (५) 'गोयमा ! से जहानामए केइ पुरिसे एगं महं सुक्कं तुम्बं णिच्छिहं निरुवहयं दब्भेहि कुसेहि वेढेइ, वेढित्ता मिट्टयालेवेणं लिपई, उण्हे दलयइ, दलइत्ता सुक्कं समाणं दोच्चं पि दब्भेहि य कुसेहि य वेढेइ, वेढित्ता मिट्टयालेवेणं लिपई, लिपित्ता उण्हे सुक्कं समाणं तच्चं पि दब्भेहि य कुसेहि य वेढेइ, वेढित्ता मिट्टयालेवेणं लिपई । एवं खलु एएणुवाएणं अंतरा वेढेमाणे अंतरा लिपेमाणे, अंतरा सुक्कवेमाणे जाव अट्टाहं मिट्टयालेवेहि आलिपई, अत्थाहमतारमपोरिसियंसि उदगंसि पिक्खवेज्जा । से णूणं गोयमा ! से तुंबे तेसि अट्टण्हं मिट्टयालेवेणं गुरुययाए भारिययाए गुरुयभारिययाए उप्पि सिललमइवइत्ता अहे धरणियलपईट्राणे भवई ।
- (६) एवामेव गोयमा! जीवा वि पाणाइवाएणं जाव मिच्छादंसण-सल्लेणं अणुपुव्वेणं अट्ठकम्मपगडीओ समिन्जिणंति। तासि गुरुययाए भारिययाए गरुयभारिययाए कालमासे कालं किच्चा धरिणयलमइवइत्ता अहे नगरतलपइट्ठाणा भवंति। एवं खल गोयमा! जीवा गुरुयत्तं हृव्यमागच्छंति।
- (७) अहण्णं गोयमा! से तुम्बे तंसि पढिमिल्लुगंसि मिट्टयालेवंसि तिन्नंसि कुहियंसि परिसडियंसि ईसि धरणियलाओ उप्पद्दता णं चिट्ठह । ततोऽणंतरं च णं दोच्चं वि मिट्टयालेवे जाव उप्पद्दता णं चिट्ठह । एवं खलु एएणं उवाएणं तेसु अट्ठसु मिट्टयालेवेसु तिन्नेसु जाव विमुक्तबंधणे अहे धरणियलमइबद्दता उपि सलिलतलपदृद्राणे भवह ।
- (८) एवामेव गोयमा ! जीवा पाणाइवाय वेरमणेणं जाव मिच्छादंसण-सल्लवेरमणेणं अणुपुव्वेणं अट्ठकम्मपगडीओ खवेत्ता गगणतलमुप्पइत्ता उप्पि लोयगगपइट्ठाणा भवंति । एवं खलु गोयमा ! जीवा लहुयत्तं हृद्वमागच्छंति ।
- (९) एवं खलु जंबू ! समणेणं भगवया महावीरेणं छट्ठस्स नायज्झ-यणस्स अयमट्ठे पन्नत्ते ति बेमि ।

# ६. उत्तराध्ययनसूत्र<sup>®</sup>

# (क) विणयसुयं प्रथमं अध्ययनम्

भिक्खुणो । अणगाररस्स संजोगा विप्पमुक्कस्स आणुपूर्विव सुणेह मे ॥१॥ पाउकरिस्सामि विणयं गुरूणमुववायकारए । आणानिद्देसकरे वुच्चई ॥२॥ विणीए त्ति इंगियागारसम्पन्ने से गुरूणमणुववायकारए । आणानिद्देसकरे वुच्चई ॥३॥ असंबुद्धे अविणीए त्ति पडणीए जहा सुणी पूइकण्णी निक्कसिज्जइ सन्वसो । निक्कसिज्जई ॥४॥ मुहरी दुस्सीलपडिणीए चइताणं विट्ठं भुंजइ सूयरे । कणकूण्डगं सीलं चइत्ताणं दुस्सीले रमई मिए॥५॥ एवं नरस्स य। साणस्स सूयरस्स सुणिया भावं हियमप्पणो ॥६॥ अप्पाणमिच्छन्तो विणए ठवेज्ज विणयमेसिज्जा सीलं पडिलभेज्जए। तम्हा बुद्धपुत्ते नियागट्ठी न निक्कसिज्जइ कण्हुई।।७॥ अन्तिए निसन्ते सियाऽमुहरी बुद्धाणं सया । अट्ठजुत्ताणि सिक्किजा निरट्ठाणि उ वज्जए।।८॥ अणुसासिओ न कृष्पिज्जा खॉॅंत सेविज्ज पण्डिए। सह संसर्गिंग हासं कीडं च वज्जए॥९॥ मा य चण्डालियं कासी बहुयं मा य आलवे। अहिज्जित्ता तओ झाइज्ज एगगो॥१०॥ कालेण य आहच्च चण्डालियं कट्टु न निण्हविज्ज कयाइ वि । कडं कडे त्ति भासेज्जा अकडं नो कडे त्ति य ॥११॥ गलियस्से व कसं वयणिमच्छे पुणो पुणो। पावगं परिवज्जए ॥१२॥ दट्ठुमाइण्णे

<sup>🖇</sup> पाठ-सम्पादन, प्रो० एन० वी० वैद्या, उत्तराध्ययनसूत्रम्, पूना, १९५९ ।

अणासवा थूलवया कुसीला मिउं पि चण्डं पकरिन्ति सीसा। चित्ताण्या लहु दक्खोववेया पसायए ते हु दुरासयं पि ॥१३॥ नापुट्ठो वागरे किंचि पुट्ठो वा नालियं वए। कोहं असच्चं क्ववेज्जा धारेज्जा पियमप्पियं ॥१४॥ अप्पा चेव दमेयव्वो अप्पा हु खलु दुद्दमो। अप्पा दन्तो सुही होइ अस्सि लोए परत्थ य ॥१५॥ वरं में अप्पा दन्तो संजमेण तवेण य। दम्मन्तो बन्धणेहि वहेहि माहं परेहि अदुव कम्मुणा। च बुद्धाणं वाया आवी वा जइ वा रहस्से नेव कुज्जा कयाइँ वि ॥१७॥ न पक्लओ न पुरओ नेव किच्चाण पिट्रओ। न जुंजे ऊरुणा ऊरुं सयणे नो पडिस्सुणे।।१८।। नेव पल्हित्थियं कुज्जा पबलिपण्डं च संजए। पाए पसारिए वावि न चिट्ठे गुरुणन्तिए॥१९॥ आयारिएहिं वाहित्तो तुसिणीओ न कपाइ वि। नियागट्टी उवचिट्टे गुरुं सया ॥२०॥ पसायपेही

## (ख) रहनेमिज्जं द्वाविशं अध्ययनम्

सोरियपूरंमि नयरे आसि राया महिड्ढिए। वस्देवे नामेणं त्ति रायलक्खणसंजुए ॥१॥ तस्स भज्जा दुवे आसी रोहिणी देवई तहा। तासि दोण्हं दुवे पुत्ता इट्ठा रामकेसवा॥२॥ सोरियपूरंमि नयरे आसी राया महिड्ढिए। समुद्दविजए नामं रायलक्खणसंजुए ॥३॥ तस्स भज्जा सिवा नाम तीसे पूत्तो महायसो। भगवं अरिट्ठनेमि त्ति लोगनाहे दमीसरे।।४॥ उ लक्खणस्सरसंजुओ। सोऽरिट्ठनेमिनामो अट्ठसहस्सलक्खणधरो गोयमो कालगच्छवी॥५॥ वज्जरिसहसंघयणो समचउरंसो झसोयरो। राईमइं कन्नं भज्ज जायइ केसवो ॥६॥ सुसीला चारुपेहिणी। अहःसा रायवरकन्ना विज्जुसोयामणिप्पभा ॥७॥ सव्वलक्खणसंपन्ना वासुदेवं महिड्ढियं। अहाह जणओ तीसे इहागच्छऊ कुमारो जा से कन्नं इलामि हं।।८।। कयकोउयमंगलो । सव्वो सहीहि ण्हविओ विभूसिओ ॥९॥ आभरणेहि दिव्वजयलपरिहिओ वासुदेवस्स जेट्ठगं। गन्धहर्त्थि मत्तं च सोहए अहियं सिरे चूडामणी जहा॥१०॥ अह ऊसिएण छत्तेण चामराहि य सोहिए। दसारचक्केण य सो सब्वओ परिवारिओ ॥११॥ जहबकमं। चउरंगिणीए सेनाए रइयाए तुरियाण सन्निनाएण दिव्वेण गगणं फुने ॥१२॥ एयारिसाए इड्ढीए जुईए उत्तिमाए य। नियगाओ भवणाओ निज्जाओ विष्हिपुंगवो ॥१३॥ अह सो तत्थ निज्जन्तो दिस्स पाणे भयद्दुए। वाडेहि पंजरेहि च सन्निरुद्धे सुद्विखए॥१४॥ संपत्ते मंसट्टा भनिखयव्वए। जीवियन्तं त् पासेत्ता से महापन्ने सार्रीह इणमब्बवी॥१५॥ कस्स अट्ठा इमे पाणा एए सब्वे सुहेसिणो। वाडेहि पंजरेहि च सन्निरुद्धा य अच्छिहि ॥१६॥ अह सारही तओ भणइ एए भद्दा उ पाणिणो। तुज्झं विवाहकज्जंमि भोयावेउ बहुं जणं॥१७॥ वयणं बहुपाणिविणासणं । सोऊण तस्स चिन्तेइ से महापन्ने साणुक्कोसे जिएहि उ ॥१८॥ जिया । जइ मज्ज्ञ कारणा एए हम्मन्ति सुबह न में एयं तू निस्सेसं परलोगे भविस्सई॥१९॥ ज्यलं सुत्तगं च महायसो। सो कृण्डलाण आभरणाणि य सव्वाणि सारहिस्स पणामए॥२०॥ मणपरिणामे य कए देवा य जहोइयं समोइण्णा। सिव्वड्ढीए सपरिसा निक्खमणं तस्स काउं जे ॥२१॥ देवमणस्सपरिवृडो सीयारयणं तओ समारूढो । निक्खमिय वारगाओ रेवययंमि द्विओ भगवं ॥२२॥ उज्जाणं संपत्तो ओइण्णो उत्तिमाओ सीयाओ। साहस्सीए परिवुडो अह निक्खमई उ चित्ताहि ॥२३॥ अह से सुगन्धगन्धिए तुरियं मउकृंचिए। सयमेव लुंचई केसे पंचमुद्रीहिं समाहिओ।।२४॥ वासूदेवो य णं भणइ लुत्तकेसं जिइन्दियं। इच्छियमणोरहे तुरियं पावसू तं दमीसरा ।।२५॥ चरित्तेण तवेण दंसणेणं च नाणेणं खन्तीए मृत्तीए वड्ढमाणो भवाहि य ॥२६॥ एवं ते रामकेसवा दसारा य बहु जणा। अरिट्ठणेमि वन्दित्ता अभिगया बारगापूरि।।२७। पव्वज्जं सा जिणस्स उ । सोऊण रायकन्ना नीहासा य निराणन्दा सोगेण उ समुस्थिया।।२८।। राईमई विचिन्तेइ धिरत्थ जीवियं । मम तेण परिच्चता सेयं पव्वइउं मम।।२९॥ क्चकणगसाहिए। सा भमरसन्निभे अह सयमेव लुंचई केसे धिइमन्ता ववस्सिया।।३०।। लुत्तकेसं जिइन्दियं। वासूदेवो य णं भणइ संसारसागरं घोरं तर कन्ने लहुं लहुं ॥३१॥ सा पव्वइया सन्ती पव्वावेसी तर्हि बहुं। परियणं चेव सीलवन्ता बहस्सूया ॥३२॥ सयणं गिरि रेवययं जन्ती वासेणुल्ला उ वासन्ते अन्धयारंमि अन्तो लयणस्स सा ठिया ॥३३॥ विसारन्ती जहाजाय त्ति पासिया। चीवराइं रहनेमी भगाचित्तो पच्छा दिट्ठो य तीइ वि॥३४॥ भीया य सा तहिं दट्ठुं एगन्ते संजयं तयं। बाहाहि काउं संगोप्फं वेवमाणी निसीयई ॥३५॥

अह सो वि रायपुत्तो समुद्दविजयंगओ। भीयं पवेवियं दट्ठुं इमं वक्कं उदाहरे॥३६॥ अहं भद्दे सुरूवे चारुभासिणि। ममं भयाहि सुयण् न ते पीला भविस्सई॥३७॥ एहि ता भुंजिमो भोए माणुस्सं खु सुदुल्लहं। भुत्तभोगी पुणो पच्छा जिणमग्गं चारिस्सिमो॥३८॥ भग्गुज्जोयपराइयं । रहनेमिं तं दट्ठुण अप्पाणं संवरे तर्हि ॥३९॥ राईमई असम्भन्ता रायवरकन्ना सुद्ठिया नियमव्वए। अह सा जाई कुलंच सीलंच रक्खमाणी तयंत्रए॥४०॥ जइ सि रूवेण वेसमणो लिलएण नलकूबरो। तहावि तेन इच्छामिजइ सि सक्खं पुरन्दरो॥४१॥ धिरत्थु ते जसोकामी जो तं जीवियकारणा। आवाउं सेयं ते मरणं भवे।।४२॥ वन्तं इच्छसि अहं च भोगरायस्स तं च सि अन्धगवण्हिणो। मा कुले गन्धणा होमो संजमं निहुओ चर ।।४३॥ जइ तं काहिसि भावं जा जा दच्छिस नारिओ। वायाविद्धो व्व हढो अट्ठिअप्पा भविस्ससि ॥४४॥ गोवालो भण्डवालो वा जहा तद्दव्वऽणिस्सरो। एवं अणिस्सरो तं पि सामण्णस्स भविस्ससि॥४५॥ तीसे सो वयणं सोच्चा संजयाए सुभासियं। संपडिवाइओ ॥४६॥ अंकुसेण जहा नागो धममे वयगुत्तो कायगुत्तो जिइन्दिओ। मणगुत्तो फासे जावज्जीवं दढव्वओ ॥४७॥ सामण्णं निच्चलं दोण्णि वि केवली। उग्गं तवं चरित्ताणं जाया खिवत्ताणं सिद्धि पत्ता अणुत्तरं।।४८।। सब्वं कम्मं एवं करेन्ति संबुद्धा पण्डिया पवियक्खणा। विणियवन्ति भोगेस जहा सो पुरिसोत्तमो ॥४२॥ ति बेमिं॥

# १०, वसुनन्दि-श्रावकाचार\*

## द्यूतदोष-वर्णन

ज्यं खेलंतस्स हु कोहो माया य माण-लोहाय। एए हवंति तिव्वा पावइ पावं तदो बहुगं।।६०।। पावेण तेण जर-मरण-वोचिपउरिमम दुक्खसिललिमि। चउगइगमणावत्तम्मि हिंडइ भवसमुद्दीम ।।६१॥ तत्थ वि दुक्लमणंतं छेयण-भेयण विकत्तणाईणं। जूयस्स फलेण सो जीवो।।६२॥ पावइ सरणविरहिओ ण गणेइ इट्ठमित्तं ण गुरुं ण य मायरं पियरं वा। ज्बंधो वुज्जाइं कुणइ अकज्जाइं बहुयाइं ॥६३॥ सजणे य परजणे वा देसे सव्वत्थ होइ णिल्लज्जो। माया वि ण विस्सासं वच्चइ जूयं रमंतस्स ।।६४॥ अग्गि-विस-चोर-सप्पा दुक्खं थोवं कुणंति इहलोए। दुक्लं जणेइ जूयं णरस्स भवसयसहस्सेसु ॥६५॥ अक्लेहि णरो रहिओ ण मुणइ सेसिदिएहि वेएइ। ज्यंधो ण य केण वि जाणइ संपुष्णकरणो वि ॥६६॥ अलियं करेइ सवहं जंपइ मोसं भणेइ अइदुट्टं। पासम्मि बहिणि-मायं सिस्ं पि हणेंइ कोहंधो।।६७। ण य भंजइ आहारं णिद्दं ण लहेइ रत्ति-दिण्णं ति। कत्थ वि ण कूणेइ रइं अत्थइ चिंताउरो णिच्चं ॥६८॥ इच्चेवमाइबहवो दोसे णाऊण जूयरभणिमा। दंसणगुणम्ब्वहंतेण ॥६९॥ परिहरियव्वं णिच्चं

### मद्यदोष-वर्णन

मज्जेण णरो अवसो कुणेइ कम्माणि णिदणिज्जाइं। इहलोए परलोए अणुहवइ अणंतयं दुक्खं॥७०॥

पाठ-सम्पादन; पं हीरालाल शास्त्री, वसुनंदि-श्रावकाचार, भारतीय ज्ञानपीठ,
 दिल्ली १९५४।

अइलंधिओ विचिट्ठो पडेइ रत्थाययंगणे मत्तो। पडियस्स सारमेया वयणं विलिहंति जिब्भाए।।७१॥ उच्चारं पस्सवणं तत्थेव कृणित तो समुल्लवइ। पिंडओ वि सुरा मिट्ठो पूणो वि मे देइ मुढ़मई ॥७२॥ जं किंत्रि तस्स दव्वं अजाणमाणस्स हिप्पइ परेहि। लहिऊण किंचि सण्णं इदो तदो धावइ खलंतो॥७३॥ जेणज्ज मज्झ दव्वं गहियं दुट्ठेण से जमो कूद्धो। किंह जाइ सो जिवंतो सीसं छिंदामि खग्गेण ॥७४॥ एवं सो गज्जंतो कुविओ गंतूण मंदिरं णिययं। घित्तूण लउडि सहसा रुट्ठो भंडाइं फोडेइ।।७५।। णिययं पि सुयं बहिणि अणिच्छमाणं बला विधंसेइ। जंपइ अजंपणिज्जं ण विजागइ कि पि मयमत्तो ॥७६॥ इय अवराइं बहुसो काउण बहुणि लज्जणिज्जाणि। अणुबंधइ बहु पावं मज्जस्स वसंगदो संतो।।७७॥ पावेण तेण बहुसो जाइ-जरा-मरणसावयाइण्णे। अणंतद्वस्वं पडिओ संसारकंतारे ।।७८।। पावइ एवं बहुप्पयारं दोसं णाऊण मज्जपाणिमम । मण-वयण-काय-कय-कारिदाणुमोएहि वज्जिज्जो ॥७९॥

## मधुदोष-वर्णन

जह मज्जं तह य महू जणयिद पावं णरस्स अइब हुयं।
असुइ व्व णिदणिज्जं वज्जेयव्वं पयत्तेण ॥८०॥
दट्ठूण असणमज्झे पिडयं जइ मिच्छ्यं पि णिट्ठिवइ।
कह मिच्छ्यंडयाणं णिज्जासं णिग्घणो पिबइ॥८१॥
भो भो जिब्भिदियलुद्धयाणमच्छेरयं पलोएह।
किमि मिच्छयणिज्जासं महुं पिवत्तं भणिति जदो॥८२॥
लोगे वि सुप्पसिद्धं बारह गामाइ जो डहइ अदओ।
तत्तो सो अहिययरो पाविट्ठो जो महुं हणइ ॥८३॥
जो अवलेहइ णिच्चं णिरयं सो जाइ णित्थ संदेहो।
एवं णाऊण फुडं वज्जेयव्वं महुं तम्हा ॥८४॥

## मांसदोष-वर्णन

मंसं अमेज्झसरिसं किमिकुलभिरयं दुगंधवीभच्छं। पाएण छिवेउं जं ण तीरए तं कहं भोत्तं ॥८५॥ मंसासणेण वड्दइ दप्पो दप्पेण मज्जमिहलसइ। जूयं पि रमइ तो तं पि विष्णए पाउणइ दोसे ॥८६॥ लोइय सत्थिम्मि वि विष्णयं जहा गयणगामिणो विष्पा। भुवि मंसासणेण पडिया तम्हा ण पउंजए मंसं ॥८९॥

## चौर्यदोष-वर्णन

परदव्वहरणसीलो इह-परलोए असायबहुलाओ। पाउणइ जायणाओ ण कयावि सहं पलोइए॥१०१॥ हरिऊण परस्स धणं चोरो परिवेवमाणसव्वंगो। चइऊण णिययगेहं धावइ उप्पहेण संतत्तो ॥१०२॥ कि केण वि दिद्रो हं ण वेत्ति हियएण धगधगंतेण। ल्हुकइ पलाइ पखलइ णिद्दं ण लहेइ भयविद्ठो ॥१०३॥ ण गणेइ माय वप्पं गुरु-भित्तं सामिणं तवस्सि वा। पबलेण हरइ छलेण किंचिण्णं किंपि जं तेसि ॥१०४॥ तहाभिमाणं जस-सीलविणासमादणासं च। चोरो अगणंतो साहसं कुणइ ॥१०५॥ परलोयभयं हरमाणो परदव्वं दट्ठूणारिक्खएहि तो सहसा। रज्जूहिं बंधिऊणं घिप्पइ सो मोरबंधेण ॥१०६॥ हिंडाविज्जइ टिंटे रत्थासु चढाविऊण खरपुद्धि। वित्थारिज्जइ चोरो एसो ति जणस्स मज्झिम्म ॥१०७॥ अण्णो वि परस्स धणं जो हरइ सो एरिसं फलं लहइ। एवं भणिऊण पूणो णिज्जइ पूर-बाहिरे तुरियं ॥१०८॥ णेलुद्धारं अह पाणि-पायगहणं णिसुभणं अहवा। जीवंतस्स वि सूलावारोहणं कीरइ खलेहि ॥१०९॥ एवं पिच्छंता वि ह परदव्वं चोरियाइ गेण्हंति। ण मुणिति कि पि सिह्यं पेच्छह हो मोह माहण्यं।।११०॥ परलोए विय चोरो चउगइ-संसार-सायर-निमण्णो। पावइ दुक्लमणंतं तेयं परिवज्जए तम्हा ॥१११॥

# ११. अशोक के अभिलेख%

### गिरनार शिला

### प्रथम अभिलेख

- १. इयं धंमलिपी देवानं प्रियेन
- २. प्रियदसिना राजा लेखापिता [१] इध न कि
- ३. चि जीवं आरभित्पा प्रजूहितव्यं [२]
- ४. न च समाजो कतव्यो [३] बहुकं हि दोसं
- ५. समाजिम्ह पसित देवानंप्रियो प्रियद्रसि राजा [४]
- ६. अस्ति पि तु एकचा समाजा साधुमता देवानं-
- ७. प्रियस प्रियदिसनो रात्रो [५] पुरा महानसिम्ह
- ८. देवानं प्रियस प्रियदिसनो रात्रो अनुदिवसं ब-
- ९. हूनि प्राणसतसहस्रानि आरभिसु सूपाथाय [६]
- १०. से अज यदा अयं धंमलिपी लिखिता ती एव प्रा-
- ११. णा आरभरे सूपाथाय द्वो मोरा एको मगो सो पि
- १२. मगो न ध्रुवो [७] एते पि त्री प्राणा पछा न आरिभसरे [८]

## द्वितीय अभिलेख

- १. सर्वत विजितम्हि देवानंप्रियस प्रियदिसनो राजो
- २. एवमपि प्रचंतेसु यथा चोडा पाडा सितयपुत केतलपुतो आ तंब
- ३. पंणी अंतियोको योनराजा ये वा पि तस अंतियकस सामीपं
- ४. राजानो सर्वत्र देवानं प्रियस प्रियदसिनो राजो हे चिकीछ कता
- ५. मनुसचिकीछा च पसुचिकीछा च [१] ओसुढानि च यानि मनुसोपगानि च
- पसोपगानि च यत यत नास्ति सर्वत्रा हारापितानि च रोपा-पितानि च [२]
- ७. मूलानि च फलानि च यत यत्र नास्ति सर्वत हारापितानि रोपा÷ पितानि च [३]

**क्क डॉ॰ राजबली पाण्डेय, जबलपुर विश्वविद्यालय, जबलपुर ।** 

८. पंथेसू कूपा च खानापिता ब्रछा च रोपापिता परिभोगायः पसुमनुसानं [४]

## तृतीय अभिलेख

- देवानं प्रियो पियदिस राजा एवं आह [१] द्वादस बासाभिसितेनः मया इदं आत्रपितं [२]
- २. सर्वत विजिते मम युता च राजूके च प्रादेसिके च पंचसु पंचसु वासेसु अनुसं-
- ३. यानं नियात् एतायेव अथाय इमाय धंमानुसस्ठिय यथा अञा-
- ४. य कंमाय [३] साधु मातिर च पितिर च सुस्रूसा मित्रसंस्तुत-त्रातीनं बाम्हण-
- ५. समणानं साधु दानं प्राणानं साधु अनारंभो अपव्ययता अपभाडता साधु [४]
- ६. परिसा पि युते आत्रपियसित गणनायं हेतुतो च व्यंजनतो च [५]

# चतुर्थ अभिलेख

- अतिकातं अंतरं बहूनि वाससतानि विद्तो एव प्राणारंभो विहिंसा च भूतानं जातीसु—
- २. असंप्रतिपती ब्राह्मणस्रमणानं असंप्रतीपती [१] त अज देवानं-प्रियस प्रियदिसना राजो
- ३. धंमचरणेन भेरीघोसो अहो धंमघोसो विमानदर्सणा च हस्तिदसणा च
- ४. अगि खंधानि च अत्रानि च दिव्यानि रूपानि दसयित्या जनं [२] यारिसे बहहि वाससतेहि
- ५. न भूतपुवे तारिसे अज विदते देवानंप्रियस प्रियदिसनो रात्रो धंमानुसस्टिया अनारं—
- ६. भो प्राणानं अविहीसा भूतानं त्रातीनं सपंटिपती ब्रम्हण समणानं संपटिपती मातरि पितरि
- ७. सुसुसा थैरसुसुसा [३] एस अञ्जे च बहुविधे धंमचरणे विदते [४] वढियसित चेव देवानंप्रियो
- ८. प्रियद्रसि राजा धंमचरणं इदं [५] पुत्रा च पोत्रा च प्रपोत्रा च देवानंप्रियस प्रियदसिनो राजो

- प्रवधियसंति इदं धंमचरणं आव सवटकपा धंमिम्ह सीलिम्ह तिस्टंतो धंमं अनुसासिसंति [६]
- एस हि सेस्टे कंमे य धंमानुसासनं [७] धंमचरणे पि न भवित असीलस [८] त इमिन्ह अथिम्ह
- वधी च अहीनी च साधु [९] एताय अथाय इदं लेखापितं इमस
   अथस विध युजंतु हीनि च
- १२. नो लोचेतव्या [१०] द्वादस वासाभिसितेन देवानं प्रियेन प्रिय-दिसना राजा इदं लेखापितं ।

## पंचम अभिलेख

- देवानं प्रियो पियदिस राजा एवं आह [१] कलाणं दुकरं [२] यो आदिकरो कल्याणस सो दुकरं करोति [३]
- २. त मया बहु कलाणं कतं [४] त मम पुता च पोता च परं च तेन य मे अपचं आव संवटकपा अनुवितसरे तथा
- ३. सो सुकतं कासित [५] यो तु एत देस पि हापेसित सो दुकतं कासित [६] सुकरं हि पाप [७] अतिकातं अंतरं
- ४. न भूतप्रुवं धंममहामाता नाम [८] त मया त्रैदसवासाभिसितेन धंममहामाता कता [९] ते सव पांषडेसु व्यापता धामधिस्टानाय
- ५. .....धंमयुतस च योण कंबोज गंधारानं रिस्टिकपेतेणिकानं ये वा पि अंत्रे आपराता [१०] भतमयेसु व
- ६......सुखाय धंमयुतानं अपरिगोधाय व्यापता ते [११] बंधनबधस पटिविधानाय
- ७. '''''प्रजा कताभीकारेसु वा थैरेसु वा व्यापता ते [१२] पाटलिपुते च बाहिरसु च
- ८. ''''में वा पि में अत्रे जातिका सर्व वयापता ते [१३] यां अयं धंमनिस्रितो ति व
- ९ .....ते धंनमहामाता [१४] एताय अथाय अयं धंमिलपी लिखिता
- १०. ....

# १२ कर्पूरमंजरी®

### प्रथम जवनिकान्तर

भद्दं भोदु सरस्सईऍ कइणो णंदन्तु वासाइणो अण्णाणं पि परं पअट्टदु वरा वाणी छइल्लिपआ। वच्छोमी तह मागही फुरदु णो सा कि पि पंचालिया रीदीआ ओ लिहंतु कव्वकुसला जोण्हं चओरा विअ।।१॥ अकल्अपिरंभविब्भमाइं अजणिअचुम्बणडम्बराइँ दूरं। अघडिअघणताडणाइँ णिच्चं णमह अणंगरईण मोहणाइं॥२॥

(नान्द्यन्ते) सूत्रधारः।

ससिहण्डमण्डणाणं संमोहणासाण सुरअणिपयाणं। गिरिसगिरिदसुआण संघाडी वो सुहं देउ ॥३॥

अवि अ

इसारोसप्पसादप्पणितसु बहुसो सग्गगंगाजलेणं आम्लं पूरिदाए तुहिणकरकलारुप्पसिप्पीअ रहो। जोण्हामुत्ताहिल्लं णदमउलिणिहित्तग्गहत्थेहिं दोहिं अग्वं सिग्वं व देंतो जअदि गिरिसुआपाअ पंकेरुहाणं॥४॥ (परिक्रम्य नेपथ्याभिमुखम् अवलोक्य) कि पुण णट्टपअट्टो विअ दीसदि अम्हकुसीलवाण पवञ्चो। जदो एक्का पत्तोचियाइं सिचआइं उच्चिणोदि। इअरा कुसुमावलीओ गुम्फेदि। अण्णा पिडसीसआइं पसारेदि। कावि हु पट्टए विष्णआओ वट्टेदि। एस वंसो ठिवदो ठाणे। इअं वीणा पिडसारीअदि। इमे तिष्णि वि मुअंगा सिज्जिजति। एस कंसतालाणं पक्खाउज्जाण हलवोलो। एदं घुवागीदं आलवीअदि। ता कि प कुटुम्बं हक्कारिअ पुच्छिस्सं। (नेपथ्याभिमुखम् संज्ञापयति)।

(प्रविश्य ) पारिपार्श्विकः—आणवेदु भाओ । सूत्रधारः—िकं पुण णट्टपअट्टा विअ दीसध । पारिपार्श्विकः—सट्टअं णच्चिदव्वं ।

अपाठ—सम्पादन : ढाँ० आर० पी० पोद्दार, प्राकृत शोध संस्थान, वैशाली १९७४।

्सूत्रधारः—को उण तस्स कई । पारिपाईवकः—

भाव कहिज्जदु एदं को भण्णइ रअणिवल्लहिसहण्डो । रहुकुलच्डामिण्णो महिन्दवालस्स को अ गुरू ॥५॥ सूत्रधारः—(विचिन्त्य) अए पण्होत्तरं एदं । (प्रकाशं) रायसेहरो । पारिपार्श्विकः—सो एदस्स कई । सूत्रधारः—(स्मृत्वा) कथिदं ज्जेव छइल्लेहिं।

> सो सट्टओ ति भण्णइ दूरं जो णाडिआएँ अणुहरदि। कि पुण पवेसअविक्खम्भआइ इह केबलं णत्थि ॥६॥

(विचिन्त्य) ता किं ति सक्कअं परिहरिअ पाइअबन्धे पअट्टो कई । ्पारिपार्दिककः—सब्बभासा-चदुरेण तेण भणिदं ज्जेव जहा—

> अत्थिविसेसा ते च्चिअ सद्दा ते च्चेव परिणमन्ता वि । उत्तिविसेसो कव्वं भासा जा होउ सा होउ॥७॥

सूत्रधारः—ता अप्पा किं ण विण्णदो तेण ।

्। पारिपारिवकः—सुणदु । विण्णदो ज्जेव तक्कालकईणं मज्झम्मि मअ**ङ्कलेहा** 

कहाकारेण अवराइएण, जधा—

बालकई कइराओ णिब्भरराअस्स तह उवज्झाओ। इअ जस्स पएहिँ परम्पराये माहप्पमारूढं ॥८॥ सो एअस्स कई सिरिराअसेहरो तिहुअणं पि धवलेन्ति। हरिणंकपाडिसिद्धीएँ णिक्कलंका गुणा जस्स॥९॥

ः सूत्रधारः—ता केण समादिद्वा पउंजध ।

्पारिपार्श्विकः---

चाहुआणकुलमौलिमालिआ राअसेहरकइन्दगेहिणी । भत्तुणो किदिमवंतिसुन्दरी सा पउंजइदुमेदमिच्छदि ॥१०॥

ंकि च

चण्डबालधरणीहरिणंको चक्कवट्टिपअलाहणिमित्तं। एत्थ सट्टअवरे रससोत्ते कुंतलाहिवसुदं परिणेदि॥११॥

ता भाव एहि । अणन्तरकरणिज्जं संपादेम्ह । जदो महारा-अस्स देईए भूमिअं घेत्तूण अज्जा अज्जभारिआ-अ जवणिअन्तरे चिट्ठदि । (इति परिक्रम्य निष्क्रान्तौ )।

#### इति प्रस्तावना

(ततः प्रविशति राजा देवी विदूषको विभवतश्च परिवारः । सर्वे परिक्रम्य यथोचिचं उपविशन्ति )

राजा—देवि दक्षिणाहिवणरिंदणंदणे वद्धावीअसि वसंतारम्भेण । जदो— बिम्बोट्टे वहलं ण देंति मअणं णो गंधतेल्लाविला वेणीओ विरअन्ति लेन्ति ण तहा अंगम्मि कृष्पासअं। जं बाला मुहकुंकुमम्मि वि घणे वट्टन्ति ढिल्लाअरा तं मण्णे सिसिरं विणिज्जिय बला पत्तो वसन्तुसवो।।१२॥

देवी-अहं पि पडिवद्धाविआ भविस्सं । जधा-

छोल्लंति दंतरअणाइं गदे तुसारे इसीसि चंदणरसम्मि मणं कुणंति। एण्डि सुवंति घरमज्झिमसालिआसु पाअन्तपुंजितपडं मिहुणाइँ पेच्छ॥१३॥

(नेपथ्ये) वैतालिकयोरेकः जिल्ला पुर्विद्यागणाभुअंग-चम्पाचम्पलकण्णऊर-राढाजणिदराढ-चंगत्तणणिज्जिदकामरूव-परिकेलीकेलिआर-अव-मण्णिअ-कण्णसुवण्णदाण-सव्वंगसुंदरत्तणरमण्जिज सुहाअ देवस्स भोदु सुरिहसमयसमारम्भो । इह हि— पंडीणं गण्डबालीपुलअण्चवला कंचिबालाबलाणं माणं दोखण्डअन्ता रिदरहसअरा चोडचोडालआणं । कण्णाडीणं कुणन्ता कुरलतरलणं कुन्तलीणं पिएस् गुम्फन्ता णेहगण्ठि मलअसिहरिणो सिंघला एन्ति वाआ ॥१४॥

> जादं क्ंकुमपंकलीढमरढीगण्डप्पहं चम्पअं थोआवट्टिददुद्धमुद्धकुसुमा पम्फुल्लिया मल्लिआ। मूले सामलमग्गलग्गभसलं लिक्खज्जए किंसुअं पिज्जतं भमरेहि दोहि वि दिसाभाएसु लग्गेहि व ॥१५॥

राजा—पिए विब्भमलेहे को अहं वद्धावओ तुज्झ का तुमं पि वद्धाविआ मज्झ। किं पुण दो-वि अम्हे वद्धाविआ कंचणचण्डरअणचण्डेहिं वन्दीहिं। ता विब्भमपअट्टावअं तरट्टीणं णट्टावअं मलअमारुदन्दो-लिदचन्दणलदाणच्चणीणं चारुपवंचिदपंचमं कलकंठिकंठेसु कंद- लिदकंदप्पकोदण्डदण्डचण्डिमं णिद्धबंधवं वसुन्धरापुरन्धीए ता वित्थारिद पसइप्पमाणच्छिणी महोच्छवं जहिच्छं पेच्छः।

देवी—जधा निवेदिदं वन्दीहिं पअट्टा ज्जेव मलआणिला । तधा अ लंकातोरणमालिआतरलिणो कृभुब्भवस्सासमे मंदंदोलिदचंदणद्दुमलदा कप्पूरसंपिककणो । कंकोलीकुलकंपिणो फणिलदाणिप्पट्टणट्टावआ चण्डंचुबिदतंबपण्णिसलिला वाअन्ति चेत्ताणिला ॥१६॥

अवि अ

माणं मुंचध देह वल्लहजणे दिद्ठि तरंगुत्तरं तारुण्णं दिअहाइं पंच दह वा पीणत्थणुत्थंभणं। इत्थं कोइलमंजुसिजिदिमसा देवस्स पंचेसुणो दिण्णा चेत्तमहसवेण स्इसा आण-व्व सव्वंकसा॥१७॥

विदूषकः—भो तुम्हाणं सर्व्वस्सि मज्झे अहं एक्को कालक्खरिओ जस्स में ससुरओ<sup>९</sup> परघरेसु पोत्थाइ वहंतो आसि ।

चेटी—(विहस्य) तदो कमागदं ते पण्डिच्चं।

विदूषकः—(सक्रोधम्)—आ दासीए धूदे भविस्सकुट्टिणि णिल्लक्खणे अवि-अक्खणे ईदिसोहं मुक्खो जं तए वि उवहसीआमि। अण्णं च रे परपुत्तविट्टालिणि भमरटेण्टे टेण्टाकराले दुट्ठसंघडिदे—अहवा हत्थे कंकणं कि दप्पणेण।

विचक्षणा—एवं णेदं । तुरंगस्स सिग्घत्तणे कि सक्खिणो पुच्छिज्जंति । ता वण्णअ वसन्ते ।

विद्षकः — कथं पंजरगदा सारि-व्व कुरुकुरुअन्ती चिट्ठिस । ण कि पि जाणासि । ता पियवअस्सस्स देवीए पुरदो पिढिस्सं । जदो ण कत्थूरिआ गामे वणे वा विक्किणीअदि । णेदं सुवण्णं जं कस-विद्वअं विणा कसीअदि । (इति पठित) ।

> फुल्लुक्करं कलमकूरसमं वहंति जे सिंधुवारविडवा मह वल्लहा ते। जे गलिअस्स महिसीदहिणो सरिच्छा ते किं च मुद्धविअङ्ल्लपसूणपुजा॥१८॥

१. पंडिअघरे।

୧७ି

विचक्षणा—(विहस्य) णिअकंतारत्तणजोग्गं ते वअणं। विदुषकः—किं पि उदारवअणा तुमं पढ।

देवी—(किञ्चत् स्मित्वा) सिंह विअक्खणे अम्हाणं पुरदो तुमं गाढ कइ-त्तणेण उत्ताणा भोसि । ता पढ संपदं अज्जउत्तस्स पुरदो सअं कदं कव्वं । जदो तं कव्वं जं सहाए पढोअदि । तं सुवण्णं जं कस्स-वट्टिआए णिव्वहिद । सा घरिणी जा पिंद रंजेदि ।

विचक्षणा—जं देवी आणवेदि। (इति पठित)

जे लंकागिरिमेहलाहि खिलदा संभोअखिण्णोरई फारप्फुल्लफणावलीकवलणे पत्ता दरिद्त्तणं। ते एण्डि मलआणिला विरिह्णीणीसाससंपिककणो जादा झित्त सिसुत्तणे वि वहला तारुण्णपुण्णा विअ ॥१९॥

राजा—सच्चं विअक्खणा विअक्खणा चदुरत्तणे उत्तीणं ता कि पि अण्णं विचित्तदाए । कइणं सुकइ-ित्त । कइचूडामणित्तणे ठिदा एसा ।

विदूषकः—(सक्रोधम्) ता उज्जुअं ज्जेव कि ण भण्णइ अच्चुत्तमा विअक्खणा अच्चाधमो कर्विजलो बंभणो त्ति ।

विचक्षणा—अज्ज मा कुप्प । कब्वं ज्जेव कवित्तणं पिसुणेदि । जदा णिअकंतारत्तणॉगदणिज्जे वि अत्थे सुकुमारा दे वाणी, लंबत्थ-णीए विअ एक्कावली, तुंडिलाए विअ कंचुलिआ, काणाए विअ कज्जलसलाआ सुट्ठुतरं ण भादि रमणिज्जा ।

विदूषकः—तुब्भ उण रमणिज्जे-वि अत्थे ण सुंदरा सद्दावली । कणअकिड-सुत्तए विअ लोहिंकिकणोमालिआ, पडिपट्टे विअ टसरिविरंअणा, गोरंगीए विअ चंदणचच्चा ण चारुत्तणं अवलंबेदि । तथा वि तुमं वण्णीअसि ।

विचक्षणा—अज्ज का तुम्हेहिं समं अम्हाणं पार्डिसिद्धी । जदो तुमं णाराओ विअ णिरक्खरो वि रअणतुलाए णिउंजीअसि । अहं पुण तुलं व्व लद्धक्खरा वि ण सुवण्यतोलणे णिउंजीआमि ।

विदूषकः—(सक्रोधम्) एवं मह भणंतीए तुह वामं दक्खिणं च जुहिट्ठिल-जेट्ठभाअरणामधेअं अंगजुअलं तडित्त उप्पाडइस्सं।

विचक्षणा—तुज्ज्ञ पुणो हं उत्तरफग्गुणीपुरस्सरणामधेअं अंगं तडत्ति खण्डिस्सं ।

राजा—वअस्स कइत्तणे ठिदा एसा ।

विदूषकः—ता उज्जुअं ज्जेव किं ण भण्णइ अम्हाणं चेडिआ हरिउड्ढ-णँदिउड्ढ-पोट्टिस-हालप्पहुदीणं पि पुरदो सुकइ त्ति । राजा—एवं णेदं ।

(विदूषकः रुष्ट इव सकोधम् उत्थाय परिक्रामित)

- विचक्षणा—(विहस्य) तिहं गच्छ जिहं मे मादाए पढम साडोलिआ गदा। विदूषकः—(विलितग्रीवम्) तुवं पुण तिहं गच्छ जिहं मे मादाए पढमा दंतावली गदा। अण्णं च, ईिदसस्स राउलस्स भद्दं भोदु जिहं चेिडआ बंभणेण समं समसीिसआए दीसदि, मइरा पंचगव्वं च एक्किस्स भण्डे कीरिद, कच्चं माणिक्कं च समं आहरणे पउंजीअदि।
- विचक्षणा—इह राउले तं ते भोदु कण्ठिट्टदं जं तिलोअणो भअवं सीसे समुव्यहिद । तेणं च दे मुहं चूरीअदु जेण असोअतरू दोहलं लहेदि ।
- विद्पकः—ा दासीए पुत्ति टेण्डाकराले कोससअवट्टिंग रच्छालोट्टिंग एवं मं भणित । ता मह महबंभगस्स भणिदेण तं तुमं लह जं फग्गुणसमए सोहज्जणो जणादो लहेदि, जं च पामराहितो गलिवङ्क्लो लहेदि ।
- विचक्षणा—अहं पुण तुह एवं भणंतस्स णेउरस्स विअ पाअलगस्स पाएण मुहं चूरइस्सं । अण्णं च, उत्तरासाढापुरस्सर णक्खत्तणामधेअं अंगजुअलं उप्पाडिअ घल्लिस्सं ।
- विद्षकः—(सक्रोधम् परिक्रामन् जविनकान्तरे किञ्चिदुच्चैः) ईिदस राउलं दूरेण वंदीअदि जिंह दासो बंभणेण समं पिडिसिर्द्धि करेदि । ता अञ्जपहुदि णिअवसुंधराणाम बंभणीए चलण-सुस्सूसओ भविअ गेहे ज्जेव चिट्ठिस्सं । ( सर्वें हसन्ति )
- देवी—कीर्दिसी अञ्ज कर्विजलेण विणा गोट्टी, कोदिसी उग णअणंजणेग विणा पसाहणालच्छी ।
- (नेपथ्ये) विदूषकः—ण हु ण हु आर्गीमस्सं । अण्गो कोवि पिअवअस्सो वअस्सेण अण्णेसीअदु । एसा वा दुट्टदासी लम्बकुच्चं टप्परकण्णं पडिसीसअं देइअ मह ठाणे कीरदु । अहं एक्को मुदो तुम्हाणं सव्वाणं मज्झम्मि । तुम्हे उण वरिस सअं जीवध ।

राजा—किंवजलेण विणा कुदो हिअअस्स णिव्वृदि । विचक्षणा । मा अणुसंधेध । अणुणअकक्कसो ख किंवजलबंभणो । सिललिसत्तो सणगुणगंठी दिढं गाढअरो भोदि ।

देवी—(समन्तादवलोक्य)

गाअन्तगोववहूपअपेंखिदासु दोलासु विन्भमवदीसु णिविट्टिदट्टी। जं जादि खंजिदतुरंगरहो दिणेसो तेण व्व होंति दिअहा अइदीहदीहा॥२०॥ (प्रविश्य पटाक्षेपेण)

विदूषकः—आसणं आसणं । राजा—िकं तेण । विदूषकः—भइरवाणंद दुवारे । उविवस्सिदि । राजा—िकं सो जो जणवअणादो अच्चब्भुदसिद्धी सुणीअदि । विदूषकः—अध िकं । राजा—पवेसअ ।

(विदूषको निष्क्रम्य तेनैव सह प्रविशति) भैरवानन्दः—(किञ्चिन् मदमभिनीय)

> मंतो ण तंतो ण अ कि पि जाणे झाणं च ण कि पि गुरुप्पसादा। मज्जं पिवामो महिलं रमामो मोक्खं च जामो कूलमग्गलग्गा॥२१॥

अवि अ

रण्डा चण्डा दिक्खिदा धम्मदारा मञ्जं मंसं पिज्जए खज्जए अ। भिक्खा भोज्जं चम्मखण्डं च सेज्जा कोलो धम्मो कस्स णो भादि रम्मो ॥२२॥

कि च

मुत्ति भणंति हरिबम्हमुहा वि देवा झाणेण वेअपढणेण कदुविकआहि। एक्केण केवलमुमादइदेण दिट्ठो मोक्खो समं सुरअकेलिसुरारसेहिं॥२३॥ राजा—इदं आसणं । उविवसदु भइरवाणंदो । भैरवानन्दः—(उपविश्य) किं कादव्वं । राजा—किंह पि विसए अच्छरिअं दट्ठुं इच्छामि ।

भैरवानन्दः—

दंसेमि तं पि सणिणं वसुहावइण्णं थम्भेमि तस्स वि रिवस्स रहं णहद्धे। आणेमि जक्खसुरसिद्धगणंगणाओ तं णत्थि भूमिबलए मइ जं ण सज्झं ॥२४॥

ता भणं कि कीरदु।

राजा—वअस्स भण कि-पि अउव्वं दिट्टं महिलारअणं। विदूषकः—अस्थि एत्थ दक्खिणावहे वच्छोमं णाम णअरं। तिहं मए एक्कं कण्णआरअणं दिट्टं। तं इह आणीअदु।

भैरवानन्दः-आणीअदि ।

राजा—अवदारिज्जदु पुण्णिमाहरिणंको धरणीअलिम्म । (भैरवानन्दो ध्यानं नाटयति)

(ततः प्रविशति पटाक्षेपेण नायिका । सर्वे अवलोकयन्ति ।)

राजा-अहह अच्छरिअं अच्छरिअं।

जं धोअंजणसोणलोअगजुअं लग्गालअग्गं मुहं हत्थालम्बदकेसपल्लवचए दोलंति जं बिंदुणो। जं एक्कं सिचअंचलं गिवसिदं तं ण्हाणकेलिट्टिदा आणीदा इअमब्भूदेक्कजगगी जोईसरेणामुणा॥२५॥

अवि अ

एक्केण पाणिणलिणेण णिवेसअंती वत्थंचलं घणथणत्थलसंसमाणं। चित्ते लिहिज्जिद ण कस्स-वि संजमती अण्णेण चंकमणदो चिलिदं कडिल्लं॥२६॥

विदूषकः—

णहाणावमुक्काहरणुच्चआए तरंगभंगक्खदमण्डणाए। ओल्लंसुउल्लासिथगल्लगाए सुन्देरसव्वस्समिमीएँ दिट्टी ॥२७॥ नायिका—(सर्वानवलोक्य स्वगतम्) एस महाराओ को-वि इमिणा गम्भीर-महुरेण सोहासमुदएण जाणीअदि। एसा वि एदश्स महादेवी कपूरमंजरी १०१

लक्बीअदि । अद्धणारीसरस्स वामद्धे अकहिआ वि गोरी मुणिज्जदि । एसो वि जोईसरो । एस उण परिअणो । (विचिन्त्य) ता कि-ति एदस्स महिला सहिदस्स वि दिट्ठी मं बहु मण्णेदि (इति त्र्यस्रं वीक्षते) ।

### राजा-(विदूषकमपवार्य)

जं मुक्का सवणंतरेण सहसा तिक्खा कडक्खच्छडा
भिगाहिट्ठिकेदअ-अग्गिमदलद्दोणीसरिच्छच्छवी ।
तं कप्पूररसेण णं धवलिदो जोण्हाएँ णं व्हाविदो
मृत्ताणं घणरेणुण-व्व छुरिदो जादो म्हि एत्थंतरे ॥२८॥

(विदूषकं तथैव) अहो से रूवसोहा।

मण्णे मज्झं तिवलिवलिअं डिम्भमुट्ठीअ गेज्झं णो बाहूहिं रमणफलअं वेढिदुं जादि दोहिं। णेत्तच्छेतं तरुणपसईिकज्जमाणोवमाणं ता पच्चक्ख मह विलिहिदुं जादि एसा ण चित्ते।।२९॥ कहं ण्हाणधोदिवलेवणा वि समुत्तारिदभूसणा-वि रमणिज्जा।

### अह वा

रूवेण मुक्काओ विभूसीअंति ताणं अलंकारवसेण सोहा। णिसग्गचंगस्स ण माणुसस्स सोहा समुम्मीलदि भूसणेहि ॥३०॥ एदाए एदं दाव। जदो।

लावण्णं णवजन्यकंचणणिहं णेत्ताण दीहत्तणं
कण्णेहिं खलिदं कवोलफलआ दोखण्डचंदोवमा।
एसा पंचसरेण संधिदधणुदण्डेण रिक्खिज्जए
जेणं सोसणमोहणप्पहुदिणो विधित मं मग्गणा॥३१॥
विदूषकः—(विहस्य) जाणे रच्छासु लुण्ठिद तुह सोण्डीरत्तणं।
राजा—(विहस्य) पिअवअस्स कधेमि दे।

अंगं चंगं णिअगुणगणालंकिदं कामिणीणं पच्छाअंती तणुगुणसिरिं भादि णेवच्छलच्छी। इत्थं जाणं अवअवगदा का वि सुन्देरमुद्दा मण्णे ताणं वलइदधणू णिच्चभिच्चो अणंगो॥३२॥ अवि-अ एदाए

तहा रमणवित्थरो जह ण ठादि कंचीलदा तहा सिहिणतुंगिमा जह णिएइ णाहि ण-हु। तहा णअणविड्ढमा जह ण कि पि कण्णुप्पलं तहा अ मुहमुज्जलं दसिसणो जहा पृण्णिमा ॥३३॥

देवी—अञ्ज कर्विजल पुच्छिअ जाण का एस त्ति । विदूषकः—(तां प्रति) एहि मुद्धमुहि उवविसिअ णिवेदेहि का तुमं ति । देवी—आसणं इमीए । विदूषकः—एदं मे उत्तरीअं ।

(विदूषकनायिके वस्त्रदानेन उपवेशने नाटयतः)

विदूषकः—संपदं कहिज्जदु ।

नायिका—अत्थि एत्थ दिक्खणावहे कुंतलेसुं सअलजणवल्लहो। वल्लहराओ

णाम राआ।

देवी—(स्वगतम्) जो मह माउच्छओ होदि। नायिका—तस्स घरणी ससिप्पहा णाम। देवी—सा वि मे माउच्छिआ।

नायिका—(विहस्य) तेर्हि अहं खलखण्डेहि कीदा दुहिद-त्ति बुच्चामि ।

देवी—(स्वगतम्) णहि सिसप्पहागब्भमंतरेण ईिदसी रूवसोहा। णो वा विदूरभूमिगब्भुप्पत्ति अन्तरेण वेरूलिअमणिसलाआ णिप्पज्जंति। (प्रकाशं) णं तुवं कप्पूरमंजरी।

(नायिका अधोमुखी तिष्ठति)

देवी—एहि बहिणिए आिंक्रिगसु मं । (इति परिष्वजेते) । नायिका—अम्ह कप्पूरमंजरीए एसो पढमपणामो ।

देवी—अन्ज मए भइरवाणंद तुज्झ पसाएण अपुव्वं संविहाणअं अणुभिवदं बिहणिआए दंसणेण । चिट्टदु दाव पंचसत्तदिवसाई । पच्छा झाण-विमाणेण पुणो णइस्सध ।

भैरवानन्दः-जं भणदि देवी।

विदूषकः—(राजानम् उद्दिश्य) अम्हे परं इत्थ दुवे-वि बाहिरा तुवं अहं च । जदो एदाणं मिलिदं कुटुम्बं वट्टदि । जदो इमीओ दो वि बहिणि-आओ । भइरवाणंदो उण एदाणं संजोअअरो अग्विदो महिम्बदो । एसा विअवखणा महीअल सरस्सई कुट्टिणी देवीज्जेव देहंतरेण वट्टदि ।

देवी—विअक्खणे णिअजेटुबिहिणिअं सुरुक्खणं भणिअ भइरवाणंदस्स हिअ-इच्छिदा सपज्जा कादव्वा।

विचक्षणा-जं देवी आणवेदि।

देवी—(राजार्न प्रति) अज्जउत्त पेसेहि मं जेण बहिणीए एदावत्थाए णेवच्छलच्छीलीलाणिमित्तं अंतेउरं गमिस्सं।

राजा—जुज्जिद चंपअलदाए कत्थूरिआकप्पूररसेहि आलवालपूरणं । (नेपथ्ये) वैतालिकयोरेकः—सुसंझा भोदु देवस्स ।

> एदं वासरजीविपण्डसिरसं चण्डंसुणो मण्डलं को जाणादि कींह-पि संपदि गदं पत्तिम्म कालंतरे। जादा कि च इअं पि दीहविरहा सोऊण णाहे गदे मुच्छामुद्दिकोअण व्व णलिणी मोलन्तपंकेरुहा।।३४॥

### द्वितीय:

उग्घाडिज्जंति लीलामणिमअवलहीचित्तभित्तिणिवेसा पल्लंका किंकरीहि उदुसमअसुहा पत्थरिज्जंति झत्ति । सेरन्धी लोलहत्थंगुलिचलणवसा पट्टसद्दो पअट्टो हुंकारो मण्डवेसु विलसदि महुरा रुट्टतुट्टगणाणं॥३५॥ राजा—अम्हे वि संझं वंदिद् गमिस्सामो ।

> (इति निष्कान्ताः सर्वे) इति प्रथमं जवनिकान्तरम्।

## १३. कहाणय अट्ठगं<sup>®</sup>

### १ पाडलिपुत्तरायकुमारो मूलदेवो

[१] अत्थि उजेणी नयरी। तीए य असेस-कला-कुसलो अणेण-विन्नाण-निउणो उदार-चित्तो कयन्त्र पडिवन्न-सूरो गुणाणुराई पियंवओ दक्खो रूब-लावण्णतारुण्ण-कलिओ मूलदेवो नाम रायउत्तो पाडलिपुत्ताओ जूय-वसणा-सत्तो जणगावमाणेण पुर्हीव परिक्भमंतो तत्थ समागओ। तत्थ गुलिया-पओगेण परावित्तय-वेसो वामणयागारो विम्हावेइ विचित्त-कहाहिं गंधव्याइ-कलाहिं नाणा-कोउगेहिं य नायर-जणं पसिद्धो जाओ।

[२] अत्थि य तत्थ रूव-लावण्ण-विष्णाण-गविवया देवदत्ता नाम पहाणा गणिया। सुयं च तेण, न रंजिज्जइ एसा केणइ सामन्न-पुरिसेण अत्त-गिव्वया। तओ कोउगेण तीए खोहणत्थं पच्चूस-समए आसन्न-त्थेण आढत्तंसु-महुर-रवं बहुभंगि-घोलिर-कंठं अन्नन्न-वण्ण-संवेह-रमणिज्जं गंधव्वं। सुयं च तं देवदत्ताए। चितियं च। अहो, अउव्वा, वाणी, ता दिव्वो एस कोइ, न मणुस्स-मेत्तो। गवेसाविओ चेडीहिं। गविट्ठो दिट्ठो मूलदेवो वामणरूवो। साहियं जहट्टियमेईए। पेसिया तीए तस्स वाहरणत्थं माहवाभिहाणा खुज्ज-चेडी। गंतूण विणय-पुव्वं भणिओ तीए। भो महास्त्त, अम्ह सामिणी देवदत्ता विन्नवेइ। कुणह पसायं, एह अम्ह घरं। तेण य वियङ्ढयाए भणियं। न पओयणं मे गणिया-जणसंगेण, निवारिओ विसिट्ठाण वेसा-जण-संसग्गो। भणियं च—

या विचित्र विट कोटि निधृष्टा मद्य मांस निरताति निकृष्टा। कोमला वचिस चेतिस दुष्टा तां भजन्ति गणिकां न विशिष्टाः॥१॥ योपतापन पराग्नि शिखेव चित्त मोहन करी मदिरेव। देह दारण करी क्षुरिकेव गींहता हि गणिका शिलकेव॥२॥

[३] अओ नित्थ मे गमणाभिलासो। तीए वि अणेगाहि भणिइ-भंगीहि आराहिऊण चित्तं महा-निब्बंधेण करे घेत्तूण नीओ घरं। वच्चंतेण य सा खुज्जा कला-कोसल्लेण विज्जा-पओगेण य अप्फालिऊण कया पउणा। विम्हय-खित्त मणाए पवेसिओ सो भवणे। दिट्ठो देवदत्ताए वामण-रूवो अउव्व-लावण्ण-धारी। विम्हियाए य दवावियमासणं। निसण्णोयसो,

अ% पाठ सम्पादन—डॉ॰ राजाराम जैन, आरा, १९८९ ।

दिन्नो तंबोलो, दंसियं च माहवीए अत्तणो रूवं, कहिओ य वइयरो। सुट्ठुयरं विम्हिया, पारद्धो आलावो महुराहि वियङ्ढ-भणिईहि। आगरि-सियं च तेण तीए हिययं। भणियं च—

अणुणय-कुसलं परिहास-पेसलं लडह-वाणि-दुल्ललियं। आलवणं पि हु छेयाण कम्मणं किं च मूलीहिं॥३॥

[४] एत्थंतरे आगओ तत्थेगो वीणा-वायगो। वाइया तेण विशा। रंजिया देवदत्ता। भिंणयं च, साहु भो वीणा-वायग, साहु सोहणा ते कला। मूलदेवेण भिणयं, अहो अइनिउणो उन्जेणीजणो, जाणइ सुन्दरा-सुन्दर-विसेसं। देवदत्ताए भिणयं, भो किमेत्थ खूणं। तेण भिणयं, वंसो चेव असुद्धो, सगब्भा य तंती। तीए भिणयं, कहं जाणिज्जइ। दंसेमि अहं। समिष्पया वीगा, किड्ढओ वंसाओ पाहणगो, तंतीए वालो। समारिजण वाइउं पयत्तो। कया पराहीण-माणसा स-परियणा देवदत्ता। पच्चासन्ते य करेणुया सया रवण-सीला आसि। सा वि ठिया चुम्मंती ओलंविय-कण्णा। अईव विम्हिया देवदत्ता वीणावायगो य। चित्यं च, अहो पच्छन्त-वेसो विस्सकम्मा एस। पुइऊण तीए पेसिओ वीणा-वायगो।

[५] आगया भोयण-वेला । भिणयं देवदत्ताए, वाहरह अंग-मह्यं, जेण दो वि अम्हे मज्जामो । मूलदेवेण भिणयं, अणुमन्नह, अहं चेव करेमि तुम्हं अब्भंगणकम्मं । किमेयं पि जाणासि । न-याणामि सम्मं, परं ठिओ जाणगाण स्यासे । आणियं चंपग-तेलं, आढत्तो अब्भंगिउं । कया पराहीण-मणा । चितिय च णाए, अहो विन्नाणाइसओ, अहो अउब्बो करयल-फासो । ता भवियव्वं केणइ इमिणा सिद्ध-पुरिसेण पच्छन्न-क्वेण, न पयईए एवं रूबस्स इमो पगरिसो ति । ता पयडीकरावेमि रूवं । निवडिया चलणेमु, भिणओ य, भो महाणुभाव असरिस-गुणेहि चेव नाओ उत्तम-पुरिसो पडिवन्न-वच्छलो दिक्खण्ण-पहाणो य तुमं । ता दंसेहि मे अत्ताणयं । बाढं उक्किठयं तुह दंसणस्स मे हिययं ।

[६] मूलदेवेण य पुणो-पुणो निब्बंधे कए ईसि हसिऊण अवणीया वेस-परावित्तणी गुलिया। जाओ सहावत्यो। दिट्ठो दिण-नाहोव्व दिप्पंत-तेओ, अणंगो ब्व मोहयतो रूवेण सयल-जणं सव-जोव्वण-लायण्ण-संपुण्ण-देहो। हिरसवसुब्भिन्न-रोमंच, पुणो निवडिया चलणेसु। भिणयं च महा-पसाओ ति। अब्भंगिओ स-हत्थेहिं। मिज्जयाइं दो वि जिमियाइं महा-विभूईए, पिह्राविओ देव-दूसे, ठियाइं विसिट्ठ-गोट्ठीए। भिणयं च तीए, महाभाग, गुमं मोत्तूण न केणइ अणुरंजियं मे अवर-पुरिसेण माणसं। ता सच्चमेयं,

१०६ प्राकृत भारतीः

नयणेहिं को न दीसइ केण समाणं न होंति उल्लावा। हिययाणंदं जं पुण जणेइ तं माणुसं विरलं ॥४॥ ता ममाणुरोहेण एत्थ घरे निच्चमेवागंतव्वं। मूलदेवेण भणियं, गुणराइणि, अन्नदेसिएसु निद्धणेसु अम्हारिसेसु न रेहए पडिबंधो, न य थिरी-हबइ। पाएण सब्बस्स वि कज्ज-वसेण चेव नेहो। भणिय च,

वृक्षं क्षीण-फलं त्यजन्ति विह्गाः शुष्कं सरः सारसाः
पुष्पं पर्युषितं त्यजन्ति मथुपा दग्धं वनान्तं मृगाः ।—इलोक (क)
निद्रं व्यं पुष्कं त्यजन्ति गणिका भ्रष्टं नृपं सेवकाः ।
सर्वः कार्यवशाज्जनोऽभिरमते कः कस्य को वल्लभः ॥५॥
तीए भणियं, सदेसो परदेसो वा अकारणं सप्पुरिसाणं । भणियं च—
जलिह-विसंघडिएणं वि निवसिज्जइ हर-सिरिम्म चंदेणं ।
जत्थ गया तत्थ गया गुणिणो सीसेण बुज्झंति ॥६॥
तहा अत्थो वि असारो, न तिम्म वियक्खणाणं बहुमाणो । अवि यः
गुणेसु चेवाणुराओ हवइ त्ति । किं च,

वाया सहस्स-मद्दया सिणेह-निज्झाद्दयं सय-सहस्सं। सब्भावो सज्जण-माणुसस्स कोडि विसेसेइ।।७॥ ता सव्वहा पडिवज्जसु इमं पत्थणं ति। पडिवन्नं तेण। जाओ तेसि नेह निब्भरो संजोगो॥

[७] अन्नया राय-पुरओ पणिच्चया देवदत्ता। वाइओ मूलदेवेण पडहो। तुर्ठो तीए राया। दिन्नो वरो। नासी-कओ तीए। सो य अइव जूय-पसंगी, निवसण-मेत्तं पि न रहए। भणिओ य साणुणयं तीए पिय-वाणीए। पिययम, को तुह इमं मयंकस्सेव हरिण-पडिबंधं तुम्हं सयल-गुणालयाणं कलंक चेय जूयवसणं। बहु-दोस-निहाणं च एयं। तहा हि।

कड़वक—कुल–कलंकणु सच्च-पडिवक्खु गुरु-लज्जा-सोय-हरु। धम्य-विग्धु अत्थह् पणासणु जु दाण-भोगहि रहिउ॥ पुत्त-दार-पिइ-माइ मोसणु।

जिंह न गणिज्ञइ देउ गुरु जिंह न वि कज्जु अकज्जु । तणु-संतावणु कुगइ-पहु तिहि पिय जृह म रज्जु ॥८॥ ता सब्बहा परिच्चयसु इमं। अइ-रसेण य न सक्कए मूळदेवोः परिहरिउं॥

[८] अत्थि य देवदत्ताए गाढाणुरत्तो मूलिल्लो मित्तसेणो अयल-नामा सत्थवाह-पुत्तो। देइ सो जं मग्गियं, संपाडेइ वत्थाभरणाइयं वहइय सो मूलदेवोविर पओसं, मग्गइ य छिड्डाणि। तस्स संकाए न गच्छइ मूलदेवोः

तीए घर अवसरमंतरेण । भिणया य देवदत्ता जणणीए । पुत्ति, परिच्चय मूलदेवं। न किंचि निद्धण-चंगेण पओयणमेएण । सो महाणुभावो दाया अयलो पेसेइ पुणो पुणो बहुयं दव्वं-जायं। ता तं चेव अगीकरेसु सव्वप्णयाए । न एक्किम्म पिड्यारे दोन्नि करवालाई मार्यात, न य अलोणियं सिलं कोइ चट्टेइ । ता मुच य ज्रियमिमं ति । तीए भिणयं, नाहं अंब, एगंतेण धणाणुरागिणी, गुणेसु चेव मे पिडबंधो । जणणीए भिणयं, केरिसा तस्स ज्यगारिस्स गुणा । तीए भिणयं, अंब, केवल-गुणमओ खु सो । जओ—

धीरो उदार-चित्तो दिक्खण्ण-महोयही कला-निउणो । विय-भासी य कयन्नू गुणाणुराई विसेसन्नू ॥९॥

अओ न परिच्चयामि एयं । तओ साअ णेगेहि विट्ठेतेहि आढत्ता पिडबोहिउं । अलत्तए मिगए नीरसं पणामेइ । चोइया य पिडभणइ । जारिसमेयं तारिसो एसो ते पिययमो, तहा वि तुमं न परिच्चयिस । देवदत्ताए चितिय, मूढा एसा, तेणेविवहे विट्ठेते देइ ॥

[९] तओ अन्नया भणिया जणणी, अम्मो मग्गेहि अयलं उच्छुं। कहियं च तीए तस्स । तेण वि सगडं भरेऊण पेसियं । तीए भणियं, किमहं करिणिया जेणेवंविहं स-पत्त-डालं उच्छु पभूयं पेसिज्जइ। तीए भणियं, पुत्ति, उदारो खु तेण एवं पेसियं ति । चितियं च णेण, अन्नाणं पि सा दाहि त्ति । अवरदियहे देवदत्ताए भिणया माहवी । हला, भणाहि मूलदेवं जहा, उच्छुण उवरि सद्धा ता पेसेहि मे । तीए वि गंतूण कहिंयं । तेण वि गहियाओ दोन्नि उच्छुलद्वीओ, निच्छोलिऊण कयाओ दुयगुल-पमाणाओ गंडियाओ, चाउज्ज एण यॅ अवचुण्णियाओ, कप्पूरेण य मेणागं वासियाओ मुलाहि य मणागं भिन्नाओ । गहियाइं अभिणव-मल्लगाइं, भरिऊण ताइं ढिकिकजण य पेसियाणि । ढोइयाइं च गंतूण माहवीए, दंसियाणि तीए वि जगर्णाए भणिया य, पेच्छ, अम्मो, पुरिसाण अंतर ति । ता अहं एएसि गुणाणमणुरत्ता । जणणीए चितियं । अच्चंत-मोहिया एसा, न परिच्चयइ अत्तणा इमं। ता करेमि कि पि उवायं जेण एसो वि कामुओ गच्छइ विएसं। तओ सुत्थं हवइ ति चितिऊण भिणओ अयलो। कहस एईए पुरओ अलिय-गामंतर-गमणं। पच्छा मूलदेवे पविट्ठं मणुस्ससामग्गीए आगच्छेज्जह विमाणेज्जह य तं, जेण विमाणिओ संतो देस-च्चायं करेइ। ता संजुत्ता चिट्ठेज्जह, अहं ते वत्तं टाहामि । पडिवन्नं च तेण ।

[१०] अन्नम्मि दिणे कयं तहेव तेण । निग्गओ अलिय-गामंतर-गमण-मिसेण । पविट्ठो य मूलदेवो । जाणाविओ जणणीए अयलो, आगओ महा- १०८ प्राकृत भारती

सामग्गीए। दिट्ठो य पविसमाणो देवदत्ताए। भणिओ य म्लदेवो, ईइसो चेव अवसरो, पडिच्छियं च जणणीए एय-पेसियं दव्वं, तो तुमं पलंक-हेट्ठओ मुहत्तगं चिट्ठह ताव। ठिओ सो पलंक-हेट्ठओ। लिक्खओ अयलेणं। निसण्णो पलंके अयलो। भणिया य सा तेण. करेह ण्हाण-सामरिंग । देवदत्ताए भिणयं एवं ति, ता उट्ठह, नियंसह पोत्ति, जेण अन्भंगिज्जइ । अयलेण भणियं । मए दिट्ठो अज्ज सुमिणओ जहा, नियत्थिओ चेव अब्भंगिय-गत्तो एत्थ पलंके आरूढो ण्हाओ ति । ता सच्चं सुमिणयं करेसु । देवदत्ताए भणियं, नणु विणासिजए महग्चियं तूलियं गंडुयमाइयं । तेण भणियं, अन्नं ते विसिट्ठतरं दाहामि । जणणीए भणियं, एवं ति । तओ तत्थ-ट्ठिओ चेव अब्भंगिओ उब्बट्टिओ उण्ह-खलि-उदगेहि पमिजाओ। भरिओ तेण हेट्ठ-ट्ठिओ मूलदेवो । गहियाउहा पविट्ठा पुरिसा । सन्निओ जणणीए अयलो । गहिओ तेण मुलदेवो बालेहि भणिओ य । रे संपयं निरूवेहि, जइ कोइ अत्थि ते सरणें। म्लदेवेणे य निरूवियाइं पासाइं, जाव दिट्ठं निसियासि-हत्थेहि वेढियमत्ताणयं माण्सेहि । चितियं च नाहमे-एसि उच्चरामि कायव्वं च मए वइर-निज्जायणं, निराउहो सपयं ता न पोरिसस्सावसरो ति वितियं भिणयं। जं ते रोयइ तं करेहि। अयलेण चितियं, उत्तम-पुरिसो कोइ एस आगईए चेव नज्जइ । सुलभागि य संसारे महा-पूरिसाण वसणाइं। भणियं च,

को एत्थ सया सुहिओ कस्स व लच्छी थिराइं पेम्माइं। कस्स व न होइ खलियं भण को व न खंडिओ विहिणा।।१०॥ भणिओ मूलदेवो। भो एवं विहानत्था-गओ मुक्को संपर्य तुम, ममं पि विहि-चसेण कगावि वसण-पत्तस्स एवं चेव करेज्जह।।

[११] तओ विमण-दुम्मणो निग्गगो नयराओ मूलदेवो। पेच्छ, कहं एएण छिलओ ति चितयंतो ण्हाओ सरोवरे, कया पडिवत्ती। चितिय, गच्छामो विएसं, तत्थ गंतूण करेमि किंपि इमस्स पिडविप्पिउवायं। पिट्ठओ विणायड-संमुहं। गाम-नयराइं-मज्झेण वच्चंतो पत्तो दुवालस-जोयण-पमाणाए अडवीए मुहं। चितियं च तत्थ, जइ कोइ वच्चंतो वाया-साहेज्जो वि दुइओ लब्भइ ता सुहं चेव छिज्जइ अडवी। जाव थेव-वेलाए आगओ विसिट्ठाकार-दंसणीओ संबल-थइयासणाहो ढक्क-बंभणो। पुच्छिओ य, भो भट्ट, केंदूरं गतव्वं। तेण भिणयं, अत्थि अडवीए परओ वीरिनहाणं नाम ठामं, तं गिमस्सामि। तुमं पुण कत्थ पित्थओ। इयरेण भिणयं, वेण्णायडं। भेण भिणयं, ता एहि, गच्छम्ह।

[१२] तओ पयट्टा दो वि । मज्ज्ञण्ह-समए य वच्चंतेहि दिट्टं सरोवरं । ढक्केण भणियं, भो वीसमामो खणमेग ति । गया उदग-समीवं, घोया हत्थ-पाया । गओ मूलदेवो पालि-संठिय-रुक्ख-च्छायं । ढक्केण छोडिया संबल-थइया, गहिया वट्टयम्मि सत्तुया। ते जलेण ओलित्ता लग्गो भविखर्उ। मूलदेवेण चितियं, एरिसा चेव बंभण-जाई-भुवका-पहाणा हवइ, ता पच्छा में दाही। भट्टो वि भुंजित्ता बंधिऊण थइयं पयट्टो। मूलदेवो वि, नूणं अवरण्हे दाहि त्ति चितेंतो अणुपयट्टो । तत्थ वि तहेव भूत्तं, न दिन्न तस्स । कल्लं दाहि त्ति आसाए गच्छइ एसो। वंचंताण य आगया रयगी। तओ वट्टाओ ओसरिऊण वडपायव-हेंद्रओ पसूत्ता । पच्चूसे पूणो वि पत्थिया. मज्झण्हे तहेव थवका, तहेव भुत्तं ढवकेण, न दिन्न एयस्स । जाव तइव-दियहे चितियं मूलदेवेण । नित्थिण्णपाया अडवी, ता अज्ज अवस्सं मम दाही एस। जाव तत्थ वि न दिन्न। नित्थिन्ना य तेहिं अडवी। जायाओ दोण्ह वि अनन्न-वट्टाओ । तओ भट्टेण भिणयं, भो तुज्झ एसा वट्टा, ममं पूण एसा। ता वच्च तुमं एयाए। मूलदेवेण भणियं, भो भट्ट, आगओ हं तुज्ञ पहावेणं, ता मज्झ मूलदेवो नामं, जइ कयाइ किपि पओयणं मे सिज्झइ ता आगच्छेज्ज बेण्णायडे । किं च तुज्झ नामं ? ढक्केण भणियं, सद्धडो, जण-कयावडंकेण निग्घिणसम्मो नाम । तओ पत्थिओ भट्टो सगामं । मुलदेवो वि वेण्णायड-संमुहं ति ॥

[१३] अंतराले य दिट्टं विसमं। तत्थ पिवट्ठो भिक्खा-निमित्तं हिंडिय असेसं गामं, लद्धा कुम्मासा, न किंपि अन्तं। गओ जलासयाभिमुहं। एत्थंतरिम्म य तव-सुसिय देहो महाणुभावो महातवस्सी मासोववास-पारणय-निमित्त दिट्ठो पिवसमाणो। तं च पेच्छिय हिरस-वसुिब्भिन्न-पुलएण चितियं मूलदेवेण। अहो, धन्नो कयत्थो अहं, जस्स इमिम्म काले एस महा-तवस्सी दंसण-पहमागओ। ता अवस्सं भवियव्वं मम कल्लाणेण। अवि य,

मरूत्थलीए जह कप्प-रुक्खो दिरद्द-गेहे जह हेम-बुट्ठी। मायंग-गेहे जह हित्थि-राया मुणी महप्पा एत्थ एसो।।११॥ किं च,

> दंसण-नाण-विसुद्धं पंच-महव्वय-समाहियं धीरं। खंती-मद्दव-अज्जव-जुत्तं मृत्ति-प्पहाणं च।।१२॥ सज्झाय-ज्झाण-तवोवहाण-निरयं विसुद्ध-लेसागं। पंचसमियं ति-गुत्तं अकिंचण चत्तगिहि-संगं॥१३॥

ः११० प्राकृत भारती

सुपत्तं एस साहू । ता—-एरिस-पत्त-सुखेत्ते विसुद्ध-सद्धा-जलेण संसित्तं । निहिगं तु दव्व-सस्सं इह-पर-लोए अणंत-फलं ॥१४॥

[१४] ता एत्थ कालोचिया देमि एयस्स चेव कुम्मासा । जओ अदायगौ एस गामो, एसो य महप्पा कइवय-घरेसु दिरसाव दाऊण पिडिनियत्तइ । अहं पुण दो तिष्णि वारे हिंडामि, तो पुणो लिमस्स । आसन्तो अवरो बिइओ गामो, ता पयच्छामि सक्वे इमे ति । पणिमऊण तओ समप्पिया भगवओ कुम्मासा । साहुणा वि तस्स परिणाम-पयरिसं मुणंतेण दक्वाइ-सुद्धि च वियाणिऊण, धम्मसील, थोवे देज्जह ति भणिऊण धरियं पत्तयं । दिन्ना य तेण पवड्ढमाणाइसएण । भिगयं च तेण,

धन्नाणं खु नराणं कुम्मासा होति साहु-पारणए। [१५] एत्थंतरम्मि गयणंतर-गयाए रिसि-भत्ताए मूलदेव-भित्त-रंजियाए भिणयं देवयाए। पुत्त मूलदेव, सुंदरमणुचिद्ठियं तुमे। ता एयाए गाहाए पच्छद्धेण मग्गह जं रोयए, जेण संपाडेमि सव्वं। मूलदेवेण भिण्यं,

गणियं च देवदत्तं दंति-सहस्सं च रज्जं च ॥१५॥ देवयाए भणियं, पुत्त, निच्चितो विहरसु । अवस्सं रिसि-चलणाणुभावेण अइरेण चेव संपिष्ठिजस्सइ एयं। मूलदेवेण भणियं भयवइ, एवमेयं ति । तओ वंदिय रिसि पिष्डिनियत्तो, रिसि वि गओ उज्जाणं। लद्धा अवरा भिक्खा मूलदेवेण । जैमिओ पित्थओ य बेन्नायड-संमुहं, पत्तो य कमेण तत्थ ॥

[१६] पसुत्तो रयणीए बाहि पहिय-सालाए। दिट्ठो य चिरम-जामे सुमिणओ पिडपुण्ण-मंडलो निम्मल-प्पहो मयंको उयरिम्म पिवट्टो। अन्नेण वि कप्पिडएण एसो चेव दिट्ठो, किह्ओ तेण कप्पिडयाणं। तत्थेगेण भिणयं, लिमिहिस तुमं अज्ज घय-गुल-संपुण्णं महंतं रोट्टगं। न-याणंति णए सुमिणस्स परत्थं ति न किह्यं मूलदेवेण। लद्धो कप्पिडएण भिक्खा-गएण घर-छायणियाए जहोवइट्ठो रोट्टगो। तुट्ठो य एसो, निवेइओ य कप्पिडयाणं। मूलदेवो वि गओ एगमारामं। आविज्जओ तत्थ कुसुमोच्चय-साहिज्जेण मालागारो। दिन्नाइं तेण पुष्फ-फलाइं। ताइं वेत्तुं सुइं-भूओ गओ सुविण-सत्थ-पाढयस्स गेहं। कओ तस्स पणामो। पुच्छिया खेमारोग-वत्ता। तेण वि संभासिओ स-बहुमाणं, पुच्छिओ य पओयणं। मूलदेवेण व जोडि-ऊण कर-जुयलं किहुओ सुविणग-वइयरो। उवज्झाएण वि भिणयं सहरिस्सण। किहस्सामि सुह-मुहुत्ते सुविणय-फलं, अज्ज ताव अतिही होसु

अम्हाणं । पिडवन्नं च मूलदेवेण । ण्हाओ जिमिओ य विपूर्ड्ए । भुत्तृत्तरे य भिणओ उवज्झाएण, पुत्त, पत्त-वरा मे एसा कन्नगा, ता पिरणेसु ममोव-रोहेण एयं तुमं ति । मूलदेवेण भिणयं, ताय, कहं अन्नाय-कुल-सीलं जामाउयं करेसि । उवज्झाएण भिणयं, पुत्त, आयारेण चेव नज्जइ अ-कहियं पि कुलं । भिणयं च—

आचारः कुलमास्याति देशमास्याति जल्पितम् । संभ्रमः स्नेहमास्याति वपुरास्याति भोजनम् ॥१६॥

तहा

को कुवलयाण गंधं करेइ महुरत्तणं च उच्छूणं। वर-हत्थीण य लीलं विणयं च कुल-प्पसूयाणं॥१७॥

अहवा

जइ होंति गुणा तो किं कुलेण गुणिणो कुलेण न हु कडजं । कूलमकलंकं गुण-विज्ञियाण गरुवं चिय कलंकं ॥१८॥

[१७] एवमाइ-भणिईहि पडिवज्जाविओ सुह-मुहुत्तेण परिणाविओ। किह्यं सुवियण-फलं, सत्त-दिणब्भंतरे राया होहिसि । तं च सोऊण जाओ पहट्ट-मणो अच्छइ य तत्य सुहेणं। पंचमे य दिवसे गओ नयर-बाहि, नुवण्णो य चंपगच्छायाए।।

[१८] इओ य तीए नयरीए अपुत्ती राया काल-गओ। तत्थ अहियासि-याणि पंच दिव्वाणि। ताणि आहिंडिय नयर-मज्झे निग्गयाणि बाहिं, पत्ताणि मूलदेव-सयासं। दिट्ठो सो अपरियत्तमाण-छायाए हेट्ठओ। तं पेच्छिय गुलुगुलियं हित्थिणा, हेसियं तुरंगेण, अहिंसित्तो भिंगारेण, वीइओ चामरेहिं, ठियमुविर पुंडरीयं तओ कओ लोएहिं जयजया-रओ। चडाविओ गएण खंधे, पइसारिओ य नयिर। अहिंसित्तो मंति-सामंतेहिं। भणियं च गयण-तल-गयाए देवयाए। भो, भो, एस महाणुभावो असेस-कलाधारगो देवयाहिट्ठिय-सरीरो विक्कमराओ नाम राया। ता एयस्स सासणे जो न वट्टइ, तस्स नाहं खमामि ति। तओ सन्वो सामंत-मंति-पुरोहियाइओ परियणो आणा-विहेओ जाओ। तओ उटारं विसय-सुहमणुहवंतो चिट्ठइ। आढत्तो उज्जेणि-सामिणा वियारधवलेण सह संववहारो जाव जाया परोप्यरं निरंतरा पीई।।

[१९] इओ य देवदत्ता तारिसं विडंवणं म्लदेवस्स पेच्छिय विरत्ता अईव अयलोवरि । तओ य निब्भच्छिओ अयलो; भो अहं वेसा, न उण अहं तुज्झ कुल-घरिणी। तहा वि मज्झ गेहत्थो एवंविहं ववहरिस। ता ममत्थाए पुणो न खिज्जियव्वं ति भणिय गया राइणो स्थासं। भणिओ य निविडय चलणेसु राया। सामि तेण वरेण कीरउ पसाओ। राइणा भणियं। भण, कओ चेव तुज्झ पसाओ। किमवरं भणीयइ। देवदत्ताए भणियं। ता, सामि, म्लदेवं विज्जय न अन्नो पुरिसो मम आणावेयव्वो। एसो अयलो मम घरागमणे निवारेयव्वो। राइणा भणियं एवं, जहा तुज्झ रोयए परं कहेह, को पुण एस वृत्तन्तो। तओ किहओ माहवीए। रुट्ठो राया अयलोविर। भणियं च, भो मम एईए नयरीए एयाइ दोन्नि रयणाइ ताइ पि खली-करेइ एसो। तओ हक्कारिय अंबाडिओ भणिओ य। रे, तुमं एत्थ राया जेण एवंविहं ववहरिस। ता निरूवेहि संपयं सरणं, करेमि तुह पाण-विणासं। देवदत्ताए भणियं, सामि, किमेइणा सुणहपाएण पिट खढ़ों ति। ता मुंचइ एयं। राइणा भणिओ, रे, एईए महाणुभावाए वयणेणं छुट्टो संपयं, सुद्धी उण तेणेवेह आणिएणं भविस्सइ। तओ चलणेसु निविडळण निग्गओ राय-उलाओ। आढतो गवेसिउ दिसो-दिसि। तहा वि न लद्धो। तओ तीए चेव ऊणिमाए भरिऊण भंडस्स वहणाइ पित्थओ पारसउलं॥

[२०] इओ य मूलदेवेण पेसिओ लेहो कोसल्लियाइं च देवदत्ताए तस्स य राइणो। भणियो य राया, मम एईए देवदत्ताए उविर महंतो पिड-बंधो।ता जइ एईए अभिरुचियं, तुम्हं वा रोयए, तो कुणह पसायं, पेसेह एयं। तओ राइणा भणिया राय-दोवारिगा। भो किमेयं एवंविहं लिहावियं विक्कमराएण। कि अम्हाणं तस्स य अस्थि कोइ विसेसो। रज्जं पि सब्वं तस्सेयं कि पुण देवदत्ता। परं इच्छउ सा। तओ हक्कारिया देवदत्ता। किहुओ वृत्तंतो, ता जइ तुम्ह रोयए, ताहे गम्मउ तस्स सगासं। तीए भणियं, महा-पसाओ, तुम्हाणुन्नायाण मणोरहा एए अम्हं। तओ महा-विभवेणं पूइऊण पेसिया गया य। तेण वि महा-विभूईए, चेव पवेसिया। जायं च परोप्परमेगरज्जं। अच्छए मूलदेवो तीए सह विसयसुहमणुहवंतो जिण-भवण-विब-करण-तप्परो ति।।

[२१.] इओ य सो अयलो पारस-उले विढिवय बहुयं दव्वं पवरं च भण्ड भरेऊण आगओ बेण्णायडं। आवासिओ य बाहिं। पुन्छिओ लोगो, किं नामाभिहाणो एत्थ राया। किंह्यं च, विक्कमराओ ति। तओ हिरण्ण-सुवण्णमोत्तियाणं थालं भरेऊण गओ राइणो पेक्खगो। दवावियं राइणा आसणं। निसण्णो पन्चभिन्नाओ य। अयलेण य न नाओ एसो। रन्ना पुन्छियं, कुओ सेट्ठी आगओ। तेण भणियं, पारस-उलाओ। रन्ना पुइएण कहाणय अट्ठमं ११३

अयलेण भणियं, सामि, पेसेह कोवि उवरिगो, जो भंडं निरूवेइ । तओ राइणा भणियं, अहं सयमेव आगच्छामि ।

[२२] तओ पंच-उल-सिहुओ गओ राया। दंसियं वहणेसु संख-फोप्फलचंदगागरु-मंजिट्ठाइयं भंडं। पुच्छियं पंचउल-समक्ख राइणा। भो सेट्ठि, एतियं चेव इमं। तेग भणियं, देव, एतियं चेव। राइणा भणियं, करेह सेट्ठिस्स अद्ध-दाणं, परं मम समक्खं तोलेह चोल्लए। तोलियाइं पंचउलेण। भारेण य पाय-प्पहारेण य वंस-वेहेण य लिक्ख्यं, मंजिट्ठमाइ-मज्झ-गयं सार-भडं। राइणा उक्केल्लावियाइं चोल्लयाइं, निरूवियाइं समंतओ, जाव दिट्ठं कत्यइ सुवण्णं, कत्यइ रूप्पयं, कत्यइ मणि-मोत्तिय-पवालाइं महुम्घं भंडं। तं च दट्ठूण रुट्ठेण निय-पुरिसाण दिन्नो आएसो। अरे, बंधह पच्चक्ख-चोरं इमं ति। बद्धो य धगधिंत-हियओ तेहिं। दाऊण रक्खवाले जाणेसु गओ राया भवणं। सो वि आणिओ आरिक्खएण राय-समीवं। गाढ-बद्धं च दट्ठूण भणियं राइणा। रे, छोडेह छोडेह। छोडिओ अन्नेहि। पुच्छिओ राइणा, परियाणिस ममं। तेण भणियं सयल-पुहवि-विक्खाए महा-नरिंदे को न याणइ?

[२३] राइणा भणियं, अलं उवयार-भासणेहि, फुडं साहसु, जइ जाणिस । अयलेण भिणयं देव, न-याणामि सम्मं । तओ राइणा बाहराविया देवदत्ता । आगया वरच्छर व्व सव्वंग-भूसण-धरा, विन्नाया अयलेण । लिजओ मणिम बाढं। भणियं च तीए, भो एस सो मूलदेवो, जो तुमे भणिओ तम्मि काले, ममावि कयाइ विहि-जोगेण वसण पत्तस्स उवयारं करेज्ञह । ता एस सो अवसरो । मुक्को य तुमं अत्थ-सरीर-संसयमावन्नो वि पणय-दीण-जण-वच्छलेण राइणा संपर्य । इमं च सोऊण विलक्ख-माणसो, महा-पसाओ त्ति भणिऊण निवडिओ राइणो देवदत्ताए य चलणेसु । भणियं च, कयं मए जं तया सयलजण-निव्वुइ-करस्स नीसेस-कला-सोहियस्स देवस्स निम्मलसहावस्स पृण्णिमाचंदस्सेव राहुणा कयत्थणं, ता तं खमउ मम सामी। तु+ह कयत्थणामरिसेण महाराओ वि न देइ मे उज्जेणीए पवेसं। मलदेवेण भणियं, खिमयं चेव मए, जस्स तुह देवीए कओ पसाओ। तओ सो पुणो वि निवडिओ दोण्ह वि चलणेसु परमायरेण । ण्हाविओ य देवदत्ताए पहिरा-विओ महग्व-वत्थे । राइणा मुक्कं दाणं । पेसिओ उज्जेिण । मुलदेव-राइणो अब्भत्थणाए खिमयं वियार्घवलेण । निग्घिणसम्मो वि रज्जे निविट्ठं . सोऊण म्लदेवं आगओ बेण्णायडं दिट्ठो । राया । दिन्नो सो चेव अदिट्ठ-सेवाए गामो तस्स रन्ना । पणिमऊण महा-पसाओ त्ति भणिऊण य सो गओ गामं ॥

## २. चाणक्क-चंद्गुत्त-कहाणग

[१] गोल्लविसए चणयनामो, तत्थ चणगो माहणो सो य सावओ। तस्स घरे साहू ठिया। पुत्तो से जाओ सह ढाढाहि। साहूणं पाएसु पाडिओ। कहियं च-राया भविस्सइ ति। 'या दोग्गइं जाइस्सइ' ति दंता घट्ठा। पुणो वि आयरियाण कहियं—िकं किज्जउ ? एताहे वि बिबंतिरओ राया भविस्सइ। उम्मुक्कबालभावेण चोद्दस विज्जाठा-णाण। आगमियाणि—

अंगाइं चजरो वेया, मीमांसा नायवित्थरो । पुराणं धम्मसत्थं च ठाणा चोद्दस आहिया ॥१॥ सिक्खा वागरणं चेव, निरुत्त छंद जोइसं । कप्पो य अवरो होई, छच्च अंगा विआहिया ॥२॥

[२] सो सावओ संतुद्ठो । एगाओ दिरद्दभद्दमाहणकुलाओ भज्जा परिणीआ । अन्तया भाइविवाहे सा माइघरं गया । तीसे य भगिणीओ अन्तिसि खद्धादाणियाणं दिन्ताओ । ताओ अलंकियभूसियाओ आगयाओ । सक्वो परियणो ताहि समं संलवइ, आयरं च करेइ । सा एगागिणी अवगोया अच्छइ । अवितीयजाया । घरं आगया । दिट्ठा य ससोगा चाण-क्केण, पुच्छिया सोगकारणं । न जंपए, केवलं अंसुधाराहि सिचंती कवोले नीससइ दीहं । ताहे निब्बंधेण लग्गो । कहियं सगग्गय-वाणीए जहिंद्ठयं । चित्यं च तेण—अहो ! अवमाणणाहेउ निद्धणत्तणं जेण माइघरे वि एवं परिभवो ? अहवा—

अलियं पि जणो धणइत्तमस्स सयणत्तणं पयासेइ । परमत्यबंधकेण वि लिजिज्जा हीणविहवेण ॥३॥

तहा--

कज्जेण विणा जेहो, अत्यविहूणाण गउरवं लोए । पडिवन्ने निब्वहणं, कुणन्ति जे ते जए बिरला ॥४॥

[३] ता धणं उविज्जिणामि केणइ उवाएण, नंदो पाडलियुत्ते दिया-ईणं धणं देई, तत्थ वच्चामि । तओ गंतूण कत्तिययुन्तिमाए पुव्वन्नत्थे आसणे पढमे निसन्नो । तं च तस्स पल्जीवइ राउलस्स सया ठविज्जइ। सद्धपुत्तो य नंदेण समं तःय आगशो भग६—एव बंभगो नंदर्व स्था छायं कहाणय अट्ठमं ११५

अक्किमिऊण ट्ठिओ । भणिओ दासीए—भयवं ! बीए आसणे निवेसाहि । 'एवं होउ' विइए आसणे कुंडियं ठवेइ, एवं तइए दंडयं चउत्थे गणे-त्तियं पंचमे जन्नोवइयं । 'धट्ठो' ति बिच्छुडो पदोसमावन्नो भणइ—

कोशेन भृत्येश्च निबद्धमूलं पुत्रेश्च मित्रेश्च विवृद्धशाखम् । उत्पाट्य नंदं परिवर्त्तयामि, महादुमं वायुरिवोग्रवेगः ॥५॥

[४] निग्गओ मग्गइ पुरिसं। सुयं च णेण—"बिवंतरिओ राया होहामि" ति। नंदस्स मोरपोसगा तेसि गामे गओ परिवायिं लगेण। तेसि च मयहरघूयाए चंदिपयणिम्म दोहलो। सो समुयाणितो गओ। पुच्छित। सो भणइ—मम दारगं देह तो णं पाएमि चंदं। पिडसुणंति। पडमंडवो कओ, तिद्दवसं पुन्निमा, मज्झे छिड्डं कयं, मज्झण्हगए चंदे सव्वरसालूहिं दव्वेहिं संजोइता खोरस्स थालं भिर्यं सद्दाविया पेच्छइ पिवइ य। उविर पुरिसो उच्छाडेइ। अवणोए डोहले कालक्कमेण पुत्तो जाओ। चंदगुत्तो से नामं कयं। सो वि ताव संवड्ढइ। चाणक्को वि धाउ-विलाणि मग्गइ। सो य दारएहिं समं रमइ। रायनीईए विभासा। चाणक्को य पिढएइ। पेच्छइ। तेण वि मिग्गओ—अम्ह वि दिज्जउ। भणइ—गावीओ लएहिं। या मारिज्जा कोइ। भणइ—वीरभोज्जा पुहई। नायं—जहा विन्नाणं पि से अत्थि। पुच्छिओ—कस्स? ति। दारगेहिं कहियं—परिव्वायगदुत्तो एस। अहं सो परिव्वायगो, जामु जा ते रायाणं करेमि। सो तेण समं पलाइओ। लोगो मेलिओ।

[५] पाडलिपुत्तं रोहियं । नंदेण भग्गो परिव्वायगो पलाणो । अस्सेहि पच्छओ लग्गा पुरिसा । चंदगुत्तं पडिमणोसंडे छुभेता रयओ जाओ चाणको नंदसंतिएण जच्चवल्हीगिकसोरगएणमासवारेण पुच्छिओ—किंह चंदगुतो ? भणइ—एस पउमसरे पिवट्ठो चिट्ठड । सो आसवारेण दिट्ठो । तओ णेण घोडगो चाणककस्स अप्पिओ, खडगं मुक्कं । जाव निगुडिओ, जलोयरणट्ठयाए । कंचुग मेल्लइ ताव णेण खग्गं धेतूण दुहा कओ । पच्छा चंदगुत्तो हक्कारिय चडाविओ । पुणो पलाणो । पुच्छिओ णेण चंदगुतो जं वेलंसि सिट्ठो तं बेलं कि चितयं तए ? तेण भणिय—हंदि ! एवं चेवं सोहणं भवइ, अज्जो चेव जाणइ ति । तओ णेण जाणियं—जोग्गो, न एस विपरिणमइ । चंदउत्तो छुहाइओ । चाणक्को तं ठवेत्ता भत्तस्स अइगओ, वोहेइ —मा एत्थ नज्जेज्जामो । डोडस्स बहिं निग्गयस्स दिहकूर गहाय आगओ । जिमिओ दारगो । अन्तत्थ समुया-णितो गामे परिभमइ । एगिमा गिहे थेरीए पुत्तभंडाणं विलेवी पव-

ड्डिया। एगेण हत्थो मज्जे छूढो। सो दड्ढो रोवइ। ताए भन्नइ— चाणक्कमंगलं। भेतु पिन याणासि। तेण पुच्छिया भणइ—पासाणि पढमं घेप्पति तं परिभाविय गओ हिमर्वंतकूडं। तत्थ पव्वयओ राया तेण समं मेत्तो कया। भणइ—नंदरज्जं समं समेण विभज्जयामो। पिडवन्नं च तेण। ओयविजमाइता। एगत्थ नयरं न पडइ। पिवट्ठो तिरंडी वत्थूणि जोएइ। इंदकुमारियाओ दिट्ठाओ। तासि तेएण न पडइ। मायाए नोणावियाओ। गहियं नयरं। पाडिलपुत्तं तओ रोहियं।

[६] नंदो धम्मदारं मग्गइ। एगेण रहेण जं तरिस तं नीणेहि दो भज्जाओ एगा कन्ना दव्वं च नीणेइ। कन्ना निग्गच्छंती पुणो पुणो चंद-गुत्तं पलोएइ। नंदेण भणियं—जाहि त्ति। गया। ताए विलग्गंतीए चंद-गुत्तरहे नव आरगा भग्गा। 'अमंगल' ति निवारिया तेण। तिदंडी भणइ—मा निवारेहि। नव पुरिसजुगाणि तुज्झवंसो होही। पडिवन्नं। राउल-मइग्या। दो भागा कयं रज्जं। तत्थ एगा विसकन्ना आसि, तत्थ प्वव-यगस्स इच्छा जाया। सा तस्स दिन्ना। अग्गिपरियंचणेण विसपरिगओ मरिज्मारद्धो। भणइ—वयंस! मरिज्जइ। चंदगुत्तो 'संभामि' ति वव-सिनो। चाणक्केण भिजडी कया इमं नीति सरंतेण—

तुल्यार्थं तुल्यसामर्थ्यं मर्सज्ञं व्यवसायिनाम् । अद्धंराज्यहरं भृत्यं यो न हन्यात्स हन्यते ॥६॥

[७] ठिओ चंदगुत्तो । दो वि रज्जाणि तस्स जायाणि । नंदमणुस्सा य चोरियाए जीवंति । देसं अभिद्दवंति । चाणक्को अन्नं उग्गतरं चोर-गाहं मग्गइ । गओ नयरबाहिरियं । दिट्ठो तत्थ नलदायो कुविंदो । पुत्तयडसणामरिसओ खणिऊण बिलं जलणपज्जालणेण मूलाओ उच्छायंतो मक्कोडए । तओ 'सोहणो एस चोरग्गाहो' त्ति बाहराविओ । सम्माणिऊण य दिण्ण तस्साऽऽरक्ख । तेण चोरो भत्तदाणाइणाकओवयारा वीसत्था सव्वे सकुडुं बा बावाइया । जायं निक्कंटयं रज्जं । कोसनिमित्तं च चाण-क्केण महिड्ढियकोडुंबिएहिं सिद्ध आढत्तं मज्जपाणं । वायावेइ होलं । उट्ठिऊण य तेसिं उप्पेसणत्थं गाएइ इमं पणच्चंतो गाइयं—

दो मज्झ घाउरत्ताइं, कंचणकुंडिया तिदंडं च । राया वि मे वसवत्ती, एत्थ वि ता मे होलं वाएहि ॥७॥

[८] इमं सोऊण अन्तो असहमाणो कस्सइ अपयिडयपुब्वं नियिरिद्धि पयडंतो निच्चित्रमारद्धो । जओ— कुवियस्स आउरस्स य, वसणं पत्तस्स रागरत्तस्स ।
मत्तस्स मरंतस्स य, सब्भावा पायडा होंति ॥८॥
पिढ्यं च तेण—
गयपोययस्स मत्तस्स, उप्पइयस्स य जोयणसहस्सं ।
पए पए सयसहस्सं, एत्थ वि ता मे होलं वाएहि ॥९॥
अन्नो भणइ—
तिल आढयस्स वृत्तस्स, निष्फत्नस्स बहुसइयस्स ।
तिले तिले सयसहस्सं, एत्थ वि ता मे होलं वाएहि ॥१०॥
अन्नो भणइ—
णवपाउसम्मि पुन्नाए, गिरिनदियाए सिग्घवेगाए ।
एगाहमहियमेत्तेण, नवणीएण पालि बंधामि ॥११॥
—एत्थ वि ता मे होलं वाएहि ॥

अन्नो भणइ— जच्चाण णविकसोराण तिद्द्विसेण जायमेत्ताणं । केसेहि नभं छाएिम एत्थ वि ता मे होलं वाएिह ॥१२॥ अन्नो भणइ—

दो मज्झ अत्थि रयणाइं, सालिपसूई य गद्दभीया य । छिन्ना छिन्ना वि सद्दित, एत्य वि ता मे होलं वाएहि ॥१३॥ अन्नो भणइ—

सय सुक्किल निच्चसुयंघो, भज्ज अणुव्वय णस्थि पवासो । निरिणो य दुपंचसओ, एत्थ वि ता मे होलं वाएहि ॥१४॥

[९] एवं नाऊण दव्वं मिगयं जहोचियं । कोट्ठारा भरिया सालीणं, ताओ छिन्ना छिन्ना पुणा जायंति । आसा एगदिवसजाया मिगिया एगदेवसियं नवणीयं । सुवन्नुप्पायणस्थं च चाणक्केण जंतपास-याकया । कई भणंति—वरदिन्नया । तओ एगो दक्को पुरिसो सिक्खा-विओ । दीणारथालं भरियं सो भणइ—जइ ममं कोइ जिणइ, तो थालं गिण्हु । अह अहं जिणामि तो एगं दीणारं गिह्णामि । तस्स इच्छाए पासा पडंति । अओ न तीरए जिणिउं । जह सो न जिप्पइ एवं मणुसलंभओवि ।

## ३. सीलवइ-चरियं

इत्थेव जंबुदीवे भारहवासंमि वासवपुरं व । कय-विबुह जणाणंदं नंदणपुरमित्थ वर-नयरं ॥१॥ पिंडहय-पिंडवन्ख-बलो हिरिव्व अरिमद्दणो तिहं राया । गुण-रयण-निही रयणायरु ति सिट्ठी तिहं अत्थि॥२॥ तस्स सिरिनाम-पिया रूव-गुणेणं सिरिव्व पच्चवखा । तीए न अत्थि पुत्तो तेण दढं तम्मए सेट्ठी॥३॥

[१] अन्नया भणिओ भज्जाए-'अज्जउत्त, अत्थि इत्थेव नयरुज्जाणे अजियजिणिद-मंदिर-दुवार-देसे अजियबला देवया अपुत्ताण पुत्तं, अविन्ताण वित्तं, अरज्जाण रज्जं, अविज्जाण विज्जं, असुक्खाण सुक्ख, अचक्खूण चक्खु सरोयाण रोय-क्खयं देइ एसा।'' कयं सेट्ठिणा तीए ओवा-इयं। कमेण जाओ पुत्तो। तस्स कयं 'अजियसेणो' त्ति नामं। जाओ जिणधम्मुज्जुओ सिट्ठी। जणयमणोरहेहिं सह विड्डिओ अजियसेणो। सिक्खिय कलाकलावो लावन्नलिच्छपुन्नं पवन्नो तारुन्नं। तस्स य सयलजणब्महिए क्ल्वाइ-गुणे पिच्छिकण चितियं सेट्ठिणा—''जइ एस मह नंदणो निय-गुणाणुक्वं कलत्तं न लहइ ता इमस्स अक्यत्था गुणा।''

जओ—

सामी अविसेसन्तू अविणीओ परियणो पर-वसत्तं। भज्जा य अणणुरूवा चत्तारि मणस्स सल्लाइँ॥४॥

[२] इत्थंतरे आगओ एगो वाणिउत्तो पणिमऊण सिट्ठि निविद्ठो समीवे । पुट्ठो य सेट्ठिणा ववहार सरूवं । किह्यं तेण सक्वं । अन्नं च, तुहाएसेण गओहं कयंगलाए नयरीए । जाओ मे जिणदत्त-सिट्ठिणा समं ववहारो । निमंतिओहं तेण भोयणत्थं । दिट्ठा मए तीग्गहे चंदकंतेणं वयणेणं पओअराएहिं, हत्थपाएहिं पवालेणं अहरेणं दिप्पमाणेहिं रयणेहिं रयएणं नियंवेणं सुवन्नेणं अंगेणं, मयण-महाराय-भंडार-मंजूस व्व संचारिणो एगा कन्नगा । पुट्ठो मए सिट्ठी—"का एस" ति ? सिट्ठणा वृत्तं— "भहं ! महं धृया-मिसेण मृत्तिमई एसा चिंता।"

. जओ—

किं लट्ठं लहिही वरं पिययमं किं तस्स संपिज्जिही किं लोयं ससुराइयं निय-गुणग्गामेण रंजिस्सए। कि सीलं परिपालिही पसविही कि पुत्तमेवं धुवं चिंता मुत्तिमई पिऊण भवणे संवट्टए कन्नगा ॥५॥

[३] एसा य सरीर-सुंदरिम-दिलय-देव-रमणी-मडप्पा अणण्ण-गुण-सोहिया हियाहिए-विचार-कुसला, सलाहणिज्ज-सीला, सीलमइ त्ति गुण-निप्पन्ननामा बालत्तणओ वि पुव्व-कय-सुकय-वसेण सउणस्य-पञ्जंताहि कलाहि सहीहि व पडिवन्ना । इमीए अणुरूवं वरं अलहंतस्स मे अच्चंतं चिंता । अओ मए एसा विचितत्ति बुत्ता'' । मए भणियं—"सिट्ठि, मा संतप्प, अस्थि नंदणपुरे रयणायर सिट्ठिणो विसिट्ठरूबाइ-गुणो पुत्तो अजि-यसेणो सो तुह धूआए अणुरूवो वरो त्ति ।''

[४] जिणदत्तेण वृत्तं—''भद्द, तुमए मे महंत-चिंता समुद्द-मग्ग-स्स पवरवरोवएस-बोहित्थेण नित्थारो कओ" ति भणिऊण तेण अजिय-सेणस्स सीलमइं दाउं पेसिओ जिणसेहरो निय-पुत्तो मए समं। सो इहागओ चिट्ठइ। ता जहा जुत्तमाइसउ सिट्ठी।'' ''जुत्तं कयं तुमए" ति भणिऊण हक्काराविओ जिणसेहरो सिट्ठणा। सगोरवं दिन्ना तेण अजियसेणस्स सीलमई। अजियसेणेणावि तेणेव सह गंतूण कयंगलाए परिणीया सीलमई। धेतूण तं आगओ स-नयरं अजियसेणो। भुंजए भोए।

[५] अन्नया मज्झ-रत्ते घडं घित्तूण गिहाओ निग्गया सोलमई। कित्तियवेलाए आगया दिट्ठा ससुरेण। चितियं नूणं एसा कुसील ति गोसे गहिणी-समक्ख वृत्तो पुत्तो—"वत्थ! तुहेसा घरिणो कुसीला, जओ अज्ज मज्झरत्ते निग्गंतूण कत्थिव गया आसि, ता एसा न जुज्जइ गिहे घरिछं।"

### जको---

घण-रस-वसओ उम्मग्ग-गामिणी-भग्ग-गुण-दुमा कलुसा। महिला दो वि कुलाइं कूलाइं नइ व्व पाडेइ॥६॥

[६] ता पराणेमि एयं पिइ-हरं। पुत्तेण वृत्तं—'ताय! जं जुत्तं तं करेसु।' भणिया बहुया—''भद्दे! आगओ 'सीलवइं सिग्घं पेसिज्जसु' ति तुह जणयसंदेसओ। ता चलसु, जेण तुमं सयं पराणेमि।'' सा वि रयणि निरगमणेण ममं कुसीलं संकमाणो एवमाइसउ ससुरो, पिच्छामि ताव एयं पि' ति चितऊण चिलया रहारूढेण सिट्ठणा समं। वच्चंतो सेट्ठी पत्तो नइं। सेट्ठिणा वृत्ता—"बहू-पाणहाओ मुत्तूण नइं ओयरसु।'' तीए न मुक्काओ ताओ। सेट्ठणा चित्तियं 'अविणीय' ति।

ं१२० प्राकृत भारती

अग्गओ दिट्ठं पढम-वत्ता-पइन्नं अच्चं-फिलयं मुग्गखेतं । सेट्ठणा भिणयं—"अहो ! सुफिलयं मुग्ग-खेतं । सब्बसंपया खेत्तसामिणो ।" तीए भिणयं—"एवमेयं, जइ न खद्धंति ।" सेट्ठणा चितियं 'अक्खयं पेनखंती वि खद्धंति अक्खइ । अओ असंबद्धप्लाविणो एसा ।" गओ एगं सिमद्ध-पमुइय-जण-संकुलं नयरं । सेट्ठणा भिणयं—"अहो ! रम्मत्तणं इमस्स ।" तीए भिणयं—"जइ न उब्बसं" ति । सेट्ठणा चितियं—"उल्लंठ-भासिणी इमा ।"

[७] अग्गओ गच्छंतेण सेट्ठिणा दिट्ठो परुढाणेगप्पहारो पहरण-करो ताव कुट्टिओ । सेट्ठिणा चितियं—'कि न सूरो, जो सत्थेहि कुट्टि-ज्जइ, परं अजुत्तजंपिरी इमा ।'' गओ अग्गओ नग्गोह-तले वीसंतो सेट्ठी । बहू उण नग्गोहच्छायं छिड्डिकण ठिया दूरे । सेटिठ्णा भणियं—''अच्छसु छायाए ।'' न तत्थ ठिया । सेटिठणा चितियं 'सव्वहा विवरीय' ति ।

पत्तो गाममेक्कं। बहूए वृत्तो सेट्ठी—"एत्य अत्थि मे माउलंगो तं जाव पेच्छामि ताव तुब्भे पिडवालेह" ति गया सा मज्झे। दिट्ठा माउलंगेण ससंभमं भणिया—"वच्छे! कत्थ पित्थयासि?" तीए भणियं—"ससुरेण सह पिइहरं पिटथयिम्ह।" तेण भणियं—"कत्थ ते ससुरो?" तीए वृत्तं—"बाहि चिट्ठइ।"

[८] गंतूण माऊलेण हक्कारिओ सायरं सेट्ठी। सकसाउ ति अणिच्छंतो वि नीओ निब्बंधेण गेहं। भोयणं काऊण आगओ बाहि। मज्झण्हसमओ ति वीसिमओ रहब्भंतरे। सीलमई वि निसन्ता रहच्छा-याए। एत्थंतरे करीरत्थंबावलंबी पुणो-पुणो वासए वायसो। भणियं अणाए—''अरे! काय! कि न थक्किस करयंरतो।''

एक्के दुःनय जे कया तेहिं नीहरिय घरस्स । बीजा दुन्नय जइ करजँ तो न मिलउं पियरस्स ॥॥॥

[९] सुयमिणं सेट्ठिणा भणिआ सा—''वच्छे! किमेवं जंपिस ?'' बहूए भणियं—''न कि चि।'' सेट्ठिणा भणियं—कहं न किचि। वायस-मुह्सिऊण 'एवके दुन्नय' ति जंपिढयं तं साहिष्पायं।'' बहूए वृत्तं—''एवं ता सुणेउ।''

ताओ---

सोरब्भ—गुणेणं छेय-घरिसणाईणि चंदणं लहइ। राग-गुणेणं पावइ खंडण-वढणाइं मंजिट्ठा॥८॥ [१०] एवं ममावि गुणो सत्तू संजाओ। जओ ''सयल-कला- कहाणय अट्ठगं १ 📢

सिरोमणि-भूयं सउण-रुयं अहं सुणेमि । तओ अइक्कंतदिण-रयणीए सिवाए वासंतीए साहियं, जहा—"नईए पूरेण बुब्भमाणं मड्यं कड्ढ्ऊण सयं आहरणाणि गिण्हसु । मम भक्खं तं खिवसु ।" इमं सोऊण गयाहं घेत्तूण घडगं । तं हियए दाऊण पिवट्ठा नइं । कड्ढ्यं मड्यं । गिहयाणि आभरणाणि । खित्तं सिवं सिवाए । आगया अहं गिहं । आभरणाणि घडए खिविऊण निक्खियाणि खोणीए एवं एक्क-दुन्नयस्स पभावेण पत्ता एत्तियं भूमि । संपयं तु वासंतो वायसो कहइ, जहा—"एयस्स करीर-त्थं रुक्खस्स हेट्ठा दससुवण्ण लक्ख-प्पमाणं निहाणमित्थ तं घेत्तूण मम करंबयं देस्" ति ।

[११] इमं सोऊण सहसा उट्ठिओ सेट्ठी, भणइ—''वच्छे! सच्च-मैयं?'' बहूए जंपियं—''कि अलियं जंपिज्जए ताय-पायाणं पुरओ। अहवा इत्थत्थे कंकणे कि दप्पणेणं ति निहालेड ताओ।'' तओ तत्थेव ठिओ सेट्ठी गहिय निहाणं रयणीए।'' ''अहो! मुत्तिमती इमा लच्छित्ति जाया बहू-माणो बहुं रहे आरोविऊण नियत्तो सेट्ठी। पत्तो नग्गोहं। पुच्छए बहुं—''कि न तुमं इमस्स छायाए ठिया?'' बहूए अक्खियं— ''एक्ख-मूले अहि–दंसाइ भयं, चिरासणे चोराइ-भयं, दूरिट्ठ्याणं तु न सक्वमेयं।''

[१२] पुणो पुट्ठं सेट्ठिणा वृत्तं—"कहमेयमुब्वसं ?" तीए वृत्तं—जत्थ नित्थ सयणो सागय पिडवित्तकारओ तं कहं विसमं ? खेतं दट्ठूण सिट्ठणा पुट्ठं—"कहमेय खद्धंति ?" तीए वृत्तं—-"ववहरणाओ दव्वं वृद्ठीए किहऊण खेत्तसामिणा खद्धंति खद्धं।" नई दट्ठूण भिणयं सेट्ठिणा— "किं तए नईए पाणहाअ न मुक्काओ ?" तीए जंपियं—जल्ल-मज्झे कीड-कंटगाइ न दीसइ" ति । पत्तो गिहं सेट्ठी । दंसियाइ तीए महिनिहित्ता-हरणाई । तुट्ठेण सेट्ठिणा भज्जाए सुयस्स सब्वं कहिऊण कया सा चर-सामिणी ।

अह जीवियस्स तरलत्तणेण पचत्तमुवगक्षो सेट्ठी। निहणं गया सहयरी सिरी वि छायव्व तब्विरहे॥९॥

[१३]अजियसेणो वि जिण-धम्म-परो कालं बोलेइ। अन्तया
अरिमद्दण नरिंदो एगूण पंच-सयाणं मंतीणं पहाणं मंति मग्गेमाणो
नायरए पत्तेयं पुच्छइ--"भो भो! जो मं पाएण पहणइ तस्स कि
कीरइ?" पुच्छिओ अजियसेणो। तेण वृत्तं--"परिभाविऊण कहिस्सं।"
गिहागएण पुच्छिया तस्सुत्तरं सीलवई। तीए चउव्विह-बुद्धि-जुत्ताए

१२२ प्राकृत भारतीः

जंपियं जहा—''तस्स महंतो सक्कारो कीरइ।'' भत्तुणा भणियं— ''कहमेयं ?'' तीए वृत्तं—''वल्लहाए विणा नित्थ अन्नस्स गयाणं पाएण पहणेमि त्ति चिंतिउंपि जोग्गया, किं पुण पहणिउं।'' तओ गओ सो रायसहाए, कहियं पुव्युत्तं। तुट्ठो राया। कओ अणेण सव्व-मंतीण सिरोमणी सो।

[१४] अन्तया रन्नो विउत्थिओ सीहरहो पंच्चंतो राया। तस्सोवरि चलंत-मय-गल-मय-जलासार-सित्त-मिह्यलो तरल-तुरय-खुरुक्खय-खोणि-रेणु-घण-पडल-पूरिय-नहंगणो, संचरंत-रह-धवल-धयवडाया वलाय-पंति-मणोहरो, गिह-खिजिराउज्ज-गिज्ज-जजिरय-बंभंड-भंडोयरो, नवपाउसु व्व चिला राया। अजियसेणो वि दिट्ठो सीलमईए चिताउरो। पुच्छिओ चिताए कारणं। तेण वृत्तं—-"गंतव्वं भए रन्ना समं। तुमं घेतूण वच्चं-तस्स मे गिहं सुन्नं। तहा जइ वि तुमं अवखिलयसीला तहिव एगागिणीं गिहे मुत्तूण वच्चंतस्स मे न मणनिव्बुई। अओ चिताउरोम्हि।" तीए वृत्तं—

जलणो वि होइ सिसिरो रवी वि उग्गमइ पन्छिम-दिसाए। मेरु-सिहरं पि कंपइ उच्छलइ धरणि-वीढं पि।।१०॥ जायइ पवणो वि थिरो मिल्लइ जलही वि नियय-मज्जायं। तहवि महसील-भंगं सक्को वि न सक्कए काउं॥११॥ तहिव तुमं मण-निब्बुइ-हेउं गिह्नस् इमं कुसुम-मालं। मह सील-पभावेणं अमिलाणच्चिय इमा जइ पुण मिलाइ त्त सील-खंडणं निम्मियं ति जंपंती। खिवइ निय-करेहि पइणो कंठे कुसुम-मालं ॥१३॥ तो अजियसेण-मंती सीलमइं मंदिरंमि मृत्त्णं। निव्वुय-चित्तो चलिओ सह अरिमद्दण नरिदेण ॥१४॥ अणवरय-पयाणेहि तम्मि पएसंमि नरवई पत्तो। जत्थ न हवंति कुसुमाइं जाइ-सयवत्तियाईणि ॥१५॥ दट्ठू ण कुसुम-मालं अमिलाणं अजियसेण-कंट्ठंमि । तं भणइ निवो कत्तो तुह अमिलाणा कुसुम-माला ॥१६॥ अच्छरियमिणं गरुयं मए गवेसावियाइं सव्वत्थ। निय-प्रिसे पट्ठविउं तहवि न पत्ताइं कुसुमाइं ॥१७॥ जंपइ मंती जह मह पियाई पत्थाण-वासरे खिता। स चिवय माला न मिलाइ तीइ सील-प्पभावेण ॥१८॥

तं सोउं नरनाहो विम्हिय-हियओ गए अजियसेणे। निय-नम्म-मंति-मण्डलमालवइ वियार-सारमिण ॥१९॥ जं अजियसेण-सचिवेण जंपियं तं किमित्थ संभवइ। कामंक्ररेण वृत्तं कत्तो सीलं महिलियाणं॥२०॥ ललियंगएण भणियं सच्चं कामंकुरो भणइ एयं। रइ-केलिणा पलित्तं देवस्स किमित्थ संदेहो ॥२१॥ भणियमसोगेणं पट्ठवेसु मंदेव ! जेण सीलमइं। वियलिय-सीलं काउं देवस्स हरामि संदेहं।।२२।। तो नरवइणा एसो आइट्ठो अप्पिऊण बहु दव्वं। नंदणपूरे सीलवईए गिहासन्ने ॥२३॥ गिहाइ गरुयं गेहं कंठ-पघोलंत-पंचमुग्गारो। किन्नर-गीयाणुगुणं गायइ गीयं गवक्ख-गओ ॥२४॥ पयंडिय-उज्जल-वेसी पलीयए साणुराय-दिट्टीए। निच्चं पयासए चाय-भोय-दुलल्लियमप्पाणं ॥२५॥ एवं बहु-प्यारे कूणइ वियारो इमो तओ एसा। चितइ नूणं मह सील-खलणमिच्छइ इमा काउं॥२६॥ फणि-फण-रयणुक्खणणं व जलण-जालावली कवलणं व। केसरि-केसर-गहण व दुक्करं तं न मुणइ जडो ||२७|| [ १५ ] पिच्छामि ताव कोउगं ति विचित्तिऊण पयट्टा तं पलोइउं । असोगो वि सिद्धं में समोहियं ति मन्नंतो पट्ठवेइ दूइं। भणिया तीए सीलमई---''भट्टे, कुसुमं व थोव-काल-मणहरं जुव्वणं। ता इमं विसय-सेवणेण सहलं काउं जुत्तं । भत्ता य तुह रन्ना समं गओ । एसो य सुहुओ तुमं पत्थेइ।' तीए चितियं-- "सु-हओ ति सुट्ठुहओ वराओ जो एरिसे पावे पयट्टइ।" दूईए भणियं--पसयच्छि, पसीयसु मयण-जलण-जाला कलाव संतत्तं।"

> निय अंग-संगमामय-रसेण निव्ववसु मम गत्तं। सोलमईए वृत्तं-जुत्तमिणं, किं तु पर-पुरिस-संगो॥२८॥ कुल-महिलाण अजुत्तो दव्व-पसंग व्व साहूणं। नवरं इमो वि कीरइ जइ लब्भइ मिग्गयं घणं कहिव॥२९॥ उच्चिट्ठं पि हु भत्तं भिक्खज्जइ नेह लोहेण। तीए-वृत्तं-मग्गसि कित्तियमित्तं घणं तुमं भद्दो॥३०॥ सीलमई जंपइ अद्ध-लक्खमिद्धि समप्पेउ। गहिकण अद्ध-लक्खं निसाइ पंचम-दिणे सयं एउ॥३१॥

१२४ प्राकृत भारती

जेण अपुव्वं वियरेमि रइ-सुहं तस्स सुहयस्सा ॥३२॥

[ १६ ] तीए य कहियमेयं असोगस्स । तेणावि समिष्पयं अद्ध-लक्खं । सीलमईए वि गूढ-ओयरए पच्छन्न-पुरिसेहिं खणाविया खड्डा । ठाविया तीए उचिर वर-वत्थ-पच्छाइया अवुणिया खड्डा । पंचम-दिण रयणीए दाऊण अद्ध-लक्खं आगओ असोगो । निविद्ठो खट्टाए । धस त्ति निविडओ खड्डाए । सीलमई वि दयाए तस्स दिणे दिणे डोर-बद्ध-सरावेण भोयणं देइ ।

[१७] पुण्णे य मासे रन्ना भणिया नम्म-मितणे—'कि नागओ असोगो ?'' तेहिं वृत्तं—''न याणीयइ कारणं।'' रइकेलिणा वृत्तं—''देह ममा-एसं, जेणाहं साहेमि सिग्घं चेव चितियत्थं।'' रन्ना बहु दग्वं अप्पिऊण विसिज्जओ सो। आगओ नयरे। सो वि लक्खं दाऊण दारुण तहेव निविट्ठो खड्डाए। पढियो खड्डाए। एवं लिल्यंगय-कामंकुरा वि लक्खं दाऊण पिडिया खड्डाए। असोगकमेण चेव स-सोगा चिट्ठंति। अरिमद्दण-निरंदो वि वसीकाऊण सीहरहं समागओ नियन्तयरं। भिणया सीलमई कामंकुराईहि—

जे अप्पणो परस्स य सिंत न मुणंति माणवा मूढा । वर-सोलवंति जं ते लहंति तं लद्धमम्हेहि ॥३२॥

[१८] ता दिट्ठं तुह माहप्पं, सिद्धा अम्हे । करेहि पसायं । नीसारेहि एक्कबारं नरयाओ व्व विसमाओ इमाओ अगडाओ । तीए वृत्तं—
"एवं करिस्सं, जइ मह वयणं करेह ।" तेहिं वृत्तं—"समाइससु जं कायव्वं ।" तीए वृत्तं—"जयाइहं 'एवं होउ त्ति' भणेमि, तया तुब्भेहि पि 'एवं
होउ त्ति' वत्तव्वं ।" पडिवन्नमणेहि । तीए वृत्तो—'मंती-निमंतेसु
रायाणं।" तेण तहेवं कयं। आगओ राया। कया पडिवत्ती। तीए य
पच्छन्नं कया भोयणाइ-सामग्गी। रन्ना चितियं—"निमंतिओ हं ताव न
दीसए भोयणोवक्कमो को वि। ता किमेयं ति ?"

[१९] तीए य खड्डाए काऊण कुसुमाईहि पूर्यं, भणियं—''भो भो जनखा, रसवई सव्वा वि होउं" तेहि भणियं—'एवं होउं ति। तओ आगया रसवई। रन्ता कयं भोयणं। तओ पुव्व-पउणो कयाइं तंबोल-फुल्ल-विलेवण-वत्थाहरणाइं ताइं च चत्तारि लक्खाइं इच्चाइं सव्वं पि 'होउ त्ति' तीए जंपिए खड्डागए जंपियं 'एवं होउ' ति। सव्वं ढुक्कं सम-प्पियं रन्तो। चितियं रन्ता—'अहो, अउव्वा सिद्धि जं खड्डा-समुट्टिए वयणेणंतरमेव सव्वं संपज्जइ ति।" विम्हियमणेण पुट्ठा सीलमई—''भद्दे,

कहाणय अट्ठगं १२५%

किमेयमच्छेरयं ?" तीए वृत्तं—''देव, मह सिद्धा चिट्ठंति चत्तारि जवला ते सव्वं संपाडियंति।'' रन्ना वृत्तं—''समप्पेहि मे जक्ले।'' तीए वृत्तं— ''देव, गिण्हेसु।'' तुट्ठो राया गओ नियावासं।

[२०] तीए वि ते चिचया चंदणेण, अच्चिया कुसुमेहि, चउसु चुल्लग्मेसु चतारि वि खिता, सगडेसु आरोविऊण वज्जंतिह नीया राय-भवणं संझाए। 'पभाए य अज्ज जवला भोयणाइं दाहिति' ति निवारिया रन्ना सूयाराइणो। भोयण समए सयं कुसुमाईिह पूइऊण चुल्लगाइं भणियं 'रसवई होउं चुल्लगगएिंह वृत्तं-'एवं होउ' ति जाव न कि पि होइ, रन्ना विलवखवयणेण उग्वाडियाइं चुल्लगाइं। दिट्ठा छुहा-सुसियत्तणेण पणट्ठ-मंससोणिया फुडोवलखिज्जमाण अट्ठिसंचया पयड-दीसंत-नसाजाला गिरि-कंदर-सोयरोयरा खाम-कवीला मिलाण-लोयणा असंसत्त-सीय-वायत्तणेण विच्छाय-कायच्छिविणो विसन्निचत्ता पयाव चत्ता-चत्तारि जणा। 'अहो, न हुंति एए जवला, कि तु रवलस' ति भणंतो भणिओ अणेहि राया—''देव, न जवला न रवलसा अम्हे, किन्तु कामंकुराइणो तुह वयंसव'' ति जपंता पडिया पाएसु।

[२१] रन्ना वि सम्मं निरुवंतेण उवलिखऊण भणिया स-विम्हयं-'भद्दा, कहं तुम्हाणमेरिसी अवत्था जाया ?' तेहि पि कहिओ जहावित्तो वृत्तंतो । हक्कारिऊण रन्ना-''अहो, ते बुद्धि-कोसल्लं, अहो, ते सील-पालण-पयत्तो, अहो, ते उभय-लोय-भयालोयण-प्यहापयत्ति सलाहिया सीलमई । वृत्तं च 'अमिलाण-कुसुममाला-दंसणेण पयडं पि ते सील-माहप्यं असद्दंहतेण मए चेव इमे पट्ठिवया । ता न कायव्वो कोवो त्ति खमा-विया । तीए वि धम्मं कहिऊण पिडबोहिओ राया । राय-नम्म-सचिवा य कराविया सक्वे पर-दार-निवित्तं । रन्ना य सक्कारिया सीलमई । गया सट्ठाणं ।

[२२] अन्नया आगओ गंध-गओ व्व कलहेहि परिगओ समणेहिं चडनाणी दमघोसो आयरियो । गओ तस्स वंदणत्थ समं सीलमईऐ अजि-यसेणो । वंदिऊण गुरुं निविट्ठो पुरओ ।

[२३] भणिया गुरुणा सीलमई-'भद्दे, धन्ना तुमं पुट्य-भवन्भा-साओ चेव ते सील-परिपालण-पयत्तो ।'' मंतिणा वृत्तं-'भयवं, कहमेयं ति ? वागरियं गुरुणा—''कुसुमउरे नयरे कुसलाणुट्ठाण-लालसो पाव-कम्म-करणालसो सुलसो सावओ। तस्स सुजसा भज्जा। ताण घरे पयइ-भद्दओ दुग्गओ कम्मयरो। दुग्गिला से घरिण। कयाइ सुजसाए समं गया दुगिगला साहुणीणं सयासं। कया सुजसाए तत्थ सिवत्थरं पुत्थय-पूया पसत्थ-वत्थ-कुसुमाईहि। वंदिया चंदणा पवत्तिणी। विहीयं उववास-पच्चक्खाणं। पणिमऊण पुच्छिया दुगिलाए पवत्तिणी—"भयवइ, किमज्ज एवं ?'' भणियं भयवईए—"अज्ज सियपंचमो सुय-तिहि'' ति सा जिण-मए समक्खाया। एयाइ नाण-पूया तवो य सत्ति कायव्वो।"

> इह प्रथयाइं जे वत्थ-गंध-कुस्मु च्चएहि अच्चंति। ढोयंति ताण पुरक्षो नेवज्जं दीवयं दिति ॥३३॥ सत्तीए कुणंति तवं ते हुंति विसुद्ध-बुद्धि-संपन्ना। पार्वति ॥३४॥ सोहग्गाइ-गुणड्ढा सव्वन्तु-पर्य तो दुरिगलाइ वृत्तं धन्नामह सामिणि इमा सुजसा। अत्य तवे सामत्यं जीए धम्मत्यमत्यो य।।३५।। अम्हारिसो उण जणो अधणो तव-करण-सत्ति-रहियो य। कि कुणंड मंदभग्गो पवत्तिणीए तओ भणियं ॥३६॥ सत्तीए चाग-ततो करेसु सीलं तु अप्य-वसमेयं। पर-नर-निवि<mark>त्ति-रूवं जावज्जीवं तुमं धरसु।।३७॥</mark> अट्टमि-चउद्दसीसु य¦तिहीसु तह निय-पइं पि विजिज्जा । एयं कयंमि भद्दे ! तुमं पि पाविहिसि कल्लाणं ॥३८॥ पडिवन्नमिमं तीए मन्नंतीए कयत्थमप्पाणं। गेहं गयाइ कहियं निय-पइणो सो वितं सोउं।।३९॥ तुट्ट-मणो बहु मन्नइ तए फलं जीवियस्स पत्तं ति । भणइ य अओ परमहं काहं पर-दार-परिहारं॥४०॥ पव्व-तिहिसु इमासु य विरइस्सं निय-कलत्त-नियमं पि । इम कय-नियमेहि कमेणं तेहि पत्तं च सम्मत्तं॥४१॥ अह दुग्गिला विसेसुल्लसंत-सद्धा सयं तवं काउं। पुएइ पुत्थएसु य तिहोसु तिद्दयह-वित्तीए॥४२॥ कालेण दो वि मरिउं सोहम्मे सुर-वरत्तणं लहिउं। चइऊण दुग्ग-जीवो जाओसि तुमं अजियसेणो ॥४३॥ एसा य दुग्गिला तुह सीलमई भारिया समुपन्ना। नाणाराहण वसओ विसिद्रमइ-भायण जाया ॥४४॥ तो जाय-जाईसरणेहि तेहि भणियं मुणिद जं तुमए। अक्लायं तं सच्चं तो एवं वागरइ गुरु ॥४५॥

<sup>ः</sup>कहाणय अट्ठगं **१२**७

जइ देसओ वि परिवालियस्स सीलस्स फलिमणं पत्तं। ता कुणह पयत्तं सञ्बओ वि परिपालणे तस्स ॥४६॥ तं सञ्ब-संग-परिहारक्व-दिक्खाइ होइ गहणेणं। तेहिं भणिय पसायं काउं तं देहि अम्हाणं॥४७॥ तो दिक्खियाइं दुन्नि वि गुरुणा संवेग-परिगय, मणाइ। पालंति जावजीवं अकलंकं सञ्बओ सीलं॥४८॥ मरिऊण बंभलोयं गयाइं भुत्तूण तत्थ दिव्व-सुहं। तत्तो चुयाईं दुन्नि वि निव्वाण पर्याम पत्ताइं॥४९॥

# हिन्दी-अनुवाद

### १—लीलावती कथा

### मंगलाचरण :

- १. हरि के हाथों की उन नख-पंक्तियों को नमन करो, (जिनमें) क्रोधयुक्त सुदर्शनचक्र दिखाई पड़ता है तथा जो हिरण्यकश्यप के विशाल वक्षस्थल की हिंड्डयों में प्रविष्ट हुई थीं।
- उन हिर (विष्णु) को नमन करो जिनका उस समय तीसरा पैर तीनों लोकों को नापता हुआ अपने आप ही साकार से अनाकार (आकाश) में स्थित हो गया।
- 3. उस (हिर ) के लिए पुनः नमन करो, जिसके तिरछे मार्ग में स्थित देहली लाँघने में असमर्थ चरण हैं तथा (जिन्हें देखकर) चुपचाप हलधर के द्वारा हँसा जा रहा है।
- ४. वही हिर जयवन्त हो जिसकी बादलों के सदृश काली एवं प्रलयकाल में बढ़े हुए यमराज के पास की तरह भुजारूपी अर्गला अरिष्ठासुर के गले में पड़ी।
- ५. (विष्णु के) महासमुद्र के शयन पर लक्ष्मी के स्तनों से व्याप्त कौस्तुभ मणि के कंद के अंकुर रूप शेषनाग की फन-मणि की किरणें हम लोगों की रक्षा करें।
- ६. यमार्जुन का भंजन, अरिष्ट का बलन, केशि का विदारण, कंस और असुरेन्द्र का आकर्षण (पतन) और शैल (पर्वत) के धारक हरि की भुजा को नमन करो।
- कर्कश (कठोर) हाथ से पूरित आनन (मुख), कठिन हाथ से दृढ़ बंधन, केशि और किशोर का कदर्थन करने में उद्यत मधुमंथन की जय हो।
- ८. वे जयवंत हैं जिन्होंने तीन लोक के संहार के आरम्भ गर्भित (सुशोभित) मुख से सातों ही समुद्र चुल्लू में स्थित आचमन की तरह पी लिए।
- ९. गुरुतर भार से आक्रान्त महिषासुर के शिर की हड्डी को भंजन करने

<sup>ः</sup>ৠঃ अनुवादक—डॉ॰ उदयचन्द जैन, मुखाड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर ।

- के लिए उद्यत प्रणम्यशील सुर-असुर के सिरों से घिसे हुए नुपुर युक्त गोरी के चरणों को नमन करो।
- १०. कठोर धनुष खींचने से परिश्रम द्वारा पसोने के जल से भींगे हुए तथा केसर के रस से युक्त चण्डी के कंचुक वस्त्र हम लोगों की सदैव रक्षा करें।
- ११. चन्द्रमा की किरणों से युक्त तथा प्रकट हुए रुद्र के अट्टहास की तरह सफेद गंगा का जल-समूह तुम्हारे पापों को नाश करे।
- १२. वे विचारशील सज्जन रूपी सूर्य सदा जयवंत हैं, जिनके सुवर्ण (अच्छे शब्द) संचय से एवं जिनके संगम (संगित) से दोष रहित कथानुबन्ध कमलाकर की तरह विकसित होते हैं।
- १३. वह (ब्रह्मा) जयवंत हो, जिसने इस संसार में सज्जन और दुर्जन बनाए हैं, क्योंकि तम (अन्धकार) के बिना चंद्र किरणें भी परिभाव (गुणोत्कर्ष) को नहीं पाती हैं।
- १४. पर-कार्य में व्याप्त मन वाले दुर्जन और सज्जनों को सदैव नमन हो, एक (दुर्जन) भसण-स्वभावी (व्यर्थ का प्रलाप करने वाले) और अन्य (सज्जन) दूसरों के दोषों को कहने से दूर रहने वाले हैं।
- १५. अथवा सकल जीव लोक में कोई भी दोष नहीं दिखाई पड़ रहा है। सभी सज्जन जन ही हैं। अतः जो हम कहते हैं उसे सुनो।
- **१६. सज्जन की** संगति से भी दुर्जन की कलुषिमा दूर नहीं होती है। चन्द्रमा के मध्य में परिस्थित कुरंग (मृग) भी काला ही है।
- १७. दुर्जन संगति से भी सज्जन के शील का नाश नहीं होता है।स्त्री के सलोने (नमकीन) मुख पर भी उसके अधर (ओंठ) मधु (मधुरता) ही बहाते हैं।
- १८. बालजनों की तरह विलसित निरर्थक वचन-प्रसंग, असम्बद्ध प्रलाप के परिग्रह के अनुबन्धन से मुक्त रहा जाए।

### कविकुल वर्णनः

- १९. तीन वेद, तीन होमाग्नि के सम्पर्क से उत्पादित देव-संतोष तथा त्रिवर्ग-फल प्राप्त बहलादित्य नामक (ब्राह्मण) था।
- २०. आज होमाग्नि (यज्ञ अग्नि) से प्रसरित (फैले हुए) धूम शिखा के कलुषित जिसके वक्षस्थल को भी चन्द्रमा मृग-कलंक के बहाने धारण कर रहा है।
- २१. उसकी (बहुलादित्य की) गुण-रत्नों से युक्त महासमुद्र सदृश पत्नी

लीलावती कथा १३३

से निजकुल के आकाश के चंद्र की तरह भूषणभट्ट नामक एक पुत्र उत्पन्न हुआ।

- २२. चतुर्मुख (ब्रह्मा) से निकले हुए वेदों के द्वारा एक मात्र अपने कमल-मुख में स्थित होने से जिसके प्रिय बान्धवों के द्वारा अपने को अधिक धन्य माना जाता था।
- २३. उस भूषणभट्ट के पुत्र, तुच्छबुद्धि वाले मुझ **कौत्हल** के द्वारा रिचत **लीलावती** नाम इस कथारत्न को सूनो ।

### शरद-वर्णन :

- २४. (अ) जिस तरह चन्द्ररूपी केशरि के कर के प्रहार से दलित तिमिर रूपी हस्तिकुम्भ बिखरे हुए नक्षत्र रूपी मुक्ताफल से उज्जवल शरद ऋतु की रात्रि में—
- २४. (ब) चाँदनी से व्याप्त कोश की कान्ति से धवल, (स्वच्छ) सम्पूर्ण गंध युक्त प्रकम्पित पुष्प-पत्र से रस युक्त घर की वापिकाओं में—
- २४. (स) अत्यन्त मधुर गुन गुन आवाज करने वाले भ्रमर चन्द्र के प्रकाश में निर्विष्नतापुर्वक रसपान कर रहा है।
- २५. इस शरद ऋतु से चन्द्रमा, चन्द्रमा से भी रात्रि, रात्रि से कुमुदवन, कुमुदवन से नदी तट और नदी तट से हंसकुल सुशोभित होता है।
- २६. (हे प्रिय!) नए कमल नाल के कषैले रंग से विशुद्ध कंठ से निकले हुए अत्यन्त मनोहर शरदऋतु रूपी लक्ष्मी के चरणों के नूपूर की आवाज वाले हसों का संभाषण सुनो।
- २७. शीतलता से युक्त जल की तरंग के सम्पर्क से ठंडी हुई अर्थ विकसित मालती की मुग्ध (सुन्दर) कलिका की सुगंध से उत्कृष्ट पवन चल रहा है।
- २८. दश-दिशा रूपी बधुओं के मुख के तिलक की पंक्ति की तरह तालाब के जल में स्वच्छ तरंगों से हिलते हुए वृक्षों की यह वनरात्रि सुशोभित हो रही है।
- २९. दिन की संभावना से एक हृदय वाले विरह वेदना से रहित वापियों में मिल रहे इन चक्रवाक पक्षियों को देखो।
- ३०. देखो ! विकसित सप्तच्छद की सुगन्ध से आकृष्ट हुए अचितित कुसुम के आस्वाद से पराङ्मुख यह भ्रमर-समूह (शरद ऋतु) में भ्रम रहा है।

- ३१. हे प्रिय ! प्रफुल्लित सुगन्ध युक्त नील कमल के आमोद वाले चन्द्रमा के उजले कर्णाभूषण वाले एवं निर्मल ताराओं के प्रकाश जैसी आँखों वाले इस रात्रि के मुख को चन्द्रमा मानों पी रहा है।
- ३२. अत्यन्त रमणीय रात्रि (है), निर्मल शरद ऋतु (है), तुम मेरे अधीन (हो) और परिजन अनुकूल (हैं) अतः मैं ऐसा मानता हूँ कि ऐसी कोई वस्तु नहीं है, जो मेरे पास नहीं है।

#### कथा-स्वरूप:

- ३३. 'हे स्वामी! सायंकाल के विनोद के लिए, मदयुक्त, सुखकारी (आनंदजनक), मनोहर रचना (कथन), हम महिला जन के मनोज्ञ, रसयुक्त, कोई भी अपूर्व कथा कहिए।'
- ३४. (तब) सुन्दर मुख कमल से उत्पन्न विशेषता वाली के उस वचन को सुनकर उसने (कौतूहल ने) कहा कि हे नीलकमलों जैसे नेत्रों वाली! यहाँ पर किवयों ने तीन प्रकार की कथा कही है।
- ३५. जैसे दिव्या, दिव्यमानुषी और मानुषी। उसमें भी वास्तव में सर्वप्रथम कवियों ने क्या लक्षण किया ? वह इस प्रकार है—
- **३६. दूसरी** (कथा) श्रेष्ठ महाकवियों के द्वारा संस्कृत प्राकृत की संकीर्ण (मिश्रित) विद्यावाली, अच्छे वर्णी में रची गई अनेक अच्छी कथाएँ सुनी जाती हैं।
- ३७. हे मृगाक्षि ! उनके ( महाकवियों के ) बीच में हम जैसे अज्ञानियों के द्वारा जो कथाएँ कही जाती हैं, वे कथाएँ लोक में गुणोत्कर्ष को नहीं पा सकेंगी।
- ३८. हे मुन्दरी ! शब्द-शास्त्र के ज्ञान विशेष से रहित मेरा उनसे क्यों उपहास करवाती हो ? क्योंकि उनके सामने मैं बोलने में भी समर्थ नहीं हूँ, फिर विस्तृत कथाबंध कहने की तो बात ही कठिन है।
- ३९. और तब प्रियतमा ने कहा—'हे प्रियतम! हमारे जैसे लोगों के लिए उस शब्दशास्त्र से क्या प्रयोजन, जिसके द्वारा सुभाषित मार्ग खण्डित हो।
- ४०. (अतः हे प्रिय!) बिना विशेष प्रयत्न के हृदय से अर्थ स्पष्ट होता है, वही शब्द सदैव श्रेष्ठ है। हमारे लिए लक्षण से क्या प्रयोजन?
- ४१. इस तरह मुग्ध युवती की तरह मनोहर, देशी शब्दों से युक्त एवं उत्तम लक्षणों वाली कोई दिव्यमानुषी कथा प्राकृत भाषा में कहिए।'

४२. उसे वैसा सुनकर कौतुहल किव ने कहा—'हे चंचल बालमृग की तरह आँखों वाली! यदि ऐसा है तो अच्छी सन्धियों से युक्त कथावस्तु को सुनो।'

### कथा प्रारम्भः

- ४३. चारों समुद्ररूपी गोलाकार करधनी से बंधी हुई विशाल नितम्ब की शोभा वाली, शेष नागराज के अंक में सभी अंगों को छिपाए हुए तीनों लोकों में अच्छी तरह स्थित—
- ४४. प्रलयकाल में वराह से उद्धार की गयी, सुख-सम्पत्ति एवं महात् वस्तुओं से युक्त नाना प्रकार के रत्न से अलंकृत भगवती पृथ्वी में—
- ४५. धान्य-सम्पत्ति से पूर्ण, खेतीहर प्रसन्न नागरिकों से युक्त और सु-व्यवस्थित गाँवों के गोधन के रंभाने की आवाज से दिशाओं को गुंजाने वाला—
- ४६. अतिसुखद पेय, दुकानों एवं बाजारों से युक्त चर्चरी की आवाज और सुन्दरियों के समूह को सुशोभित ऐसा सम्पूर्ण सुखकर निवास आसव नामक विख्यात जिला था।
- ४७. वह जो प्रदेश है, वह कृतयुग से जुड़ा हुआ, धर्म के निवास-स्थान की तरह, ब्रह्मा का मानों शिक्षा-स्थान और पुण्य का आवास था।
- ४८. उस प्रदेश में मानों पुण्य का शासन था, सुख-समूह का मानों वह जन्म-स्थल था, वह आचारण का आदर्श था, तथा गुणों के लिए अच्छे क्षेत्र (खेत) की तरह था।
- ४९. उस नगर में कोमल घास से संतुष्ट गोधन एवं गोधन से आनंदित समूह था। सर्वोत्तम बाँस समूह में वीणा की पूर्ण व्याप्त गीत की आवाज से दिशाएँ गुँजती रहती थीं।
- ५०. युवतीपक्ष—अति उन्नत और भारी पयोधरवाली, कोमल मृणाल की तरह बाँहों वाली तथा सदा मधुर बोलनेवाली युवतियाँ निदयों की तरह थीं।
  - नदीपक्ष—दूर तक फैली हुई, गहरे जल से भरी हुई, कोमल मृणाल गंद्र को बहाने वाली तथा मीठे पानी से युक्त निदयों की तरह मानों वहाँ की युवितयाँ थीं।
- ५१. जिस जनपद में मनोहर गीतों की आवाज हरिणों (मृगों) को हरण करने वाली पामर वधुओं के द्वारा अपने खेत की फसलें रक्षित की जाती थीं, वह प्रदेश सुस्थित रहे।

## कंसवध 🕸

१. मोर के पंख के मुकुट वाले, स्तेहयुक्त गोिपयों के नेत्रों के कटाक्ष से देखे गए स्वयं यशोदा के पुत्रपने को प्राप्त लक्ष्मी के नाथ प्रभु (कृष्ण) गोशाला को मुशोिभत करते हैं।

२. हे सज्जनो ! अमृत की तरह सुख प्रदान करने वाली उस (कृष्ण के द्वारा) कंसवध की कथा को ही ग्रहण करें (सुनें), जिसे सदा गुरुओं के चरणों में आश्रित रहता हुआ मैं मिक्त गुण से प्रेरित होकर

कहता हूँ।

इसके बाद एक दिन गदा के छोटे भाई (क्रुडिंग) अपने बड़े भाई (बलराम) के साथ वे (क्रुडिंग) आगे प्रवेश करते हुए व्रजांगन (गोशाला) में घूमते हुए दिन के अन्त में (संध्या) गायों को दुहने में लगी हुई गोपियों को गान्दिनी पुत्र देखते हैं।

४. पृथ्वी पर धूली में रेखा, रथ, संख, पंकज, ध्वज आदि पद-चिह्नों को देखकर उन्हें नमन करते हुए पुलकित पलकों वाले प्रमोद के आँसुओं से गीले आनंदित शरीर वाले [अक्ट्र) को देखते हैं।

५. प्रतिक्षण ध्यान में बंद आँखों वाले, झुके हुए सिर से अंजिलबद्ध प्रणाम करने वाले, आदरपूर्वक स्मरण करते हुए अपने सामने शोभायमान अक्रूर को अत्यन्त कौतुकता से कृष्ण ने देखा।

- ६. चारों ओर स्थित वस्तु समूह को न देखने वाले, कही जाने वाली ऊँची आवाज को नहीं सुनने वाले, बाहरी बाघा से रहित एवं श्रेष्ठ परब्रह्म के सुख का अनुभव करने वाले किसी देहधारी (अक्रूर) को (क्रुष्ण देखते हैं)।
- ७. क्षण भर में रोता हुआ, दूसरे क्षण हँसता हुआ और क्षणभर में खम्मे की तरह अस्थिर स्थित, क्षणभर में चलता हुआ, क्षणभर में ऊँचा बोलता हुआ, क्षण में ही मदहोश की तरह चुपचाप (अक्रूर को कृष्ण देखते हैं)।
- ८. प्रसन्नतापूर्वक शीझ पैरों से चलते, हिलते, हुलते एवं गिरते हुए मोतियों कें गुण के फेन समूह मानो अच्युत समुद्र में सरिता के प्रवाह की तरह सम्मुख आए हुए अक्रूर का वे स्वागत करते हैं।

<sup>🕸</sup> अनुवादक—हॉ॰ उदयचन्द जैन, मुखाड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर ।

- ९. देवकी-सुत (क्रुब्ण) कर-कमल से उस (अक्रूर) को पकड़कर अपने घर को ले जाते हैं, सुख-शांति पूछते हैं, स्वादिष्ट भोजन कराते हैं, और फिर कुछ बोलते हैं—
- ्र०. हे अक्रूर ! तुम्हें देखने से मेरा मन स्नेही बंधु के समान हर्षयुक्त (है) । अरे ! इसमें क्या आश्चर्य ? चंद्रमा के उदित होने पर पुण्डरीक शीघ्र विकसित होता है ।
- ११. (अक्रूर ने कहा—हे कृष्ण!) सचमुच दिन के प्रदीप की तरह (सूर्य की तरह) तेजस्वी तीक्ष्ण किरणों वाले भोज राजा (कंस) को मैं जानता हूँ (फिर भी) प्रदीपमान होता हुआ भी वह प्रभाहीन किसी तरह आप लोगों के कारण प्राण धारण किए हुए है।
- १२. हम दोनों युगल (संतान) बहुत समय तक रिक्षत होने पर भी हमारे वे माता-पिता जिस बंदी गृह की (वेदना) सहन करते रहे, उस दुष्ट संतान के जन्म लेने से संतान रिहत होना अच्छा है। शरीर-धारी सत्य ही कहते हैं।
- ं १३. शरीर का भरण-पोषण करने वाले इन माता-पिता और बंधु को कैसे छोड़ दें ? जगत में जो कोयल की रीति के अनुगामी हैं वे उत्तम पुरुष क्यों नहीं निन्दा करते हैं अर्थात् अवश्य करते हैं।
- १४. बहुत कहने से क्या लाभ ? आप अपने आने का कारण कहिए। यह कहते हुए माधव (कृष्ण) चुप हो गए। क्योंकि भव्यजन (सज्जन) हित-मित-अक्षर (प्रिय-चचन) बोलते हैं।
- १५. विशुद्ध शील एवं झुके हुए सिर से वे हॉर कंसदूत से सम्बोधित किए जाते हैं कि तुम्हारा यथेष्ठ दर्शन अच्छा है हमारे आगमन का प्रयोजन (इसी से) सार्थक हुआ।
- ़्द. निर्र्थ लगाम, प्रक्व॰ट बोध-स्वरूप पथिक यम, नियम, योग अभ्यास में जो भी तपस्वी सदैव रत रहते हैं वे मेरी दृष्टि से दृष्टि-गोचर हैं।
- ्रि७. सु-निर्मित सौंदर्य के अद्वितीय मंदिर को निर्मल पूर्णिमा के चंद्रमा की किरणों के समान हास्य से उज्ज्वल तुम्हारे मुख को मेरे जिन नेत्रों के द्वारा पिया जा रहा है, उसने संसार को जीत लिया।
- ्रेट. हे माधव ! बढ़े हुए पाप-समूह से आपके मामा के द्वारा (मैं) रोका गया । फिर भी इस मुख का दर्शन उत्सव की तरह (बन पड़ा), जिसे वास्तव में ही भाग्य का पलट जाना (कहुँगा) ।

१३८ प्राकृत भारतीः

१९. इस समय तो मेरे ऊपर भाग्य ने कृपा दृष्टि की है, इसलिए (मैं) बड़ा ही भाग्यशाली हूँ, जो आज उसी भोज राजा के द्वारा आपके कार्य-विशेष के महत्त्व से भेजा गया हूँ।

- २०. हे माधव ! सुनें ! तुम्हारा वह मामा भय से सदा व्याकुल है, जो यह प्रयत्न कर रहा है। तुम लोगों को भी इस समय ठगने की इच्छा कर रहा है। क्या वह जगत के लिए कुछ भी संपदा दे सकता है?
- २१. तम से युक्त वह इस समय फिर भी तुमको स्वयं मारने के लिए उद्यत (प्रयत्नशील) है, जिसके वध के लिए लम्बी भुजाओं वाले वे प्रलम्ब और केशी भी समर्थ नहीं हो सके।
- २२. हे त्रिलोकदर्शी। मंच पर बैठा हुआ वह दुष्ट (कंस) कुम्भी राजा और मल्लों के साथ धनुष उत्सव के बहाने पृथ्वीनाथ, आपको मारने के लिए बीच का साहिंसक कार्य कर रहा है।
- २३. उस दुष्ट राजा (कंस) ने एकांत में बुलाकर मुझे जो कुछ भी कहा उसे भी सुनिए—हे अक्रूर! शीघ्र गोकुल जाओ और बालक राम-केशव को इस प्रकार कहें—
- २४. भोजराजा की भुजाओं से रक्षित मथुरा के राज-भवन में धनुष यज्ञ है। यदि आप लोग उसे देखने के लिए कुछ भी उत्सुक (हों) तो शीघ्र आकर उत्सव देखें।
- २५. वह नंदगोप भी अपने मित्रों एवं रिक्तेदारों सिंहत शीघ्र मेरे भवन को प्राप्त होवें। तुम सबको देखने के लिए उसके द्वारा (कंस के द्वारा ही) सब कुछ कहा गया।
- २६. इस कार्य (धनुष-यज्ञ) का ऐसा शरीर (ऐसा उद्देश्य) है। जहाँ पर ही ठगने का कार्य साँस ले रहा है। इसलिए आप नंदपुत्र, जाओ या न जाओ। क्योंकि विधि और निषेध दूत का कार्य नहीं है।
- २७. उस पर रोहिणीसुत (बलराम) कहते हैं—हे भाई (कृष्ण) ! मेरे मन के भाव दो प्रकार के हैं। धनुष-यज्ञ का कौतूहल प्रवृत्त हो रहा है, किन्तु कपट किए जाने के कारण निवृत हो रहा है।
- २८. वनमाली (कृष्ण) यह वचन कहते हैं—'प्रलम्ब को नष्ट करने वाले बलराम बहुत कहने से क्या लाभ ? क्योंकि व्यर्थ के कार्य के लिए

- तैयार व्यक्तियों के लिए शत्रुओं की संभावना बनी रहती है। कार्य<sup>े</sup> में लगे हुए हम लोगों के लिए भय कहाँ ?
- २९. यदि इसके बाद भी सामान्य व्यक्ति की तरह स्पष्ट साहस करेगा तो स्वयं क्षय को प्राप्त होगा। तेज अग्नि को ग्रसित करने के उद्यतः पतंगों का समूह क्या जल नहीं जाता, अर्थात् अवश्य जल जाता है।
- ३०. अधिक मद और छल करने में प्रयत्नशील कोई भी विशुद्ध शील बाले हम लोगों के छूने के लिए साहस नहीं कर सकता। स्वच्छ ताराओं के समूह को रात का अंधकार क्या मिलन कर सकता है? कहिए।
- ३१. भुजाओं का प्रताप, भुजाओं के घमण्ड से युक्त शत्रुओं के बीच में ही प्रकाशित होता है। क्योंकि अग्नि की ज्वालाओं का समूह क्यां ईंधन बिना स्वयं जल सकता है ? अर्थात् नहीं।
- ३२. (अतः) हम सब व्रज के लोगों के साथ निराकुल होकर कामर सिहत गाड़ियों में चढ़े हुए इसी समय चलते हैं। ताकि वह भोजराज आदर का पात्र बने।
- ३३. ऐसा कहते हुए बलराम के साथ देवकी-सुत (कृष्ण) रथ पर सवार हो जाते हैं और उसके बगल में हाथ के भाग से पकड़ी हुई लगाम वाला वह गंदिनीसुत (अक़्र्) शीघ्र सवार हो जाता है।
- ३४. राज-भवन की तरह (ऊँचे) रथ में सुखपूर्वक सोते हुए स्वयं रात्रि बिताकर प्रातः सम्मिलित हुए नन्द-गोप आदि प्रमुख लोगों के साथ उन माधव ने प्रस्थान किया।
- ३५. गरुड़ की ध्वजा वाले (कृष्ण की) कानों को दुःसह प्रवास वार्ता को सुनकर वियोग से भयभीत गोपिकाएँ गले से निकली आवाज और आँसुओं के जल से अवरुद्ध अक्षर निकालने लगती हैं—
- ३६. खेद है! हम व्रजांगनाएँ बार-बार हत हुईं (मारी गईं) अपूर्ण चंद्रमा के होने पर शम्भु-मस्तिष्क एवं अकौस्तुभ मिण से विष्णु का वक्षस्थल कितना शोभा पाता है ? (उसी तरह) नन्द का घर कृष्ण के बिना क्या शोभा पा सकता है ?
- ३७. अनन्य नाथ (कृष्ण) भी हम लोगों को अनुकम्पा बिना दुःखित शीघ्र छोड़ गए। इस समय भी उसी मनुष्य में जो मन लग रहा है वह हमारे लिए निश्चय ही हँसी योग्य है।

<sup>१</sup>१४० प्राकृत भारती

२८. हम सब यहाँ क्या करें ? युवितयों का मन गुणों के श्रेष्ठ मनुष्य में लगा हुआ है, क्योंकि सुन्दर पुष्पों की सुगन्ध से युक्त वृक्ष पर भौरों के समूह निकालने (भगाने) के लिए समर्थ नहीं।

- े ३९. जिस दुष्ट आत्मा के द्वारा वे दूर ले जाए जा रहे, वे जनार्दन (कृष्ण) हम लोगों के लिए प्राणों से प्रिय हैं हे गोपियों! (आप यह) समझें कि वह आया हुआ कंस दूत नहीं, कृतान्त (यमराज) का दूत ही (था)।
- ४०. यह क्र्र है, अन्य नहीं, इसके लिए अवश्य ही जो अक्र्र शब्द-प्रक्रिया की गई वह जैसे घोरमूर्ति के शिव के अघोर शब्द उसी तरह यह की गई।

For Personal and Private Use Only

## ३. भविष्यदत्तकाव्यक्ष

- लोगों में सद्भाव उत्पन्न करने वाले, द्वीप-द्वीपान्तरों में सुखकारी एवं देवों द्वारा विणत भविष्यदत्त के वृत्तान्त को कहता हुँ।
- २. श्रेष्ठ मुनि के समान संसार-विजेता, छोटी-छोटी नौकाओं से युक्त समुद्र के समान, द्वीपों एवं समुद्रों के मध्य में स्थित अत्यन्त रमणीय जम्बूद्वीप नाम का एक द्वीप है।
- उसके दक्षिण दिशा की ओर मध्य खण्ड में पुण्यतीर्थ के समान तथा प्रति दिवस शुभरस से युक्त एवं धर्म में लीन विशाल भरत क्षेत्र है।
- ४. उसमें देवों से युक्त स्वर्ग के समान, आर्य सत्यों से युक्त बुद्ध के समान आकाश में व्याप्त चन्द्र के समान और अनेक पदों के धारी चक्रवर्ती राजा के समान, और—
- ५. विविध रत्नों से युक्त समुद्र के समान, सुन्दर दिवस-समूह के समान, प्रचुर मदयुक्त हाथी के समान अत्यन्त रमणीय कुरू नाम का एक देश है।
- ६. उस कुरूदेश में हंस के समान सुन्दर, कोकिल के समान कण्ठवाले जनों से युक्त और सूर्य के समान् महान् उदयवाला गजपुर (हस्तिनापुर) नाम का एक नगर है।
- उस गजपुर में कामदेव के समान सुन्दर, सुरगणों द्वारा सुशोभित इन्द्र के समान, कौरव-वंश में उत्पन्न भूषाल नाम का राजा राज्य करता था।
- ८. दुष्ट (कठोर) एवं अदुष्ट (नम्र) स्वभाव वाला, क्रोधादि से रहित मन वाला तथा पृथ्वी का निरन्तर पालन करने वाला होने के कारण उस राजा ने अपना नाम सार्थक कर दिया।
- इस संसार में जो पृथ्वी का पालन करता है, वही 'भूपाल' कहलाता है और जो (व्यसन के) अभ्यास में रत है, वह (राजा) तो चोर एवं लुटेरा ही कहलाता है।
- १०. उसी श्रेष्ठ नगर (गजपुर) में धनर्पात नाम का एक विणक् रहता था, जो वैभव से सभी लोगों में उत्तम था।

अनुवादक─डॉ० राजाराम जैन, भविष्यदत्तकाव्यम्, आरा, १९८५, पृ० रि-३०।

<sup>-१</sup>४२ प्राकृत भारती

्रै१. भूपाल ने भी वैभव देकर उसका सम्मान किया। उससे वह इतना समर्थ हो गया कि उसने सभी जनों के ऊपर 'श्रेष्ठी' पद प्राप्त कर लिया।

- १२. वैभव से श्रेष्ठता, वैभव से ही स्वजन एवं परिजन, वैभव से ही भावों की शुद्धता एवं वैभव ही संकटमोचन है।
- १३. धनपति के गृहद्वार पर गुणीजनों, मुनिजनों एवं घीर-वीर तथा प्रतिष्ठित जाति एवं कुलों के व्यक्तियों की प्रतिदिन सेवा की जाती थी।
- ्रे४. इस संसार में जैसे भी हो, वैसे वैभव को इकट्ठा करने का उपाय करना ही योग्य है । क्योंकि वैभव-विहीन लोगों से सभी पराङ्गमुख हो जाते हैं ।
- १५. उस सेठ की लक्ष्मी के समान सुन्दरी कमलश्री नाम की अत्यन्त प्रिय पत्नी थी, जो उसके सभी कार्यों में अनुकूल रहकर प्रतिदिन पति की भक्ति में लीन रहती थी।
- १६. सच्ची पत्नी वही हो सकती है जो प्रतिदिन अपने पित की भलाई में लगी रहती है। अन्य प्रचण्ड स्वभाव वाली पित्नयाँ तो गृहिणी के रूप में पित की शत्रु ही होती हैं।
- १७. इस संसार में व्यक्ति गृहिणी की कुशलता से मुख पाता है। उसके अभाव में अत्यन्त कुशल व्यक्ति भी भटकता रहता है।
- १८. विषय-सुखों का अनुभव करती हुई वह कमलश्री समयानुसार गर्भवती हुई। सुखद-स्वप्नों को देखती हुई वह हृदय से प्रसन्न रहने लगी।
- ्रे९. कुल, सौन्दर्य एवं वैभव से युक्त होने पर तथा अपने पित को अत्यन्त प्रिय होने पर भी जिस महिला के सन्तान नहीं होती, वह अपने को अकृतार्थ ही मानती है।
- २०. उस कमलश्री का गर्भ जैसे-जैसे बढ़ रहा था, तैसे-तैसे उसके अंग-प्रत्यंग भी बढ़ रहे थे। अथवा माता की उदर-वृद्धि ही गर्भ की वृद्धि कर रही थी।
- २१. दोहले के परिपूर्ण होते ही समय आने पर जननी के नेत्र एवं मन को आनंद देने वाला एक पुत्र उत्पन्न हुआ।
- ्२२. बालचरित (बाल्य क्रीड़ाएँ) देखने पर दूसरों के हृदयों में भी स्<del>ने</del>ह का

- संचार हो जाता है। फिर माँ की तो बात ही अलग है। माँ के लिए तो बच्चा ही उसका प्राण है।
- २३. पुत्रोत्पन्न होने पर माता-पिता में परस्पर में स्नेह कम हो जाता है, ऐसा स्त्रियों का नियम है। वस्तुओं में भी ऐसा स्वभाव देखा गया है।
- २४. विविध लोगों के द्वारा बधाई दिये जाने पर माता-पिता ने बहुत-सी सम्पत्तियाँ दान करके कालक्रम से पुत्र का नाम भविष्यदत्त रखा।
- २५. आठ वर्ष की आयु में उसे माता-पिता ने पढ़ने के लिए उपाध्याय के पास भेजा। वहाँ उसने अल्प-काल में ही समस्त विद्याओं का ज्ञान प्राप्त कर लिया।
- २६. उस विनयी भविष्यदत्त ने अतिशीघ्र ही सर्वज्ञ-भाषित धर्म को जान लिया तथा लोक-व्यवहार का भी ज्ञान प्राप्त कर लिया क्योंकि उसी से इस संसार में निर्वाह करना संभव है।
- २७. जो व्यक्ति लोक-व्यवहार की उपेक्षा करता है, वह लोगों द्वारा उपे-क्षित हो जाता है तथा इससे धर्म की भी हाँनि होती है।
- २८. संयम से युक्त होने पर भी साधु यदि सर्वज्ञ-मार्ग की उपेक्षा करता है तो वह इस संसार में मिथ्यादृष्टि जीवों से भी हीन कोटि को प्राप्त करता है।
- २९. मुनिश्रेष्ठ समाधिगुष्त की निन्दा एवं घृणा के दोष से कमलश्री अचा-नक ही अपने पित धनपित को अप्रिय हो गई।
- ३०. धनपति ने उससे कहा—''मेरे नेत्रों के सम्मुख मत रह । तत्काल ही अपने पिता के घर चली जा । मुझसे अधिक मत कहलवा ।''
- ३१. कमलश्री ने कहा—''हे नाथ! ऐसे कठोर वचन मत कहिये क्योंकि अकारण रोष करने वालों की बच्चे भी हँसी उड़ाते हैं।''
- ३२. तब धनपित ने अत्यन्त क्रुद्ध होकर उसका गला पकड़ कर उसे अपने गृहद्वार से बाहर कर दिया। बेचारी कमलश्री अपने को एकाकी देखकर रोने लगी।
- ३३. उस कमलश्री ने स्पष्ट जान लिया कि मेरा पति मुझ से निश्चय ही रूठ गया है क्योंकि इसने पहले ऐसा कभी नहीं किया।
- ३४. वह अत्यन्त दुखित मन से अपने पिता के घर (गजपुर) पहुँच गई। वहाँ उसे इस प्रकार आई हुई देखकर माता-पिता आदि बड़े दुःखी हुए।

१४४ प्राकृत भारतीः

३५. रोती हुई उस कमलश्री को आश्वस्त कर उन्होंने उससे आने का कारण पूछा । उसने भी अपने पति के समस्त दुर्व्यवहार को कह सुनाया ।

- ३६. इसी बीच समस्त वृत्तान्त सुनकर भिवष्यदत्त भी अपनी माँ के पास जा पहुँचा । उसे देखकर कमलश्री (माँ) ने कहा—''पुत्र ! यहाँ आकर तुमने ठीक नहीं किया।''
- ३७. "हे पुत्र ! तुम्हारे पिता ने यद्यपि किसी दोष-विशेष से मुझे निकाल दिया है, तो भी पितृगृह छोड़कर तुमने उपयुक्त कार्य नहीं किया।"
- ३८. यह सुनकर भविष्यदत्त ने कहा—''हे माँ! तुम्हें इस प्रकार नहीं कहना चाहिए। क्योंकि माँ के विरह में पिता भी चाचा के समान स्वभाव वाला हो जाता है।''
- ३९. माँ के समीप रहता हुआ वह भविष्यदत्त वहीं व्यापार करने लगा। वह शीघ्र ही समस्त कलाओं में कुशल हो गया एवं अपने मधुर व्यवहार से उसने सभी को सन्तुष्ट कर दिया ।
- ४०. उसी नगर में वरदत्त नाम का एक सेठ रहता था। उसकी पत्नी का नाम मनोरमा था। उसकी नागकन्या के समान श्रेष्ठ सौन्दर्य से युक्त नाग-स्वरूपा नाम की एक पुत्री थी।
- ४१. धनपति द्वारा माँगे जाने पर वरदत्त ने उस कन्या का विवाह उसके साथ कर दिया । उससे बन्धुदत्त नाम का एक पुत्र उत्पन्न हुआ ।
- ४२. वह पुत्र अत्यन्त सुन्दर तथा छविवान् था। समयानुसार वह युवावस्था को प्राप्त हुआ। एक दिन उसके साथियों ने एकान्त में बुला कर उसे कहा—
- ४३. ''युवावस्था में जो व्यक्ति अपनी भुजाओं के बल से सम्पत्ति नहीं कमाता, वह वृद्धावस्था में दूसरों के (प्रगतिशील) कार्यों को देख-देख-कर झरता रहता है।''
- ४४. ''पहली आयु (युवावस्था) से लेकर अन्त (मृत्यु) के आठ मास पूर्व तक इस संसार में कुछ न कुछ पुरुषार्थ अवश्य करना चाहिए, जिससे अन्तकाल में सुख और संतोष प्राप्त हो सके।''
- ४५. "जो व्यक्ति पहले कमाये गये धन का घर में बैठी-बैठी महिला के समान भोग करता है, वह व्यक्ति पुरुषार्थी एवं वीर नहीं बल्कि पुरुष नामधारी महिला मात्र ही है। उसे इस संसार में लेशमात्र भी लज्जा का अनुभव क्यों नहीं होता ?"

**अविध्यदस्**काव्य १४५

४६. ''द्रव्योपार्जन करते हुए जो व्यक्ति स्वजनों के बीच में नहीं रहता, पुरुषाकृति में उस व्यक्ति को निश्चय ही घर में बन्द महिला के समान समझो।''

- ४७. "अतः हम लोग प्रभूत द्रव्यार्जन हेतु सुवर्ण भूमि (वर्तमान बर्मा) चलें जिससे कि लोगों के मध्य में हम लोग भी पुरुषार्थी कहला सकें।"
- ४८. यह सुनकर बन्धुदत्त ने कहा कि—''आप लोगों ने ठीक ही कहा है। यह बात मेरे हृदय में पहले से ही बसी हुई है।''
- ४९. तब बन्धुदत्त अपने पिता के पास गया और बोला—''हे तात्! मैं द्रव्यार्जन हेतु सुवर्णद्वीप जा रहा हूँ।''
- ५०. धनपित ने उससे कहा—''व्यापारियों के लिए यह उचित भी है (जो कि तुमने सोचा है) किन्तु हे पुत्र ! इस संसार में अकेले तुम्हीं तो मेरी आँखों के तारे हो।''
- ५१. "देशान्तर में जाना कठिन है। समुद्र को पार करना भी कई प्रकार के उपद्रवों से युक्त होता है। फिर तुम्हें भोग करने के लिए घर में भी इतनी अधिक सम्पत्ति है कि वह कभी भी समाप्त नहीं होगी।"
- ५२. तो भी बन्धुदत्त ने जब विदेश जाने का आग्रह नहीं छोड़ा, तब उसके माता-पिता ने भी बड़े कष्टपूर्वक उसे विदेश जाने की अनुमति दे दी।
- ५३. बन्धुदत्त ने नगर में घोषणा करा दी कि—'जो कोई भी सुवर्णद्वीप चल रहा हो, उसके समस्त कार्यों में मैं सहायता करूँगा।'
- ५४. बन्धुदत्त की यह बात सुनकर भविष्यदत्त ने कहा—'हे भाई ! यदि आपका ऐसा कहना है, तो मैं भी आपके साथ चल्टूंगा ।'
- ५५. यह सुनकर बन्धुदत्त ने विनयपूर्वक कहा कि—'यदि तुम्हारा साथ मेरे साथ हो और हे भाई! यदि तुम मेरे साथ विदेश चलो, तब तो मुझे सभी कार्यों में सफलता मिल ही जायगी।'
- ५६. उसने पुनः कहा कि—'यदि किसी पुण्य के प्रभाव से विदेशयात्रा में पिता अथवा भाई साथ में रहें', तो निःसन्देह विदेश भी अपना घर बन जाता है।
- ५७. पिता ने द्वीपान्तर जाने सम्बन्धी सभी तैयारियाँ प्रारम्भे कर दी। वह बन्धुदत्त भी ५०० व्यक्तियों के साथ स्वामी बनकर चलने की तैयारी करने लगा।

१४६ प्राकृत आस्ती

५८. उसी समय बन्धुदत्त की माता ने बन्धुदत्त को बिलकुल एकान्त में बुला कर कहा—'हे पुत्र! तुम विदेश जाकर ऐसा उपाय करना जिससे भविष्यदत्त यहाँ वापस न लौट सके।'

- ५९. 'अन्यथा यही तुम्हारा जेठा भाई (भिवष्यदत्त) पिता की मृत्यु के बाद सभी सम्पितयों का स्वामी बन जायगा। यदि और नहीं, तो आधी सम्पित तो वह बाँट ही लेगा। हे पुत्र! इसमें कोई सन्देह नहीं।'
- ६०. दूसरे दिन बन्धुदत्त सभी पुरुषों के साथ विदेश चल दिया और चलते-चलते वह शीघ्र हो विशाल समुद्र के किनारे जा पहुँचा।
- ६१. बन्धुदत्त एवं उसके साथियों को सम्मुख देखकर समुद्र मानों अपनी उछलती हुई चंचल तरंगों के बहाने उनके स्वागत के लिये आगे बढ़ रहा था। अथवा उन आगन्तुकों को अपने घर में आया हुआ देख कर ही वह समुद्र तरंगों के बहाने अपनी प्रसन्नता व्यक्त कर रहा था।
- ६२. अपनी समस्त व्यापारिक सामग्रियाँ जहाजों में भर कर वे मांगलिक विधियों पूर्वक सुवर्णद्वीप के मार्ग की ओर बढ़े।
- ६३. मार्ग में चलते-चलते उनका समस्त ईंधन समाप्त हो गया। इसी बीच मार्ग में चलते-चलते वे सभी मैनाकद्वीप जा पहुँचे।
- ६४. उस मैनाकद्वीप में उतरकर वे सभी लोग फलादि चुनने लगे और सभी लोग दर्शनीय स्थल देखते हुए इधर-उधर घूमने लगे।
- ६५. भविष्यदत्त को छोड़कर अन्य सभी लोग जब समुद्र तट पर लौट आए, तभी बन्धुदत्त ने अपने कर्मचारियों को वेगपूर्वक जहाज चला देने का आदेश दिया।
- ६६. सभी साथियों ने बन्धुदत्त से कहा—'यहाँ भिवष्यदत्त दिखाई नहीं दे रहा है, उसे छोड़कर कैसे चलें ? साथियों को ऐसा नहीं करना चाहिए।'
- ६७. यह सुनकर बन्धुदत्त ने कहा—'एक के पीछे सभी का नुकसान नहीं कर सकता। वह तट पर नहीं आया तो उसका गुण आप लोगों को और उसका दोष मेरे माथे पर।'
- ६८. बन्धुदत्त के हृदय का भाव जानकर सभी साथी अपने मन में बड़े

मविष्यदत्तकाव्य १४७

दुःखी हुए । उस स्थल पर पहुँच कर भविष्यदत्त भी इस प्रकार सोचने लगा—

- ६९. 'बन्धुदत्त मुझे छोड़कर क्यों चला गया ? अथवा क्या यह वही समुद्र तट नहीं है, जहाँ मेरा जहाज रका था ? किन्तु जहाजों के मस्तूल आदि चिह्न तो दिखाई दें रहे हैं। इससे विदित होता है कि बन्धुदत्त के लोभ के कारण ही मैं यहाँ अकेला छोड़ दिया गया हूँ।'
- ७०. ऐसा विचार करके वह भविष्यदत्त पीछे लौट गया और उसी द्वीप में इधर-उधर भटकता हुआ एक कदलीगृह में पहुँचा और वहीं विश्राम कर उसने रात्रि व्यतीत की।

•

## ४. आरामशोभा-कथा<sup>®</sup>

- [१] यहीं पर जम्बू नामक वृक्ष से अलंकृत द्वीप (जम्बूद्वीप) के मध्य में स्थित, अखंड छह खंडों से सुशोभित, विभिन्न प्रकार के सुख-समूहों के निवास-स्थान भारतवर्ष में, सभी प्रकार की लिक्ष्तियों से समृद्ध कुशार्त नाम का एक देश था। वहाँ प्रमुदित, क्रीड़ाओं से युक्त लोगों से मनोहर, तेजस्वी क्षत्रिय-जाति में उत्पन्न के समान, शुभ्र एवं सुदर एवं समस्त धान्यों से अभिराम बलासक नामक ग्राम था। जहाँ चारों दिशाओं में एक योजन प्रमाण भूमि-भाग में कहीं भी किसी भी प्रकार के वृक्ष आदि नहीं उगते थे।
- [२] उस बलासक ग्राम में चारों वेदों में पारंगत तथा छह कर्मों का साधक अग्निशर्मा नामक एक ब्राह्मण निवास करता था। शीलादि गुणों से अलंकृत अग्निशिखा नाम की उसकी पत्नी थी। उनके परमसौभाग्य से, सुखभोगों के बाद समयानुसार एक पुत्री का जन्म हुआ। माता-पिता ने उसका नाम विद्युत्प्रभा रखा।
  - गाथा १ जिसके सुंदर चंचल नेत्रों के सम्मुख नीलकमल भी किंकर के समान तथा पूर्णमासी का चंद्रमा जिसके मुख की निर्मल लीला को निरंतर धारण करता था, जिसके नासाभाग के सम्मुख शुकपक्षी की चोंच भी अकुशल (अपडू) एवं शोभाहीन प्रतीत होती थी तथा जिसके सौंदर्य को देखकर अप्सराएँ भी निश्चय ही म्लानमुख हो जाती थीं।
- [३] तदनंतर क्रमशः विद्युत्प्रभा के आठ वर्ष के होने पर दैव के वश से रोग आदि से ग्रस्त होने के कारण उसकी माता अग्निशिखा का स्वर्गवास हो गया। इस कारण उसके घर का समस्त कार्यभार उसी पर आ पड़ा। प्रातःकाल उठकर वह गोदोहन से निपटकर घर की सफाई करती (और) गायों को चराने के निमित्त चली जाती थी। मध्याह्न में पुनः गोदाहन कर पिता के लिए देवपूजा एवं भोजनादि

अनुवादक—डॉ० राजाराम जैन, आरामसोहाकहा, आरा, १९८९, पृ० २३-५६।

आरामशोभा-कथा १४९

कराकर (बाद में) स्वयं भोजन करती और पुनः गायों को चराकर संध्याकाल घर लौटती, तब प्रादोषिक कृत्यों को करके कुछेक क्षणों के लिए ही सोती थी। इसी प्रकार प्रतिदिन गृहकार्यों को करती हुई तथा उनसे थककर उसने अवसर पाकर अपने पिता से कहा—हि पिता, गृहकार्यों से मैं बहुत ऊब गई हूँ। अतः कृपा कर आप अपना दूसरा विवाह कर लीजिए।"

[४] अपनी पुत्री विद्युत्प्रभा के सुखद वचन सुनकर उसने प्रसन्नचित होकर विषवृक्ष लता के समान एक ब्राह्मणी के साथ विवाह कर लिया। किन्तु वह स्वभावतया विलासिनी, खाने-पीने की लालची, आलसी एवं कुटिल थी। अतः उसने घर के सभी काम-काज विद्युत्प्रभा पर ही थोप दिये एवं वह स्वयं स्नान, विलेपन, भूषण भोजनादि भोगों में व्यस्त रहने लगी। वह सौतेली माता अन्य कार्यों में अपने शरीर को मोड़ना भी नहीं चाहती थी।

यह सब देख विद्युत्प्रभा बिजली की तरह प्रज्ञवलित होती हुई विचार करने लगी—''अरे, मेरे सुखों के निमित्त पिता ने जो कुछ किया है, वह तो नरक के समान दुखों का कारण बन गया। अब अदृश्य इन दुष्ट कर्मों से छुटकारा न मिलेगा, दूसरे तो फिर निमित्त मात्र ही होते हैं।" क्योंकि—

गाथा २—''सभी को पूर्वकृत कर्मी का फल भोगना ही पड़ता है। अपराधों अथवा गुणों में दूसरे लोग तो निमित्त मात्र ही होते हैं।''

गाथा ३— "जिससे, जिसके द्वारा, जिस प्रकार, जब और जो, जब तक, जहाँ शुभ एवं अशुभ आत्मा के कर्मों का बन्ध होता है, उससे, उसके द्वारा, उस प्रकार, उस समय, उसे,अपने वहाँ यमराज के वशीभूत हो जाना पड़ता है।"

- [५] इस प्रकार वह विद्युत्प्रभा अन्यमनस्क (व्याकुल चित्त) हो प्रातःकाल ही गायों को चराकर, मध्याह्न में रसिवहीन, (चिलित रस) ठण्डा, रूखा-सूखा, सैकड़ों मिक्खयों से व्याप्त, खाने के लिए रखा गया भोजन करती थी एवं इसी प्रकार दुं:ख का अनुभव करते हुए उसके बारह वर्ष व्यतीत हो गये।
- [६] अन्य किसी दिन दोपहर के समय सुगंधियुक्त घास पर विचरते-विच-रते ग्रीष्मकालीन प्रखर सूर्थ-किरणों के संताप से संतप्त, वृक्षों के

प्राकृत भारती

अभाव में छाया न मिलने के कारण, घास वाले प्रदेश में जब वह सो रही थी, तभी समीप एक भुजंग आया—

गाथा ४—''जिसके नेत्र रक्तवर्ण के थे, जो काला था तथा जिसकी दोनों जीभें चल रही थीं और जो प्रचण्ड फूँकार के शब्द से सभी प्राणियों को भय से आतंकित कर रहा था।''

[७] उस सर्प-शरीरधारी नागकुमार देव ने मनुष्य-भाषा में अत्यन्त संतुलित पदों के द्वारा उसे जगाया एवं उससे इस प्रकार बोला—

गाथा ५—''हे वत्से, भयभीत होकर मैं तेरे पास आया हूँ। मेरे पीछे जो ये गारु-डिक (सपेरे) लोग लगे है, वे मुझे बाँधकर ले जाएँगे।''

गाथा ६—इसलिए तुम मुझे अपनी गोद में शरण दो और शीघ्र ही अपने वस्त्रों से ढॅक दो। मेरी यहाँ सुरक्षा करो, इसमें क्षणमात्रभी विलम्ब मत करो।"

गाथा ७—"नागकुमार के शरीरधारी इन गारूडिकों के मंत्र के प्रभाव से दैवी-शक्तियाँ भी उनकी आज्ञा को भंग करके मैं समर्थ नहीं। अतः हे पुत्री, तू मेरी रक्षा कर।"

गाथा ८—''निर्भय होकर, वत्से, मेरे कथनानुसार मेरी रक्षा करो।'' (ऐसा सुन कर) विद्युत्प्रभा भी करुणाई हो उठी एवं उसने उस नाग को अपनी गोद में छिपा लिया।

- [८] इसके बाद उसी समय हाथ में औषधिवलय (मंत्र-तंत्र संबंधी कोई गोलाकार जड़ी बूटी) धारण किये हुए उस भुजंग के पीछे-पीछे,ही शीघ्रतापूर्वक वे गारुडिक लोग आये और उन्होंने उस ब्राह्मण-पुत्री विद्युत्प्रभा से पूछा—''बाले, इस मार्ग से जाते हुए तुमने किसी महानाग को देखा है?'' यह सुनकर उसने उत्तर में कहा—हे राजन ! मुझसे क्यों पूछते हैं? क्योंकि मैं तो अपने शरीर की वस्त्र से ढँककर सो रही थी।
  - [९] यह उत्तर सुनकर उन्होंने परस्पर में विचार-विमर्श किया कि यदि इस बाला ने वैसा नाग देखा होता तो भयाक्रान्त कुरंगी के समान यहाँ से संत्रस्त होकर भाग खड़ी होती। अतः नाग यहाँ नहीं आया होगा। तदनन्तर वे आगे-पीछे उसे देखते हुए तथा उसे कहीं भी प्राप्त न कर हाथ से हाथ मलते हुए तथा दाँतों से ओंठ काटते हुए म्लान- मुख होकर वापिस हुए और अपने-अपने घर चले गये।

- [१०] गारुडिकों के चले जाने के परचात विद्युत्प्रभा ने उस सर्प से कहा—
  "अब तुम यहाँ से निकलो, तुम्हारे बैरी यहाँ से चले गये हैं।" वह
  सर्प भी उसकी गोदी से निकलकर अपना नागरूप छोड़कर कुण्डल
  आदि आभूषणों से सुसज्जित सुर रूप को प्रकट होकर बोला—"वत्से'
  कोई वरदान माँगो, क्योंकि मैं तुम्हारे उपकार एवं साहस से संतुष्ट
  हूँ।" विद्युत्प्रभा भी उस नागकुमार के देवरूप एवं भास्कर शरीर
  को देखकर हर्ष-प्रपूरित हो विनयपूर्वक बोली—"हे तात, यदि सचमुच ही आप संतुष्ट हैं, तब मेरे ऊपर (ऐसी) छाया की जिये, जिससे
  सूर्य-ताप से बचकर सुखपूर्वक शीतल-छाया में बैठकर गायों को
  चरा सक्ँ।"
- [११] यह सुनकर देव अपने मन में विस्मित हुआ और विचार करने लगा कि— "अरे! यह बेचारी कैसी सरल स्वभावी है, जो मुझसे भी ऐसा (तुच्छ) वरदान माँगती है। किन्तु कोई बात नहीं, मैं इसकी यह अभिलावा भी पूर्ण कर देता हूँ और उसने उसके (शरीर के) ऊपर एक ऐसा बगीचा बना दिया, जो महाशालवृक्षों से सुशोभित अमरों से युक्त विकसित पुष्प वाला, ध्वजापताकाओं एवं मनोहर संगीत से युक्त, सुन्दर शीतल छाया वाला और सरस फलों से निरन्तर प्राण्मिस्हों को सन्तुष्ट करता रहे। तत्पश्चात् देव ने उसे निवेदन किया— "पुत्री, जहाँ-जहाँ तुम जाओगी, वहाँ-वहाँ महिमाशाली यह बगीचा भी तुम्हारे साथ-साथ चलेगा और घर में रहते समय तुम्हारी इच्छापूर्वंक अपने आप छोटा बनकर छाते के समान ही यह तुम्हारे ऊपर छाया रहेगा। किसी भी प्रकार के विपत्ति-काल में मेरी आवश्यकता होने पर तुम मेरा स्मरण करना। मैं तुरन्त चला आऊँगा।" इस प्रकार कहकर वह नागकुमार अपने स्थान को लौट गया।
- [१२] वह विद्युत्प्रभा भी उस बगीचे के अमृत के समान सरस फलों को यथेच्छ खाती हुई, अपनी भूख-प्यास को शांत करती हुई पूरे दिन वहीं रहने लगी। रात्रि में पुनः गायों को मोड़कर (वापिस लेकर) अपने भवन में लौटती। यह बगीचा भी उसके घर में छाया कर चारों ओर स्थित हो जाता। माता उससे कहती—'पुत्री, भोजन कर लो" यह सुनकर वह निर्भयतापूर्वक कहती है—''आज मुझे भूख नहीं है।'' यह कहकर वह अपने बिस्तर पर सुख की नींद सो जाती। प्रातःकाल होने पर वह पुनः गायों को लेती और जंगल में चली

जाती। वह बगीचा भी उसके पीछे-पीछे चल देता। इस क्रम से उसने कई दिन व्यतीत कर दिये।

[१३] किसी एक दिन मध्याह्न के समय जब वह सुख की नींद सो रही थी, तभी जितशत्रु नामक पाटलिपुत्र नरेश अपनी चतुरंगिणी सेना सिहत विजय-यात्रा से लौटते समय वहाँ आया, उस बगीचे की रमणीयता से आकर्षित होकर उसने अपने स्कन्धावार का पड़ाव वहीं डालने के लिए मन्त्री को आदेश दिया और अपना आसन एक सुन्दर आम्रवृक्ष के नीचे जमाकर उस पर स्वयं बैठ गया। उसकी सेना भी चारों दिशाओं में ठहर गयो। और भी (कहा भी गया है)—

गाथा ९—चंचल तरंगो के समान वल्ख जाति के घोड़े पलानों सिहत अल्पकाल में ही वृक्षों की मूल वाली शाखाओं से चारों ओर से बाँध दिए गये।

गाथा १०—मदोन्मत्त हाथियों को पंक्तिबद्ध रूप में वृक्षों के बड़े-बड़े ठूँठो से बाँध दिया गया। इसी प्रकार बैल, ऊँट आदि वाहनों को भी क्रमशः बाँध दिया गया।

[१४] उसी समय सेना के कोलाहल से विद्युत्प्रभा की नींद टूट गई और वह उठ बैठी। ऊँट आदि के देखने से उठकर दूर भागती हुई गायों को देखकर, उन्हें वापिस करने हेतु वह राजा आदि को देखती हुई भी तेज दौड़ने लगी। उसके साथ, हाथी-घोड़े आदि के साथ वह बगीचा भी चलने लगा। तब सन्त्रस्त हुआ वह राजा भी परिजनों सहित उठा, और—''अरे यह क्या आश्चर्य है!'' इस प्रकार मन्त्री से पूछने लगा। उसने भी दोनों हाथ जोड़कर राजा से निवेदन किया कि—''हे देव, मुझे तो ऐसा प्रतीत होता है कि इस स्थान से सोकर उठी हुई, दोनों हाथों से आँखें मीड़ती हुई जो यह बाला दौड़ी जा रही है, इसी के साथ यह बगीचा भी दौड़ रहा है। अतः इसी के प्रभाव से इस बगीचे के दौड़ने की सम्भावना की जा सकती है। इस कन्या के देवांगना होने की संभावना नहीं की जा सकती, क्योंकि नेत्रों की पलकों के उठने-गिरने से निश्चय ही यह मानुषी है।

[१५] तब राजा ने कहा—''मंत्रिराज, इसे हमारे समीप ले आओ।'' मन्त्री ने भी दौड़कर उसे आवाज दी। विद्युत्प्रभा भी उसकी आवाज सुनकर बगीचे सहित वहाँ ठहर गई। तत्पश्चात् ''यहाँ आओ'' ऐसा मन्त्री के द्वारा कहे जाने पर उसने उत्तर दिया—"मेरी गायें दूर भाग गई हैं।" यह सुनकर मन्त्री ने अपने घुड़सवारों को भेजकर गायों को लौटवा दिया। विद्युत्प्रभा को भी बगीचे सिहत राजा के समीप लाया गया। राजा भी उसे सर्वांग स्वस्थ एवं सुन्दर देखकर तथा उसे "कृमारी है" ऐसा निश्चय कर अनुराग सिहत (साभिप्राय) मन्त्री की तरफ देखने लगा। मन्त्री भी राजा के मन का अभिप्राय जानकर विद्युत्प्रभा से बोला—

गाथा ११—''हे विद्युत्प्रभा! नरेश्वर एवं देवों के दैदीप्यमान मुकुट जिसके आगे ऋम-ऋम से नम्रीभूत रहा करते हैं तथा समस्त राज्यश्री ने जिसका वरण किया है, उस श्रेष्ठ वर का वरण कर सुख भोग करो।''

- [१६] तब विद्युत्प्रभा ने कहा—''इसका उत्तर देना मेरे अधिकार में नहीं है, किन्तु वह मेरे माता-पिता के ही अधीन है।'' तब मन्त्री ने कहा—''तुम्हारे पिता कौन हैं एवं वे कहाँ निवास करते हैं?'' विद्युत्प्रभा ने उत्तर में कहा—''इसी ग्राम में अग्निशर्मा नामक ब्राह्मण-परिवार निवास करता है (मैं उसी कुल की कन्या हूँ)।'' तब मन्त्री को उसके पास जाने के लिए राजा ने आदेश दिया। मन्त्री भी उस बलासक नामक ग्राम में जाकर उस ब्राह्मण-परिवार के घर पहुँचा। ब्राह्मण ने भी स्वागत-वचन आदि के बाद आसन पर बैठाकर उससे कहा—''जो मेरे करने योग्य हो कृपा कर मुझे आदेश दीजिये।''
- [१७] मन्त्री ने कहा— "आपकी यदि कोई कन्या हो, तो उसका विवाह हमारे स्वामी (राजा) के साथ कर दीजिये।" ब्राह्मण ने भी "दे दी" कह कर उसका वचन स्वीकार कर लिया और कहा कि "जब हमारा जीवन भी आपके स्वामी के अधिकार में है तब फिर कन्या की तो बात ही क्या?" यह सुनकर मन्त्री ने कहा— "तुम हमारे स्वामी के पास चलो।" वह ब्राह्मण भी मन्त्री की बात मानकर राजा के समीप पहुँचा और उसे आशीर्वचन दिया। मन्त्री ने समस्त समाचार राजा से कह सुनाया। तब राजा ने स्वयं अपने हाथ से आसन देकर ब्राह्मण को उस पर बैठाया। राजा को समय का विलम्ब सहनीय नहीं हुआ और उसने गान्धर्व-विवाह पद्धित से उसकी कन्या के साथ परिणय कर लिया एवं पूर्वागत नाम में परिवर्तन कर उसका (नया) नाम "आरामशोभा" रख दिया। ब्राह्मण के लिए भी बारह गाँव

देकर वह राजा अपनी प्रियतमा ''आरामशोभा'' को हाथी पर सवार कर अत्यन्त प्रसन्नचित्त होकर अपने नगर की ओर चला ।

गाथा १२—इस प्रकार, कल्पलता के समान आरामशोभा को प्राप्त कर राजा ने अपने को कृतार्थ माना, अथवा मनोरथ को पूर्णरूप से प्राप्त कर कौन सन्तोष को प्राप्त न होगा ?

गाथा १३—दिव्य हाव-भावों से युक्त एवं श्रृंगार रूपी तरंगों वाली उस तरंगिणी विद्युत्प्रभा के मनोहारी हृदय का निर्माण ब्रह्मा ने यदि विशिष्ट तत्त्वों से किया हो, तो इसमें आश्चर्य ही क्या ?

- [१८] कालागुरु, कुंदरूक्क (सुगंधित पदार्थ विशेष) एवं तुकिस्तानी धूप की विस्तृत सुगन्धि से मिश्रित रंगमंच से युक्त, फहराती हुई घ्वजा-पताकाओं से युक्त, उल्लिसत वन्दन-मालाओं से युक्त, त्रिमुहानियों, चौमुहानियों पर चर्चरी एवं चौमुखे होने वाले अपूर्व नाटकों से युक्त, बहुत से स्थानों पर स्थित पूर्णकलशों से युक्त, सैकड़ों सहचरों के साथ, बगीचे के आश्चर्यपूर्ण विकसित पुष्पों के समान विकसित कमलनेत्र वाली आरामशोभा के साथ नारी-समहों के द्वारा प्रशंसित प्रियतमा के साथ महान् विभूतियों से समृद्ध वह महाराज जितशत्रु पाटलिपुत्र में प्रविष्ट हुआ। उस आरामशोभा को एक अलग (विशिष्ट) राजमहल में ठहराया गया। (उसके साथ) वह बगीचा भी संकुचित होकर राजमहल में चारों ओर दिव्य रूप में छा गया। राजा भी अपने समस्त कार्य-व्यापारों को छोड़ उसके साथ (सुखद) भोग भोगता हुआ, श्रेष्ठ जातीय देवों को भी तिरस्कृत करता हुआ, अपना समय क्षण के समान व्यतीत करने लगा।
- [१९] और इधर, आरामशोभा की सौतेली माँ के एक पुत्री उत्पन्न हुई। वह क्रम से युवावस्था को प्राप्त हुई। आरामशोभा को उस सुखद अवस्था में देखकर उस दुष्टा सौतेली माता ने अपने मन में विचार किया—"यदि किसी प्रयोजन से यह आरामशोभा मृत्यु को प्राप्त हो जाए, तब राजा इसके गुणों से आकृष्ट होकर मेरी पुत्री के साथ विवाह कर लेगा। तब मैं भी अपने मनोरथ रूपी वृक्ष को लगाने में पूर्ण सफल हो सकूँगी। ऐसा विचार कर उसने अपने पति से कहा—"हे नाथ, पुत्री (आरामशोभा) के विवाह को हुए बहुत समय व्यतीत हो गया। अतः उसके लिए कुछ मिष्ठान्न आदि भेज देना

१५५:

योग्य होगा, क्योंकि उस कन्या का भी पितृगृह के इस उपहार से वित्त प्रसन्न हो जायगा।"

- [२०] यह सुनकर उस भट्ट ब्राह्मण ने कहा— "प्रिये, उसे किसी भी वस्तु की कभी नहीं है। यह मैं अच्छी तरह जानता हूँ कि जिस प्रकार कल्पवृक्ष के लिए बेर तथा करीर आदि के फल भेजना, वैराग्यरस वाले (व्यक्ति) के शरीर को अलंकृत करना, मेरू-पर्वत के लिए शिलाखण्डों द्वारा दृढ़ करना, सूर्य के लिए जुगनुओं जैसी कीटों की उपमा देना उचित नहीं होता, ठीक उसी प्रकार विद्युत्प्रभा (आरामशोभा) के लिए हमारा मिष्ठान्न आदि का भेजना भी योग्य नहीं होगा, बल्क उससे राजा के लोग मुँह पर हाथ रख-रखकर हँसेंगें।" यह सुनकर उस पापिनी ने पुनः कहा— "निश्चय ही उसे किसी वस्तु की कभी नहीं है, किन्तु भेंट भेजकर हमें तो तृष्ति होगों ही।" उसका अत्याग्रह देखकर ब्राह्मण ने भी "तथास्तु" कहकर उसे स्वीकार कर लिया।
- [२१] ब्राह्मणी ने हर्षित मन से बहुत प्रकार की सामग्री जुटाकर सिंहकेशरी नामक लड्डू बनाये तथा उनमें विष मिला दिया। उन लड्डुओं को एक नवीन घड़े में रख दिया और उसके मुँह को बाँधकर उसने अपने पित से निवेदन किया। "रास्ते में कोई विघ्न उपस्थित न हो इसलिए इसे लेकर तुम स्वयं जाओ।" तब भेड़ के सीगों के समान कुटिल उसके मन को ठीक से न समझ सकने वाला वह वेद जड़ ब्राह्मण भी उस घड़े को अपने सिर पर रखकर जब प्रस्थान करने लगा, तब उस (ब्राह्मणी) ने कहा—"यह भेंट आरामशोभा के हाथों में ही देकर उससे कहना कि वत्से, इसे तुम ही खाना, किसी दूसरे को मत देना। अन्यथा मेरे इस विष्ठप क्षुद्र मिष्ठान्न को देखकर राजा के लोग हँसी-मजाक उड़ाएँगे।" वह ब्राह्मण भी "तथास्तु" कहकर वहाँ से चल दिया।
- [२२] धीरे-धीरे चलते-चलते सन्ध्या हो जाने पर वह सो जाता और सोते समय उस घड़े को अपने सिरहाने रख लेता। इस प्रकार कुछ ही दिनों में वह पाटलिपुत्र के निकटवर्ती एक महान् वटवृक्ष के नीचे पहुँचा तथा वहाँ भी वह उस घड़े को सिरहाने रखकर सो गया। इसी बीच देवयोग से वही पूर्वोक्त नागकुमार क्रीड़ा हेतु वहाँ आया एवं उस बाह्मण को देखकर विचार करने लगा—"यह व्यक्ति कौन

<sup>्१५६</sup> प्राकृत भा<del>रती</del>

है, इस कलश में क्या लिये हुए है ?" उसने अपने विशिष्ट ज्ञान का प्रयोग कर उस पापिनी ब्राह्मणी के मन का समस्त वृत्तान्त जान लिया और मन में सोचने लगा—"अहो, सौतेली माता के चित की दुष्टता तो देखो, जिसने सरल स्वभाव वाली उस आरामशोभा के साथ ऐसा अनर्थकारी कार्य किया है। किन्तु मेरे रहते हुए उसका कुछ भी अनिष्ट नहीं हो सकता।" ऐसा विचार कर उसने विषमिश्रित लड्डुओं का अपहरण कर उसके स्थान पर कलश को अमृतल्लड्डुओं से भर दिया।

[२३] तत्पश्चात् प्रातःकाल होते ही जब उस ब्राह्मण की नींद खुली तब वह उठकर राजदरबार में पहुँचा। उसने प्रतिहारी से निवेदन किया और राजा के समीप पहुँचकर उसे आशीर्वाद दिया तथा उपहार-स्वरूप लड्डुओं से भरा हुआ वह कलश राजा के बाँयी ओर स्थित आरामशोभा को समर्पित कर दिया। उसने राजा से भी कहा—"महाराज बच्ची (आरामशोभा) की माँ (ब्राह्मणी) ने निवेदन किया है कि ''इस भेंट को मैंने जैसे-तैसे मातृ-प्रेम-वश भेजा है। अतः इसे पुत्री ही खावे, अन्य दूसरे के लिए न दिया जावे, जिससे कि राजदरबारियों के सम्मुख मैं उपहास की पात्र न बनूँ। मेरे इस कथन का कोई बुरा भी न माने।''

[२४] यह सुनकर राजा ने देवी आरामशोभा के मुखकमल की ओर देखा। उसने भी दासी के सिर पर उस कलश को रखकर उसे अपने महल में भेज दिया। राजा ने ब्राह्मण को स्वर्ण, रत्न एवं वस्त्र के दान से सन्तुष्ट किया और स्वयं वह (राजा) अपने स्थान से उठकर देवी आरामशोभा के भवन में गया। वहाँ सुखासन पर बैठ गया। देवी आरामशोभा ने (उसी समय राजा से) कहा—

गाथा १४—''प्रियतम, मेरे ऊपर कृपा करके स्वयं अपने नेत्रों से इस मुद्रित कल्श को देखिए। क्योंकि यह अवर्णनीय है।'' यह सुनकर राजा ने भी उत्तर में कहा—

गाथा १५—''हे प्रिये, मेरे हृदय की रानी, अपने हृदय में किसी भी प्रकार का कुविकल्प मत करो। वही (कलश) हमारे लिए प्रमाण है। अतः अब उस मुद्रित कलश का मुख खोलो।''

[२५] इसके बाद उस घड़े को जब आरामशोभा ने खोला तब उसमें से मनुष्य-लोक के लिए दुर्लभ दिव्य-सुगन्ध निकली, जिससे समस्त **आ**रामशोभा-कथा १५७ -

राजभवन सुवासित हो उठा। बहुत बड़े मोदकों को देखकर वह राजा भी सन्तुष्ट हुआ तथा उन्हें खाकर उसने बड़ी प्रशंसा की और बोला— "मैंने तो राजा होकर भी ऐसे विशिष्ट स्वाद वाले मोदकों का कभी भी आस्वादन नहीं किया। इनमें से एक-एक लड्डू अपनी बहिनों (अन्य रानियों) को भी भेजो।" आरामशोभा ने राजा के आदेशानुसार वैसा ही किया। इससे राजदरबार में आरामशोभा की माँ की इस प्रकार प्रशंसा होने लगी— "अरे वह तो बड़ी ही चतुर है, जिसने देवों के लिए भी अत्यन्त दुर्लभ लड्डू बनाकर भेजे हैं।" इस प्रकार अपनी माँ की प्रशंसा सुनकर आरामशोभा बहत भी सन्तुष्ट हई।

- [२६] उसी समय अग्निशर्मा ने राजा से विनय की—"देव, मेरी पुत्री को नैहर भेज दीजिये, जिससे कि वह थोड़े समय के लिए भी माता से मिलकर तुम्हारे पास वापिस आ सके।" राजा ने उसे ले जाने से मना कर दिया। उसने स्पष्ट कहा कि—"रानियाँ तो कभी सूर्य का भी दर्शन नहीं कर सकतीं, फिर नैहर जाने की तो बात की क्या?" राजा का उत्तर सुनकर वह भट्ट अपने घर लौट गया और समस्त वृत्तान्त अपनी पत्नी को कह सुनाया। यह सुन वह पापिनी वज्जाहत की तरह होकर विचार करने लगी।—"धिक्कार है, इक्षु-पुष्प के समान ही मेरा उद्यम निष्फल हो गया। प्रतीत होता है कि वह विष निश्चय ही प्राणलेवा न था।"
- [२७] कुछ दिनों के पश्चात् पुनः हालाहल मिश्रित फैनी (नाम की मिठाई) से भरी हुई एक करण्डिका देकर पूर्ववत् उसने अपने पित को आरामशोभा के यहाँ भेजा। पूर्ववत् ही उस नागकुमार देव ने भी हलाहल मिश्रित उन फैनियों का अपहरण कर लिया। पूर्ववत् ही उसकी प्रशंसा भी हुई। इसी प्रकार पुनः तीसरी बार भी "तालपुट" नामक तत्काल प्राणनाशक विष से मिश्रित मिठाई से भरा हुआ एक कलश देकर उस दुष्टा ने ब्राह्मण से कहा "गर्भवती होने के कारण इस बार कन्या को अवश्य ही लेते आना, जिससे उसका प्रथम प्रसव यहीं पर हो। यदि राजा किसी भी प्रकार भजने को तैयार न हो तब वहीं उसे अपना ब्राह्मण तेज दिखा देना।
- [२८] ब्राह्मणी के वचन स्वीकार करके वह भट्ट चला और चलते-चलते उसी वट-वृक्ष के नीचे सो गया। नागकुमार देव ने भी पूर्ववत् ही ताल-पुट विष से मिश्रित मिठाई का अपहरण कर लिया। तत्पश्चात् पूर्ववत्

ही उसने पुत्री को उपहार देकर राजा से इस प्रकार विनती की— 'पुत्री को मेरे घर भेज दीजिए।'' राजा ने जब उसकी बात बिलकुल ही न मानी, तब वह यमराज की जिह्वा के समान छुरी को अपने पेट के ऊपर रखकर चिल्लाने लगा—''यदि मेरी पुत्री को न भेजोगे, तब यहीं पर आत्मघात कर लूंगा। ''राजा ने उसका निश्चय जानकर विस्तृत परिवार एवं सेवकों के साथ आरामशोभा को विदा कर दिया।

- [२९] तदनन्तर, आरामशोभा के प्रकृष्ट पुण्य-प्रताप को समझे बिना ही उसे आती हुई सुनकर सौतेली माता ने हर्षपूर्वक अपने भवन के पीछे, एक भारी कुँआ खुदवाकर, कुछ प्रपंच की बात मन में रखकर, उसके बीच में बने हुए भूमिगृह में अपनी पुत्री को ठहरा दिया। इसके बाद, सौतेली माता भी सपरिवार आई हुई उस आरामशोभा के सम्मुख अपने अभिप्राय को छिपाती हुई किंकर्तव्यविमूढ़ रहने लगी।
  - [३०] आरामशोभा ने देवपुत्र के समान एक कुमार को जन्म दिया। अन्य किसी समय दैववश परिजनों के दूर रहने पर समीप में स्थित सौतेली माता उसे शारीरिक-क्रियाओं की निवृत्ति हेतु घर के पिछले दरवाजे की ओर ले आई।

आरामशोभा ने भी वहाँ खोदे गये कुँए को देखकर कहा—" माँ, इसे कब खुदवाया है, यह तो बड़ा ही सुन्दर एवं गहरा है ?" यह सुन-कर वह अत्यन्त दिखावटी प्रेम प्रदिश्तित करती हुई बोली—"वत्से, तेरा आगमन जानकर ही मैंने इसका निर्माण कराया है, जिससे कि पानी लाने के लिए बहुत दूर जाने का कष्ट न उठाना पड़े।" तब वह आरामशोभा कौत्हलपूर्वक कुँए में झाँककर देखने लगी। उसी समय उस क्षुद्रहृदया दुष्टिचत्ता ने उसे धक्का दे दिया, जिससे कि वह मुँह के बल ही (कुँए में) गिर पड़ी।

[३१] उसी समय आपित्त में पड़ी हुई आरामशोभा ने नागकुमार देव का समरण किया। उस देव ने भी वहाँ प्रकट होकर उसे पानी के ऊपर ही अपने हाथों में लेकर कुँए के मध्य में निर्मित पाताल-भवन में ठहरा दिया। उसका बगीचा भी देवीप्रभाव से वहीं स्थिर हो गया तथा वह नागकुमार देव ब्राह्मणी के ऊपर कोध करता हुआ "( यहाँ से ) यात्रा का प्रयत्न न करना।" ऐसा कहकर तथा उसे सान्त्वना आदि देकर अपने स्थान चला गया।

- [३२] इसके बाद, उस ब्राह्मणी ने अत्यन्त प्रसन्न होकर नवजात शिशु के साथ अपनी पुत्री (विरूपा को) पलंग पर सुला दिया। क्षणमात्र में ही उसकी परिचारिकाएँ वहाँ आईं एवं अल्प सौन्दर्य वाली तथा कुछ-कुछ सदृश आकृति वाली अन्य किसी नारी को (शिशु के साथ) देखकर वे सभी भौंचक्की रह गयीं और बोली——"हे स्वामिनी, आज आप कुछ विरूप जैसी क्यों दिखाई दे रही हैं?"
- [३३] उसने भी उत्तर कहा—''मेरी समझ में कुछ भी नहीं आ रहा, किन्तु मेरी देह स्वस्थावस्था में नहीं है।'' तब भयभीत हुई उन परिचारिकाओं ने उसकी माता ब्राह्मणी के सम्मुख अपनी चिन्ता व्यक्त की। कूट-कपट, नाटक, अभिनय आदि करने में निपुण ब्राह्मणी हाथों से छाती पीटती हुई रोने लगी। (और कहने लगी)—''हाय-हाय, दुष्ट दैव ने मुझे लूट लिया, जिससे मेरी यह बच्ची विरूप दिखने लगी। अब मैं राजा को कैसे मुँह दिखाऊँगी?'' यह सब देखकर परिचारिकाएँ भी राजा के भय से अत्यन्त विषादयुक्त होकर रहने लगीं।
- [३५] अर्थानन्तर, उसी समय राजा द्वारा प्रेषित एक मन्त्री वहाँ आया और बोळा—"देव ने आदेश दिया है कि देवी सहित कुमार को शीघ्र ही लाकर मुझसे मिलाओ।" मन्त्री के द्वारा राजा का सन्देश सुनकर प्रस्थान की समस्त सामग्रियाँ तैयार कर ली गईं। उसी समय [कृत्रिम] आरामशोभा से परिचारकों ने पूछा—"बगीचा कहाँ है? तब उसने उत्तर में कहा—"आज नहीं चलेगा, मैंने उसे पानी पीने हेतु कुँए में ठहरा दिया है। अतः वह बाद में आवेगा।"
- [३५] इसके बाद उसको साथ लेकर परिजन लोग पाटलिपुत्र पहुँचे। राजा को बधाई दी। राजा ने भी प्रमुदित मन से बाजारों को सजवा दिया, बधाईयाँ प्रारम्भ हुईं। स्वयं सम्मुख जाकर उसने देवी (कृत्रिम आरामशोभा) एवं कुमार को देखा। तभी प्रियतमा के विरूप सौंदर्य को देखकर आइचयंचिकत होकर राजा ने प्छा—''अरे, तुम्हारे शरीर का सौन्दर्य विकृत क्यों दिखाई पड़ने लगा है, इसका क्या कारण है? तब दासियों ने कहा—''महाराज प्रसूति के समय दृष्टिदोष के कारण अथवा प्रसूति—रोग के कारण अथवा अन्य किसी कारण से रानी की देहकान्ति कैसे विरूप हो गई, यह हम लोग भी ठीक-ठीक नहीं जान सके।" तब पुत्रोत्पति के कारण अत्यन्त प्रसन्निचत्त होने पर भी

वह राजा अपनी पत्नी का वृतान्त सुनकर विषाद से भर गया, फिर भी धैर्य धारण कर उसने उसके साथ नगर में प्रवेश किया।

[३६] एक दिन राजा ने देवी से पूछा — "प्रिये, तुम्हारा निरन्तर का सह-चर वह बगीचा अब यहाँ क्यों नहीं दिखाई देता?" उसने भी उत्तर दिया— "आर्यपुत्र, बगीचा पीछे कुँएं पर पानी पी रहा है। स्मरण करने पर वह आ जाएगा।" राजा भी जब-जब उसके सर्वांग शरीर का अवलोकन करता, तभी-तभी सन्देह रूपी पिशाच से वह आक्रान्त हो जाता कि क्या यह "वहीं" है अथवा अन्य कोई दूसरी? अन्य किसी दिन राजा ने पुनः रानी से कहा— "तुम उस मनोरम बाग को ले आओ।" उसने भी उत्तर दिया — "प्रियतम, उसे बाद में ले आऊँगी।" इससे राजा के मन में विशेष रूप से आशंका जागती गई।

[३७] इधर असली आरामशोभा ने (समय पाकर एक दिन) उस नागदेव से प्रार्थना की—"तात, पुत्र-विरह मुझे बहुत पीड़ित कर रहा है। अतः कृपा कीजिए और ऐसा उपाय करिये जिससे मैं अपने वत्स को देख सकूँ। तब उस देव ने कहा—यदि ऐसा ही है, तब मेरे प्रभाव से (उसके पास) चली जाया करो, किन्तु पुत्र को देखकर शीघ्र ही वापस भी आ जाया करो।" आरामशोभा ने "तथास्तु" कहकर उसका कथन स्वीकार कर लिया। इसके बाद देव ने पुनः कहा—"यदि वहाँ जाने पर तुम सूर्योदय-पर्यन्त ठहरोगी, तब उसके बाद से मेरा दर्शन तुम्हें कभी भी न हो सकेगा।" इस कथन का संकेत यह है कि "उस समय अपने केशपाश से मरकर गिरा हुआ एक सर्प देखोगी। उसके बाद तुम्हें मेरा कभी भी दर्शन न हो सकेगा।" यह सुनकर आरामशोभा ने कहा—"ऐसा ही होगा।" जैसे भी हो, एक बार अपने तनय को देख तो सकुँगी।"

इसके बाद देव ने उसे वहाँ भेज दिया। उसके प्रभाव से वहाँ निमेषमात्र में ही पाटिलपुत्र पहुँच गई। राजा का निवास-स्थान खोलकर वह भीतर प्रविष्ट हुई। वह राजभवन कैसा था—

गाथा १६—स्वर्ण-वर्ण की कान्ति से संदीप्त, जहाँ मणिमय दीपक प्रज्वलित थे, जो सुपक्व-फलों से प्रपूरित था तथा जो कर्पूर की सुगन्धि से महक रहा था।

गाथा १७.—जहाँ विकसित पुष्प-समूह बिखर रहे थे, अगर एवं धूप की सुगन्धि विस्तृत थी, जो सुन्दर रूप से अलंकृत था और पाँच प्रकार की सुगन्धियाँ जहाँ व्याप्त थीं।

१६१

- [३८] उस भवन को देखकर पूर्वकाल में अनुभृति रितकेलि के स्मरण से कामदेव के बाण को प्रसारित करने वाले विचार के उत्पन्न होने पर भी, प्रियतम के पास सोती हुई अपनी (सौतेली) बहिन को देख कर, अत्यन्त ईर्ष्यावश सौतेली माता के द्वारा निर्मित कुँए में गिरा दिए जाने की दुर्घटना के स्मरण में अत्यन्त क्रोधित तथा अपने तनय के मुख-दर्शन से उत्पन्न प्रमोद के रस से प्रपूरित वह (आरामशोभा) क्षण भर तक स्थिर रहकर सैकड़ों धायों के मध्य में सोते हुए उस पुत्र के पास जा पहुँची। अपने सुकोमल हाथों से उसे उठाकर क्षणभर तक उसे खिलाकर चारों दिशाओं में अपने बगीचे के फूलों एवं फलों की वर्षा कर वह अपने निवास स्थान (कुँए) में वापस आ गई।
- [३९] प्रातःकाल होते ही धायों ने राजा से विनती की—"स्वामिन्, आज ऐसा दिखता है कि फूठों एवं फलों से किसी ने कुमार की पूजा की है।" यह सुनकर राजा भी उसके पास आया और उसे देखकर उस कृत्रिम आरामशोभा से (उसका कारण) पूछा। उसने उत्तर में कहा—"मैंने अपने बगीचे का स्मरण कर उससे इन फूलों एवं फलों को यहाँ मँगवाया है।" तब राजा ने कहा—"इस समय भी उसे (बगीचे को) यहाँ क्या नहीं बुला लेती?" उसने उत्तर में निवेदन किया—"उसे दिन में बुलाना सम्भव नहीं।" तब उसके विरूप मुख को देखकर राजा मन में सोचने लगा—"इसमें अवश्य ही कोई प्रपंच है।" इसी प्रकार तीन दिन व्यतीत हो गये। तब राजा ने रानी से कहा—"आज अवश्य ही उस बगीचे को ले आओ।" यह सुनकर उसका मुख सर्वथा कान्ति-हीन हो गया। दम्भ कितने दिन छिपा रहेगा?
- [४०] चौथी रात्रि में (वास्तिविक) आरामशोभा पूर्ववत् ही सभी कृत्य करके जब वापस जाने लगी तभी राजा ने उसका हाथ पकड़ कर कहा— "हाय, प्राणिप्रये, प्रियजन के परम प्रणय को इस प्रकार क्यों ठग रही हो ?" यह सुनकर उसने कहा— "प्राणेश्वर, ठग नहीं रही हूँ. किन्तु इसमें कुछ विशेष कारण है।" राजा ने कहा— "कहो, क्या कारण है? अन्यथा मैं छोडूँगा नहीं।" उसने भी विनयपूर्वक निवेदन किया— "नाथ, अभी तो मुझे छोड़ दीजिए, किन्तु कल इसका कारण अवश्य ही बता दूँगी। तब राजा ने कहा— "क्या (इतना) मूर्ख हूँ कि हाथ में आये हुए चिन्तामणि रत्न को छोड़ दूँ?" (यह सुन) उसने कहा— "ऐसा करने से आपको पश्चाताप ही होगा। इतने पर भी राजा ने

उसे छोड़ा नहीं। तब उसने प्रारम्भ से अपनी सौतेली माता के सभी कुकृत्यों को कह सुनाया। इसी में सूर्योदय हो गया।

[४१] उसी समय उसके केशपाश में रहकर (निरन्तर) आश्वस्त रखने वाला वह सर्प उपमिंदत होकर भूमि पर गिर पड़ा। उसे देखकर वह बाला विषादरूपी पिशाच से ग्रस्त होकर तत्काल ही मूच्छित हो नेत्र निमीलित कर दूटी हुई शाखा के समान जमीन पर गिर पड़ी। शीत-लोपचार से जब उसकी मूच्छी दूटी तभी राजा ने उससे कहा— प्राणेश्वरी, किस कारण से तुमने अपने को विषादरूपी समुद्र में डाल दिया है?" तब उसने कहा—"स्वामिन्, पिता के समान हितकारी यह नागकुमार देव, जो कि निरन्तर मेरे पास रहता रहा, उसने मुझसे कहा था—"मेरे आदेश के बिना सूर्योदय पर्यन्त यदि तुम अन्यत्र रहोगी, तो उसी क्षण से तुम्हें मेरा दर्शन न हो सकेगा। वेणी से मृत-सर्प गिरेगा। अतः हे नाथ, आपने मुझे जो नहीं जाने दिया, उसी कारण ऐसा हो गया है।" उसके बाद से (वरदान-विहीन होकर) वह वहीं रहने लगी।

[४२] प्रातःकाल होते ही उसकी बहिन को बिना किसी दया के रस्से से बाँधकर जब राजा ने कोड़े से पीटना प्रारम्भ किया, तभी स्वभाव से सरल आरामशोभा के चरणों में गिरकर वह उससे अपने को बचा लेने की प्रार्थना करने लगी। आरामशोभा ने भी राजा से निवेदन करते हुए कहा—

गाथा १८—''हे स्वामिन्, यदि आप मेरे ऊपर कृपा कर सकें, तो मेरी इस बहिन को छोड़ दें। हे हृदयेश्वर! दया करके उसे पूर्ववत् ही समझें और प्रेम करें।

गाथा १९—राजा ने भी उत्तर में कहा—"हे देवि, बात ऐसी ही है। यद्यपि इस दुष्ट-चित्त वाली को जीवित छोड़ना उचित नहीं, तथापि तुम्हारा वचन भी दुर्लंघ्य है।"

गाथा २०—राजा ने उसे (कृत्रिम आरामशोभा को) छोड़ दिया एवं आरामशोभा को अपने समीप में ही रख लिया। (इस उदाहरण के माध्यम से) सज्जनों एवं दुर्जनों की विशेषता को प्रत्यक्ष ही देख लो।

[४३] तब प्रचण्ड अग्नि की तरह प्रज्विलत उस राजा ने अपने आदिमियों को बुलाकर आदेश दिया—''उस अग्निशर्मा ब्राह्मण से बारहों ग्रामों आ रामशोभाकथा १६३

को छीनकर, अग्निशर्मा एवं उसकी पत्नी के कान एवं नाक छेदकर, उन्हें मेरे देश से निर्वासित कर दो।" त्रजाग्नि के स्फुलिंग के समान उग्र राजा के इन वचनों को सुनकर आरामशोभा ने पित के चरणों में गिरकर प्रार्थना की—

गाथा २१—जिस प्रकार कुत्ता किसी सज्जन पुरुष को काट लेता है, तो क्या वह (सज्जन) भी उसे काट लेता है ? यह समझ कर ही हे नाथ, मेरे पिता को भी सजा से मुक्त कर मेरे ऊपर कृपा कीजिए।''

- [४४] इस प्रकार देवी के आग्रह से राजा ने उसके चित्त के विषाद को दूर करने के लिए ही उसके पिता को बारह ग्राम पूर्ववत् ही वापिस दे दिये और उसके बाद वे दोनों राजा-रानी विषय-सुखों का अनुभव करते हए सुखपूर्वक समय व्यतीत करने लगे।
- [४५] किसी एक समय परस्पर में धर्म-विचार करते हुए आरामशोभा ने इस प्रकार का वार्तालाप किया—"प्रियतम, पूर्वकाल में मैं दुखी होकर बाद में सुख-भागिनी बनी थी। इससे मुझे ऐसा प्रतिभासित होता है कि यह किसी पूर्व कर्म का ही फल है। इसीलिए यदि कोई ज्ञानी मिले, तो मैं उससे इसका कारण पूछना चाहती हूँ।"

## प्र. मुनिचन्द कथानक\*

[भरत क्षेत्र में घूमते हुए दोनों बलदेव-वासुदेव के द्वारा मुनिचन्द्र नामक अनगार को देखा गया। उसको देखकर बलदेव ने कहा—हे भगवन्! प्रथम यौवन अवस्था में भोगों के परित्याग का कारण क्या है? तब साधु के द्वारा कहा गया, हे स्वामी! संसार की विलासता को सुनो। ऐसा कह कर वह अपने चरित्र को कहने लगा।]

[१] जम्बू द्वीप के भारतवर्ष में सोरियपुर नाम का नगर है। वहाँ दृढ़वर्मन् का गुणधर्म नाम का पुत्र रहता था। मैंने (गुणधर्म ने) विभिन्त प्रकार की कलाओं को ग्रहण किया था। और मैं राजा तथा पुरजनों के मन के लिए अत्यन्त प्रिय था।

एक बार बसन्तपुर के स्वामी के ईसानचन्द्र की लड़की कनकमती के स्वयंवर को सुनकर इच्छापूर्वक साथियों के साथ मैं वहाँ गया। वहाँ पहुँचने पर नगर के बाहर सराय में मुझे ठहराया गया और मैं स्वयंवर के मंडप में प्रविष्ट हुआ। वहाँ और बहुत से राजपुत्र भो आये। तब में राजकुमारो को दृष्टि के द्वारा देखा गया। तब राजकन्या की थोड़ी झुकी हुई, अधखुली दृष्टि फेंकने वाली, हृदयगत भावों की शोभा को सूचित करने वाली एवं प्रेम युक्त दृष्टि के द्वारा मैं देखा गया। मेरे द्वारा उसको जान लिया गया कि वह मुझे चाहती है। तब प्रातः काल में स्वयंवर होगा, ऐसा जानकर मैं अपने निवास-स्थान को चला गया। दूसरे भी राजपुत्र अपने-अपने निवास स्थान को चले गये। इसी बीच रात्रि के प्रथम प्रहर में अधिक उम्र वाली दास-दासियों से घिरी हुई एक स्त्री आई। उस स्त्री के द्वारा समर्पित किए गये चित्र-फलक पर चित्रित विद्याधर की लड़की का चित्र अंकित था और उस चित्र के नीचे अभिप्राय को सूचित करने वाली एक गाथा लिखी हुई थी—

गाथा १. 'आपके प्रथम दर्शन से उत्पन्न प्रेम रस में डूबी हुई सभी कुछ गँवाने वाली मुग्धा नायिका के द्वारा किसी न किसी प्रकार से हृदय को धारण किया जा रहा है।'

क्ष अनुवादक—डॉ॰ प्रेम सुमन जैन, सुखाड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर ।

- [२] तब उसके बाद ही समिंपत किया पान, प्रसाधन और भेंट की सामग्री और पुष्प अपित किया। कुमार के द्वारा आदरपूर्वक सब ग्रहण कर लिया गया। उसके लिए हार पारितोषिक के रूप में दिया और उसके द्वारा कहा गया—'कुमार! राजकुमारी के आदेश से कुछ कहने के लिए है, इसलिए हे कुमार! एकान्त के लिए आदेश दीजिए।' तब कुमार के द्वारा आसपास देखा गया, नौकर-चाकर चले गये। तब उस स्त्री के द्वारा कहा गया—'हे राजकुमार! राजकुमारी निवेदन करती है कि मेरे द्वारा तुम चाह लिए गए हो, किन्तु जब तक मेरी कोई प्रतिज्ञा पूरी न हो, तुम्हारे द्वारा मुझसे कुछ न कहा जायेगा। किन्तु मेरे द्वारा ग्रहण ही कर लिए गये हो, ऐसा मानिये।' मैंने कहा—'ऐसा हो, इसमें क्या तोष है।'
- [३] प्रातःकाल में सब राजाओं के सामने लक्ष्मी के द्वारा विष्णु की तरह मुझे उसके द्वारा वरमाला अपित की गई। दुखी हुए सभी राजा अपने-अपने स्थान को चले गये। तब सिखयों ने उससे पूछा—'हे प्रिय सखी! इस राजकुमार में कौन से गुण तुम्हारे द्वारा देखे गये हैं जिससे इसे वरमाला समर्पित कर दी गई? राजकुमारी ने कहा—'हे अत्यन्त भोली सिखयो! सुनो—

गाथा २. देवताओं के समृह को पराजित करने वाले रूप को देखो, गुणों के समह से क्या लेना है। समस्त अंगों से सुगन्धित मरूवे के पौधे के लिए फूलों के समूह से क्या लेना?'

तब उत्साह के साथ विवाह सम्पन्न हुआ। वह अपने नगर को लायी गई। कनकमती के लिए ठहरने की व्यवस्था की गई। अपने आवास में वह ठहर गई। प्रातःकाल मैं उसके भवन को गया। मुझे आसन दिया गया और मैं बैठा। वह भी मेरे पास बैठी। उसके द्वारा प्रश्नोत्तर पढ़े गये, जो कि इस प्रकार थे—

- गाथा ३. १. 'भय से युक्त भवन कैसा होता है ? कहो
  - २. स्त्रियों का नृत्य कैसा होता है और
  - कामवासना से युक्त व्यक्तियों का कैसा चित्र स्त्रियों को चाहता है ?'

मेरे द्वारा समझकर कहा गया—'साहिलांस'। १. स + अहि = ः साँप से युक्त भवन भय से युक्त होता है। २. साहि + लासं = लास्य से युक्त नृत्य स्त्रियों का होता है।

३. स + अहिलासं, इच्छा सहित कामी व्यक्तियों का चित्र स्त्रियों को चाहता है।

फिर बाद में मैंने प्रश्नोत्तर पढ़ा-

गाथा ४. १. घास किससे उत्पन्न होती है ?

२. आभषण के अर्थ में दूसरा शब्द कौनसा होता है ?

 कलंक से युक्त चन्द्रमा को छोड़कर तुम्हारे मुँह के समान दूसरी चीज क्या है?'

उन तीनों प्रश्नों को समझकरके उसने कहा—'कमलं'। कं + अलं = (कं) पानी, अलं = भूषण कमलं = कमल की तरह मुख है। फिर दूसरे दिन बिंदुमती के द्वारा हमने खेला। तब बिन्दुमती लिखी गई, वह इस प्रकार थी— कनकमती ने लिखने के तुरन्त बाद ही जान लिया और कहा—

गाथा ५. 'कायर पुरुष सब कुछ भाग्य के मस्तक पर डालकर सहते रहते हैं। जिनका तेज चमकता है उस लोगों से भाग्य भी डरता है।'

फिर पासों से, फिर चार रंग बाले चपेटों द्वारा मनोरंजन किया गया। इस प्रकार दिन व्यतीत होते हैं। संसार चलता है, परन्तु उस कनकमती के अभिप्राय को नहीं जाना गया।

- [४] तब मेरे द्वारा सोचा गया कि किस उपाय के द्वारा इसके अभिप्राय को जाना जाय? इस प्रकार चिन्ता से युक्त मैं रात को सो गया और रात्रि के अन्तिम प्रहर में स्वप्न देखा कि कुसुममाला लिए हुए एक स्त्री मेरे पास आयी। उसने आकर कहा कि—'इस माला को ग्रहण करो। बहुत दिनों से तुम इसके लिए इच्छुक थे।' तब मैं कुसुममाला ग्रहण करते ही जाग गया। मेरे द्वारा आवश्यक कार्य किये गये। राजसभा के मंडप में बैठा और मेरे द्वारा सोचा गया—'चाहा गया कार्य सम्पम्न हो गया।'
- [५] उसके बाद द्वारपाल के द्वारा सूचना दी गई कि हे महाराज ! एक सन्यासी दरवाजे पर्हे और कहता है-'मैं भैरवाचार्य के द्वारा राज्युत्र

के दर्शन के लिए भेजा गया हूँ। यह सुनकर मैंने कहा—'शीघ्र प्रवेश कराओ। तब द्वारपाल के द्वारा वह भेजा गया। लम्बी, चपटी नाक वाला, थोड़ी-थोड़ी लाल चंचल आँख वाला, मोटा और त्रिकोण सिर वाला, उठे हुए लम्बे दाँत वाला, लम्बे पेट वाला, लम्बी और पतली जाँघ वाला, सभी अंगों में शिराओं से युक्त होने वाला—वह साधु मेरे द्वारा देखा गया। वह साधु मेरे द्वारा प्रणाम किया गया। आशीष देकर अपने काष्ठ के आसन पर वह बैठ गया और उसने कहा—'हे राजपुत्र! भैरवाचार्य के द्वारा मैं तुम्हारे पास भेजा गया हूँ।' (मैंने पूछा)—

'भगवन् कहाँ पर ठहरे हैं ?' उसने कहा—'इस नगर के बाहर सराय में ठहरे हैं।' मैंने कहा—'हमारे लिए भैरवाचार्य दूर स्थित होते हुए भी हमारे लिए गुरू हैं। इसलिए उन भगवान् के द्वारा अच्छा किया जो यहाँ आये। आप पधारिये। प्रातःकाल में दर्शन करूँगा।' ऐसा कहकर सन्यासी विसर्जित हुआ और चला गया।

[६] दूसरे दिन प्रातःकाल मैं समस्त कार्य को करके भैरवाचार्य के दर्शन के लिए उद्यान को गया । शेर के चमड़े पर बैठे हुए भैरवाचार्य मेरे द्वारा देखे गये। उनके द्वारा मेरा सत्कार हुआ और मैं उनके चरणों पर गिरा। आशीष देकर मृगछाल दिखाकर उन्होंने कहा कि बैठो। मैंने कहा--'हे भगवन् ! यह उचित नहीं है कि दूसरे राजाओं के समान मेरे साथ व्यवहार किया जाय। क्योंकि यह आपका दोष नहीं है। इस प्रकार से सैकड़ों राजाओं ने जिसका सत्कार किया है उस राज-लक्ष्मी का दोष है। जिस कारण से आप जैसे भगवन भी मुझ जैसे शिष्य को भी अपने आसन प्रदान करने के द्वारा इस प्रकार का व्यवहार करते हैं। हे भगवन्! आप मेरे लिए दूर में स्थित होने पर भी गुरू हैं।' इसके बाद अपने आदमी के दुपट्टे पर मैं बैठ गया। थोड़ी देर में मैंने कहना प्रारम्भ किया—'हे भगवन् ! वह देश, नगर, गाँव अथवा प्रदेश जहाँ पर आपका प्रसंग इत्यादि भी आ जाते हैं कृतार्थ हो गया है और उस स्थान का तो कहना ही क्या जो आपके अंगों से छ जाते हैं। इसलिए मैं आपके आगमन से अनुगृहीत हूँ।' तब जटाधारी ने कहा-'मेरे यहाँ भी गुणों को चाहने वाले सामान्य व्यक्ति भी प्रेमी व्यक्तियों के लिए पक्षपात करते हैं तो फिर तुम्हारे गुणों से कौन नहीं आकर्षित होता है और फिर तुम्हारे जैसे आये हुए लोगों के लिए हमारे जैसे फक्कड़ लोग क्या करें ? मेरे द्वारा जन्म से लेकर परिग्रह नहीं किया

१६८ प्राकृत भारती

गया और द्रव्य रुपये, पैसे के बिना लोक-व्यवहार पूरा नहीं होता है।' इस बात को सुनकर मैंने कहा—'हें भगवन्! आपके लिए लोक व्यवहार से क्या प्रयोजन है? लोक का अस्तित्व आपके आशीर्वाद से ही है।' पूनः जटाधारी ने कहा—हे महापूरुष!

गाथा ६. 'गुरुजनों की पूजा, प्रेम, भक्ति, सम्मान को उत्पन्न करने वाला विनय सज्जन व्यक्तियों के भी दान के बिना सम्पन्न नहीं होते हैं।

गाथा ७. 'दान द्रव्य के बिना नहीं होता है और द्रव्य धर्म-रहित व्यक्तियों के पास नहीं होता है। घमण्ड से युक्त व्यक्तियों में विनय नहीं होता है।'

- [७] यह सुनकर मैंने कहा—'हे भगवन्! ऐसा ही है। किन्तु आप जैसे व्यक्तियों का अवलोकन ही हमारे लिए दान है। आपका आदेश ही सम्मान है। इसलिए हे, भगवन्! मुझे क्या करना चाहिए, बताइये।' भैरवाचार्य के द्वारा कहा गया है—'हे महानुभाव! परोपकार करने में तल्लीन आप जैसे व्यक्तियों का दर्शन, मनोरथ को पूरा करने वाला है। बहुत दिनों से एक मंत्र की साधना की जा रही है। उसकी सिद्धि तुम्हारे द्वारा प्राप्त होगी। यदि श्रीमान् समस्त विघ्न को नष्ट करने के लिए एक दिन उपस्थित हों तो आठ वर्ष का मंत्र जाप का परिश्रम सफल होगा।' तब मैंने कहा—'हे भगवन्! इस आदेश से मैं अनुगृहीत हुआ। तो कहाँ पर और किस दिन कार्य है? ऐसा श्रीमान् आदेश दें।' उसके बाद ही जटाधारी ने कहा कि हे महानुभाव! इस कृष्ण चतुर्दशी को तुम्हारे द्वारा हाथ में तलवार लिए नगर के उत्तरी बगीचे में शमशान-भूमि में अकेले रात्रि का एक प्रहर बीत जाने पर आना चाहिए। वहाँ पर मैं तीनों जनों के साथ उपस्थित रहूँगा। तब मैंने कहा—'मैं ऐसा ही करूँगा।'
- [८] तब कई दिन व्यतीत होने पर चतुर्दशी ही रात्रि आई। संसार के एक मात्र लोचन सूर्य के डूब जाने पर अंधकार का फैलाव उतर आने पर मेरे द्वारा सभी सेवकों को विसर्जित कर दिया गया और मेरा सिर दुखता है' ऐसा कहकर मित्रों को भेज दिया गया। तब मैं अकेला शयनगृह में प्रविष्ट हुआ। मैंने सिल्क के जोड़े को पहना। तलवार ग्रहण की और परिजनों से बचकर अकेला नगर से निकल गया। क्मशान भूमि में मुझे भैरवाचार्य ने देखा और मैंने उनको। तब जटाधारी ने मुझे कहा कि है महानुभाव! यहाँ तूफान होंगे। इसलिए

तुम्हारे द्वारा ये तीनों और मैं भी रक्षा किया जाऊँ। और भी जन्म से लेकर भय के स्वरूप को न जानने वाले आपके लिए क्या कहा जाय। तो तुम्हारी अनुकुम्पा से मैं साधना करता हूँ। तब मैंने कहा—'हे भगवन्! आप विश्वासपूर्वक साधना करिए। तुम्हारे सिर के बाल को भी झुकाने में कौन समर्थ है।' इस बात को सुनकर उनके द्वारा मंडप ग्रहण किया गया और उसके मुख पर अग्नि जला दी गई तथा मंत्र जाप पूर्वक होम प्रारम्भ हो गया।

[९] तब सियाल बोलने लगे, बेतालगण खिलखिलाने लगे, महाडाकनी घूमने लगी, महातूफान उठने लगे, मंत्र जाप चलता रहा किन्तु तीनों लोग विचलित नहीं हुए । जब तक मैं उत्तर दिशा में तलवार लिए हुए बैठा था, तभी तीनों भुवनों को बहरा करता हुआ, प्रलय के बादल की गर्जना का अनुसरण करने वाला पर्वतों की गुफाओं को भरता हुआ शोरगुल उछला। अचानक पास में ही पृथ्वीमण्डल फट गया। सिंहनाद छोड़ता हुआ प्रलयकाल के मेघ की तरह काला कुटिल और काले बाल वाला एक व्यक्ति उपस्थित हुआ। उसकी सिंहनाद से दिशाओं में स्थित वे तीनों व्यक्ति गिर पड़े। तब उसने कहा कि अरे! अप्सराओं के कामी अधार्मिक शैवाचार्य तुम्हारेद्वारा यहाँ पर निवास करते हुए मेघनाद नामक मुझ क्षेत्रपाल को नहीं जाना गया। मेरी पूजा को न करके मंत्र-सिद्धि चाहते हो ? अब यह कुछ नहीं होगा और तुम्हारे द्वारा बुलाया गया यह राजपुत्र अपने अविनय के फल को अनुभव करे। तब मैंने उसको देखकर कहा कि 'अरे अधर्म पुरुष ! यह क्या प्रलाप करते हो ? यद तुम्हारा पौरुष है तो इस प्रलाप से क्या ? सामने आओ, जिससे तुम्हारी गर्जना का फल देखता हूँ। क्योंकि पुरुष की भुजाओं में ही बल होता है, शब्दोच्चारण में नहीं।'तब क्रोधित वह पुरुष मेरे सामने आया। उसे बिना शस्त्र के देखकर मैंने अपनी तलवार को छोड़ दिया। केसबन्धन के साथ पहने हुए वस्त्रों को भी सँभाल लिया गया। विभिन्न प्रकार के दाँव और हाथ के प्रहार से युद्ध होने लगा । इस प्रकार से लड़ते हुए मेरे द्वारा वह दुष्ट क्षेत्रपाल गिरा दिया गया। शक्ति की प्रधानता से उसको वश में कर लिया गया । उसने कहा—'हे महापुरुष ! तुम मुझे छोड़ दो । तुम्हारी इस महाशक्ति के द्वारा मैं सिद्ध कर लिया गया हूँ। तो कहो, तुम्हारे लिए क्या किया जाय ?' ऐसा कहने पर मैंने कहा कि जो यह जटा-

धारी चाहते हैं तुम उसको कर दो, यदि सिद्ध हो। उसने कहा कि तुम्हारो उपस्थित से यह मंत्र स्वयं ही सिद्ध हो जायेगा। किन्तु तुम्हारे लिए क्या किया जाय। ऐसा कहने पर मैंने कहा कि मुझे इतना ही प्रयोजन है कि इनकी सिद्धि हो जाय। फिर भी यदि वह मेरी भार्या किसी प्रकार से मेरे वश को प्राप्त हो (तो ऐसा करो)। उसने एक (अदृश्य करने वाला) पदार्थ देकर मुझे कहा कि वह इसकी कृपा से तुम्हें चाहने वाली होगी और तुम मेरी कृपा से काम की तरह सुन्दर होगे। ऐसा वर देकर वह बेताल चला गया।

- [१०] मंत्र को सिद्ध करने वाले भैरवाचार्य के द्वारा कहा गया कि ही महापुरुष ! आपकी कृपा से मंत्र सिद्ध हो गया है। चाहा गया कार्य सम्पन्न हो गया है। दिन्य दृष्टि प्राप्त हो गयी है। मनुष्य से अतिरिक्त श्रेष्ठ पराक्रम उपलब्ध हुआ, अन्य ही प्रकार की देहप्रभा उत्पन्न हो गई, अतः आपको क्या कहूँ ? आपको छोड़कर स्वप्न में भी कौन दूसरा इस प्रकार के परोपकार से युक्त मार्ग को स्वीकार करता है। तुम्हारे गुणों से उपकृत किया हुआ मैं यह कहने में समर्थ नहीं हूँ कि जा रहा हूँ—स्वार्थ की निष्ठुरता के कारण। तुम परोपकार में लगे हो, ऐसा कहना पुनरुक्ति है। फिर भी प्रत्यक्ष ही उसे देख लिया गया है। तुमसे ही मेरा जीवन है, स्नेहभाव से ऐसा कहना भी उचित नहीं, तुम मेरे बांधव हो—ऐसा कहना दूरी पैदा करता है, निष्कारण परोपकार में लगे हो—यह कहना कृतज्ञ वचनों का अनुवाद है। आपसे मैं संरक्षित हुआ हूँ—ऐसा कहना आपके उपकार को कम करता है।' इस प्रकार कहकर उन तीनों के साथ भैरवाचार्य चले गये।
- [११] मैं भी शरीर को धोकर अपने आवास में प्रविष्ट हुआ। सिल्क की वेश-भूषा छोड़ दो और स्थान-मंडप में ठहरा। उसके बाद कनकमती के भवन को गया। गोष्ठी प्रारम्भ हुई। उसके द्वारा पहेली पढ़ी गयी। मेरे द्वारा हुदालिका पढ़ी गई। (हृदय को बताने वाली)।

गाथा ८. ''यदि शिक्षित शिष्य को गुरु के द्वारा यह कहा जाता है कि रात्रि में जाना उचित नहीं है तो शिष्य किस प्रकार कहता है कि—आर्य ! क्रोधित न हों, दोनों समान हैं।

कनकमती ने कहा- 'वह दिव्य ज्ञानी है इसलिए ऐसा कहा।' फिर कनकमती ने हृदालिका पढ़ी--गाथा ९. 'यदि स्त्री सिखयों द्वारा कही गयी कि तेरा प्रियतम दोर्षों व त्रुटियों का लालची है तो किस प्रकार भोली नायिका और अधिक गर्व को धारण करती है ?'

मेरे द्वारा कहा गया—'क्योंकि वह उसको चाहने वाला था।'
[१२] तब मैं उठकर अपने भवन को चला गया। उचित कार्यों को किया। इस संसार का एकमात्र प्रदीप सूर्य के अस्त होने पर मित्रों को भेज दिया गया। रात्रि एक प्रहर व्यतीत हुई मैंने तलवार ली। मनुष्य की आँखों को न दिखाई पड़ने वाले अदृश्य रूप को प्राप्त कर कनकमती के भवन को गया। भवन के ऊपरी भाग पर वह स्थित थी और पास में दो दासियाँ थीं, बाहर पहरेदार थे। दूसरे कमरे में एक स्थान पर मैं ठहर गया। तभी कनकमती ने एक स्त्री को कहा—'हे सखी, रात कितनी हो गई ?' दो प्रहर से कुछ कम।'

[१३] तब उसने नहाने का कपड़ा माँगा। अंग प्रक्षालन किया और सिल्क के कपड़े से पोंछा । श्रृंगार किया, विशेष आभूषण धारण किए, सिल्क का जोड़ा पहना, विमान तैयार किया और तीनों जने उस पर चढ़े । मैं भी अदृश्य रूप में (विमान के) एक कोने पर चढ़ गया । मन की तरह शीघ्र उत्तर दिशा की ओर वह विमान गया। तालाब के किनारे और नंदनवन के बीच के स्थान पर वह उतरा। वहाँ पर अशोक वीथिका के नीचे मैंने एक विद्याधर को देखा और कनकमती विमान से निकलकर उसके समीप में गई तथा उसे प्रणाम किया। उसने कहा-'बैठो ।' थोड़ी देर में अन्य तीन स्त्रियाँ भी वहाँ आ गईं । वे भी प्रणाम करके उसकी अनुमति से बैठ गई। थोड़ी देर में अन्य विद्याधर भी वहाँ आ गये तथा आकर और पूर्वीत्तर दिशा में भगवान् ऋषभ स्वामी के चैत्य घर में जाकर पहले उपलेपन से उनका मंजन किया। वह विद्याधर भी वहाँ गया। वे चारों जनीं भी वहाँ जाकर किसी ने वीणा और किसी दूसरी ने बाँसुरी ग्रहण की, कायली प्रधान गीत प्रारम्भ किया। इस प्रकार से संसार के गुरु का अभिषेक किया गथा। गोशीर्ष चन्दन का लेप किया गया। कुल चढ़ाये गये, धूप जलाई गई, नृत्य प्रारम्भ हुआ । विद्याधर ने कहा—'आज किसकी बारी है ?' तब कनकमती उठी, नाचना प्रारम्भ । किया, नाचती हुई उसकी घुँघरू धार्ग सिहत टूट कर गिर गई। वह घुँघरू मेरे द्वारा ग्रहण कर ली गई और छिपा ली गई। घमण्डी विद्याधरों द्वारा प्रयत्नपूर्वक खोजने पर भी वह उन्हें प्राप्त नहीं हुई। नृत्य समाप्त हो गया। उस नृत्य के विसर्जित होने से सभी विद्याधर अपने-अपने स्थानों को चले

गये । कनकमती भी दासियों के साथ विमान पर चढ़ी । मैं भी उसी प्रकार से चढ़ गया । कनकमती विमान से भवन को आ गयी ।

- [१४] (विमान से) निकलकर मैं, अपने भवन को गया। बिना किसी के देखे ही अपने भवन में प्रविष्ट हो गया। एक प्रहर शेष रात्रि में सो गया। सूर्य के उगने पर उठा। उचित कार्य किए और मितसागर नाम का मन्त्री-पुत्र, मेरा मित्र आ गया। मैंने उसे घूँघरू दे दिया और उसे कहा कि कनकमती के पास जाकर मेरी तरफ से यह कहो कि 'यह मेरे द्वारा पड़ी हुई प्राप्त की गई है।' उसने कहा—'ऐसा करूँगा।'
- [१५] मैं कनकमती के घर गया। मैंने उसे देखा। दिये गये आसन पर बैठा, वह मेरे पास में पट्ट के मंच पर बैठी। गोटियों द्वारा जुआ प्रारम्भ हुआ। उसके द्वारा मैं जीत लिया गया। कनकमती ने गहना माँगा। मितसागर ने वह घुँघरू उसे समिपत कर दिया और उसके द्वारा वह घुँघरू पहचान ली गई। उसने कहा—'यह कहाँ पर प्राप्त हुई।' मैंने कहा—'इससे क्या करना है?' उसने कहा—'ऐसे ही पूछा।' मैंने कहा—'यदि कार्य हो तो तुम ले लो। हमने उसे पड़ी हुई पाया था।' उसने पूछा—'किस स्थान पर प्राप्त की थी?' मैंने पूछा—'तुमसे कहाँ गिरी थी?' उसने कहा—'मैं नहीं जानती।' मैंने कहा—'यह मितसागर ज्योतिषी है, सब भूत भविष्य को जानता है, यह कहगा।' कनकमती ने मितसागर से पूछा। उसने भी मेरे अभिप्राय को जानकर कहा कि कल निवेदन करूँगा। उसने कहा—'ठीक है।' और मैं उसके साथ पासे खेलकर अपने घर को गया।
- [१६] उसके बाद सूर्यास्त के एक प्रहर रात्रि के बीत जाने पर मैं अकेले कनकमती के भवन पर गया और उसको उसी तरह से मैंने देखा। उसी प्रकार रात्रि में उसे (दासी) पूछकर विमान की रचना की गयी। और उस पर तीनों जनीं चढ़ बैठीं। मैं भी उसी तरीके से उस स्थान तक पहुँचा। पहले के अनुसार ही अभिषेक आदि करके नृत्य विधि आरम्भ की। वीणा बजाते समय कनकमती के पैर में से झाँझर निकल पड़ा। मैंने उसको ले लिया। जाते समय उसने उसको ढूँढ़ा पर उसे मिला नहीं। फिर विमान में चढ़कर वह अपने भवन को आई।
- [१७] मैं भी रात्रि के अन्तिम प्रहर में अपने भवन को पहुँच गया। सो गया। किसी ने मुझे देखा नहीं। प्रातःकाल में जाग गया। मितसागर

आ गया। उसको वह पायल दे दी। उसे सिखा करके शीघ्र ही मैं उस मित्र के साथ कनकमती के भवन को गया। कनकमती ने हमारा सत्कार किया, आसन दिया और मैं उस पर बैठा और वह भी मेरे पास बैठ गई। हमारे बीच गोष्ठी आरम्भ हुई, चौथा पद जिसमें छिपा रहताथा, ऐसा उसने एक पद पढ़ा—

गाथा १०. 'तेज पवन से आहत (पीड़ित) कमल के पत्ते की तरह चंचल जीवन, प्रेम और प्राणियों का यौवन है और लक्ष्मी भी चंचल है।' मैंने कहा—'अतः धर्म और दया करो।'

[१८] उसके बाद कनकमती ने घुँघरू प्राप्ति की आशा से मितसागर को प्रेरित करके पूछा कि श्रीमान, आपने ज्योतिष देख लिया। उसने कहा—'देख लिया। क्या तुम्हारी कुछ अन्य चीज भी गुम हुई है ?' उसने पूछा—'वह क्या है ?' मितसागर ने कहा—'क्या तुम नहीं जानती हो ?' उसने कहा—'मैं जानती हूँ कि वह कैसे नष्ट हुई है। किन्तु उस स्थान को नहीं जानती हूँ। अतः तुम पता करो कि वह क्या है और कहाँ गुम हुई है ?' तब मैंने कहा कि मुझसे किसी दूसरे ने कहा कि दूर स्थान पर कनकमती के पैर से नूपूर गिरा, जिसने उसको प्राप्त किया था उसने मुझे बताया। न केवल बताया किन्तु उसके हाथ से मैंने प्राप्त भी कर लिया। तब कनकमती घुँघरू के वृत्तान्त से ही क्षुब्ध थी, किन्तु इस समय इस वृतान्त से वह अच्छी तरह व्याकुल हो गई और सोचने लगी कि-- अन्यत्र जाती हुई मैं जान ली गई हुँ इसलिए नहीं जानती हूँ कि क्या हुआ ? यह कौनसी घटना है ? क्या यह सचमुच ही ज्योतिषी है अथवा यदि ज्योतिषी है तो जो नष्ट हुआ है उसी को जानता, मुझे और उस स्थान को कैसे जान गया तथा यहाँ रहते हुए ही उसको प्राप्त भी कर लिया। अतः इसमें कुछ कारण होना चाहिए और यह राजकूमार भी इन दिनों में शीघ्र ही मेरे घर पर आ जाता है तथा शेष निद्रा होने से यह लाल आँखों वाला भी है। अतः किसी प्रयोजन से यही मेरा पति वहाँ जाता है, यह मेरी आशंका है।'ऐसा सोचकर कनकमती ने कहा कि वह नूपुर कहाँ हैं, जो तूम लोगों ने ज्योतिष के बल से प्राप्त किया है ? तब मेरे मुँह को देखकर मितसागर ने निकाल कर (वह नूपूर) समिपत कर दिया। कनकमती ने ग्रहण कर लिया। कनकमती ने कहा--'आप लोगों ने इसे कहाँ प्राप्त किया है ?' मैंने पूछा कि यह कहाँ नष्ट हुआ था ? उसने उत्तर

दिया कि मेरे द्वारा यह जहाँ नष्ट हुआ था वह स्थान स्वयं आपने देख लिया है। मैंने कहा कि मुझे किसी दूसरे ने बताया है। मैं वास्तिविक अर्थ को नहीं जानता हूँ। कनकमती ने कहा कि 'इन व्यर्थ के वचनों से क्या और अधिक क्या कहना। यह ठीक ही हुआ कि जो आपने स्वयं यह सब जान लिया। किसी दूसरे के द्वारा मैं कही जाती तो वह ठीक नहीं था। क्योंकि अब अग्नि में प्रवेश से भी मेरी शुद्धि नहीं है।' मैंने पूछा—'अग्नि प्रवेश की बात कहाँ से आ गई।' उसने कहा—'आर्यपुत्र स्वयं जान जायेंगे। जैसे इतना जाना है वैसे शेष भी जानेंगे।' ऐसा कहकर खेदयुक्त चिन्ता से दुखी वह कनकमती बाँयें हथेली पर सिर को झुकाकर रह गई। तब मैं थोड़ी देर वहाँ ठहरकर मितसागर के साथ सामान्य बातचीत कर और अन्य कथाओं के द्वारा कनकमती को प्रसन्न कर अपने भवन को चला गया।

[१९] फिर पूर्व क्रम के अनुसार एक प्रहर रात्रि के व्यतीत होने पर कनक--मती के घर गया । मैंने दास-दासियों के साथ कुछ-कुछ अस्पष्ट अक्षरों को बोलती हुई दुखी मन वाली कनकमती को देखा और उनके पास अदृश्य रूप में बैठ गया। तब थोड़ी देर में एक दासी ने कहा कि हे स्वामिनी ! जाने की तैयारी की जाय, समय बीत रहा है । वह विद्या-घरों का स्वामी क्रोधित हो जायेगा। तब लम्बी श्वास लेकर कत-कमती ने कहा—'हे सखी ! मैं क्या करूँ ? मैं मंदभागिनी हूँ। मैं उस विद्याधर राजा के द्वारा कुँवारी अवस्था से ही यह प्रतिज्ञा ग्रहण करा दी कि जबतक मैं तुम्हें आज्ञा न दूँ तब तक तुम किसी आदमी को नहीं चाहोगी, और मैंने उस प्रतिज्ञा को स्वीकार कर लिया था। पिता के अनुरोध से विवाह भी सम्पन्न हो गया। प्रियतम ने भी मुझे स्वीकार कर लिया और मैं भी गुण रूप वाली होकर, आर्कावत हृदय वाली उस पित को चाहने लगी। किन्तु मेरे पित के द्वारा विद्याधर के वृत्तान्त को जान लिया गया। इसलिए मैं नहीं जानती हूँ कि इसका क्या अन्त होगा ? इस कारण से मेरा हृदय आशंकित है। या तो यह मेरा प्रियतम उस विद्याधर के क्रोध की अग्नि में पतंगों की तरह भस्म हो जायेगा अथवा वह मुझे ही मार डालेगा अथवा कुछ अन्य होगा ? इस प्रकार सभी तरह से दुखी मैं नहीं जानती कि इस शरीर से क्या करना है। अपने बल से युक्त वह विद्याधर दुष्ट है और पति भी दृढ़ रूप से आशक्त विवाह को नहीं तोड़ेगा। यौवन का प्रारम्भ भारी है। पिता और इवसुर के घर में अत्यन्त निन्दित होने वाली

हूँ। यह संसार की रीति है। कार्य की गित अत्यन्त कुटिल है। इस-लिए इस चिन्ता से बुरी तरह दुःखी हूँ।' इस बात को सुनकर उस दासी ने कहा—'यदि ऐसा है तो मैं ही वहाँ जाती हूँ और कह दूँगी कि (आपका) सिर दुःखता है तथा तब पता करूँगी कि वह विद्याधर क्या करता है?' कनकमती ने कुछ देर तक यह सोचकर कहा कि ठीक है, ऐसा ही करो।

[२०] उसके बाद ही कनकमती के द्वारा विमान तैयार किया गया। मैंने सोचा—'इसने ठीक ही किया। मैं ही वहाँ जाकर उस विद्याधर राजा को झुकाता हूँ और उसके उस नाटक का अन्त करता हूँ तथा जीते हुए लोक को नष्ट कर देता हूँ।' ऐसा सोचते हुए उस दासी के साथ विमान के एक स्थान पर चढ़ गया। उसी प्रकार से वह विमान उसी स्थान को गया।

[२१] जब तक ऋषभ स्वामी का स्नान करके नृत्य प्रारम्भ हुआ वह दास चेटी उस स्थान को पहँची । विमान से निकलकर एक स्थान को बैठ गई और अन्य विद्याधर के द्वारा पूछी गई कि तुम देर से क्यों आई? (तूम, अकेली क्यों आई?) और कनकमती कहाँ है? उसने कहा, कनकमती की तबीयत ठीक नहीं है, अतः मैं भेजी गई हूँ ? उसे सून-कर विद्याधर राजा ने कहा कि तुम्हीं नृत्य करो । मैं उसके शरीर को ठीक कर दूँगा। ऐसा कहने पर दासी दुखी हुई। मैंने अपना दुपट्टा बाँध लिया तथा हाथ में खड़गरत्न ले लिया। तभी नृत्य विधि समाप्त हुई । देव घर से विद्याधर निकला और बालों को पकड़कर चेटी से बोला कि 'अरी दुष्ट दासी, पहले तुम्हारे ही रुधिर प्रवाह से मेरी क्रोध अग्नि शान्त हो। बाद में तुम्हारी स्वामिनी के लिए यथी-चित करूँगा।' उस बात को सुनकर दोसी ने कहा—'तुम्हारे जैसे लोगों के स्वार्थ को इसी प्रकार से अन्त होना है। अतः जो तुम्हें अनुकूल हो सो करो। ऐसा हम लोगों ने पहले ही सोच लिया था, इसलिए इसमें कोई आश्चर्य नहीं है।' उसके बाद ही दृढ़ रूप से क्रोधित उस विद्याधर ने कहा कि 'पागल की तरह क्या बोलती है ? इष्ट देवता को स्मरण कर लो अथवा जिसकी शरण में जाना हो चली जाओ।' तब दासी ने कहा---

गाथा ११—'देवता, विद्याधर, मनुष्य और तिर्यंचों के वत्सल तीनों लोक के गुरू इन भगवान् ऋषभदेव को ही स्मरण करती हूँ।'

## श्री कूर्मापुत्र चरित®

- १. असुरेन्द्र एवं सुरेन्द्रों के द्वारा चरणकमलों में नमन किये गये श्री वर्धमान (महावीर स्वामी) को प्रणाम कर मैं संक्षेप में कूर्मापुत्रचरित को कहता हुँ।
- समस्त नीति और नियमों से युक्त समस्त श्रेष्ठ पुरुषों वाले श्रेष्ठ नगर राजगृह के गुणों के निवास-स्थान गुणशील नामक उद्यान में (एक बार) वर्धमान जिनेश्वर आये।
- ३. देवताओं के द्वारा अनेक पापकर्मों को दूर करने वाला मिण, स्वर्ण, चाँदी आदि की प्रभा से चमकने वाला समवशरण बनाया गया।
- ४. उस समवशरण में बैठे हुए स्वर्ण जैसे शरीर वाले एवं समुद्र की तरह गंभीर भगवान् महावीर दान आदि चार प्रकार वाले अत्यन्त मनोहर धर्म को कहते हैं।
- ५. दान, तप, शील एवं भावना के भेदों से धर्म चार प्रकार का होता है। उन सबमें भाव धर्म को महाप्रभावक जानना चाहिए।
- ६. भाव, संसार रूपी समुद्र को पार कराने वाली नौका, भाव, स्वर्ग एवं मोक्ष को प्रदान करने वाला एवं भाव, सज्जन व्यक्तियों के लिए मनो-वांछित अनिर्वचनीय चिन्तामणि रत्न है।
- तावों को न जानने वाला एवं चरित्रधर्म को ग्रहण न करने वाला कूर्मीपुत्र गृहस्थ अवस्था में रहता हुआ भी भाव धर्म से केवलज्ञान को प्राप्त हुआ।
- ट. हे गौतम ! जो तुम मुझसे कूर्मापुत्र के आक्चर्यजनक चरित को पूछ रहे हो तो एकाग्रमन होकर उस सम्पूर्ण चरित को सुनो ।
- ९. जम्बूदीप नामक द्वीप में भरत क्षेत्र के मध्य भाग में जगत् प्रसिद्ध दुर्गमपुर नामक एक नगर है।
- १०. वहाँ पर अपने प्रतापरूपी लक्ष्मी से सूर्य को भी जीतने वाला शत्रुओं के लिए वज्र सदृश द्रोण नामक राजा सदैव निष्कलंक राज्य का पालन करता है।
- ११. उस राजा के दुमा नामक पटरानी है, जो शंकर देवता की पार्वती एवं विष्णु देवता की लक्ष्मी की तरह है।

<sup>🕸</sup> अनुवादक—डॉ॰ प्रेमसुमन जैन, सुखाड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर।

- १२. उन दोनों के सुन्दर रूप से कामदेव को जीतने वाला, गुणरूपी मिणयों का भंडार, अनेक लोगों के जीवन का आधार सुकुमार दुर्लभ नामक राजकुमार पुत्र है।
- १३. वह राजकुमार अपने यौवन और राज्यमद से अन्य बहुत से कुमारों को आकाशतल में गेंद की तरह उछालता (अपमानित करता) हुआ सदैव क्रीड़ा करता है ।
- १४. किसी एक दिन उस नगर के दुर्गिल नामक बगीचे में सुलोचन नामक एक केवलज्ञानी सद्गुरू पधारे।
- १५. उस बगीचे में बहुसाल नामक वटवृक्ष के नीचे स्थित भवन में आवास बनाये हुए एक भद्रमुखी नामक यक्षिणी सदैव निवास करती थी।
- १६. वह यक्षिणी संशय हरण करने वाले केवलज्ञानरूपी कमलासे युक्त सुलोचन नामक उन सद्गुरू को भिक्तपूर्वक प्रणाम कर इस प्रकार पूछती है—
- १७. 'हे भगवन् ! पूर्वभव में मैं सुवेल वेलंधर नामक देव की प्राणप्रिय पत्नी मानवती नामक मानवी थी।
- १८. आयु के क्षय होने पर मैं इस वन में भद्रमुखी नामक यक्षिणी हो गयी। किन्तु हे नाथ! मेरा पित किस गित में उत्पन्न हुआ है, (क्रुपया) आदेश प्रदान करें। तब सुलोचन नामक केवली मधुर वाणी में कहते हैं—
- १९. 'हे भद्रे ! सुनो, इसी नगर में तुम्हारा सुदुर्लभ पित द्रोण राजा के पुत्र के रूप में उत्पन्न हुआ है, जिसका नाम दुर्लभ है।'
- २०. यह सुनकर वह भद्रमुखी नामक यक्षिणी प्रसन्न हो गयी एवं मानवी का रूप घारण कर वह कुमार (दुर्लभ) के समीप में पहुँच गयी।
- २१. बहुत से कुमारों को उछालने में तल्लीन उस दुर्लभ कुमार को देखकर वह यक्षिणी हँसकर कहती है—"इस व्यर्थ के खेल खेलने से क्या लाभ ?"
- २२. "यदि तुम्हारा मन विचित्र प्रकार के आश्चर्यों में दौड़ता हो तो तुम मेरा अनुगमन करो ।" इन वचनों को सुनकर वह कुमार—
- २३. उसके वचनों के कौतूहल से आकर्षित मन वाला होता हुआ उस कन्या १२

- के पीछे दौड़ता है। उसके आगे-आगे जाती हुई वह यक्षिणी भी उसे अपने वन में ले जाती है।
- २४. बहुसाल नामक वटवृक्ष के नीचे के रास्ते से वह कुमार पाताल के बीच में ले जाया गया। वहाँ वह देव भवनों की तरह अत्यन्त रमणीय स्वर्णमय भवन को देखता है। वह कैसा है ?—
- २५.-२६. रत्नमय खम्भों की पंक्तियों की चमक से भरे हुए अभ्यन्तर प्रदेश-वाला, मणिमय द्वारों की चौखटों की ताजी प्रभा के किरणों से चमक-दार, मणिमय खम्भों पर बनी हुई पुतिल्यों की क्रीडाओं से लोगों के समूह को क्षोभित करने वाला, अनेक दीवालों पर चित्रों से चित्रित गवाक्षों के समह की शोभा वाला—
- २७. ऐसे संसार के मन को आश्चर्य में डालने वाले उस देव भवन को देखकर अत्यन्त विस्मय को प्राप्त वह राजकुमार इस प्रकार सोचने लगा—
- २८. क्या यह इन्द्रजाल है अथवा स्वप्त में यह देखा जा रहा है एवं मेरे अपने नगर से इस भवन में मैं किसके द्वारा लाया गया हूँ ।
- २९. इस प्रकार सन्देह से भरे हुए कुमार को पलंग पर बैठाकर वह व्यन्तरवधू (यक्षिणी) निवेदन करती है—'हे स्वामी! मेरी बात सुनिए—
- ३०. मुझ मंदबुद्धिवाली के द्वारा बहुत समय बाद हे नाथ!आज आप दिखायी दिये हैं। इस सुरिभ वन के देव भवन में अपने काम के लिए आप मेरे द्वारा लाये गये हैं।
- ३१. आज ही मेरा मनमनोरथ रूपी कल्पवृक्ष फला है जो कि किये गए पृण्यों के वश से आज आप मुझसे मिले हैं।'
- ३२. इस वचन को सुनकर और उसके अच्छे नयनों वाले मुख को देखकर उस राजकुमार के मन में पूर्व जन्म का स्नेह उत्पन्न हो गया।
- ३३. पूर्व जन्म में इसको कहीं देखा है और मेरी यह परिचिता है, इस ऊहापोह के कारण उसे जाति-स्मरण (पूर्व जन्म का ज्ञान) उत्पन्न हो गया।
- ३४. जाति-स्परण से उस कुमार ने पूर्व जन्म के वृत्तान्त को जानकर अपनी प्रिया के सामने सब कुछ कह दिया ।

- ३५. तब उस देवी (यक्षिणी) ने अपनी शक्ति से अशुभ पुद्गलों (द्रव्य) को निकाल कर शुभ पुद्गलों का प्रक्षेपण उस राजकुमार के शरीर में करके—
- ३६. पूर्व जन्म की पत्नी के रूप में, लज्जा को त्याग कर उसके साथ भोगों को भोगा। इस प्रकार वे दोनों विषय सुखों का अनुभव करते हुए वहाँ रहने लगे।
- ३७. और इधर पुत्र के वियोग से दुखी उस राजकुमार के माता-पिता हमेशा सब जगह उसको खोजते रहते हैं, किन्तु उसका समाचार भी प्राप्त नहीं होता है।
- ३८. देवताओं के द्वारा अपहृत वस्तु मनुष्यों के द्वारा कैसे खोजी जा सकती है ? क्योंकि मनुष्य और देवताओं की शक्ति में बहुत अन्तर होता है ।
- ३९. इसके बाद दुखी उन माता-पिता द्वारा उन केवली मुनि से पूछा गया—"हे भगवन् ! कहिए, हमारा वह पुत्र कहाँ चला गया है ?"
- ४० तब वे केवली कहते हैं—''सावधान मन से एवं कानों के द्वारा सुनो—तुम्हारा वह पुत्र एक व्यन्तरी के द्वारा अपहृत कर लिया गया है।''
- ४१. तब केवली के वचनों से अत्यन्त आइचर्य से विस्मित हो गये वे कहते हैं—''देवता अपिवत्र मनुष्य का क्यों अपहरण करते हैं ?'' क्योंकि आगम में कहा है—
- ४२. मनुष्य लोक की गंध चार-पाँच सौ योजन ऊपर तक जाती है, उस कारण देवता वहाँ नहीं आते हैं।
- ४३. जिनेन्द्र देव के पंचकल्याणकों में महाऋषियों के तप के प्रभाव से और पूर्वजन्मों के स्नेह से ही देवता इधर आते हैं।
- ४४. तब केवली बतलाते हैं कि उस व्यन्तरी के पूर्वजन्म के स्तेह से ही (तुम्हारा पुत्र वहाँ गया है)। तब वे माता-पिता निवेदन करते हैं कि हे स्वामी! कर्मों का फल अत्यन्त बलशाली है।
- '४५. हे भगवन्! राजकुमार के साथ हमारा मिलन अब कब और कैसे होगा ? तब मुनि ने कहा—'जब हम यहाँ फिर से आयेंगे तब होगा।'

- ४६. इस सम्बन्ध को सुनकर वैराग्य को प्राप्त कुमार के माता-पिता छोटे पुत्र को राज्य पर बैठाकर उन मुनिराज के समीप ही दीक्षित हो गये।
- ४७. वे दुष्कर तप का आचरण करते हुए, दोषों से रहित आहार का पारायण करते हुए, अपरिग्रह से युक्त मन वाले, तीन गुप्तियों से संयमित होकर विहार करने लगे।
- ४८. किसी एक दिन अनेक गाँवों में विचरण करते हुए वे केवलज्ञानी उन माता-पिता साध्वी-साधुओं के साथ उसी दुर्गिल वन में पहुँचे।
- ४९. इधर वह यक्षिणी अविधज्ञान से राजकुमार की आयु को थोड़ा जानकर भिक्त से युक्त अंजली जोड़कर उन केवलज्ञानी को पूछती है—
- ५०. ''हे भगवन् ! क्या अल्प जीवन (आयु) किसी प्रकार से बढ़ाया जाना सम्भव है ?'' तो केवलज्ञान के अर्थीवस्तार से युक्त वे केवली कहते हैं—
- ५१. तीर्थंकर, गणधर, अत्यन्त बल्र्याली चक्रवर्ती राजा, अतिबल युक्त वासुदेव भी आयु को बढ़ाने में समर्थ नहीं हैं।
- ५२. जो देव जम्बूद्वीप को छत्र एवं मेरु को दण्ड की तरह उपयोग करने में समर्थ हैं वे देव भी आयु का सन्धान (वृद्धि) करने में समर्थ नहीं हैं।
- ५३. न विद्या, न औषिध, न पिता, न बान्धव, न पुत्र, न अभीष्ट, न कुलदेवता और न ही स्नेह से अनुरक्त जननी, न अर्थ, न स्वजन, न परिजन, न शारीरिक बल और न ही बलशाली सुर-असुर जन आयु का विस्तार करने में समर्थ हैं।
- ५४. इस तरह केवली के वचन को सुनकर वह उदास-मना अमरी/यक्षिगी देवी सभी तरह से नष्ट हुए शस्त्र वाले की तरह अपने भवन को प्राप्त हुई।
- ५५. वह कुमार के द्वारा देखी गई, और वचनों से पूछी गयी कि—हे स्वामिनी! आज किस कारण से तुम मन में उदास हो?
- ५६. क्या किसी ने तुम्हें दुःख दिया या किसी ने तुम्हारी आज्ञा नहीं मानी अथवा क्या मेरे किसी अपराध से तुम अप्रसन्त हुई हो ?

- ५७. वह कुछ भी नहीं बोलती हुई मन में अत्यन्त विषाद के भार को उठाती हुई आग्रहपूर्वक बार-बार पृष्ठे जाने पर समस्त वृत्तान्त को कहती है।
- ५८. 'हे स्वामी! मैंने अवधि ज्ञान के द्वारा आपके जीवन को थोड़ा ही जानकर आयुष्य के स्वरूप को केवली के पास पूछा और उन्होंने स्वरूप समझाया है।
- ५९. हे नाथ ! इस कारण से मैं दुःख की पीड़ा से युक्त शरीरवाली विधि के विलास केटेढ़े हो जाने पर तुम्हारा विरह कैसे सहन करूँगी ?'
- ६०. कुमार ने कहा—'हे यक्षिणी !हृदय के भीतर खेद मत करो। जल के बिन्द के समान चंचल जीवन में कौन स्थिरता मानता है ?
- ६१. हे प्राणिप्रये! यदि मेरे ऊपर स्नेह करती हो तो केवली के पास में मुझे छोड़ दो, जिससे मैं अपना कल्याण कर सकूँ।
- ६२. तब उसकी अपनी शक्ति के द्वारा केवली के पास में कुमार ले जाया गया। केवली को अभिवंदित कर वह यथोचित स्थान पर बैठा।
- ६३. तब माता एवं पिता रूप में स्थित मुनि उस कुमार को बहुत समय बाद देखकर पुत्र के स्नेह से रोने छग गये।
- ६४. उन्हें न जानते हुए कुमार को केवली के द्वारा आदेश दिया गया कि हे कुमार, अपने माता-पिता रूप मुनि को प्रणाम करो।
- ६५. वह केवली से पूछता है—'हे प्रभु ! इनको वैराग्य कैसे हुआ ? कहिए।' तब मुनि के द्वारा पुत्र वियोग के कारण उसे बतलाया गया।
- ६६. इस प्रकार सुनकर वह कुमार जैसे मोर बादल को देखकर, जैसे चकोर चन्द्र को और जैसे चक्रवाक प्रचण्ड सूर्य को देखकर—
- ६७. जैसे बछड़ा अपनी गाय को, जैसे कोयल बसंत ऋतु की सुगन्धि को देखकर सन्तोष को प्राप्त होता, उसी प्रकार हर्ष से युक्त वह कुमार रोमांचित और सन्तुष्ट हुआ।
- ६८. अपने माता-पिता रूप मुनि के कंठ से लगकर रोते हुए उस कुमार को उस यक्षिणी द्वारा मधुर बचनों से चुप कराया गया।
- ६९. अपने अंचल के वस्त्र से आँसू से भरे हुए कुमार के नेत्रों को वह यक्षिणी पोंछती है। अरे! महामोह का उल्लंघन करना कठिन है।

७०. अपने माता-पिता के दर्शन से उत्पन्ने हुए प्रेम के भार से भरे हुए कुमार को वह अमरी/यक्षिणी केवलज्ञानी के पास बैठाती है।

- ७१. इसके अनन्तर केवली भी सभी तरह उसके उपकार के कारण को करते हैं। अमृत रस के सदृश आश्रयभृत अपने मत में धर्म की देशना करते हैं।
- ७२. जैसे सज्जन पुरुष मनुज भव को प्राप्त कर धर्म में प्रमाद का आचरण करता है वह प्राप्त हुए चिन्तामणि रत्न को, समुद्र में डुबो देता है।
- ७३. एक श्रेष्ठ नगर में कलाओं में कुशल कोई विणक रहता था। वह रत्न परीक्षा के ग्रन्थ को गुरु के पास में अभ्यास करता है।
- ७४. सोगंधिक, कर्केतन, मरकत, गोमेद, इन्द्रनील, जलकान्त, सूर्यकान्त, मसारगल्य, अंक, स्फटिक इत्यादि ।
- ७५. इन सभी रत्नों के लक्षण, गुण, रंग, नाम, गोत्र आदि सभी वह जान जाता है। मणि-परीक्षा में विचक्षण हो जाता है।
- ७६. इसके बाद एक दिन वह विशव सोचता है कि इस तरह अन्य रत्नों से क्या लाभ ? मिणयों में शिरोमिण चिंतामिण रत्न सोचने मात्र से-धन को उत्पन्न करने वाला हो ।
- ७७. तब उस विणक ने चिन्तामिण रत्न के लिए अनेक स्थानों पर कई खदानें खोदीं। विविध उपायों के करने से भी वह मिण उसे नहीं मिली।
- ७८. किसी ने उससे कहा कि जहाज पर चढ़कर तुम रत्नद्वीप जाओ, तो वहाँ आसुपुरी देवी तुम्हें वांछित फल देगी।
- ७९. तब वह इक्कीस दिनों में रत्नद्वीप पहुँचा। वहाँ वह देवी की आराधना करता है। सन्तुष्ट हुई वह देवी उसे कहती है—
- ८०. 'हे सज्जन पुरुष ! तूने मुझे आज तक किस कारण से आराधित किया ?' तब वह कहता है—'हे देवि ! यह उद्यम चिन्तामणि के लिए किया गया है।'
- ८१. देवी कहती है—'अरे अरे ! ऐसा नहीं है ? तुम्हारा कर्म ही सम्यक् करने वाला है । क्योंकि देवता भी कर्मानुसार धन देते हैं।'
- ८२. तब वह कहता है कि यदि मेरा कर्म ऐसा होता तो मैं किसलिए तुम्हारी सेवा करता। तुम तो मुझे रत्न दो, जो होना है वह बाद में देखा जाएगा।

- ८३. तब देवी के द्वारा वह चिन्तामणि रत्न विणक को दे दिया गया। वह सन्तुष्ट हुआ अपने घर को गमन करने के लिए वाहन पर चढ़ा।
- ८४. जहाज की छत पर बैठा हुआ वह विणक जैसे ही सागर के मध्य में आया वैसे ही पूर्व दिशा में पूर्णिमासी का चाँद उदित हुआ।
- ८५. तब उस चाँद को देखकर वह विणक अपने मन में विचार करता है कि चिन्तामणि का तेज अधिक है या इस चाँद का ?
- ८६. ऐसा सोचकर वह अपनी हथेली पर चिंतामणि रत्न को लेकर अपनी दृष्टि से चन्द्र और रत्न को बार-बार देखता है।
- ८७. इस तरह देखते हुए उस दुर्भाग्यशाली के हाथ से वह अत्यन्त अमूल्य रत्न समुद्र में गिर गया।
- ८८. समुद्र के बीच में पड़ा हुआ वह सम्पूर्ण रत्नों में सर्वश्रेष्ठ मणि अनेक-अनेक बार उसके खोजे जाने पर उसे किसी तरह भी प्राप्त होगा क्या?
- ८९. उसी तरह सैंकड़ों भव में भ्रमण करने से किसी तरह प्राप्त हुआ मनुष्य जन्म भी प्रमाद के वशीभृत जीव क्षण मात्र में खो देता है।
- ९०. वे धन्य हैं जिन्होंने पुण्य किया और जो अपने हृदय में जिनधर्म को धारण करते हैं। लोक में उनका ही मनुष्यत्व सफल एवं प्रशंसनीय है।'
- ९१. इस उपदेश को सुनकर उस यक्षिणी ने सम्यक्त्व को स्वीकार किया।
  और कुमार ने गुरु के पास में गुरूतर मुनिधर्म (चिरित्र) को ग्रहण
  िकया।
- कुमार ने स्थिवरों के चरणों में चौदह पूर्वों का अध्ययन किया । दुष्कर तपश्चरण से युक्त वह माता-पिता के साथ विचरण करने लगता है ।
- ९३. कुमार, माता व पिता वे तीनों ही चरित्र का पालन कर महाशुक्र देवलोक के मन्दिर विमान में उत्पन्न हुए।
- ९४. वह यक्षिणी भी वहाँ से च्युत होकर वैशाली के भ्रमर राजा की सत्यशील को धारण करने वाली कमला नाम की भार्या हुई।
- ९५. भ्रमर राजा और कमलादेवी दोनों ही जिन धर्म ग्रहण कर अन्त में शुभ अध्यवसाय से वहाँ ही (महाशुक्र स्वर्ग में) उत्तम देव हुए।
- ९६. श्रेष्ठ नय/न्याय को प्राप्त मन्दिर वाला समस्त लोक में धन-धान्य से समृद्ध एवं सुप्रसिद्ध राजगृह नामक श्रेष्ठ नगर है।
- ९७. वहाँ घ त्रु रूपी हाथी के विनाश में सिंह की तरह महेन्द्रसिंह राजा
   था। जिसके नाम मात्र से युद्ध भूमि में करोड़ों योद्धा भग्न हो
   जाते हैं।

९८. उसकी रूप सम्पन्न देवी के सदृश, विनय, विवेक, विचार आदि प्रमुख गुणों के आभूषणों से अलंकृत कूर्मादेवी पटरानी थी।

- ९९. विषयमुख को भोगते हुए उनके दिन सुख से बीत रहे थे। जैसे सुरेन्द्र एवं शचि के या कामदेव एवं रित के दिन बीतते हैं।
- १००. किसी एक दिन वह देवी अपने शयन गृह में सोकर जागृत हुई । वह स्वप्न में आञ्चर्ययुक्त देवभवन की रमणीयता को देखती है ।
- १०१. प्रातःकाल हो जाने पर वह देवी शय्या से उठकर राजा के पास आई और मधुर शब्दों के साथ कहती है—
- १०२. 'आज मैं स्वप्न में देवभवन को देखकर जागृत हुई हूँ। इस स्वप्न का क्या विशेष फल होगा ?'
- १०३. यह सुनकर रोमांचित शरीर वाला एवं हर्ष से संतुष्ट राजा अपनी बुद्धि के अनुसार इस प्रकार के वचनों को कहता है।
- १०४. 'हे देवि ! तुम नौ माह साढ़े सात दिन पूर्ण होने पर अनेक लक्षणों एवं गुणों से युक्त संसार के नेत्र के समान पुत्र को प्राप्त करोगी।'
- १०५. इस प्रकार के राजा के वचन को सुनकर संतुष्ट-हृदया एवं राजा के अनुग्रह को प्राप्त वह रानी अपने गृह को गयी।
- १०६. उस विमान में कुमार का जीव देवता की आयु को पूराकर सुकृत पुण्यों से कूर्मा के गर्भ में तालाब में हंस की तरह अवतीर्ण हुआ।
- १०७. जैसे रत्न से रत्न की खान और मुक्ता फल से सीपी सुक्षोमित होती है वैसे ही उस गर्भ से वह सौभाग्य को प्राप्त हुई।
- १०८. गर्भ के अनुभाव से उसके शुभ पुण्योदय से सौभाग्य को सम्पन्न करने वाला आगम के श्रवण का दोहल उत्पन्न हुआ।
- १०९. तब उस राजा ने छह दर्शन के ज्ञानियों को लोगों के द्वारा नगर के मध्म कुर्मा को धर्म श्रवण करवाने के लिए बुलवाया।
- ११०. स्नान, नित्य कर्म, कौतुक मंगल आदि विधि कर्म को पूरा कर और अपने शास्त्रों को लेकर वे धर्माचार्य राजभवन में पहुँचे।
- १११. राजा के द्वारा सम्मान प्रदान किए गए वे धर्माचार्य आशीष प्रदान करके भद्र आसन पर बैठ कर अपने अपने धर्म को प्रकट करते हैं।
- ११२. किन्तु दूसरे मत/सम्प्रदाय वालों के हिंसा इत्यादि से युक्त धर्म को सुनकर जिनधर्म में अनुरक्त वह कूर्मा देवी अत्यन्त दुःख को प्राप्त हुई।

#### ७. अगडद्त्तकथा<sup>®</sup>

- ्र. संसार में सुप्रसिद्ध, गुणसमृद्ध एवं श्रेष्ठ शंखपुर नाम का नगर था, जहाँ जनता में संतोष उत्पन्न करने वाला सुन्दर नाम का राजा राज्य करता था।
- २. उस राजा की कुल एवं रूप में समान, समस्त लोगों के नेत्रों में आनन्द उत्पन्न करने वाली तथा अन्तःपुर की प्रधान सुलसा नाम की श्रेष्ठ पत्नी थी।
- उस रानी की कुक्षि से उत्पन्न अगडदत्त नाम का एक पुत्र था। वह
   प्रतिदिन बढ़ता हुआ युवावस्था को प्राप्त हुआ।
- ४. वह अगडदत्त धर्म, अर्थ ओर दया से रहित था, गुरु के वचन की अवहेलना करता था, झूठ बोलता था, दूसरों की स्त्रियों के साथ रमण करने की कामना करता था, निडर और अत्यन्त घमण्डी था।
- प. वह अगडदत्त शराब पीता था, जुआ खेलता या मांस और मधु
   (शहद) खाता था। इतना ही नहीं, वह नट, चेटक और वेश्याओं के साथ नगर के बीचों-बीच घूमा करता था।
- ६. अन्य किसी एक दिन नगर के लोगों ने राजा से वह घटना इस प्रकार कही कि हे राजन् ! कुमार अगडदत्त के अशोभनीय कार्यों ने नगर में असमंजस उत्पन्न कर दिया है।
- जागरिकों के वचन को सुनकर अत्यन्त क्रोध के कारण जिसके नेत्र लाल हो गए हैं, ऐसे राजा ने भौंहों को टेढ़ा कर और सिर को डरा-वना बना कर इस प्रकार कहना प्रारम्भ किया—
  - ८. ''अरे, उपस्थित सेवकों, अगडदत्त से जाकर कहो कि वह शीघ्र ही मेरे देश को छोड़कर अन्यत्र चला जाय। मैंने जो नहीं कहा है, उसे मत कहना।"
  - ९. अहंकार की अधिकता से जिसका क्रोध बढ़ गया है, ऐसा वह कुमार अगडदत्त उस वृत्तान्त को जानकर एक मात्र तलवार के सहारे अपने सुन्दर नगर को छोड़कर चल दिया।

अनुवादक—डॉ० राजाराम जैन, अगडदत्तचरियं, आरा ।

१०. वह अगड़दत्त पर्वत, नदी, वन, नगर, गोष्ठ, ग्राम आदि को छाँघता हुआ अपने नगर से दूर वाराणसी नगरी में पहुँचा।

- ११. झुण्ड से परिभृष्ट हाथी के समान चित्त में क्षुच्य होकर वह अगडदत्त वाराणसी नगरी के बीचों-बीच तिराहों एवं चौराहों पर असहाय होकर घूमने लगा।
- उसी समय उस राजपुत्र अगडदत्त ने नगर के रास्ते में घूमते हुए बहुत से युवकों के साथ एक जानकार (ज्ञानवान व्यक्ति) को देखा ।
- १३.-१४. वह जानकार शास्त्र, अर्थ आदि कलाओं में निपुण, विद्वान्, मनो-वैज्ञानिक, गम्भीर, परोपकार में लीन, दयालु तथा रूप एवं सुन्दर गुणों से युक्त पवनचण्ड नाम से प्रसिद्ध था। वह अपना नाम प्रति-पक्षियों-विरोधियों के साथ सार्थक करता था न कि शिष्यों के साथ। वह राजकुमारों को रथ-संचालन, घोड़ों की चाल, हस्ति-संचालन और हाथियों को वश में करने की शिक्षा देता हुआ वहाँ रहता था।
- १५. वह अगडदत्त उस जानकार पवनचण्ड के समीप जाकर तथा उनके दोनों चरणों में प्रणाम कर वहाँ बैठ गया। उस जानकार ने इस प्रकार पूछा—"हे सुन्दर राजकुमार, तुम कहाँ से आये हो ?"
- १६. उस कुमार अगडदत्त ने पवनचण्ड नामक उस जानकर से एकान्त में जाकर शंखपुर नगर से जिस प्रकार वह निकला था, वह सभी वृत्तान्त उसे कह दिया।
- १७. उस पवनचण्ड नामक जानकार ने अगडदत्त से कहा ''हे सज्जन, तुम कलाओं को सीखते हुए यहीं रहो । लेकिन अपना यह गोपनीय वृत्तान्त किसी को भी प्रकट न करना ।''
- १८. वह गुरु पवनचण्ड उठा और राजपुत्र अगडदत्त के साथ अपने घर पहुँचा । वहाँ उसने अपनी धर्मपत्नी से कहा—''यह मेरा भतीजा है।"
- १९. उस श्रेष्ठ कुमार को स्नान कराकर तथा उत्कृष्ट कोटि के वस्त्र आभूषण आदि देकर भोजनोपरान्त पवनचण्ड ने उस अगडदत्त से इस प्रकार कहा—
- २०. "हे कुमार ! भवन, धन, रथ, घोड़े आदि जो भी मेरे समीप हैं, उन्हें तुम अपने अधीन समझो और उनका अपने हृदय की इच्छा के अनुसार ही उपभोग करो।"

अगडदत्त कथा १८७-

२१. इस प्रकार उस राजकुमार अगडदत्त ने संतुष्ट होकर सभी प्रकार के क्रूर कर्मों को छोड़ दिया और सभी कलाओं को सीखता हुआ उसी घर में रहने लगा।

- २२. गुरुजनों के प्रति अत्यधिक विनय गुण से युक्त चित्त वाले तथा सभी व्यक्तियों के मन को आनिन्दित करने वाले उस राजकुमार ने अल्प-काल में ही बहत्तर प्रकार की कलाएँ सीख लीं।
- २३. इस प्रकार कलाओं का ज्ञाता वह कुमार अगडदत्त परिश्रम करते हुए तथा प्रतिदिन अत्यधिक तत्पर रहते हुए उस भवन के उद्यान में ही रहने लगा।
- २४. उस उद्यान के समीप ही उस नगर के प्रधान सेठ का घर था। उस अत्यधिक सुन्दर, उन्नत और विस्तृत भवन की खिड़की उसी उद्यान की ओर खुलती थी।
- २५. उस नगर सेठ की मदनमंजरी नाम की एक सुन्दर कन्या थी, जो प्रतिदिन अपने घर की छत पर बैठ कर उस कुमार अगडदत्त को देखा करती थी।
- २६. उस राजकुमार के प्रति प्रेम में आसक्त होकर वह मदनमंजरी एक-चित्त होकर उसकी ओर देखती हुई तथा उसी का ध्यान करती हुई वह उस पर फूल, फल, पत्ते और कंकड़ फेंका करती थी।
- २७. गुरु की आशंका से और विद्या ग्रहण करने के लोभ से, हृ्दय में स्थित होने पर भी उस कन्या मदनमंजरी की ओर वह राजकुमार अगडदत्त दृष्टि उठाकर देखता तक न था।
- २८. अन्य किसी दिन उस मदनमंजरी ने कामदेव के बाण के प्रसार से संतप्त होकर कलाओं को ग्रहण करने में संलग्न उस राजकुमार पर अशोक का एक गुच्छा फेंका।
- २९, राजकुमार अगडदत्त ने उसी दिन कंकेल्लि लता के पत्ते के समान काँपती हुई सुन्दर शरीर वाली तथा अत्यन्त लज्जा से युक्त उस मदनमंजरी को विशेष दृष्टि से देखा और सोचने लगा—
- ३०. ''क्या यह कोई देवी है अथवा नाग कन्या ? क्या यह लक्ष्मी है अथवा प्रत्यक्ष ही सरस्वती आ गई है ?''
- ३१. "अतः मैं इससे पूछूँ कि यह यहाँ किस काम से बैठी है ?" यह सोचकर बह राजकुमार उससे स्पष्ट रूप से इस प्रकार पूछता है—

- ३२. ''हे सुन्दर शरीर वाली श्रेष्ठ कन्ये, तुम कौन हो ? विद्या-ग्रहण करने में संलग्न हुए मुझ पर क्यों तुम अफ्ने को प्रगट कर रही हो और मुझे विघ्न उपस्थित करती हो।"
- ३३. उस कुमार अगड़दत्त के वचन सुनकर विकसित नेत्र वाली उस मदनमंजरी ने हँसते हुए मुख से अपने दाँतों की किरणों को प्रकट करते हुए इस प्रकार कहा—
- े ३४. ''मैं नगर के प्रधान सेठ बन्धुदत्तकी कन्या हूँ, मेरा नाम मदनमंजरी है और मेरा विवाह भी इसी नगर में हुआ है ।''
- २५. ''हे सुन्दर राजकुमार, कामदेव के समान सुन्दर तुम को जब से मैंने देखा है उसी दिन से मेरे हृदय में असन्तोष रूपी वृक्ष बढ़ रहा है।''
- े ३६. ''तथा मेरे नेत्रों की नींद समाप्त हो गयी है, देह में जलन हो रही है, भोजन भी रुचिकर नहीं लग रहा है तथा सिर में अत्यन्त वेदना हो रही है।''
- ३७. ''तब तक ही सुख होता है, जब तक किसी को अपना प्रियतम न बनाया जाय। जिसने प्रियजन के साथ प्रेम कर लिया, वह स्वयं को अनेक दुःखों में डाल देता है।''
- ३८. ''पूर्वजन्म में किये हुए कर्मों से प्रेरित होकर कोई बेचारा व्यक्ति सुख-प्राप्ति की इच्छा रखता हुआ दुर्लभ व्यक्ति के अनुराग में पड़ जाता है।''
- ३९. ''युवितयों के मन का हरण करने वाले हे राजकुमार ! यदि तुम मेरे साथ समागम नहीं करते हो, तो मैं तुम्हारे सामने ही आत्म-हत्या कर लूँगी और तुम निश्चय ही जानोगे कि संसार में मैं जीवित नहीं हूँ।''
- ४०. उस बाला मदनमंजरी के वचनों को सुनकर वह अगडदत्त हृदय में इस प्रकार विचारने लगा—''काम रूपी भयंकर अग्नि में जले हुए अंगों वाली यह मदनमंजरी अब स्पष्ट और निश्चय ही मर जायगी।''
- ४१. "महाभारत और रामायण आदि शास्त्रों में यह स्पष्ट ही सुना जाता है कि कामुक व्यक्तियों के काम-वासना की दस अवस्थाएँ होती हैं।"

अगडदत्त कथा १८९.

४२. ''काम-वासना की पहली अवस्था चिन्ता उत्पन्न करती है, दूसरी अवस्था संगमसुख की अभिलाषा करती है और उसकी तीसरी अवस्था में दीर्घ और उष्ण निश्वास चलने लगती है।''

- ४३. "कामावस्था की चौथी अवस्था में ज्वर उत्पन्न होता है, पाँचवीं अवस्था में शरीर जलने लगता है और छठी अवस्था में कामीजनों के लिए भोजन रुचिकर नहीं लगता।"
- ४४. "कामावस्था की सातवीं अवस्था में यह जीव मूच्छित होने लगता है, आठवीं अवस्था में उसे उन्माद होने लगता है। जब यह जीव नवमीं अवस्था में पहुँचता है, तो उसके प्राणों के बचने में भी सन्देह होने लगता है।"
- ४५. ''जब कामी दसवीं अवस्था में पहुँचता है तो निश्चय ही वह जीवन त्याग कर देता है। अत मेरे विरह में यह मदनमंजरी अपने प्राणों का त्याग कर देगी, इसमें संशय ही क्या है ?''
- ४६. विचार करने में कुशल उस राजकुमार ने अपने हृदय में विचार कर, स्नेह से युक्त मधुर वाणी में उस बाला से इस प्रकार कहा—
- ४७. ''हे सुन्दरी, सुन्दर आचरण वाले, एवं विपुल कीर्ति वाले सुन्दर नाम के राजा के प्रथम पुत्र (बड़े लड़के) ''अगडदत्त'' इस नाम से मुझे जानो।''
- ४८. ''कलाओं के आचार्य के समीप कलाओं को ग्रहण करने के लिए ही मैं यहाँ आया हूँ। जिस दिन मैं इन कलाओं को विशेष रूप से सीख लूँगा उसी दिन तुम्हें भी साथ लेकर जाऊँगा।''
- ४९. कामदेव के बाण के प्रसार से जर्जरित शरीर वाली उस मृगाक्षी मदनमंजरी को राजकुमार अगडदत्त ने जिस किसी प्रकार समझाकर आक्वासन दिया।
- ५०. वह राजकुमार अगडदत्त उस मदनमंजरी के गुण और रूप में आसक्त-चित्त होकर तथा उसके साथ रहने का विचार करता हुआ अपने निवास स्थान पर आया।
- ५१. अन्य किसी एक दिन वह राजकुमार अगडदत्त घोड़े पर सवार होकर मार्ग में जा रहा था कि उसी समय नगर में कोलाहल मच गया। वह सोचने लगा कि—

- ५२. ''क्या समुद्र में आँधी और त्फान उठ गया है अथवा क्या भयंकर अग्नि प्रज्ज्विलत हो उठी है, अथवा क्या शत्रु की सेना ने आक्रमण कर दिया है अथवा क्या वज्जपात हो गया है ?''
- ५३. इसी बीच आश्चर्य चिकित उस राजकुमार ने सहसा ही देखा कि एक मदोन्मत्त हाथी ने खम्भे के समान खूँटा तोड़ दिया है और पलान (आसन) गिरा दिया है।
- ्५४. उस राजकुमार अगडदत्त ने महावत से रहित एवं सूँड की पहुँच तक की वस्तुओं को नष्ट-भ्रष्ट करते हुए, तथा अकारण ही यमराज के समान क्रोधित हाथी को सीधे मुख की ओर भागते हुए देखा।
- ्५५. जिसने पैर में बाँधे गये रस्से को तोड़ दिया था तथा जिसने घर, बाजार, एवं मंदिरों को चूर-चूर कर दिया था, ऐसा वह प्रचण्ड हाथी, क्षणमात्र में ही उस कुमार अगडदत्त के समीप पहुँचा।
- ५६. उस असाधारण सौन्दर्य वाले कुमार अगड्दत्त को देखकर नागरिकों ने गम्भीर स्वर से कहा—"हाथी के प्रहार से हटो, हटो।"
- ्५७. कुमार ने भी निपुणतापूर्वक गति करने वाले अपने अश्व को छोड़कर इन्द्र के हाथी ऐरावत के समान उस हाथी को ललकारा।
  - ५८. जिसके गण्डस्थल (माथे) से मजदल प्रवाहित हो रहा था, ऐसे यम-राज के समान ऋद्ध उस हाथी ने, कुमार अगडदत्त की ललकार को सुनकर तत्काल ही उसके ऊपर भयंकर प्रहार किया।
- . ५९. निर्भीक एवं प्रसन्नचित्त उस राजकुमार अगडदत्त ने अपने दुपट्टे (चादर) को लपेट कर दौड़ते हुए उस हाथी की सूँड की ओर फेंका।
- ६०. वह हाथी गुस्से से धमधम करता हुआ जब लपेटी हुई उस गोल चादर पर दाँतों की टक्कर मारने लगा तभी उस राजकुमार ने भी हाथी की पीठ पर कठोर घूँसे का प्रहार किया।
- ्६१. तत्काल ही वह हाथी उस राजकुमार अगडदत्त की मुष्टि के प्रहार से पीछे मुड़ा, दौड़ने लगा, चलने लगा, लड़खड़ाने लगा, पैतरे बदलने लगा, चक्के के समान घूमने लगा और ऋद्ध होकर धमधम करने लगा।
- ६२. अत्यधिक समय तक उस श्रष्ठ हाथी को थकाकर तथा उसे अपने वश में कर वह राजकुमार अगडदत्त उसके कन्धे पर सवार हो गया।

- ्६३. इसके अनन्तर उस हाथी की मनोहर क्रीडाओं को समस्त नगर के लोगों तथा अन्तःपुर की रानियों के साथ राजा ने देखा।
- ६४-६५. हाथी के कन्धे पर बैठे हुए देवों के समान सुन्दर उस राजकुमार को देखकर राजा ने अपने भृत्यों से पूछा—''सूर्य के समान तेजस्वी, चन्द्रया के समान सोम्य, समस्त कलाओं और आगमों में कुशल, शास्त्रार्थ में निपुण, शूरवीर और सुन्दर यह गुणनिधि बालक कौन है ?''
- ्६६. इसके अनन्तर नौकरों में से एक ने उत्तर दिया—''हे नरनाथ, कलाओं के आचार्य के मन्दिरों में मैंने इसे कलाओं के सीखने में परिश्रम करते हुए देखा है।''
- ६७. इसके अनन्तर राजा ने हर्षित होकर कलाओं के आचार्य से पूछा— "श्रेष्ठ हाथियों की शिक्षा में अतिकुशल यह श्रेष्ठ पुरुष कौन है ?"
- ६८. तब कलाओं के आचार्य ने अभय-दान माँगकर अनेक लोगों से युक्त राजा को कुमार अगडदत्त का वृत्तान्त विस्तारपूर्वक कह सुनाया।
- ६९. उसे मुनकर अपने हृदय में अत्यन्त सन्तोष को प्राप्त उस राजा ने कुमार अगडदत्त को अपने पास लाने के लिए एक प्रतिहारी को भेजा।
- .७०. उस प्रतिहारी ने हाथी के कन्धे पर बैठे हुए उस कुमार अगडदत्त सें इस प्रकार कहा—-''हे कुमार, नरनाथ आपको बुला रहे है। आप दरबार में चलें।''
- ७१. इसके अनन्तर हाथी को खम्भे में बाँधकर, राजा की आज्ञा से आर्थ-कित होता हुआ वह कुमार अगड़दत्त नरनाथ के पास पहुँचा ।
- ७२. अत्यन्त विनय के साथ कुमार अगडदत्त राजा को पृथ्वी पर **झुक कर** तथा घुटने टेक कर प्रणाम भी नहीं कर पाया था कि राजा ने उसे अपने हृदय से लगा लिया ।
- ७३. पान, आसन, सम्मान, दान एवं पूजादि से अत्यधिक सम्मानित होकर कुमार अगडदत्त प्रसन्न हृदय से राजा के पास बैठ गया। इसके अनन्तर राजा ने सोचा, "यह तो निश्चय ही कोई उत्तम पुरुष है।" वयोंकि——
- ৩४. "उत्तम पुरुषों का मूल विनय है, व्यवसाय का मूल लक्ष्मी है, सुखों का मूल धर्म है और विनाश का मूल घमण्ड है।"

७५. मयूरों के पंख को कौन चित्रित करता है? राजहंसों की गित को कौन सुन्दर बनाता है? कमल पुष्पों को कौन सुगन्धित करता है? और उच्च कुल में उत्पन्न व्यक्तियों को विनयशील कौन बनाता है? और भी—

- ७६. धान अपने ही भार से झुक जाता है। मेघ जल के भार से झुक जाते हैं। वृक्ष के शिखर अपने फलों के भार से झुक जाते हैं, तथा सज्जन व्यक्ति अपने विनय गुण के कारण झुकते हैं। वे किसी के भय से नहीं झुकते हैं।
- ७७. उसके बाद कुमार अगडदत्त की विनय से प्रसन्न होकर राजा ने उससे कुशल-समाचार पूछा। तत्पश्चात् उसने उससे कला सम्बन्धी बातें विस्तारपूर्वक पूछीं।
- ७८. जब लज्जा के कारण कुमार अगडदत्त अपने गुण सम्बन्धी बातों को राजा से न कह सका तब उसके गुरु पवनचण्ड ने कहा—''हे प्रभु, यह समस्त कलाओं में निपूण है।''

# 

#### (क) दो कछुए (चतुर्थ अध्ययन)

- [१] श्रीसुधर्मा स्वामी, जम्बूस्वामी के प्रश्न का उत्तर देते हुए कहते हैं— हे जम्बू! उस काल और समय में वाराणसी (बनारस) नामक नगरी थी। यहाँ उसका वर्णन औपपातिक सूत्र के नगर के समान कहना चाहिए।
- [२] उस वाराणसी नगरी के बाहर उत्तर-पूर्व दिशा अर्थात् ईशान कोण में, गंगा नामक महानदी में मृतगंगातीर हृद नामक एक हृद था। उसके अनुक्रम से सुन्दर सुशोभित तट थे। उसका जल गहरा और शीतल था। वह हृद स्वच्छ एवं निर्मल जल से परिपूर्ण था। कमिलिनियों के पत्तों और फूलों की पांखुडियों से आच्छादित था। बहुत से उत्पलों (नीले कमलों) पद्मों (लाल कमलों), कुमुदों (चन्द्रविकासी कमलों), निलनों तथा सुभग, सौगंधिक, पुण्डरीक, महापुण्डरीक, शतपत्र, सहस्रपत्र आदि कमलों से तथा केसर प्रधान अन्य पुष्पों से समृद्ध था। इस कारण वह आनन्दजनक, दर्शनीय, अभिरूप और प्रतिरूप था।
- [३] उस हृद में सैकड़ों, सहस्रों और लाखों मच्छों, कच्छों, ग्राहों, मगरों और सुंसुमार जाति के जलचर जीवों के समूह भय से रहित, उद्देग से रहित सुख पूर्वक रमते-रमते विचरण करते थे।
- [४] उस मृतर्गगातीर हृद के समीप एक बड़ा मालुका कच्छ था। पूर्व का वर्णन यहाँ कहना चाहिए। उस मालुका कच्छ में दो पापी श्रृगाल निवास करते थे। वे पापी, चंड (क्रोधी) रौद्र (भयंकर) इष्ट वस्तु को प्राप्त करने में दत्तचित्त और साहसी थे। उनके हाथ अर्थात् अगले पैर रक्तरंजित रहते थे। वे माँस के अर्थी, मांसाहारी, मांसप्रिय एवं मांसलोलुप थे। मांस की गवेषणा करते हुए रात्रि और सन्ध्या के समय घुमते थे और दिन में छिपे रहते थे।
- [५] तत्पञ्चात् मृतगंगातीर नामक हृद में से किसी समय, सूर्य के बहुत समय पहले अस्त हो जाने पर, संध्याकाल व्यतीत हो जाने पर, जब

अनुवादक - - डॉ॰ हुकमचन्द जैन, सुखाङ्या विश्वविद्यालय, उदयपुर १३

कोई विरले मनुष्य ही चलते-फिरते थे और सब मनुष्य अपने-अपने घरों में विश्राम कर रहे थे अथवा सब लोग चलने-फिरने से विरत हो चुके थे, तब आहार के अभिलाषी, दो कछुए निकले। वे मृतगंगातीर हृद के आसपास चारों ओर फिरते हुए अपनी आजीविका करते हुए विचरण करने लगे।

- [६] तत्पश्चात् आहार के अर्थी यावत् आहार की गवेषणा करते हुए वे दोनों पापी श्रृगाल मालुकाकच्छ से बाहर निकले। निकल कर जहाँ मृतगंगातीर नामक हृद था, वहाँ आये। आकर उसी मृतगंगातीर हृद के पास इधर-उधर चारों ओर फिरने लगे और आजीविका करते हुए विचरण करने लगे।
- [७] तत्परचात् उन पापी सियारों ने उन दो कछुओं को देखा। देखकर जहाँ दोनों कछुए थे, वहाँ आने के लिए प्रवृत्त हुए।
- [८] तत्पश्चात् उन कछुओं ने उन पापी सियारों को आता देखा। देखकर वे डरे, त्रास को प्राप्त हुए, भागने लगे, उद्वेग को प्राप्त हुए और बहुत भयभीत हुए। उन्होंने अपने हाथ पैर और ग्रीवा को अपने शरीर में गोपित कर लिया, छिपा लिया। गोपन करके निश्चल, निस्पंद (हलन-चलन से रहित) और मौन रह गये।
- [९] तत्परचात् वे पापी सियार जहाँ वे कछुए थे, वहाँ आये। आकर उन कछुओं को सब तरफ से फिराने लगे, स्थानान्तरित करने लगे, सरकाने लगे, हटाने लगे, चलाने लगे, स्पर्श करने लगे, हिलाने लगे, क्षुब्ध करने लगे, नाखूनों से फाड़ने लगे और दाँतों से चीथने लगे, किन्तु उन कछुओं के शरीर को थोड़ी बाधा, अधिक बाधा या विशेष बाधा उत्पन्न करने में अथवा उनकी चमड़ी छेदने में समर्थ न हो सके।
- [१०] तत्पश्चात् उन पापी सियारों ने इन कछुओं को दूसरी बार और तीसरी बार सब ओर से घुमाया-फिराया, किन्तु यावत् उनकी चमड़ी छेदने में समर्थ न हुए। तब वे श्रान्त हो गये—शरीर से थक गये, तान्त हो गये—मानसिक ग्लानि को प्राप्त हुए और शरीर तथा मन-दोनों से थक गये तथा खेद को प्राप्त हुए। धीमे-धीमे पीछे लौट गये। एकान्त में चले गये और निश्चल, निस्पंद तथा मूक होकर ठहर गये।

ज्ञाताधर्म कथा १९५

[११] उन दोनों में से एक कछुए ने उन पापी सियारों को बहुत समय पहले और दूर गया जान कर धीरे-धीरे अपना एक पैर बाहर निकाला। तत्पश्चात् उन पापी शृगालों ने देखा कि उस कछए ने धीरे-धीरे एक पैर निकाला है। यह देख कर वे दोनों उत्कृष्ट गित से शीघ्र चपल, त्वरित, चंड, जय और वेगयुक्त रूप से जहाँ वह कछ्आ था, वहाँ आये। आकर उन्होंने कछुए का वह पैर नाखुनों से विदारण किया और दाँतों से तोड़ा। तत्पश्चात् उसके मांस और रक्त का आहार किया। आहार करके वे कछुए को उलटपलट कर देखने लगे, किन्तू यावत् उसकी चमड़ी छेदने में समर्थ न हए। तब वे दुसरी बार हट गये। इसी प्रकार क्रमशः चारों पैरों के विषय में कहना चाहिए। फिर उस कछ्ए ने ग्रीवा बाहर निकाली। उन पापी सियारों ने देखा कि कछुए ने ग्रीवा बाहर निकाली है। यह देख कर वे शीघ्र ही उसके समीप आये। उन्होंने नाखुनों से विदारण करके और दाँतों से तोड कर उसके कपाल को अलग कर दिया। अलग करके कछुए को जीवन-रहित कर दिया। जीवन रहित करके उसके मांस और रुधिर का आहार किया।

- [१२] इसी प्रकार हे आयुष्मन् श्रमणों ! हमारा जो निर्प्रन्थ अथवा निर्प्रन्थी आचार्य या उपाध्याय के निकट दीक्षित होकर पांचों इन्द्रियों का गोपन नहीं करते हैं, वे इसी भव में बहुत साधुओं, साध्वियों, श्रावकों और श्राविकाओं द्वारा हीलना करने योग्य होते हैं और परलोक में भी बहुत दंड पाते हैं, यावत् अनन्त संसार में परिभ्रमण करते हैं, जैसे अपनी इन्द्रियों का गोपन न करने वाला वह कछुआ मृत्यु को प्राप्त हुआ।
- [१३] तत्पश्चात् वे दोनों पापी सियार जहाँ दूसरा कछुआ था, वहाँ आये। आकर उस कछुए को चारों तरफ से, सब दिशाओं से उलट-पलट कर देखने लगे, यावत् दाँतों से तोड़ने लगे, परन्तु यावत् उसकी चमड़ी का छेदन करने में समर्थ न हो सके।
- [१४] तत्पञ्चात् वे पापी सियार दूसरी बार और तीसरी बार दूर चले गये किन्तु कछुए ने अपने अंग बाहर न निकाले, अतः वे उस कछुए को कुछ भी आबाधा या विबाधा अर्थात् थोड़ी या बहुत पीड़ा न कर सके यावत् उसकी चमड़ी छेदने में भी समर्थ न हो सके। तब वे श्रान्त, तान्त और परितान्त होकर तथा खिन्न होकर जिस दिशा से आये थे, उसी दिशा में लौट गये।

[१५] तत्पञ्चात् उस कछुए ने उन पापी सियारों को चिरकाल से गया और दूर गया जान कर धीरे-धीरे अपनी ग्रीवा बाहर निकाली। ग्रीवा निकाल कर सब दिशाओं का अवलोकन किया। अवलोकन करके एक साथ चारों पैर बाहर निकाले और उत्कृष्ट कूर्मगित से अर्थात् कछुए के योग्य अधिक से अधिक तेज चाल से दौड़ता-दौड़ता जहाँ मृत-गंगातीर नामक हृद था, वहाँ आ पहुँचा। वहाँ आकर मित्र ज्ञाति निजक, स्वजन, सम्बन्धी और परिजन के साथ मिल गया।

#### (ख) तुम्बक दृष्टान्त (छठा अध्ययन)

- [१] श्रीजम्बू स्वामी ने सुधर्मा से प्रश्न किया—"भगवन्! यदि श्रमण भगवान् महावीर यावत् सिद्धि को प्राप्त ने पाँचवे ज्ञाताध्ययन का यह अर्थ कहा है, तो हे भगवन्! छठे ज्ञाताध्ययन का श्रमण भगवान् महावीर यावत् सिद्धि को प्राप्त ने क्या अर्थ कहा है?"
- [२] श्रीसुधर्मा स्वामी ने जम्बू स्वानी के प्रश्न के उत्तर में कहा—'हे जम्बू! उस काल और उस समय में राजगृह नामक नगर था। उस राजगृह नगर में श्रेणिक नामक राजा था। उस राजगृह नगर के बाहर उत्तर-पूर्व दिशा में ईशान कोण में गुणशील नामक चैत्य (उद्यान) था।
- [३] उस काल और उस समय में श्रमण भगवान् महावीर अनुक्रम से विचरते हुए, जहाँ राजगृह नगर था और जहाँ गुणशील चैत्य था, वहाँ पधारे। यथा योग्य अवग्रह ग्रहण करके संयम और तप से आत्मा को भावित करते हुए विचरने लगे। भगवान् को वन्दना करने के लिए परिषद् निकली। श्रेणिक राजा भी निकला। भगवान् ने धर्म कहा। उसे सुनकर परिषद् वापिस चली गई।
  - [४] उस काल और उस समय में श्रमण भगवान् महावीर के ज्येष्ठ शिष्य इन्द्रभूति नाम अनगार न अधिक दूर और न अधिक समीप स्थान पर यावत् शुक्ल ध्यान में लीन होकर विचर रहे थे। उस समय, जिन्हें, श्रद्धा उत्पन्न हुई है ऐसे इन्द्रभूति अनगार ने श्रमण भगवान् महावीर स्वामी से इस प्रकार कहा—"भगवन्! किस प्रकार जीव शीघ्र ही गुरुता अथवा लघृता को प्राप्त होते हैं?"
- [५] 'हे गौतम! यथानामक—कुछ भी नाम वाला, कोई पुरुष एक बड़े सूखे, छिद्ररिहत और अखंडित तूँबे को दर्भ (ढाभा) से और कुश (दूब) से लपेटे और फिर मिट्टी के लेप से लीपे फिर धूप में रख दे।

ज्ञाताधर्म कथा १९७

सूख जाने पर दूसरी बार दर्भ और कुश से लपेटे और फिर मिट्टी के लेप से लीप दे। लीप कर धूप में सूख जाने पर तीसरी बार दर्भ और कुश से लपेटे और लपेट कर मिट्टी का लेप चढ़ा दे। इसी प्रकार, इसी उपाय से बीच-बीच में दर्भ और कुश से लपेटता जाय, बीच-बीच में लेप चढ़ाया जाय और बीच-बीच में सुखाता जाय, यावत् आठ मिट्टी के लेप उस तूँबे पर चढ़ावे। फिर उसे अथाह, जिसे तिरा न जा सके अपौरुषिक (जिसे पुरुष की ऊँचाई से नापा न जा सके) जल में डाल दिया जाय। तो निश्चय ही हे गौतम! वह तूंबा मिट्टी के आठ लेपों के कारण गुरुता को प्राप्त होकर भारी होकर तथा गुरु एवं भारी होकर ऊपर रहे हुए जल को लाँघ कर, नीचे धरती के तल भाग में स्थित हो जाता है।

- [६] इसी प्रकार हे गौतम! जीव भी प्राणातिपात से यावत् मिथ्यादर्शन-शल्य से अर्थात् अठारह पापस्थानकों के सेवन से क्रमशः आठ कर्म-प्रकृतियों का उपार्जन करते हैं। उन कर्मप्रकृतियों की गुरुता के कारण, भारीपन के कारण और गुरुता के भार के कारण, मृत्यु के समय मृत्यु को प्राप्त होकर, इस पृथ्वीतल को लाँघकर नीचे नरक तल में स्थित होते हैं। इस प्रकार हे गौतम! जीव शीघ्र गुरुत्व को प्राप्त होते हैं।
- [७] अब हे गौतम! उस तूँबे का पहला (ऊपर का) मिट्टी का लेप गीला हो जाय, गल जाय और परिशटित (नष्ट) हो जाय तो वह तूँबा पृथ्वी तल से, कुछ ऊपर आकर ठहरता है, तदनन्तर दूसरा मृतिकालेप हट जाय तो तूँबा कुछ और ऊपर आ जाता है। इस प्रकार इस उपाय से उन आठों मृतिका लेपों के गीले हो जाने पर यावत् हट जाने पर तूँबा बन्धन मुक्त होकर धरणीतल को लाँघ कर ऊपर जल की सतह पर स्थित हो जाता है।
- [८] इसी प्रकार हे गौतम! प्राणातिपातिवरमण यावत् मिथ्यादर्शनशल्य-विरमण से क्रमशः आठ कर्मप्रकृतियों को खपा कर आकाशतल की ओर उड़कर लोकाग्र भाग में स्थित हो जाते हैं। इस प्रकार हे गौतम! जीव शीझ लघुत्व को पाते हैं।
- [९] श्री सुधर्मास्वामी अध्ययन का उपसंहार करते हुए कहते हैं—''इस प्रकार हे जम्बू! श्रमण भगवान् महावीर ने छठे ज्ञाताध्ययन का यह अर्थ कहा है। वही मैं तुमसे कहता हुँ।''

## ६. उत्तराध्ययन सूत्र

#### (क) विनय सूत्र (प्रथम अध्ययन)

- (माता पितादि बाह्य एवं राग-द्वेष कषायादिक आभ्यन्तर) संयोग से रहित, घरबारों के बन्धनों से मुक्त (भिक्षा से निर्वाह करने वाले) साधु का, विनय प्रकट करूँगा (अतः सावधान होकर) अनुक्रम से, मुझसे, सुनो।
- (गुरु) आज्ञा को स्वीकार करने वाला, गुरुजनों के समीप रहने वाला, इंगित और आकार से (गुरु के भाव को) समझने वाला, वह (साधु) विनीत कहलाता है।
- ३. (गुरु की) आज्ञा को न मानने वाला, गुरु के समीप नहीं रहने वाला, (उनके) प्रतिकूल कार्य करने वाला, तत्त्वज्ञान से रहित (अविवेकी) वह (साधु) अविनीत कहलाता है।
- ४. जैसे सड़े कानों वाली कुत्ती, सभी स्थानों से निकाली जाती है, उसी प्रकार दुष्ट स्वभाव वाला, गुरुजनों के विरुद्ध आचरण करने वाला' वाचाल साधु सभी स्थानों से निकाला जाता है।
- ५. (जैसे) सूअर चावल के कृण्डे को छोड़कर विष्ठा खाता है, इसी प्रकार
  मृग (के समान अज्ञानी साधु भी) सदाचार को त्याग कर दुःशील
  (दृष्ट आचार) में रत रहता है।
- ६. (सड़े कानों वाली) कुत्ती और सूअर के दृष्टान्तों को सुनकर अपना (ऐहिक और पारलौकिक) हित चाहने वाला व्यक्ति (अपनी) आत्मा को विनय में स्थापित करे।
- ७. इसलिए अविनय के दोषों को जानकर मोक्ष के अभिलाषी गुरु के लिए पुत्र के समान प्रिय साधु को विनय की आराधना करनी चाहिए,। जिससे सदाचार की प्राप्ति हो (ऐसा विनीत साधु) कहीं से भी नहीं निकाला जाता है।
- ८. (साधु को चाहिए कि वह) सदा अतिशय शान्त और वाचालता रहित कम बोलने वाला हो (तथा) आचार्यादि के समीप मोक्ष अर्थ

<sup>🖇</sup> अनुवादक—डॉ० हुकमचन्द जैन, सुखाड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर।

- वाले आगमों को सीखे और निरर्थक (मोक्ष से रहित ज्योतिष, वैद्यक तथा स्त्री कथा आदि) का त्याग करे।
- ९. (यदि कभी गुरु कठोर वचनों से ) शिक्षा दे तो भी बुद्धिमान विनीत शिष्य को क्रोध नहीं करना चाहिए (किन्तु) क्षमा धारण करनी चाहिए। क्षुद्र व्यक्तियों के साथ संसर्ग एवं हास्य क्रीड़ा का सर्वथा त्याग करना चाहिए।
- १०. (साधु को क्रोधादि वश) असत्य भाषण नहीं करना चाहिए और यथा समय शास्त्रादि का अध्ययन करके उसके बाद (राग-द्वेष रहित होकर) चिन्तन-मनन करें।
- ११. यदि कभी (क्रोधादि वश) असत्य वचन मुख से निकल जाय तो उसे कभी भी छिपावे नहीं (किन्तु) किये हुए को किया है और नहीं किये हुए को, नहीं किया, इस प्रकार कहें अर्थात् किये हुए दोष को सरल भाव से स्वीकार कर ले।
- १२. (जैसे) अडि.यल घोड़ा बार-बार चाबुक की मार खाये बिना सवार की इच्छानुसार प्रवृत्ति नहीं करता। इसी प्रकार विनीत शिष्य को हर समय (गुरु को) कहने का अवसर नहीं देना चाहिए किन्तु जिस प्रकार अच्छी जाति का विनीत घोड़ा चाबुक देखते ही (सवार की इच्छानुसार) प्रवृति करता है उसी प्रकार विनीत शिष्य को गुरु के इंगिताकार समझ कर उनके मनोभाव के अनुसार प्रवृत्ति करनी चाहिए और पाप का सर्वथा परित्याग करना चाहिए।
- १३. (गुरु की) आज्ञा को न मानने वाले, कठोर वचन कहने वाले (तथा) दुष्ट आचार वाले (अविनीत) शिष्य शान्त स्वभाव वाले गुरु को भी कोधी बना देते हैं किन्तु गुरु के चित्त के अनुसार प्रवृत्ति करने वाले और शीघ्र ही बिना विलम्ब गुरु के कार्य को करने वाले वे (विनीत शिष्य) निश्चय ही उग्र स्वभाव वाले गुरु को भी प्रसन्न कर लेते हैं।
- १४. (विनीत चिष्य) विना पूछे कुछ भी न बोले और पूछने पर असत्य न बोले (यदि कभी) क्रोध (उत्पन्न हो जाय तो उसका अशुभ फल सोच-कर) उसे (असत्य) निष्फल कर देवें तथा अप्रिय (लगने वाले गुरु के कठोर वचन) को भी (हितकारी जान कर) प्रिय समझें एवं धारण करें।

- १५. आत्मा (अर्थात् मन और इन्द्रियाँ) ही दमन करने योग्य है क्योंकि आत्मा (मन और इन्द्रियों का दमन) बड़ा कठिन है। आत्मा को दमन करने वाला इस लोक में और परलोक में सुखी होता है।
- १६. (परवश होकर) दूसरों से वध और बन्धनों से दमन किये जाने की अपेक्षा मुझे (अपनी इच्छा से ही तप और संयम से) आत्मा का दमन करना श्रेष्ठ है।
- १७. (विनीत शिष्य को चाहिए कि वह) प्रकट में अथवा एकान्त में वचन से और कार्य से कभी भी गुरु के विपरीत आचरण नहीं करे।
- १८. (विनीत शिष्य) गुरु के पास में बराबर न बैठे और उनके आगे भी न बैठे और पीछे भी (अविनयपने से) न बैठे, न उनके घुटने से अपने घुटने का स्पर्श हो (तथा) शय्या पर (सोते हुए या बैठे हुए ही) वचन न सूने। किन्तू आसन के नीचे उतर कर उत्तर देवे।
- १९. विनीत साधु पलाठी मार कर अथवा पक्षपिंड करके न बैठे और गुरु के सामने पाँव पसार कर न बैठे ।
- २०. गुरु के द्वारा बुलाये जाने पर (विनीत शिष्य को चाहिए कि वह) कभी भी चुपचाप बैठा न रहे, (किन्तु गुरू की) कृपा को चाहने वाला मोक्षार्थी साधु सदैव गुरु के समीप (विनय के साथ) उपस्थित होवे।

### (ख) रथनेमिप्रव्रज्या (बाइसवां अध्ययन)

- शौर्यपुर (नामक) नगर में (चक्र, स्वस्तिक, अंकुश आदि तथा सत्य शूरवीरता आदि) राज-लक्षणों से युक्त तथा महाऋदि वाले वसुदेव नाम के राजा थे।
- उस (वसुदेव) के रोहिणी और देवकी (नाम की) दो पित्नयाँ थीं। उन दोनों के इष्ट (सभी को प्रिय लगने वाले) राम और केशव दो पुत्र थे।
- (उसी) शौर्यपुर नगर में महाऋद्धि वाले राजा के लक्षणों से युक्त समुद्र विजय नामक राजा थे।
- उस (समुद्रविजय) के शिवा नाम की पत्नी थी। उसके पुत्र महायशस्वी,
   परम जितेन्द्रिय, तीनों लोकों के नाथ भगवान् अरिष्टनेमि थे।

- ५. वे अरिष्टनेमि नामक कुमार लक्षण और स्वरों से संयुक्त एक हजार आठ शुभ लक्षणों को धारण करने वाले गौतम-गोत्रीय और कृष्ण कान्ति वाले थे।
- ६. वे (अरिष्टिनेमि कुमार) वज्ज-ऋषभ-नाराच-संहनन वाले, समचतुरस्र-संस्थान वाले और मछली के उदर के समान सुन्दर उदर वाले थे। श्री कृष्ण वासुदेव ने अरिष्टिनेमि कुमार की भार्या बनाने के लिए उग्रसेन राजा से उनकी कन्या राजमती की याचना की।
- ७. वह उग्रसेन की श्रेष्ठ कन्या राजमती उत्तम आचार वाली, सुन्दर दृष्टि वाली, सभी शुभ लक्षणों से युक्त, विद्युत और सौदामिनी के समान प्रभा वाली थी।
- ८. इसके बाद उस (राजमती) के पिता (राजा उग्रसेन) ने महाऋदि वाले श्री कृष्ण वासुदेव से कहा कि यदि अरिष्टनेमि कुमार यहाँ पधारें तो मैं उन्हें अपनी कन्या दूँ (अर्थात् यदि अरिष्टनेमि कुमार बरात सजा कर यहाँ पधारें तो मैं अपनी कन्या राजमती का उनके साथ विधि-पूर्वक विवाह कर सकता हूँ।)
- .५. (अरिष्टनेमि) को सभी औषिधयों से (मिश्रित जल द्वारा) स्तान कराया गया, कौतुक मंगल किये गये, दिव्य वस्त्र युगल पहनाया गया और आभृषणों से विभूषित किया गया ।
- १०. जिस प्रकार सिर पर चूड़ामणी (शोभित होती है) उसी प्रकार कृष्ण वासुदेव के मदोन्मत सबसे प्रधान गन्ध हस्ति पर चढ़े हुए अरिष्टनेमि कुमार अत्यधिक शोभित होने लगे।
- ११. इसके पश्चात् सिर पर िकये जाने वाले छत्र और (दोनों ओर ढुलाये जाने वाले) चँवर और दशार्द्ध चक्र से (समुद्र विजय आदि दश यादवों के परिवार से) चारों ओर से घिरे हुए वह नेमिकुमार (अत्यिधक) शोभित होने लगे।
- १२. यथाक्रम से सज्जित (हाथी, घोड़े, रथ और पैदल रूप) चतुरंगिणी सेना से तथा मृदंग, ढोल आदि वाद्यों के शब्द आकाश को गुंजित करने लगे।
- १३. इस प्रकार की उत्तम ऋद्धि और कान्ति से सम्पन्न, यादवों में प्रधान वे अरिष्टनेमि कुमार अपने भवन से निकले।

- १४. इस प्रकार भवन से निकलते हुए (और क्रमशः आगे बढ़ते हुए विवाह मंडप के निकट पहुँचने पर) वह (अरिष्टनेमि कुमार) मृत्यु के भय से भयभीत बने हुए बाड़ों में रोके हुए दुःखित और पिंजरों में (पिक्षयों को) देखकर (विचार करने लगे) ।
- १५. जीवन के अन्त को प्राप्त हुए मांस के लिए खाये जाने वाले (अर्थात् मांस भोजी बरातियों के लिए मारे जाने वाले प्राणियों को) देखकर अतिशय प्रज्ञावान वह (अरिष्टनेमि कुमार) सारिथ से इस प्रकार पूछने लगे—
- १६. 'ये (बिचारे) गरीब, सुख को चाहने वाले, सभी प्राणी किस लिए वाड़ों में और पिजरों में रोके हुए हैं ?'
- १७. इसके बाद (भगवान् अरिष्टनेमि के प्रश्न को सुनकर) सारिथ कहने लगा (कि हे भगवान्) इन सभी भद्र एवं निर्दोष प्राणियों को आपके विवाह में आये हुए बहुत से (मांस-भोजी मनुष्यों को) भोजन कराने के लिए (यहाँ बन्द कर रखा है।)
- १८. बहुत से प्राणियों के विनाश वाले उस (सारिथ) के वचन को सुनकर जीवों के विषय में करुणा से युक्त होकर वे (महा प्रज्ञावान् भगवान्) नेमिनाथ) विचार करने लगे।
- १९. 'यदि मेरे कारण ये बहुत से जीव मारे जायेंगे तो यह कार्य मेरे लिए कल्याणकारी नहीं होगा।'
- २०. महायशस्त्री (भगवान नेमि) ने कुण्डलों की जोड़ी, कन्दोरा तथा सभी आभूषण सारिथ को प्रदान किये।
- २१. (मरते हुए) प्राणियों पर अनुकम्पा करके उन्हें बन्धन से मुक्त करवा-कर तथा सारिथ को पुरस्कृत कर भगवान् नेमिनाथ द्वारका में लौट आये। तत्पञ्चात् उन्होंने दीक्षा अंगीकार करने के लिये (मन में) विचार किया तब उनका निष्क्रमण (दीक्षा महोत्सव) करने के लिए यथोचित समय पर सभी प्रकार की ऋद्धि से युक्त और परिषद् सहित लोकान्तिक आदि देव मनुष्य लोक में आये।
- २२. इसके बाद देव और मनुष्यों से घिरे हुए भगवान् देव निर्मित उत्तम पालकी पर आरूढ़ होकर द्वारकापुरी से निकल कर रेवतक (पर्वत) पर पथारे।
- २३. इसके पश्चात् (सहस्त्रभुवन नामक) उद्यान में पधारे और उत्तम शिविका से नीचे उतरे तत्पश्चात् चित्रा नक्षत्र (के चन्द्रमा के साथ

योग मिलने पर) एक हजार पुरुषों से परिवृत्त होकर दीक्षा अंगी-कार की।

- २४. इसके पश्चात् समाधिवान भगवात् अरिष्टनेमि ने सुगन्ध से सुवासित कोमल और आकंचित केशों का स्वयमेव शीघ्र ही पंचमुष्टि लोच कर डाला।
- २५. वासुदेव और बलराम (समुद्रविजय आदि) केशों का लोच किये हुए जितेन्द्रिय अरिष्टनेमि को कहने लगे कि हे दमीश्वर, शीघ्र ही मुक्ति प्राप्ति रूप इच्छित मनोरथ को प्राप्त करो।
- २६. (वासुदेव आदि फिर कहने छगे कि) ज्ञान से, दान से, चरित्र से और तप से तथा क्षमा से और निर्छोभता से वृद्धिवन्त हो (अर्थात् आप ज्ञान, दर्शन, चरित्र, तप, क्षमा निर्छोभता आदि गुणों की वृद्धि करें।)
- २७. इस प्रकार वे (बलराम और श्रीकृष्ण) दशार्ह प्रमुख यादव और बहुत से मनुष्य अरिष्टनेमि को वन्दना करके द्वारका नगरी में लौट आये। और भगवान् भी अन्यत्र विहार कर गये।
- २८. वह राजकन्या (राजमती) जिनेन्द्र भगवान् की दीक्षा को सुनकर हास्य रहित और आनन्द से रहित होकर शोक से व्याप्त हो गई।
- २९. राजमती विचार करने लगी कि मेरे जीवन को धिक्कार है जो मैं उन ( नेमिनाथ ) के द्वारा त्याग दी गई हूँ। (अब तो ) मेरे लिए दीक्षा लेना ही श्रेष्ठ है।
- ३०. इसके बाद धैर्यवाली संयम के लिए उद्यत हुई उस राजमती ने भ्रमर सरीखें काले, कुर्च और कंघी से संवारे हुए केशों का स्वयमेव लोच कर डाला।
- २१. श्री कृष्ण वासुदेव और (बलदेव तथा समुद्र विजय आदि ) लोच किये केशों वाली, जितेन्द्रिय उस राजमती को कहने लगे कि 'हे कन्ये!त् बहुत शीघ्र ही इस घोर संसार सागर को पार कर (मोक्ष प्राप्त कर।')
- ३२. शीलवती, बहुश्रुत, उस राजमती ने दीक्षित होकर द्वारकापुरी में बहुत से स्वजन और परिजन की स्त्रियों को दीक्षा दी।
- ३३. (जिन्हें राजमती ने दीक्षा दी थी उन सभी साध्वियों को साथ लेकर रैवतकगिरि पर विराजमान भगवान् नेमिनाथ को वन्दना करने चली )

<sup>:२०४</sup> प्राकृत भारती

रैवतक पर्वत पर जाती हुई वह बीच रास्ते में ही वर्षा से भींग गई और उस घनघोर वर्षा के कारण साथ वाली दूसरी साध्वियाँ इधर-उधर बिखर गईं तब वह राजमती वर्षा के होते हुए अंधकार युक्त एक गुफा में जाकर ठहर गई।

- ३४. (भींगे हुए) कपड़ों को सुखाती हुई (वह राजमती) यथा-जात (जन्म के समय बच्चा जैसा निर्वस्त्र होता है वैसी) निर्वस्त्र हो गई। उसे निर्वस्त्र देखकर (उस गुफा में पहले से ध्यानस्थ बैठे हुए) रथनेमि मुनि का चित्त विचलित हो गया। गुफा में प्रवेश करते समय अन्धकार के कारण राजमती को रथनेमि दिखाई नहीं दिया, किन्तु पीछे राजमती ने भी उसे देखा।
- ्३५. वहाँ एकान्त स्थान में उस संयम से युक्त रथनेमि को देखकर वह राजमती अत्यन्त भयभीत हुई (इसलिए) दोनों भुजाओं से अपने अंगों को ढँककर काँपती हुई बैठ गई।
- ३६. इसके बाद समुद्र विजय का वह राजपुत्र रथनेमि राजमती को डरी हुई और काँपती हुई देखकर इस प्रकार के वचन कहने लगा—
- ३७. 'हे भद्रे! हे कल्याणकारिणी! हे सुन्दर रूपवाली! हे मनोहर बोलने बाली। हे श्रेष्ठ शरीर वाली! मैं रथनेमि हूँ। तू मुझे सेवन कर। तूझे किसी प्रकार की पीड़ा नहीं होगी। (अर्थात् हे सुन्दरी! तू निर्भय होकर मेरे समागम में आ। तूझे किसी प्रकार का कष्ट न होगा।)
- ि३८. निश्चय ही मनुष्य जन्म का मिलना अत्यन्त दुर्लभ है। इसलिए हे भद्रे ! इधर आओ हम दोनों भोगों का उपयोग करें। फिर भुकत-भोगी होकर बाद में (अपन दोनों) जिनेन्द्र भगवान् के मार्ग का अनुसरण करेंगे।
- ३९. संयम में हतोत्साह बने हुए और स्त्री परीषह से पराजित उस रथनेंमि को देखकर भय रहित बनी हुई राजमती ने उस समय गुफा में अपने ( शरीर ) को वस्त्र से ढ़क लिया ।
- ४०. इसके बाद नियम और व्रतों में भली-भाँति स्थित वह राजकन्या राज-मती जाति कुल तथा शील की रक्षा करती हुई उस ( रथनेमि ) को इस प्रकार कहने लगी---
- ४१. 'यदि तूरूप में वैश्रमण देव के समान हो और लीला-विलास में नल कुबेर के समान हो। अधिक तो क्या यदि साक्षात् इन्द्र भी हो तो भी मैं तेरी इच्छा नहीं करती।'

उत्तराध्ययन सूत्र २०५:

४२. 'हें अपयश के इच्छुक ! तुझे धिक्कार हो, जो तू असंयम जीवन के लिए वमन किये हुए को पुनः पीना चाहता है। इसकी अपेक्षा तो (तेरे लिए मर जाना श्रेष्ठ है) क्यों कि संयम धारण करके असंयम में आना निन्दनीय है ऐसे असंयमपूर्ण और पितत जीवन की अपेक्षा तो संयमावस्था में ही मृत्यु हो जाना अच्छा है।

- ४३. मैं राजमती भोजराज ( उग्रसेन की पुत्री हूँ) और तू अन्धकवृष्णि है। गन्धक कूल में ( उत्पन्न हुए सर्प के समान) मत हो और मन को स्थिर रखकर संयम का भली प्रकार पालन कर।
- ४४. हे रथनेमि! तुम जिन जिन स्त्रियों को देखोगे और यदि उन उन पर बुरे भाव करोगे तो वायु से प्रेरित हड नामक वनस्पति की भाँति अस्थिर आत्मा वाले हो जाओगे।
- ४५. जिस प्रकार ग्वाल या भंडारी उस द्रव्य का स्वामी नहीं है। इसी प्रकार तूभी श्रमणपन का अनीश्वर हो जायेगा।
- ४६. वह रथनेमी उस संयमवती साध्वी के सुभाषित वचनों को सुनकर धर्म में स्थिर हो गया। जैसे अंकुश से हाथी वश में हो जाता है।
- ४७. मन गुप्त, वचन गुप्त, काय गुप्त, जितेन्द्रिय और व्रतों में दृढ़ एवं निश्चल होकर ( उस रथनेमि ने ) जीवन पर्यन्त साधु धर्म का पालन किया।
- ४८. उग्र तप का सेवन करके राजमती और रथनेमि दोनों ही केवली हो गये। (तत्पञ्चात्) सभी कर्मों का क्षय करके सबसे प्रधान सिद्ध गति को प्राप्त हुए।
- ४९. तत्त्वज्ञ पंडित विचक्षण पुरुष ऐसा ही करते हैं। (अर्थात्) भोगों से निवृत हो जाते हैं जैसे वह पुरुषों में उत्तम रथनेमि (भोगों से निवृत हो गया अर्थात् जो विवेकी होते हैं वे विषय भोगों के दोषों को जानकर रथनेमी के समान भोगों का परित्याग कर देते हैं) ऐसा मैं कहता हूँ।

## १० वसुनन्दि श्रावकाचार

### द्युतक्रीड़ा-दोष वर्णन

- ६०. जूआ खेलने वाले पुरुष के क्रोध, मान, माया और लोभ ये चारों कषाय तीव्र होते हैं, जिससे जीव अधिक पाप को प्राप्त होता है।
- ६१. उस पाप के कारण यह जीवन जन्म, जरा, मरणरूपी तरंगों वाले, दुःखरूप सिलल से भरे हुए और चतुर्गति-गमनरूपी आवर्तो (भंवरों) से संयुक्त ऐसे संसार-समुद्र में परिभ्रमण करता है।
- ६२. उस संसार में जूआ खेलने के फल से यह जीवन शरण-रहित होकर छेदन, भेदन कर्तन आदि के अनन्त दुःख को पाता है।
- ६३. जूआ खेलने से अन्धा हुआ मनुष्य इष्ट मित्र को कुछ नहीं गिनता है, न गुरु को, न माता को और न पिता को ही, कुछ समझता है, किन्तु स्वच्छन्द होकर पापमय बहुत से अकार्यों को करता है।
- ६४. जूआ खेलने वाला पुरुष स्वजन में, परजन में, स्वदेश में, परदेश में, सभी जगह निर्लज्ज हो जाता है। जूआ खेलने वाले का विश्वास उसकी माता तक भी नहीं रहती है।
- ६५. इस लोक में अग्नि, विष, चोर और सर्प तो अल्प दुख देते हैं, किन्तु जूआ का खेलना मनुष्य के हजारों लाखों भवों में दुःख को उत्पन्न करता है।
- ्६६. आँखों से रहित मनुष्य यद्यपि देख नहीं सकता है, तथापि शेष इन्द्रियों से तो जानता है। परन्तु जूआ खेलने में अन्धा हुआ मनुष्य सम्पूर्ण इन्द्रियों वाला हो करके भी किसी के द्वारा कुछ नहीं जानता है।
- ६७. वह झूठी शपथ करता है, झूठ बोलता है, अति दुष्ट वचन कहता है, और क्रोधान्ध होकर पास में खड़ी हुई बहिन, माता और बालक को भी मारने लगता है।

**ॐ अनुवादक—पं० हीरालाल शास्त्री, ब्यावर, भारतीय ज्ञानपीठ प्रकाशन ।** 

- ६८. जुआरी मनुष्य चिन्ता से न आहार करता है, न रात-दिन नींद लेता है, न कहीं पर किसी भी वस्तु से प्रेम करता है, किन्तु निरन्तर चिन्तातुर रहता है।
- ६९. जूआ खेलने में उक्त अनेक भयानक दोष जान करके दर्शन गुण को धारण करने वाले अर्थात् दर्शन प्रतिमायुक्त उत्तम पुरुष को जूआ का नित्य ही त्याग करना चाहिये।

#### मद्यदोष वर्णन

- ७०. मद्य-पान से मनुष्य उन्मत्त होकर अनेक निदनीय कार्यों को करता है, और इसीलिए इस लोक तथा परलोक में अनन्त दुःखों को भोगता है।
- ७१. मद्यपायी उन्मत्त मनुष्य लोक-मर्यादा का उल्लंघन कर बेसुध होकर रथ्यांगण (चौराहे) में गिर पड़ता है और इस प्रकार पड़े हुए उसके (लार बहते हुए) मुख को कुत्ते जीभ से चाटने लगते हैं।
- .७२. उसो दशा में कुत्ते उस पर उच्चार (टट्टी) और प्रस्नवण (पेशाब) करते हैं। किन्तु वह मूढमित उसका स्वाद लेकर पड़े-पड़े ही पुनः कहता है कि सुरा (शराब) बहुत मीठी है, मुझे पीने को और दो।
- .७३. उस बेसुध पड़े हुए मद्यपायी के पास जो कुछ द्रव्य होता है, उसे दूसरे लोग हर ले जाते हैं। पुनः कुछ संज्ञा को प्राप्त कर अर्थात् कुछ होज्ञ में आकर गिरता-पड़ता इधर-उधर दौड़ने लगता है।
- ७४. और इस प्रकार बकता जाता है कि जिस बदमाश ने आज मेरा द्रव्य चुराया है और मुझे ऋद्ध किया है, उसने यमराज को ही ऋद्ध किया है, अब वह जीता बच कर कहाँ जायगा, मैं तलवार से उसका सिर कार्टुगा।
- ७५. इस प्रकार कुपित वह गरजता हुआ अपने घर जाकर लकड़ी को लेकर रूष्ट हो सहसा भांडों (बर्तनों) को फोड़ने लगता है।
- ७६. वह अपने ही पुत्र को, बहिन को, और अन्य भी सबको-जिनको अपनी इच्छा के अनुकूल नहीं समझता है, बलात् मारने लगता है और नहीं बोलने योग्य वचनों को बकता है।
- ७७. मद्य-पान के वश को प्राप्त हुआ वह इन उपर्युक्त कार्यों को, तथा और भी अनेक लज्जा-योग्य निर्लज्ज कार्यों को करके बहुत पाप का बंध करता है।

- ७८. उस पाप से वह जन्म, जरा और मरण रूप श्वापदों (सिंह, व्याघ्रः आदि ऋर जानवरों से) आकीर्ण अर्थात् भरे हुए संसार रूपी कान्तार (भयानक वन) में पड़कर अनन्त दुःख को पाता है।
- ७९. इस तरह मद्यपान में अनेक प्रकार के दोषों को जान करके मन, वचन और कार्य, तथा कृत, कारित और अनुमोदना से उसका त्याग करना चाहिए।

# मधुसेवन दोष-वर्णन

- ८०. मद्यपान के समान मधु-सेवन भी मनुष्य के अत्यधिक पाप को उत्पन्न करता है। अशुचि (मल-मूत्र वमनादिक) के समान निंदनीय इस मधु का प्रयत्नपूर्वक त्याग करना चाहिए।
- ८१. भोजन के मध्य में पड़ी हुई मक्खी को भी देखकर यदि मनुष्य उसे उगल देता है अर्थात् मुँह में रखे हुए ग्रास को थूक देता है तो आश्चर्य है कि वह मधुमिक्खयों के अंडों के निर्दयतापूर्वक निकाले हुए घृणित रस को अर्थात् मधु को निर्दय या निर्घृण बनकर कैसे पी जाता है।
- ८२. भो-भो लोगों, जिह्वेन्द्रिय-लुब्धक (लोलुपी) मनुष्य के आश्चर्य को देखों, कि लोग मिक्खयों के रस स्वरूप इस मधु को कैसे पित्र कहते हैं।
- ८३. लोक में भी यह कहावत प्रसिद्ध है कि जो निर्देगी बारह गाँवों को जलाता है उससे भी अधिक पापी वह है जो मधु-मिक्खयों के छत्ते को तोड़ता है।
- ८४. इस प्रकार के पाप-बहुल मधु को जो नित्य चाटता है—वह नरक में जाता है, इसमें कोई सन्देह नहीं है। ऐसा जानकर मधु का त्याग करना चाहिए।

### मांसदोष-वर्णन

८५. मांस अमेध्य अर्थात् विष्टा के समान है, कृमि अर्थात् छोटे-छोटे कीड़ों के, समह से भरा हुआ है, दुर्गन्धियुक्त है, वीभत्स है और पैर से भी छूने योग्य नहीं है, तो फिर भला वह मांस खाने के लिए योग्य कैसे हो सकता है।

- ८६. मांस खाने से दर्प बढ़ता है, दर्प से वह शराब पीने की इच्छा करता है और इसी से वह जुआ भी खेलता है। इस प्रकार वह प्रायः ऊपर वर्णन किये गये सभी दोषों को प्राप्त होता है।
- ८७. लौकिक शास्त्र में भी ऐसा वर्णन किया गया है कि गगनगामी अर्थात् आकाश में चलने वाले ब्राह्मण भी मांस के खाने से पृथ्वी पर गिर पड़े। इसलिए मांस का उपयोग नहीं करना चाहिए।

### चौर्य दोष-वर्णन

- १०१. पराये द्रव्य को हरने वाला, अर्थात् चोरी करने वाला मनुष्य इस लोक और परलोक में असाता-बहुत, अर्थात् प्रचुर दुःखों से भरी हुई अनेकों यातनाओं को पाता है और कभी भी सुख को नहीं देखता है।
- १०२. पराये धन को हर कर भय-भीत हुआ चोर थर-थर काँपता है और अपने घर को छोड़कर संतप्त होता हुआ वह उत्पथ अर्थात् कुमार्ग से इधर-उधर भागता फिरता है।
- १०३. क्या किसी ने मुझे देखा है, अथवा नहीं देखा है, इस प्रकार धक्-धक् करते हुए हृदय से कभी वह चोर लुकता-छिपता है, कभी कहीं भागता है।
- १०४. चोर अपने माता-पिता, गुरु, मित्र, स्वामी और तपस्वी को भी कुछ नहीं गिनता है, प्रत्युत् जो कुछ भी उनके पास होता है, उसे भी बलात् या छल से हर लेता है।
- १०५. चोर लज्जा, अभिमान, यश और शील के विनाश को, आत्मा के विनाश को और परलोक के भय को नहीं गिनता हुआ चोरी करने का साहस करता है।
- १०६. चोर को पराया द्रव्य हरते हुए देखकर आरक्षक (पहरेदार) आदिक रस्सियों से बाँधकर, मोरबन्ध से अर्थात् कमर की ओर हाथ बाँधकर पकड़ लेते हैं।
- १०७. और फिर उसे टिंटा अर्थात् जुआखाने या गलियों में घुमाते हैं। और गधे की पीठ पर चढ़ाकर 'यह चोर है' ऐसा लोगों के बीच में घोषित कर उसकी बदनामी करते हैं।
- १०८. और भी जो कोई मनुष्य दूसरे का धन हरता है, वह इस प्रकार के फल को पाता है, ऐसा कहकर पुनः उसे तुरन्त नगर के बाहर लें जाते हैं।

१४

२१० प्राकृत भारती

१०९. वहाँ ले जाकर खलजन उसकी आँखें निकाल लेते हैं, अथवा हाथ-पैर काट डालते हैं, अथवा जीता हुआ ही उसे शूली पर चढ़ा देते हैं।

- ११०. इस प्रकार के इहलौकिक दुष्फलों को देखते हुए भी लोग चोरी से पराए धन को ग्रहण करते हैं और अपने हित को कुछ भी नहीं समझते हैं। यह बड़े आश्चर्य की बात है। हे भग्यो! मोह के माहात्म्य को देखो।
- १११. परलोक में भी चोर चतुर्गतिरूप संसार-सागर में निमग्न होता हुआ अनन्त दुःख को पाता है, इसलिए चोरी का त्याग करना चाहिए।

•

# ११. अशोक के अभिलेख\*

### प्रथम अभिलेख

- १. यह धर्मलिपि देवताओं के प्रिय
- २. प्रियदर्शी राजा द्वारा लिखायी गयी। यहाँ
- ३. कोई जीव मारकर हवन न किया जाय।
- ४. और न समाज किया जाय। क्योंकि बहुत दोष।
- ५. समाज में देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा देखते हैं।
- ६. ऐसे भी एक प्रकार के समाज हैं, जो देवानां-
- ७. प्रिय-प्रियदर्शी राजा के मन में साधु हैं। पहले
- ८. देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा की पाकशाला में प्रतिदिन कई
- ९. लाख प्राणी सूप के लिए मारे जाते थे।
- १०. परन्तु आज जब यह धर्मलिपि लिखायी गयी, तीन ही प्राणी
- ११. सूप के लिए मारे जाते हैं—दो मोर और एक मृग । <mark>वह</mark>
- १२. मृग भी निश्चित (रूप से) नहीं । ये भी तीन प्राणी पीछे (बाद में) नहीं मारे जायेंगे ।

## द्वितीय अभिलेख

- १. देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा के राज्य में सर्वत्र
- २. इसी प्रकार प्रत्यन्तों में, चोल, पाण्डय, सत्यपुत्र, केरलपुत्र, ताम्रपर्णी,
- ३. तक दवनराज अन्तियोक, उस अन्तियोक के समीप जो-
- ४. राजा हैं, सर्वत्र देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा की दो चिकित्साएँ व्यवस्थित हैं—
- ५. मनुष्य-चिकित्सा और पशु-चिकित्सा । मनुष्योपयोगी और पशुपयोगी जो औषधियाँ
- ६. जहाँ-जहाँ नहीं है (वे) सर्वत्र लायी गयीं और रोपी गयीं,
- ७. और मूल और फल जहाँ-जहाँ नहीं हैं (वे) सर्वत्र लाये गये हैं और रोपे गये हैं।
- ८. पशु और मनुष्यों के उपयोग के लिए पंथों में कुए खोदे गये हैं और वृक्ष रोपे गये हैं।

<sup>🕸</sup> अनुवादक—हाँ० प्रेम सुमन जैन, सुखाड़िया विश्वविद्यालय, उदयपुर।

# तृतीय अभिलेख

- देवताओं के प्रिय प्रियदर्शी राजा ने ऐसा कहा—अभिषेक के बारह वर्ष (पञ्चात्) मेरे द्वारा यह आज्ञा दी गयी।
- २. मेरे राज्य में सर्वत्र युक्त, रज्जुक और प्रादेशिक पाँच-पाँच वर्ष पर दौरे पर जाय।
- इस कार्य के लिए, इस धर्मानुशिष्टि के लिए, चाहे (यथा) अन्य कार्य के लिए।
- ४. माता-पिता की सेवा (करना) अच्छा (साधु) है। मित्र, परिचित, जाति, ब्राह्मण और श्रमण को दान देना अच्छा है।
- प्राणियों की अहिंसा अच्छी है। अल्प-व्ययता और अल्प-संग्रह अच्छा है।
- ६. परिषदें युक्तों को हेतु (कारण) और अक्षरशः अर्थ (ब्यंजन) के साथ (इन नियमों की) गणना करने के लिए आज्ञा देंगी।

# चतुर्थ अभिलेख

- बहुत सैंकड़ों वर्षी का अन्तर बीत चुका। प्राणियों का वध, जीव-धारियों।
- २. के प्रित विशेष हिंसा, जाति के लोगों के साथ अनुचित व्यवहार (और) ब्राह्मण तथा श्रमणों के साथ अनुचित व्यवहार बढ़ता ही गया है। किन्तु आज देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा के धर्मान्तरण से मेरी-घोष।
- ३. (युद्ध-वाद्य) धर्मघोष (धर्म-प्रचार) हो गया है-विमान-दर्शन,
- ४. हस्तिदर्शन, अग्नि-स्कन्ध ग्रेतथा अन्य दिव्य प्रदर्शनों को जनता को दिखाकर (इसी प्रकार) बहुत सैकड़ों वर्षों में जैसा ।
- पहले कभी नहीं हुआ, वैसा आज देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा के धर्म-अनुशासन में—
- ६. प्राणियों का अवध, जीवधारियों के प्रति अहिंसा, जातियों के प्रति उचित व्यवहार, ब्राह्मण-श्रमणों के प्रति उचित व्यवहार, माता-पिता की सेवा और स्थविरों श्रेष्ठजनों की सेवा बढ़ी है ।
- ७. इस प्रकार आज बहुविध धर्माचरण की वृद्धि हुई है। देवानांप्रिय।
- प्रियदर्शी राजा इस धर्माचरण को और बढ़ायेंगे (ही) देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा के पुत्र, पौत्र, प्रपौत्र.

अशोक के अभिलेख २१३

इस धर्माचरण को बढ़ायेंगे और कल्पान्त तक धर्म और शील में स्थित
 रहते हुए धर्म का अनुशासन करेंगे।

- १०. क्योंकि जो धर्मानुशासन है वही श्रेष्ठ कार्य है। शील रहित (व्यक्ति) के धर्माचरण भी नहीं होता है। इसलिए इस अर्थ की
- वृद्धि और लाभ साधु है। इसी अर्थ के लिए यह लिखवाया गया। इस अर्थ की वृद्धि में लोग लगें और हानि
- न चाहें। अभिषेक के १२वें वर्ष में देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा के द्वारा यह लिखवाया गया।

## पंचम अभिलेख

- देवानांप्रिय प्रियदर्शी राजा ने ऐसा कहा। कल्याण (भलाई का काम करना) दुष्कर है। जो कल्याण का प्रारम्भ करता है, वह दुष्कर कार्य करता है।
- किन्तु मैंने बहुत से कल्याण के कार्य किये हैं। यदि मेरे पुत्र, पौत्र, और उनके बाद जो मेरी सन्तित (अपत्य) कल्पान्त तक (इसका) अनुसरण करेंगे (तो वह) सुकृत
- (पुण्य) करेंगी। किन्तु जो इसका एक अंश भी नष्ट करेगा वह दुष्कृत (पाप) करेगा, क्योंकि पाप करना सरल है। बहुत समय बीता।
- ४. भूतकाल में घर्ममहामात्र नाम (के अधिकारी) न थे। परन्तु राज्या-भिषेक के तेरह वर्ष पश्चात् मेरे द्वारा धर्ममहामात्र नियुक्त किये गये हैं। वे धर्म की स्थापना के लिए सब प्राखण्डों (धार्मिक सम्प्रदायों) में व्याप्त हैं।
- उन धर्मयुक्तों का जो यवन, कंबोज, गंधार, राष्ट्रिक, प्रतिष्ठानिक तथा अन्य अपरान्तों (पिश्चिमी सीमा प्रान्तों) में भृतक तथा आर्य में
- ६. सुख के लिए धर्मयुतों की लोभ से मुक्ति के लिए नियुक्त हैं। वन्धन-बद्ध (कैदी) की सहायता के लिए
- ७. बच्चों वाले, टोना-जादू से आविष्ट तथा वृद्धों में वे व्याप्त हैं। पाटलिपुत्र में, बाहर के सब नगरों में, जो भी अन्य
- मेरी जाति के सब लोग हैं (उन सबसे) सर्वत्र नियुक्त हैं। ये जो धर्ममहामात्र है (उनके लिए भी)—
- ये धर्ममहामात्र है । इस प्रयोजन के लिए यह धर्मलिपि लिखी गयी ।

# १२ कर्पूरमञ्जरी\*

### प्रथम जवनिकान्तर

सरस्वती का उत्कर्ष हो, व्यासादि किवयों को आनन्द की अनुभूति हो, भावकों को प्रिय लगने वाली अन्य किवयों की उत्कृष्ट वाणी का भी प्रसार हो। (किवयों की कृतियों में) वैदर्भी तथा मागधी (रीतियों) का तथा पाञ्चाली (रीति) का भी (स्वाभाविक) स्फुरण हो और जैसे चकोर ज्योत्स्ना का रसास्वाद करते हैं वैसे ही सहृदय भावक उक्त रीतियों का रसास्वाद करें। (१)

आप अनंग और रित को प्रेम-क्रीड़ा के प्रित नित्य नमन करें जिसमें आिलगन जैसी भ्रान्त चेष्टायें नहीं हैं, जिसमें चूमने का दिखावा नहीं हैं और जिसमें (रित के प्रसंग में) स्थूल ताड़न इत्यादि भी नहीं हैं। (२)

सूत्रबार अद्धंचन्द्र से मण्डित, सम्मोह का नाश करने वाले तथा देव-ताओं के लिए प्रिय शिव और पार्वती का परस्पर मिलन आपको सुख दे। (३)

> ईर्ष्यावश कुपित पार्वती को प्रसन्न करने क्रम में आकाश-गंगा के जल से पूर्ण (मस्तकस्थित) चन्द्रकला-रूपी सीप से— जिसमें ज्योत्स्ना रूपी मोती जगमगा रहे हैं, शीघ्रतापूर्वक अनेक बार झुके हुए सिर पर हाथों की अंजलि बनाकर पार्वती के चरणकमलों पर अर्घ्य देते हुए रूद्र की जय हो। (४)

> (घूमकर नेपथ्य की ओर देखकर) क्या पुनः हमारा नर्तक—समुदाय नृत्य में दत्तचित्त है? एक (नर्तकी) पात्रोचित परिधान का चुनाव कर रही है। दूसरी फूलों की माला गूथ रही है। कोई मुखौटों को पसार रही है। कोई शिल पर (पीसकर) विणका तैयार कर रही है। यह बाँसुरी का स्वर मिला दिया गया। यह वीणा का तार ठीक किया जा रहा है। ये तीन मृदंग ठीक किये जा रहे हैं। ये झाल और पखावज गूंज उठे। यह ध्रुवागीत प्रारम्भ हो गया। तो किसी परिजन को बुलाकर पूछु। (नेपथ्य की ओर घूमकर पुकारता है)

<sup>🕸</sup> अनुवादक--डॉ॰ रामप्रकाश पोदार, कर्पू रमंजरी, वैशाली, पृ० १७१-१८३ 🎉

## 🕻 ( प्रवेश करके )

पारिपार्विक-आज्ञा हो, महाशय।

सूत्रधार-क्या पुनः तुम लोग किसी नृत्य की तैयारी में हो ?

पारिपार्विक-सट्टक का नृत्य प्रस्तुत करता है।

सूत्रधार-कौन इसके कवि हैं?

पारिपार्घवक—महाशय, बतलाइए तो ''रजनीवल्लभशिखण्ड'' किसे कहा जाता है और ''रघुकुलचूडामणि'' महेन्द्रपाल के कौन गुरु हैं ? (५)

सूत्रधार—(विचारकर) अच्छा तो प्रश्न के उत्तर में प्रश्न। (प्रकाश) राजशेखर।

पारिपार्श्विक—वे ही इसके कवि हैं।

सूत्रधार—( कुछ याद करके ) काव्य के मर्मज्ञों ने कहा है—सट्टक उसे कहते हैं जो हूबहू नाटिका के अनुरूप हो । हाँ, इसमें केवल प्रवेशक और विष्कम्भक आदि नहीं होते हैं। (६)

(सोचकर) अच्छा तो संस्कृत को छोड़कर प्राकृत में रचना करने में किव क्यों प्रवृत्त हुआ ?

पारिपार्धिक - उस सर्वभाषाचतुर किव ने कहा ही है कि अर्थिवशेष तो वे ही रहते हैं। परिवर्तित होते हुए भी शब्द तो वे ही हैं। काव्य तो उक्तिविशेष को कहते हैं—भाषा चाहे जो भी हो (७)

सूत्रधार—तो क्या अपने विषय में उन्होंने कुछ नहीं कहा है ?

पारिपाहिबक सुनिए, तत्कालीन किवयों में मृगांकलेखा के कथाकार अपराजित ने उनका वर्णन किया है। जैसे—बालकिव, किवराज और फिर निर्भरराज महेन्द्रपाल का उपाध्याय इस क्रम से जिसने महत्व को प्राप्त किया, वे ही श्री राजशेखर इसके किव हैं, चन्द्रमा के प्रतिस्पर्धी जिनके गुण तीनों लोकों को प्रकाशित करते हैं और निष्कलंक हैं। (८-९)

सूत्रधार—तो किसकी आज्ञा से इसका अभिनय कर रहे हो।
पारिपाविक्क—राजशेखर किव की गृहिणी चाह्वान कुल को विभूषित
करवाना चाहती है। (१०)
और भी

इस श्रेष्ठ सट्टक में जो रस का स्रोत है, चण्डपाल जो धरती पर मानो चन्द्रमा है, चक्रवर्ती पद के निमित्त कुन्तल देश के अधिपति की पुत्री से विवाह करते हैं। (११)

अच्छा तो आइए, महाशय ! इसके अनन्तर जो करना है, वह करें। महाराज की देवी की भूमिका में आर्या आपकी भार्या परदे के पीछे खड़ी हैं।

( घूमकर दोनों चले जाते हैं )

#### । प्रस्तावना समाप्त ।

( इसके उपरान्त राजा, देवी, विदूषक विभवानुरूप सपरिवार प्रवेश करते हैं तथा यथोचित स्थान ग्रहण करते हैं।)

राजा-देवी, दक्षिणाधिपनरेन्द्रनंदिनी, इस बसंतारम्भ में बधाई है।

युवितयाँ अब अपने बिम्बाधरो पर चिकनी (मोम इत्यादि) नहीं मलती हैं और न सुगिधित तेल का प्रचुरता से प्रयोग कर वाणी की रचना ही करती हैं। वे चोलियाँ भी नहीं पहनती हैं और अपने मुखों पर कुकुम का लेप देने में भी अत्यन्त ही शिथिल हैं। तो समझना चाहिए कि शिशिर को जीतकर बरबस वसंतोत्सव आ धमका है। (१२)

# देवी-मैं भी बधाई दूंगी।

शीतकाल बीत जाने पर अब, युवितयाँ अपने रत्न जैसे दाँतों को साफ करती हैं और थोड़ा-थोड़ा चंदन का भी प्रयोग प्रारम्भ कर देती हैं। अब स्त्री-पुरुष आंगन के मंडपों में सोते हैं और उनके पादांत में चादर सिमटी पड़ी रहती है। (१३) (नेपथ्य में) दोनों वैतालिकों में से एक—हे पूर्विदशारूपी नायिका के प्रेमी आपकी जय हो। आप चम्पा के चम्पककर्णपूर हैं। आप राढ़ा के हर्षोल्लास हैं। विक्रम से आपने कामरूप को जीता है। आप हरिकेली के साथ कीड़ा करने वाले हैं। आपने कर्णसुवर्ण के दान को तुच्छ समझा है। सब तरह से यह वसंतारम्भ आपके लिए रमणीय और मुखद हो।

पाण्ड्य देश की रमिणयों के कपोलों को पुलिकत करने बाली, कांची देश के मुग्धाओं के भी मान को खण्डित करने बाली, चोल देश की रमिणयों की चोलियों और अलकों में प्रेम-क्रीड़ा करने वाली, कर्णाटक की रमणियों के चिकुरजाल को आलोड़ित करने वाली और कुन्तल देश की रमणियों को प्रेमियों के साथ स्नेहबंधन में बाँधने वाली मलयपर्वत के शिखर के ऊपर से बहने वाली सिंघल देश की (दक्षिणी) हवा आ रही है। (१४)

(वहीं) दूसरा—कृंकुम-पंक से महाराष्ट्री के कपोल की आभा चम्पक में आ गई है। थोड़े मथे हुए दूध जैसे छोटे-छोटे फूलों से मिल्लका लद गई है। किंशुक मूल में तो काला है और आगे इस पर भौरा बैठा है—ऐसा लगता है मानों भौरे इसे दोनों ओर से पी रहें हों। (१५)

राजा—प्रिय विश्रमलेखा! क्या मैंने तुझे बधाई दी और क्या तुमने मुझे। बधाई तो दी हम दोनों को कंचनचन्द्र और रत्नचन्द्र वंदियों ने। अच्छा तो धृष्ट कामिनियों में कामोन्माद उत्पन्न करने वाले, मलयानिल के मिस चन्दन के पेड़ पर चढ़ी लताओं रूपी नर्तिकयों को नचाने वाले, कोयलों के कण्ठों से अच्छी तरह से पंचम स्वर उत्पन्न कराने वाले, कुद्ध कन्दर्प के कोदण्ड की तरह प्रचण्ड किन्तु वसुन्धरा-रूपी नायिका के स्नेहशील बंध वसंत-रूपी उत्सव को आँखें भरकर देखो।

<sup>्</sup>देवी—सचमुच ही मलयानिल का बहना शुरू हो चुका है ।

लंका के द्वारों पर लटकती हुई तोरणमाला को आलोड़ित करनेवाली, अगस्त्य के आश्रम में चन्दन पर चढ़ी लताओं को धीरे-धीरे आन्दोलित करने वाली, कर्पूर की लताओं से वास लेकर, अशोक के वृक्षों को कम्पित करने वाली और नागलता को उद्दाम नृत्य कराने वाली ताम्रपर्णी की तरंगों को बरबस चूम-चूमकर मधुमास की हवा बह रही है। (१६) और भी,

''मान छोड़ो, उत्सुक दृष्टियों को अपने प्रेमियों से मिलने दो, यह जवानी और यह स्तनों का उभार उस पाँच दिनों का कोयल की मीठी तान के बहाने कामदेव की यह आज्ञा वसंतो-त्सव के क्रम में मानों लोक में प्रसारित की गई है। (१७)

विदूषक—जो भी हो, तुम सबों में काले अक्षरों को जानने वाला एक मैं ही हूँ। मेरे ससुर दूसरों के घर पुस्तकादि ले जाया करते थे।

प्राकृत भारती

चेटी-( हंसकर ) तब तो तुम्हारा पाण्डित्य क्रमागत है।

- विदूषक—(सक्रोध) अरी दासी की पुत्री, भिक्ष्यकुट्टणी, निर्लक्षणे, अविचक्षणे! क्या मैं ऐसा मूर्ख हूँ, कि तुम भी मेरा उपहास करो। और भी, अरी परपुत्रविट्टालिनी, भ्रमरटेण्टे, टंण्टाकराले, दुष्टसंघटिते अथवा हाथ-कंकण को आरसी क्या?
- विचक्षणा—ठीक है। घोड़े की चाल क्या किसी साक्षी से पूछी जाती है, आओ, वसन्त का वर्णन करो।
- विदूषक—क्यों पिंजरे की मैना की तरह कुर-कुर कर रही हो। कुछ जानती तो हो नहीं। प्रिय वयस्य और देवी के समक्ष पढ़ेगा। कहा भी है, कस्तूरी गाँव में या वन में तो नहीं बेची जाती, स्वर्ण की परख तो कसोटी पर ही होती है। (पढ़ता है)

कमलदान चावल के भात जैसे शुभ्र फ्लों के गुच्छों को धारण करने वाले सिंधुवार के पेड़ मेरे अत्यन्त ही प्रिय हैं और वे विचिक्तल के छोटे-छोटे फूल भी जो विलोए हुए महिषी-दिधि के समान होते हैं। (१८)

- विचक्षणा—तुम्हारी वाणी से तो तुम्हारी प्रेयसी को (ही) रसानुभूति होगी ।
- विदूषक—( सबों को रसानुभूति कराने वाली ) उदारवचना कुछ तुम भी पढो ।
  - देवी—( मुस्कुराकर) सिल विचक्षणा, हम लोगों के बीच तुम खूब कवित्व का दम भरती हो। आज आर्यपुत्र के समक्ष अपनी कविता पढ़ो। कहा भी है—वही काव्य है, जो सभा में सुनाया जाए, वही स्वर्ण है जो कसोटी पर खरा उतरे, वही गृहिणी है जो पित का रंजन करे।
    - विचक्षणा--जो देवी की आज्ञा। (पढ़ती है)

संभोगखिन्न सिंपिणियों के फूले हुए फणों से कवलित जो मलयानिल क्षीण होकर लंकागिरिमेखला से स्खलित हो गया था वह अब विरहिणियों के दीर्घ निःश्वास के सम्पर्क में आने से दौराव में ही अकस्मात् तारूण्यपूर्ण हो गया। (१९)

राजा—सचमुच विचक्षणा उक्त-चातुर्ये में विचक्षणा है—तो किसीः और वैचित्र्य की क्या आवश्यकता ? कवियों में सुकवि है । इसेः "कविचूडामणि" कहना उचित होगा ।

- विद्षक—( सकोध ) तो सीधे क्यों नहीं कहा जाय अत्युक्तमा विचक्षणा है और अत्यधम कपिजंल ब्राह्मण, बस ।
- विचक्षणा—आर्य कुपित न हों। आपका काव्य ही आपके कवित्व का राज खोलता है। क्योंकि अर्थ तो ''निजकान्तारित'' के कारण निन्दनीय है किन्तु आपकी वाणी सुकुमार है—जैसे किसी लम्बस्तनी के एकावली, तोंदवाली के चोली और कानी के काजल अच्छा नहीं लगता वैसे ही यह आपकी सुकुमार वाणी भी खूब अच्छी नहीं लगती है।
- विदूषक—अर्थ रमणीय होने पर भी तुम्हारी शब्दावली सुन्दर नहीं है। सोने के किटसूत्र में लोहे की घंटियाँ, उल्टे कपड़े पर तसर का कशीदा और किसी शुभ्रानना पर चन्दनचर्चा सुन्दर नहीं लगती है। फिर भी सराहना तो तुम्हारी (ही) होती है।
- विचक्षणा—आर्य, आपके साथ मेरी प्रतिस्पर्धा कैसी? नाराच की तरह निरक्षर होने पर भी आप रत्न तोलने के काम आते हैं और मैं लोह-तुलादंड की तरह साक्षर होने पर भी स्वर्ण तोलने के काम भी नहीं आती हूँ।
- विदूषक—(सक्रोध) यदि तुम इस तरह बोलती हो तो मैं तेरे युधिष्ठिर के ज्येष्ठ भाई के नाम पर जो अंग है वह बायाँ और दाहिना दोनों झटपट उखाड़ लूँगा।
- विचक्षणा—तो मैं उत्तर फाल्गुनी के उपरान्त आने वाले नक्षत्र के नाम पर जो तुम्हारा अंग है वह तोड़ डालूँगी।
  - राजा-वयस्य, यह कवित्व से ओत-प्रोत है।
- विदूषक—तो सीधे क्यों नहीं कहा जाता है कि आपकी यह चेटी हरिवृद्ध, नंदिवृद्ध, पोट्टिस और हाल आदि के समक्ष भी सुकवि है— उनसे बढ़कर है।
  - राजा—ऐसा भी (कह सकते हो)। (विदूषक रूब्ट सा होकर क्रोधपूर्वक उठकर चल पड्ता है)।
- विचक्षणा—(हंसकर) महाराज, आप वहाँ जाइए जहाँ मेरी माँ की पहली साड़ी गई ।
- विदूषक—(मुड़कर) तुम भी वहाँ जाओ, जहाँ मेरी माँ के दूध के दाँत गए । और भी, ऐसे राजकुल को दूर से नमस्कार है, जहाँ चेटीः

ब्राह्मण से हाथ मिलाए, मिंदरा और पंचगव्य एक ही पात्र में रक्खे जाँय, काँच और माणिक्य साथ-ही-साथ आभरण में प्रयुक्त हों।

- विचक्षणा—इस राजकुल में उससे आपके कंठ को विभूषित किया जाए जो भगवान् त्रिलोचन का शिरोभूषण है। आपके मुख का सत्कार उससे किया जाए जिससे अशोक वृक्ष की दोहद पूरी होती है।
- विद्रुषक—अरी दासी की पुत्री, जुआ घरों की शेरनी सैकड़ों पुरुषों के सर्वस्व का स्वाहा करने वाली, रास्ते की कुितया, मुझे ऐसा कहती हो। अच्छा तो मुझ महाब्राह्मण के वचन से तुम्हें वह प्राप्त हो जो फाल्गुन मास में सोहजन को लोगों से प्राप्त होता है और जो पामरों से पडुए बैल को प्राप्त होता है।
- विचक्षणा—अरे पादलग्न नूपुर की तरह व्यर्थ प्रलापी मैं पैरों की ठोकर से तेरे मुख को चूरती ही रहूँगी। और भी, उत्तराषाढ़ के उपरान्त आने वाले नक्षत्र के नाम पर जो दोनों अंग हैं. उन्हें उखाड़ फेंकूँगी।
  - ःविदूषक—(रूष्ट होकर चलते हुए, परदे के पीछे जाकर, कुछ उच्च स्वर में) इस तरह के राजकुल को दूर से प्रणाम है, जहाँ दासी ब्राह्मण से हाथ मिलाए। तो आज से अपनी वसुन्धरा नामक ब्राह्मणी के चरणों की परिचर्य्या करते हुए घर पर ही रहूँगा। (सभी हंसते हैं)
    - देवी—आर्य किपन्जल के बिना गोष्ठी क्या ? आँखों में आँजन के बिना प्रसाधन क्या ? (नेपथ्य में)
- विद्षक—मैं अब आने को नहीं। मेरे वयस्य ! और कोई दूसरा प्रिय वयस्य खोज लें। अथवा इसी दुष्ट दासी को लम्बी दाढ़ी, कनटोप और मुखौटे से सजाकर मेरे स्थान पर रख लें। मैं आप लोगों के लिए मर गया। आप सौ वर्ष जीयें।
  - राजा-कपिन्जल के बिना हृदय को शान्ति कहाँ ?
- विचक्षणा—आग्रह न करें । कपिन्जल ब्राह्मण अनुनय-कर्कश हैं। सिलल से सिक्त होने पर शण की गाँठ और भी दृढ़तर हो जाती है।

देवी—(चारों ओर देखकर) पैरों से पेंग देकर झूले में झुलती हुई और गाती हुई गोपाल वधुओं पर सूर्य की आँखें लग जाती है जिससे कि उनका रथ इधर-उधर बहकता हुआ चलता है। इसीलिए दिन दीर्घ से दीर्घतर होते जाते हैं। (२०) (परदा हटाकर प्रवेश करते हुए)

विद्षक-आसन, आसन।

राजा—किसके लिए ?

विद्षक-भैरवानन्द द्वार पर खड़े हैं-विराजेंगे।

राजा—क्या वे जिनके विषय में लोग अत्यद्भुद सिद्धियों की चर्चा करते हैं ?

विद्वक-हाँ, वे ही।

राजा-अन्दर ले आओ।

(विदूषक बाहर जाता है और उसके साथ पुनः प्रवेश करता है)

भैरवानन्द--(कुछ मद्यपान की-सी चेष्टा करते हुए)

न मंत्र, न तंत्र और ज्ञान और गुरु की कृपा से ध्यान की भी कोई विशेष आवश्यकता नहीं है। हम लोग मिंदरा पीते हैं, स्त्री-प्रसंग भी करते हैं और इस कौलों के धर्मानुसार चलते हुए मोक्ष भी प्राप्त करते हैं (२१) और भी.

कोई विधवा हो अथवा कोई अन्य प्रगल्भ रमणी तांत्रिक दीक्षा में दीक्षित हो जाने पर वह धर्मपत्नी ही है। खाने-पीने को मांस और मदिरा है—और ये सब भिक्षा के द्वारा उपलब्ध हो जाते हैं। सोने को चर्मखण्ड है। ऐसा कौलों का यह धर्म किसे अच्छा नहीं लगेगा? (२२)

ब्रह्मा और विष्णु आदि देवता ध्यान, वेद पाठ एवं यज्ञ के द्वारा मोक्ष-प्राप्ति का उपदेश देते हैं, केवल एक उमा के प्रेमी ने मोक्ष को सुरत-केलि और सुरा-रस के अभिन्न पाया है (२३)

**राजा**—यह आसन है, भैरवानन्द ग्रहण करें ।

भैरवानन्द---(बैठकर) क्या करना है ?

राजा—कुछ अद्भुत देखना चाहता हूँ।

प्राकृत भारती

भैरवानन्द—(अभी) चन्द्रमा को घरती पर उतार देता हूँ। सूर्य के रथ को आकाश के बीच में खड़ा कर देता हूँ। यक्ष, सुर और सिद्धों की कन्याओं को यहाँ ला देता हूँ। ऐसे कुछ भी नहीं है जो मेरे लिए साध्य न हो। तो बताइए क्या किया जाए? (२४)

राजा—वयस्य, कहो कोई अपूर्व महिला-रत्न तुमने देखा है ?

विद्षक—इसी दक्षिणापथ में ''वच्छोम'' नामक नगर है। वहीं मैंने एक कन्यारत्न देखा। उसे यहाँ लाया जाये।

भैरवानन्द-अभी आया।

राजा—पूर्णचन्द्र को धरती पर लाया जाए। (भैरवानन्द ध्यान का नाट्य करते हैं, परदा हटाकर नायिका प्रवेश करती है। सभी देखते हैं)

राजा-अरे, आश्चर्य, महान् आश्चर्य ।

चूंकि आँखों के आँजन धुले हैं और उनमें लाल-लाल रेखाएँ उभर आयीं हैं, कई लटें उसके मुख से चिपकी हैं और अपने केशकलाप को उसने हाथों में संभाल रक्खा है और इनसे (अभी भी) जल की बूँदे टपक रहीं है, इसने एक ही वस्त्र पहन रक्खा है, इससे ऐसा जान पड़ता है कि स्नान-क्रीड़ा में लगी इस अद्भूत सुन्दरी को हठात् इस योगीव्वर के द्वारा यहाँ लाया गया है। (२५) और भी

एक पाणिपंकज से यह अपने पीन पयोधरों से खिसकते हुए आँचल को संभाल रही है और दूसरे से लीलापूर्वक चलने के कारण श्रोणी पर से खिसके हुए कटिवस्त्र को। इस रूप में भला यह किसके हृदयपट पर चित्रित नहीं हो जाएगी। (२६)

स्नान करने के क्रम में इसने अपने सभी आभरण उतार दिए हैं। और जल कीड़ा में इसके कुंकुमादि विलेपन भी धुल गए हैं। फिर भी गीले वस्त्र से झांक-झांक कर इसके घृष्ट स्तन घोषणा कर रहे हैं कि यह (युवती) सौन्दर्य का सर्वस्व है। (२७)

नायिका—(सबों को देखकर, स्वगत) इनकी गम्भीर और मधुर आकृति

से ऐसा लगता है कि ये कोई महाराज हैं। ये इनकी महादेवी जान पड़ती है। अर्द्ध नारीक्वर के वामार्द्ध में गौरी हैं। इसे कहने की क्या आवश्यकता? ये योगीक्वर हैं। ये परिजन हैं (सोचकर) महिला-सहित होने पर भी ये (महाराज) प्रेमभरी दृष्टि से मुझे देख रहे हैं। (राजा के ऊपर तिरछी चितवन डालती हैं)

## राजा-(विदूषक के प्रति, जनान्तिक)

कानों के पार्श्व से जब कटाक्ष की चपला कौंध गई तब (नेत्र की) शोभा ऐसी थी मानों केतक का दल जिसके अग्रभाग पर भौंरा बैठा हो। मैं तो मानों कर्पूर के रस से लिप-पुत गया, ज्योत्स्ना से सरावोर हो गया और मोतियों के कणों की आँधी में पड़ गया। (२८) (विदूषक से उसी तरह)

त्रिवली से युक्त मध्यभाग को तो मानों शिशु भी अपनी मुट्टी में ले लें किन्तु पृथुल श्रोणी को तो (मेरे लिए भी) दोनों बाहुओं में वेष्टित कर पाना मुश्किल है। नेत्र तो तरुणों की तलहत्थी मे भी बड़े हैं। इसे जो मेरे समक्ष प्रत्यक्ष है, हृदय पर अंकित नहीं किया जा सकता है—इसका सौन्दर्य कल्पनातीत है। (२९)

स्नान के क्रम में विलेपनादि के धुल जाने पर भी आभूषणों के उतार दिए जाने पर भी इतनी रमणीयता ! अथवा

जो रूप से हीन हैं वे ही विभूषण धारण करते हैं—उनकी सुन्दरता अलंकारों से है। किन्तु जो प्रकृतितः सुन्दर हैं उनके सौन्दर्य में आभूषणों सेभ ला क्या निखार आएगा। (३०)

इस (युवती) के विषय में तो ऐसा अवश्य ही है। क्योंकि, इसकी कान्ति नये और असली सोने जैसी है। लम्बी आँखें कानों तक चली गई हैं। दोनों कपोल मानों चन्द्रमा के दो टुकड़े हैं, कामदेव घनुष पर बाण चढ़ाकर इसकी रक्षा करते हैं, तभी तो शोषण, मोहनादि उसके बाण मुझे चुभ रहे हैं।(३१)

विद्षक—(हंसकर) समझ गया, तुम्हारे पौरुष ने घुटने टेक दिए।

राजा—(हंसकर) प्रिय वयस्य सुनो।

कामिनियों के अंग तो अपने (प्राकृतिक) गुणों से ही सुन्दर लगते हैं। साजसज्जा तो अंगों के सौष्ठव पर परदा ही डाल देती है। जिसके अवयवों पर सौन्दर्य की मुद्रा पड़ी है, कामदेव उसके इंगित पर अपने धनुष की डोरी को आकर्ण खींचकर सदा तत्पर रहता है। (३२)

श्रेणी इतनी पृथुल है कि बेचारी कांचीलता उसे क्या संभाले। स्तनों की ऊँचाई इतनी है कि वह (नायिका) अपनी नाभी नहीं देख सकती है। आँखों की लम्बाई इतनी हैं कि कर्णोत्पल की क्या आवश्यकता? मुख इतना उज्जवल और कान्तिमान है कि पूर्णमासी दो चन्द्रमाओं वाली हो जाती है। (३३)

देवी-आर्य कपिन्जल, पूछिए तो यह कौन है?

विद्षक—(नायिका से) मुग्धे, जरा बैठो तो और बताओ कि तुम कौन हो ?

देवी-इसे आसन दो।

विद्षक—यह रहा, मेरा उत्तरीय।

(विदूषक अपना उत्तरीय देकर नायिका को बैठाता है)

विद्षक-अब कहो।

नाधिका—इसी दक्षिणापथान्तरगत कुन्तल में सकल जनवल्लभ वल्लभराज नामक राजा हैं।

देवी—(स्वगत) जो मेरे मौसा होते हैं।

नायिका—उनकी शशिप्रभा नामक गृहिणी हैं।

देवी-वे तो मेरी मौसी हैं।

नायिका--(स्मितिपूर्वक) उन्हीं की मैं तुच्छ पुत्री हूँ।

देवी—(स्वगत) शशिप्रभा के गर्भ को छोड़कर और कहाँ से ऐसी रूप-शोभा आयेगी? वैदूर्यमणि के प्राप्तिस्थान से ही वैदूर्यमणि-शलाका प्राप्त होती है। (प्रकाश) तो तुम कर्पूरमंजरी हो?

(नायिका सिर झुका लेती है)

्**देवी**—आओ बह्न, मुझसे मिलो (परस्पर आर्लिगन करती हैं)।

नायिका--कर्पूरमंजरी का यह प्रथम प्रणाम ।

**देवी**—भैरवानन्द जी, आज आपकी कृपा से अपूर्व संयोग हुआ, बहन

से भेंट हुई । यह पाँच-सात दिन यहाँ रहे फिर इसे आप ध्यान-विमान से ले जायें ।

**भैरवानन्द-**-देवी की जो आजा।

विवृषक—(राजा के प्रति) आप और मैं भी यहाँ गैर हैं। बाकी सब परस्पर कुटुम्बी हैं। ये दोनों बहनें ठहरीं। भैरवानन्द इनके मिलन कराने वाले पूज्य महापूज्य (व्यक्ति) हैं और यह विचक्षणा तो धरती पर सरस्वती, साक्षात् कुटुनी देवी है।

देशी—विचक्षणा, अपनी बड़ी बहन सुलक्षणा से कह दो कि भैरवानन्द का यथेष्ट स्वागत करना है।

विचक्षणा--जो देवी की आज्ञा।

देवी—(राजा से) आर्यपुत्र, मुझे आज्ञा दें। मैं इस अवस्था को प्राप्त अपनी बहन की साजसज्जा के लिए अन्तःपुर जाती हूँ।

राजा—चम्पक की क्यारी को कस्तूरी और कर्पूर के रस से भर देना उचित ही है। (नेपथ्य में)

वैतालिकों में से एक-देव को यह संध्या सुखकर हो।

दिन की आत्मा-सा वह सूर्य काल-कविलत होकर पता नहीं कहाँ चला गया। अपने नाथ के चले जाने पर दीर्घ-विरह की आशंका से मुर्छित इस दोधिका के कमल-नेत्र मुंद गए। (३४)

दूसरा—मणिमय-आच्छादन तथा चित्रमय-भित्तियों से युक्त केलिगृहों के कपाट खोले जा रहे हैं और ऋतु के अनुक्ल सुखदायक शय्याएँ दासियों के द्वारा बिछाई जा रही हैं। सैरंग्नियों के चंचल हाथ और उँगलियों के चलाए जाने से कपड़े की आवाज होती है और केलि-मंडपों में रूट और तुष्ट कामिनियों के हुंकार हो रहे हैं। (३५)

राजा—हम भी अब संध्यावदन को चलेंगे। (सभी चले जाते हैं।)

## १३. आठ कथानक

# १ पाटलिपुत्र का राजकुमार मूलदेव%

- [१] उज्जैनी नगरी थी। उसमें समस्त कलाओं में कुशल, अनेक विज्ञानों में निपुण, उदार-चित्त, किये हुए उपकार का आदर करने वाला, परा-क्रम को प्राप्त, गुणानुरागी, प्रिय बोलने वाला, दक्ष, रूप, लावण्य और तरूणता सहित मूलदेव नामक राजपुत्र द्यूत-व्यसन में आसिक्त के कारण जनक द्वारा अपमानित होने पर पृथ्वी पर घूमता हुआ पाटलिपुत्र से वहाँ आया। वहाँ पर वह गुटिका के प्रयोग से अपने वेश को वासन आकार में परिवर्तित कर नगरजनों को विचित्र कथाओं, गंधर्व कलाओं और विविध कौतुकों से आश्चर्यचिकत करता हुआ प्रसिद्ध हो गया।
- [२] वहाँ रूप, लावण्य और विज्ञान से गर्वित देवदत्ता नामक प्रमुख गणिका रहती थी। मूलदेव ने ऐसा सुना कि स्व-गर्वित होने के कारण वह गणिका किसी सामान्य पुरुष में अनुरक्त नहीं होती थी। तब कौतुक से उसको क्षोभित करने के लिये प्रातःकाल समीप में स्थित होकर मुलदेव ने समध्र आवाज में बहुत प्रकार से कंठ को साधकर अन्यान्य वर्णों के सहयोग से रमणीय संगीत प्रारम्भ किया। देवदत्ता ने वह संगीत सुना और सोचा-अहो ! अद्भुत वाणी है, अतः यह कोई दिव्य-पुरुष है, मनुष्यमात्र नहीं। उसने दासियों से उसकी खोज करवायी। खोजने पर वामन के रूप में मूलदेव को देखा गया। दासियों ने यथार्थ अवस्था कह सुनायी । देवदत्ता के द्वारा उसको बुलाने के लिये माधवी नामक कुबड़ी दासी को भेजा गया। उसने जाकर विनयपूर्वक कहा—''हे पराक्रमी । हमारी स्वामिनी देवदत्ता निवेदन करतो है कि आप कृपा करें और हमारे घर पर पधारें।'' तब उस निपुण ने कहा--''मुझे गणिकाओं के संसर्ग से कोई मतलब नहीं है। विशिष्ट जनों के लिए वेश्याओं का संसर्ग वर्जित है। और कहा गया है कि ....

<sup>🕸</sup> अनुवाद — डॉ॰ प्रेम सुमन जैन, सुखाडिया विश्वविद्यालय, उदयपुर ।

आठ कथानक २२७

दलोक १—जो विचित्र विट कोटि में रहते हैं, मद्य-मांस का भक्षण करने वाले निकृष्ट हैं, मीठा बोलते हैं किन्तु मन से दुष्ट हैं वे लोग गणिकाओं का सेवन करते हैं, विशिष्ट जन सेवन नहीं करते।

इलोक २—जो अग्नि की शिखा की तरह दूसरे को जलाने वाली, मिंदरा की तरह चित्त को मोहित करने वाली, घुरी की तरह शरीर को भेदन करने वाली गणिका है वह धूर्त की तरह घृणा करने योग्य है।

[३] इसिलिये वहाँ मेरी जाने की इच्छा नहीं है। उस दासी के द्वारा भी अनेक उक्तियों व बहानों से उसके चित्त की आराधना कर और उसके हाथ को अत्यन्त प्रेम से ग्रहण कर उसे घर पर ले जाया गया। जाते हुए उस मूलदेव ने कला-कुशलता और विद्या-प्रयोग से उस दासी का मनोरंजन कर उसे अपने वश में कर लिया। विस्मय के कारण भ्रान्तिचित्त से मूलदेव भवन में प्रविष्ठ हुआ। देवदत्ता के द्वारा भी अपूर्व लावण्य धारी वामन-रूप वाले उस मूलदेव को देखा गया और विस्मित होते हुए उसे आसन दिलाया गया। वह भी बैठा, उसको पान दिया गया। माधवी ने अपना रूप दिखाया और वृतान्त कहा। मधुर पांडित्यपूर्ण उक्तियों से वार्तालाप प्रारम्भ हुआ और अच्छी तरह उसे विस्मित कर दिया गया और उस (मूलदेव) के द्वारा गणिका के हृदय को चेष्टा विशेष से वश में कर लिया गया। कहा भी है—

गाथा ३—''अनुनय की कु्घलता, परिहास की कोमलता और दुर्लभ चतुर-वाणी रसिक व्यक्तियों के कर्म हैं। उन्हें वशीकरण औषिध को क्या आवश्यकता?

[४] इसी बीच वहाँ पर एक वीणा-वादक आया। उसने वीणा बजाई, देवदत्ता प्रसन्न हुई और कहा—ओ, वीणा-वादक! तुम धन्य हो, तुम्हारी कला श्रेष्ठता से सुशोभित है।" मूलदेव ने कहा—"अहो! उज्जैनी के लोग अति-निपुण हैं। सुन्दर, असुन्दर को विशेषतः जानते हैं। "देवदत्ता ने कहा—"इस (वीणा) में क्या कमी है।" उसने कहा—"वाँस भी अशुद्ध है और वीणा का ताँत भी गर्भ युक्त हैं" देवदत्ता ने कहा—"कैसे जाना गया? मैं देखता हूँ।" उसको वीणा दी गई उसके द्वारा बाँस से पत्थर और वीणा (ताँत) से बाल बाहर निकाला गया। उसको ठीक कर मूलदेव बजाने लगा तो देवदत्ता व अन्य परिजन

उसके अधीन मन वाले हो गये। समीप में स्थित हथिनी सदा आवाज करती रहती थी, वह भी कान लगाकर वहाँ घूमती हुई स्थित हो गयी। तब देवदत्ता और वह वीणा-वादक अत्यन्त विस्मित हुए। उन्होंने सोचा कि यह कोई गुप्त वेशधारी ब्रह्मा है। उस देवदत्ता ने वीणा-वादक को सम्मानित कर भेज दिया।

- [4] भोजन का समय आया। देवदत्ता ने कहा—''अंगों की मालिश करने वाले को बुलाओ, जिससे हम दोनों स्नान करेंगे।'' मूलदेव ने कहा—'यदि तुम अनुमोदना करो तो मैं ही तुम्हारे तेल-मालिश का कार्य कर देता हूँ।'' उसने पूछा ''क्या यह भी जानते हो ?'' उसने कहा—'अच्छी प्रकार से नहीं जानता किन्तु जानने वालों के पास रहा हूँ।' चंपक का तेल मँगाया गया। उसने मालिश करना प्रारम्भ किया और उसे पराधीन मन वाली बना दिया। उस गणिका ने सोचा—'अहो! अतिशय विज्ञान और अद्भुत हाथों का स्पर्श है। अतः यह कोई गुप्त वेश में सिद्ध-पुष्प होना चाहिये। इसके रूप की श्रेष्ठता प्रकृति से यह नहीं है, अतः इसके वास्तविक रूप को प्रकट कराती हूँ।'' वह उसके चरणों में गिरकर कहती है। ''हे महानुभाव! असमान गुणों वाले होने से ही आप उत्तम पुष्प के रूप में जान लिये गये हैं। आप वात्सल्य युक्त एवं चतुरता में प्रवीण हैं। अतः मुझे अपना वास्तविक रूप दिखाओ। मेरे मन में तुम्हें देखने की अत्यन्त इच्छा है।''
- [६] बार-बार आग्रह किये जाने पर मूलदेव ने थोड़ा हँसकर वेश-परावर्तिनी गोली को निकाल लिया और अपनी यथार्थ अवस्था में आ
  गया। रूप से सूर्य की तरह तेज को प्रकाशित करता हुआ और
  कामदेव की तरह सब जनों को मोहित करता हुआ नव-पौवन, लावण्य
  और सम्पूर्ण देह वाला वह देखा गया। हर्ष के कारण अंकुरित और
  पुलिकत होकर वह देवदत्ता पुनः उसके चरणों में गिर गई और
  उसने कहा कि आपकी महान कृपा है। फिर उसने अपने हाथों से
  उसकी मालिश की। दोनों के द्वारा नहाया गया एवं सम्पन्नतापूर्वक
  जीमा (खाना खाया) गया, दिव्य वस्त्र पहने गये, विशिष्ट गोष्ठी में वे
  ठहरे फिर देवदत्ता ने कहा—"हे महाभाग! तुम्हें छोड़कर मेरा मन
  किसी दूसरे पुरुष से अनुरंजित नहीं हो सकता है।" और यह सत्य
  है कि—

गाथा ४—नेत्रों से किसको नहीं देखा जाता है, किसके वचन सम्मान को प्राप्त नहीं करते हैं किन्तु जिससे हृदय का आनन्द पुनः-पुनः उत्पन्न होता हो, वह मनुष्य विरल ही होता है ।

इसिलये मेरे अनुरोध पर आपके द्वारा इस घर में नित्य ही आया जाय। मूलदेव ने कहा—''हे गुणों से शोभित होने वाली! दूसरे देश में रहने वाले हम जैसे निर्धनों के लिये प्रतिबन्ध शोभा नहीं देता है, और न ही स्थिरता होती है। प्रायः सबके कार्यवश ही स्नेह उत्पन्न होता है।'' और कहा गया है—

इलोक ५—"नष्ट हुए फल वाले वृक्ष को पक्षी, शुष्क तालाब को सारस, मुरझाये हुए फूलों को भौंरें और जलते हुए वन को हिरण छोड़ देते हैं।" द्रव्य रहित पुरुष को गणिका और गद्दीरहित राजा को सेवक छोड़ देते हैं। सभी व्यक्ति कार्यवश चाहते हैं। कौन किसको प्यारा है?"

तब देवदत्ता द्वारा कहा गया—"सद्पुरुषों के लिये स्वदेश या परदेश का कारण नहीं होता।" और कहा गया है—

- गाथा ६— "समुद्र से अलग (उत्पन्न) होने पर भी चन्द्रमा द्वारा महादेव के सिर में निवास किया जाता है। गुणी लोग, जहाँ जाते हैं, वहीं सिर के द्वारा जाने/पूजे जाते हैं।"
- —और धन भी सार रहित है, अतः विद्वान लोग उसमें अधिक मान नहीं करते। क्योंकि गुणों में ही अनुराग होता है।'' और क्या कहा जाय—
- गाथा ७—वाणी हजार लोगों को प्रभावित करती है और निर्मल स्नेह लाख लोगों को, लेकिन सज्जन मनुष्य का सद्भाव करोड़ों में विशिष्ट होता है।

अतः इस प्रार्थना को सर्वथा स्वीकार करो । मूलदेव ने भी स्वीकार कर लिया । उनमें स्नेह भरा सम्बन्ध हो गया ।

[७] एक बार राजा के समक्ष देवदत्ता ने नृत्य प्रस्तुत किया, मूलदेव के द्वारा वहाँ मृदंग बजाया गया। इससे देवदत्ता को राजा ने सन्तुष्ट होकर वरदान दिया। उसने धरोहर के रूप में वर सुरक्षित रखा। मूलदेव द्यूत में अत्यन्त आसक्त था, (निरन्तर हार के कारण) उसके वस्त्र भी नहीं रहे। तब उस (देवदत्ता) ने अनुनयपूर्वक प्रिय-

वाणो से कहा—''हे प्रियतम! तुम जैसे चन्द्रमा के लिये यह जुआ हरिण कलंक के समान है तुम्हारे सभी गुण समूहों का कलंक यह द्यूत व्यसन ही है। और यह बहुत से दोषों का भंडार है। और भी-

कड़वक ८—"कुल को कलंकित करने वाला, सत्य का विरोधी, अत्यन्त लज्जा और शोक का ग्रहण कराने वाला धर्म-कार्य में विघ्न उत्पन्न करने वाला और अर्थ को नष्ट करने वाला द्यूत दान-भोग से रहित है।" "जुआ पुत्र, पत्नी, पिता, माता का हरण करने वाला है, इनमें न देव, गुरु को और न ही कार्य-अकार्य को गिना (जाना) जाता है। यह तन को संतप्त करने वाला और कुमित के मार्ग पर चलाने वाला है, अतः हे प्रिय! जुए में अनुराग मत करो।"

इसलिये इसे बिल्कुल छोड़ दो किन्तु अत्यधिक आसक्ति होने के कारण मूलदेव उसका त्याग नहीं कर सका।

[८] इधर देवदत्ता में प्रगाढ़ अनुरिक्त वाला समृद्धिवान मित्रसेन का अचल नामक सार्थवाह पुत्र था। उससे जो भी माँगा जाता, वह देता था। वह वस्त्र, आभूषण आदि प्रदान करता था और वह मृलदेव के ऊपर द्वेष को धारण करता था तथा दोषों (छिद्रों को) खोजता हुआ (उसे लिजत करने के लिये) अवसर खोजता था। इसकी शंका हो जाने से मूलदेव देवदत्ता के घर पर नहीं जाता था। एक बार माता ने देवदत्ता को कहा—'हे पुत्री! इस मूलदेव को छोड़ो क्योंकि इस अल्प सुन्दर व निर्धन से कोई प्रयोजन सिद्ध नहीं होगा। जबिक महानुभाव, दाता अचल बार-बार बहुत-सा द्रव्य देता रहता है। इसलिये उसको ही पूर्ण प्रेम से अंगीकार करो। एक म्यान में दो तलवारें नहीं समाती हैं और न ही लवण-रहित चट्टान को कोई चाटता है। अतः इस जुआरों को छोड़ दो।' तब देवदत्ता ने कहा—'हे माँ! मैं केवल धन की अनुरागी नहीं हूँ, गुणों में ही मेरा प्रतिबन्ध है।' माता ने कहा—'उस जुआरों के कैसे गुण हैं? 'उसने कहा—' माँ! केवल वही गुण वाला है। यथा—

गाथा ९—'वह धीर-उदारचित, चतुरता का महासागर, कला-निपुण, प्रिय-भाषी, कृतज्ञ, गुणों में अनुरागी और विशेषज्ञ है।'

इसिलये मैं इसको नहीं छोडूँगी। तब वह माता अनेक दृष्टान्तों से देवदत्ता को प्रतिबोधित करने लगी। नीरस आलता को मंगाकर

738

उसे देती है और प्रेरित करती हुई कहती है कि जैसा यह आलता— रसरिहत है वैसा ही तेरा प्रियतम धनरिहत है, तब भी तुम उसको नहीं छोड़ती हो। 'देवदत्ता ने सोचा कि यह अज्ञानी है। अतः वह उसको उसी प्रकार से दृष्टान्त देती है।

- [९] तब एक बार देवदत्ता ने अपनी माता से कहा कि-हि माँ! अचल से इक्षु मँगाओ । उसने भी उसको कह दिया। अचल ने भी गाड़ी भर कर भेज दीं। देवदत्ता ने कहा कि क्या मैं हिकनी हूँ जो इस प्रकार पत्ते एवं डाल सहित इतने अधिक इक्षु भेजे गये हैं ?' तब माता ने कहा—'हे पुत्री! (वह) उदार है। अतः उसने इस प्रकार भेजा है। उसने सोचा कि देवदत्ता दूसरों को भी दे देगी। दूसरे दिन देवदत्ता के द्वारा माधवी की कहा गया—'हे सखी! ू मूलदेव को कहो कि इक्षु खाने की मेरी इच्छा है। अतः मुझे भेज दे। उसने भी जाकर कह दिया। मूलदेव के द्वारा भी दो इक्षु दण्ड (गन्ने) ग्रहण किये गये, उसको छीलकर थोड़ा जड़ से अलग कर दो अंगुल जितने लम्बे टुकड़ों के आकार में करके उन्हें दबा कर कोमल किया गया। थोड़ा कपूर से सुगन्धित कर दिया। फिर नये पात्रों को लेकर, उनमें भर कर और ढक कर भेजा गया। माधवी के द्वारा लाकर भेंट किया गया। उसे देखकर देवदत्ता ने माँ से कहा—'हे माँ ! देखो (दोनों) पुरुषों में अन्तर है। इसिलये मैं मूलदेव के गुणों में अनुरक्त हैं।' जननी के द्वारा सोचा गया- 'यह उसमें अत्यन्त मोहित है और इसे अपने आप नहीं छोड़ेगी। अतः कुछ ऐसा उपाय करती हूँ, जिससे यह कामुक मुलदेव विदेश चला जाय, तब ही सुख होगा। यह सोच कर उसने अचल से कहा—तुम इससे झूठ में दूसरे गाँव में जाने के लिये कहो। बाद में मूलदेव के प्रविष्ट होने पर मनुष्यों की तैयारी के साथ आना और उसे अपमानित करना। जिससे अपमानित होता हुआ वह स्वतः देश-त्याग कर देगा । इसलिये संयोग होने तक रुको। मैं तुम्हें समाचार दूंगी। अचल ने भायह स्वीकार कर लिया।
  - [१०] दूसरे दिन अचल ने इसी प्रकार किया। दूसरे गाँव जाने के झूठ बहाने से बाहर निकला। मूलदेव प्रविष्ट हुआ। माँ ने अचल को बता दिया। वह विपुल तैयारी के साथ आया। देवदत्ता ने उसको प्रविष्ठ होते हुए देखा तो मूलदेव को कहा—यह ही अवसर है, तब

२३२ प्राकृत भारती

माता ने कहा कि यह धन भेजा गया है अतः तुम मुहूर्त भर पलंग के नीचे छिप जाओ। मुलदेव पलंग के नीचे स्थित हो गया। अचल ने देख लिया। और वह आकर पलंग पर बैठ गया। उसने देवदत्ता को कहा कि नहाने की तैयारी करो। देवदत्ता ने कहा- 'ऐसा ही हो। अतः उठो और धोती पहनो, जिससे मालिश की जाय।' अचल ने कहा कि मैंने आज एक स्वप्न देखा कि मैं वस्त्र आदि पहने हए ही मालिश करवाकर इसी पलंग पर बैठकर नहाया । अतः इस स्वप्न को सत्य करो।' देवदत्ता ने कहा कि तब निश्चित ही ये कीमती गद्दे और तिकये आदि नष्ट हो जायेंगे। अचल ने कहा-इनसे भी अच्छे दूसरे दे दूँगा। माता ने कहा—ऐसा ही हो। तब पलंग पर ही स्थित होकर अचल ने मालिश करवायी उवटन करवाया और ऊष्ण पानो से स्नान किया। उसके नीचे स्थित मूलदेव गन्दगी से भर गया। तभी हथियार लिये हुए पुरुष प्रविष्ठ हुए। माता ने अचल को इशारा किया और उन दृष्टों ने मूलदेव को बालों से पकड़ लिया तथा कहा-अरे! देखो यदि तुम्हारी कोई शरण है तो अब तलाश कर लो। मूलदेव ने भी जब महल में देखा तो वह हाथ में तीक्ष्ण तलवारें धारण किये हुए शरण-रहित मनुष्यों को पाया और सोचा कि यदि मेरे द्वारा इस अपमान का बदला लिया जाता है तो भी मैं इससे (बदला करने में) समर्थ नहीं होऊँगा । क्योंकि मैं हथियार रहित हूँ । अतः पुरुषार्थ का यह अवसर नहीं है। ऐसा सोचकर उसने कहा-जैसा तुम्हें रूचिकर हो वैसा करो। अचल के द्वारा सोचा गया कि आकृति से यह कोई श्रेष्ठ पुरुष ही जान पड़ता है। और संसार में महान्-पुरुषों को विपत्तियाँ सुलभ हैं! कहा भी है-

गाथा १०—''कौन यहाँ सदा सुखी है, किसकी लक्ष्मी और प्रेम आदि स्थिर है। कौन तिरष्कृत नहीं होता है, कहो ! कौन विधि के द्वारा खंडित नहीं किया गया है ?'

तब उसके द्वारा मूलदेव को कहा गया कि इस अवस्था को प्राप्त तुम इस समय मुक्त किये जाते हो। मैं भी विधि के वश से निश्चित ही कभी विपत्ति-व्यसन का पात्र किया जाऊँ तो इसी प्रकार मेरे साथ भी व्यवहार करना।

[११] तब खिन्न मन हुआ मूलदेव नगर से बाहर निकला 'देखो कैसे इनके द्वारा ठगा गया हूँ, ऐसा सोचते हुए उसने सरोवर में नहा कर शुद्धि की। फिर उसने सोचा—अब मैं विदेश जाऊँगा, वहाँ जाकर इनके अपकार के बदले का कुछ भी उपाय करूँगा। तब वह वेन्ना-तट की ओर रवाना हुआ। ग्राम-नगर आदि के मध्य से जाता हुआ। बारह योजन-प्रमाण एक अटवी (जंगल) के मुख पर पहुँचा और वहाँ उसने सोचा—'यदि कोई जाता हुआ दूसरा व्यक्ति बात करने वाला सहायक मिल जाय तो यह अटवी सुखपूर्वंक पार हो जायेगी। तभी थोड़ी देर बाद विशिष्ट आकृति वाला पाथेय की थैली का स्वामी ढक्क नामक एक ब्राह्मण वहाँ आया। मूलदेव ने उससे पूछा—'हे ब्राह्मण! कितनी दूर जाओगे?' उसने कहा—'इसी अटवी के उस पार वीर-निधान नामक गाँव है, वहाँ जाऊँगा। और तुम कहाँ जाओगे? मूलदेव ने कहा—बेन्नातट। ब्राह्मण ने कहा—तो आओ। हम चलें।'

[१२] तब दोनों चल दिये। जाते हुए मध्याह्न समय में उन्होंने एक सरो-वर देखा। ढक्क ने कहा-- 'अरे! एक क्षण यहाँ विश्राम करेंगे।' वे सरोवर के पास गये, हाथ-पैर घोये। मूलदेव सरोवर की पाल पर ंस्थित पेड़ की छाया में गया। ढक्क ने पाथेय की थैली खोलो। प्याली में सत्तु लिया। उसको जल से मिलाकर खाने लगा। मुलदेव ने सोचा—ये ब्राह्मण जाति भोजन प्रधान होती है, इसलिये यह मुझे बाद में देगा। वह ब्राह्मण भी खाकर और थैली बाँधकर चल दिया। निश्चित ही दूसरी बार देगा, ऐसा सोचकर मूलदेव साथ में चलने लगा। वहाँ भी ब्राह्मण ने उसी प्रकार खाया, ले किन उसको नहीं दिया । 'कल देगा' इस आशा से इच्छा करता हुआ मूलदेव चलने लगा। जाते हुए रात्रि हो गयी। तब वे रास्ते से कुछ दूर होकर वट-वृक्ष के नीचे सो गये। प्रातःकाल में पूनः रवाना हुए। मध्याह्न में वे उसी प्रकार विश्वाम के लिये रूके। ढक्क ने उसी प्रकार खाया किन्तु इसको नहीं दिया । जब तीसरे दिन मूलदेव के द्वारा सोचा गया कि अटवी को प्रायः पार कर लिया गया है, अतः आज मुझे यह अवश्य ही देगा, किन्तु तब भी उसने नहीं दिया। फिर उनके द्वारा अटवी पार कर ली गयी। दोनों के मार्ग अलग-अलग हो गये। तब भट्ट ने कहा-'अरे ! तुम्हारा यह मार्ग है और मेरा यह, इसलिये तुम इससे जाओ।' मूलदेव ने कहा--'अरे भट्ट ! मैं तुम्हारे साथ यहाँ तक आया हुँ, मेरा नाम मूलदेव है। यदि मुझसे कभी भी कुछ भी कार्य हो तो बैन्नातट में आना । 'तुम्हारा नाम वया है ?' ढक्क ने कहा—'लोगों २३४ प्राकृत भारती

के द्वारा मेरा व्यक्ति वाचक नाम निर्घृणशर्म घोषित है।' तब भट्ट अपने गाँव की ओर रवाना हुआ और मूलदेव भी बेन्नातट की ओर रवाना हुआ।

[१३] कुछ समय बाद बस्ती देखी गयी। वहाँ भिक्षार्थ प्रविष्ट होकर मूलदेव पूरे गाँव में घूमा। थोड़ा भीगा हुआ मूँग आदि धान्य उसे प्राप्त हुआ, और दूसरा कोई अनाज नहीं। वह जलाशय की ओर गया। इसी बीच में उसने वहाँ तप से शोषित देह वाले, महातपस्वी महानुभाव साधु को मासोपवाश के पारणे के लिये प्रविष्ठ होते हुए देखा। उसको देखकर हर्षवश अंकुरित रोमांच से मूलदेव ने सोचा— "अहो मैं धन्य और कृतार्थ हुआ, जो इस समय यह महातपस्वी मेरे दर्शनपथ में आया। इसलिये अवश्य ही मेरा कल्याण होगा। कहा भी है—

गाथा ११—''जिस प्रकार मरुस्थली में कल्पवृक्ष, दिरद्र के घर में स्वर्ण-वृष्टि, मातंग के घर में हस्ती एवं राजा का महत्त्व है, उसी प्रकार यहाँ इसी मुनि का महात्म्य है। और क्या—

गाथा १२-१४—यह दर्शन ज्ञान से विशुद्ध, पंच-महाव्रतों से उपशमित, धैर्यवान और मुिवतप्रधान क्षमा, मार्दव, आर्जव से युक्त, स्वाध्याय, ध्यान, तपश्चर्या में निरत, विशुद्ध लेश्या वाला पंच सिमिति, तीन गुप्ति, अकिंचन को प्राप्त गृह-त्यागी यह साधु हैं अतः ऐसे अच्छे क्षेत्र में प्राप्त, विशुद्ध श्रद्धा-जल से सिचित, शुद्ध यह द्रव्य रूपी फसल इस लोक और परलोक में अनन्त फल देने वाली है।

[१४] इसिलये ऐसे समय में उचित यह धान्य इसे ही देता हूँ, क्योंकि यह ग्राम अदायक है और यह महात्मा कुछ घरों में दर्शन देकर लौट आयेगा। मैं यदि दो-तीन बार और घूमूँगा तो पुनः कुछ प्राप्त कर लूँगा। समीपस्थ अन्य दूसरा ग्राम भी है, अतः सब ही इसको दे देता हूँ। तब प्रणाम करके उस साधु को वे उड़द समर्पित कर दिये। साधु के द्वारा भी उसके धर्म-शील के परिणाम की उत्कृष्टता को और द्रव्य आदि की शुद्धि को जानकर 'हे धर्मशील! थोड़े दो'' ऐसा कह कर पात्र को रख दिया। उसने भी बढ़ते हुए अतिशय से दिया। और उसने कहा—

गाथा १५ (क) वे आदमी धन्य हैं, जिनके पास साधु के पारणा के लिए मूँग आदि धान्य होता है।

**आठ** कथानक **२३५**ः

[१५] इसी बीच आकाश में गयी हुई ऋषिभर्ता देवता के द्वारा मूळदेव की भित्त से रंजित होने पर कहा गया—''हे पुत्र मूळदेव ! तुमने सुन्दर अनुष्ठान किया है, अतः इस गाथा के उत्तरार्ध भाग द्वारा जो तुम्हें रुचिकर हो, वह माँगो, जिससे मैं सब ही अर्पण कर सक्रूँ। तब मूळदेव ने कहा—

गाथा १५ (ख) देवदत्ता गणिका को हजार हाथी और राज्य। देवता ने कहा—''हे पुत्र! निर्देचत होकर विचरण करो। ऋषि के चरणों की कृपा से शीघ्र ही यह सब प्राप्त होगा।'' मूलदेव ने कहा—''हे भगवती, ऐसा ही होगा। तब ऋषि को वंदना करके वह वहाँ से रवाना हुआ। ऋषि भी उद्यान को गया! मूलदेव के द्वारा दूसरी भिक्षा प्राप्त की गयी। वह उसे खाकर बेन्नातट—समूह की ओर रवाना हुआ, क्रम से वहाँ पहुँचा।

[१६] मृलदेव रात्रि में पथिक-शाला के बाहर सोया। अन्तिम प्रहर में उसने स्वप्न में परिपूर्ण-मंडल और निर्मल-प्रभा युक्त चन्द्रमा को उदर में प्रविष्ठ होते हुए देखा। दूसरे एक भिक्षुक ने भी ऐसा ही देखा। उसने दूसरे भिक्ष कों को कहा। उनमें से एक ने कहा—"आज तुम घी-गुड़ से युक्त बड़ी रोटी प्राप्त करोगे।" ये लोग स्वप्न का वास्तविक अर्थ नहीं जानते, अतः म्लदेव ने कुछ नहीं कहा । जब वह भिक्षक भिक्षा के लिये गया तब जैसा कहा गया था (वैसे ही) घर की छत से उसने रोटी प्राप्त की । इस प्रकार वह सन्तुष्ट हुआ । और उस भिक्षु क को पुनः आकर कह दिया। इधर मूलदेव भी एक बगीचे में गया। वहाँ पुष्प एकत्र करने वाले माली के द्वारा वह रोका गया, सहायता करने पर पुष्प-फल आदि उसे दिये गये। उनको लेकर, पवित्र होकर वह स्वप्न-शास्त्र-पाठक के घर पर गया। उसको प्रणाम किया और क्षेम-आरोग्य-वार्ता पूछी । उसने भी सम्मानपूर्वक बोलकर प्रयोजन पूछा । मूलदेव ने हाथ जोड़कर स्वप्न का वृत्तोन्त उसे कह दिया। उस उपाध्याय ने हर्षपूर्वक कहा कि स्वप्न का फल मैं शुभ-मुहूर्त में कहूँगा, अतः आज मेरा आतिथ्य ग्रहण करिये । मूलदेव ने स्वीकार कर लिया । उसके द्वारा स्नान करके ऐस्वर्य-पूर्वक भोजन किया गया। भोजन के बाद उपाध्याय ने कहा—"हे पुत्र ! मेरी यह कन्या वर प्राप्त करने योग्य है अतः तुम मेरे आग्रह से इससे शादी कर लो।' मूलदेव ने कहा कि हे तात! आप अज्ञात शील व कुल वाले व्यक्ति को कैसे अपना

प्राकृत भारती

दामाद बनाते हो ? उपाध्याय ने कहा कि—'हे पुत्र! आचरण से अकथित कुल ज्ञात हो जाता है। और कहा गया है कि—

श्लोक १६—'आचरण कुल को कहता है और बातचीत देश को। अनुराग स्नेह को कहता है और शरीर भोजन को।' और भी—

गाथा १७—कमलों में सुगन्ध कौन देता है और गन्ने में मधु-रता कौन भरता है। श्रेष्ठ हाथी में लीला और अच्छे कुल में उत्पन्न व्यक्तियों में विनय कौन पैदा करता है?

गाथा १८—'यदि गुण होते हैं तो कुल से क्या ? गुणी के लिये कुल से कोई कार्य नहीं । गुणों से रहित अकलंक कुल भारी कलंक ही है ।

- [१७] इस प्रकार अन्य उक्तियों द्वारा उसको स्वीकार कराकर शुभ-मुहूर्त में शादी करा दी गयी और स्वप्न का फल कहा गया कि सात दिन के बीच में तुम राजा बनोगे। उसको सुनकर मूलदेव हर्षित मन वाला हुआ और वहीं पर ही सुख-पूर्वक रहने लगा। पाँचवें दिन वह नगर से बाहर गया और चंपक (वृक्ष) की छाया में सो गया।
- [१८] इधर उस नगरी का पुत्र-रहित राजा मृत्यु को प्राप्त हो गया। वहाँ पाँच दिव्य पदार्थों द्वारा राजा की खोज की गयी। उनके द्वारा घूमकर नगर के बाहर निकला गया और मृलदेव के निकट जाया गया। अपरिवर्तित होती हुई छाया के नीचे मूलदेव देखा गया। उसको देखकर खुशी से हाथी चिंघाड़ा और घोड़ा हिनहिनाया, जल-पात्र से अभिषेक किया गया, चामरों से हवा की गयी और इवेत छत्र मूलदेव के ऊपर स्थित हो गया। तब लोगों द्वारा जय-जयकार किया गया। उनके द्वारा मूलदेव को गज के कन्धे पर चढ़ाकर नगरी में प्रविष्ट कराया गया । मंत्री-सामंतों द्वारा उसका अभिषेक किया गया । तब आकाशतल में स्थित देवता द्वारा कहा गया—अरे-अरे! यह महानु-भाव सम्पूर्ण कलाओं का धारक, देवाधिष्ठित शरीर वाला विक्रमराज नामक राजा है। अतः इसके शासन को जो नहीं मानेगा, उसे मैं क्षमा नहीं करूँगी। तब सब सामंत-मंत्री, पूरोहित आदि परिजन मूलदेव के आज्ञा-पालक बन गये। मूलदेव उदारता पूर्वक विषय-सुखों का उपयोग करता हुआ रहने लगा। तब उज्जैनी के राजा द्वारा जब अपने विचारों की घवलता के साथ मुलदेव के साथ व्यवहार किया गया तो उनमें परस्पर निरन्तर प्रीति बढने लगी।

बाठ कथानक २३७

[१९] इधर देवदत्ता मूलदेव की वैसी अवमानना को देखकर अचल के - -ऊपर से सर्वथा विरक्त हो गयी और तब उसे भी इस प्रकार तिर-ष्कृत किया कि मैं वेश्या हूँ न कि तुम्हारे घर की घर-वाली। तब भी मेरे घर पर तुम इस प्रकार का व्यवहार करते हो, अतः मेरे यहाँ पर तुम्हारे द्वारा पुनः न आया जाय । ऐसा कहकर वह राजा के पास गयी। राजा के चरणों में गिरकर उसने कहा—हे स्वामी! उस वरदान को प्रदान कर कृपा करे ।' राजा ने कहा—'कहो ! तुम पर क्या कृपा करूँ ? अन्य क्या कहा जाय ?' देवदत्ता ने करा 'हे स्वामी! म्लदेव को छोड़कर अन्य कोई पुरुष मुझे आज्ञा नहीं दे और इस अचल का मेरे घर पर आवागमन भी रोका जाना चाहिये। राजा ने कहा—ऐसा ही होगा। तुमको जिस तरह से रूचिकर हो। किन्तु कहो यह वृतान्त क्या है? 'तब माधवी के द्वारा समस्त वृतान्त कहा गया। राजा अचल के ऊपर रुष्ट हुआ और बोला-अरे ! मेरी इस नगरी में ये दो ही रत्न हैं, उनको भी यह ठगता है। तब अचल को बुलाकर और उपालम्भ देकर उसे कहा— अरे ! क्या तुम यहाँ के राजा हो ? जिससे इस तरह का व्यवहार करते हो। अतः अब तुम अपनी शरण खोज लो, मैं तुम्हारे प्राणों का विनाश करता हूँ। तब देवदत्ता ने कहा—'हे स्वामी! इस कुत्ते के समान व्यक्ति को मारने से क्या लाभ ? अतः इसे छोड़ दें। राजा ने कहा-अरे ! इस महानुभावा के वचन से इस समय तुम छोड़े जा रहे हो । किन्तु उस मूलदेव की आज्ञा से ही अब तुम्हारी शुद्धि होगी। तब चरणों में गिरकर वह अचल राजकुल से निकल गया। दिशा-दिशा को खोजने लगा। तब भी वह मूलदेव उसे नहीं मिला। तब वह उसी पूर्णिमा को माल आदि से वाहन भर कर पारस कुल को रवाना हुआ।

[२०] और इधर मूलदेव के द्वारा देवदत्ता को पत्र और उसके राजा को भेंट आदि भेजे गये और राजा को कहा गया—'मेरा इस देवदत्ता से घनिष्ट प्रेम (प्रतिबन्ध) है। अतः यदि इसको और तुम्हें रूचिकर हो तो कृपा करें और इसे भेजें।' तब राजा ने राज-द्वारपाल को कहा—'अरे! विक्रमराज के द्वारा यह इस प्रकार कैसे लिखवाया गया है? क्या हमारे और उसमें कोई विशेष अन्तर है? सम्पूर्ण राज्य भी उनका ही है। फिर देवदत्ता ही क्या? केवल उसकी इच्छा होनी चाहिये? तब देवदत्ता को बुलाया गया और वृतान्त कहा

गया। अतः यदि तुम्हें रूचिकर हो तो तुम मूलदेव के पास चली जाओ। उसने कहा—'अति कृपा। आपकी कृपा से ही हमारा मनोरथ पूर्ण हुआ है। तब अति वैभव के साथ पुरुकृत कर उसे भेजा गया और वह चली गयी। मूलदेव ने भी अति-वैभव के साथ उसको प्रविष्ट कराया। उनमें परस्पर एकाधिकार हो गया। मूलदेव उसके साथ विषय-मुख का अनुभव करता हुआ जिन—भवन व मूर्ति बनवाने एवं उनका पूजन करने में तत्पर होकर रहने लगा।

[२१] इधर वह अचल पारसकुल में बहुत श्रेष्ठ द्रव्य और माल को अजित करके और भर कर बेन्नातट आया और वहाँ बाहर ठहरा। लोगों को पूछा—'यहाँ के राजा का क्या नाम है ? 'विक्रमराज' ऐसा कहा गया। तब वह हिरण्य, मुवर्ण, मोती के थाल भरकर राजा को देखने के लिये गया। राजा ने आसन दिया। (वह) बैठा (राजा ने) उसे पहचान लिया। अचल ने उसे नहीं जाना। राजा ने पूछा—'श्रेडिटी! कहाँ से आये हो ?' उसने कहा—'पारसकुल से।' राजा को सम्मान कर अचल द्वारा कहा गया—'हे स्वामी! किसी चाकर (दास) को भेजें, जो माल को देख लें। तब राजा ने कहा—'मैं स्वयं आऊँगा।'

ृ[२२] तब पंच-क़ुल सहित राजा वहाँ गया । वाहनों में शंख, गंधद्रव्य विशेष पंच-कुल के सामने राजा ने पूछा—'रे श्रेष्ठी! ये इतने ही हैं? उसने कहा—''हाँ देव ! इतने ही हैं।'' राजा ने कहा—श्रेष्ठि को आधा दान कर दो। किन्तु दूसरे थैलों में मेरे सामने तौलो। पंचकुल के द्वारा वे तोले गये। भार से, पाद-प्रहार से और बाँस-छेदन से उन्हें देखा गया। मजीठा आदि के बीच छिपे हुए अन्य कीमती सामग्री प्राप्त हुई। राजा ने थैलों आदि को खुलवा दिया और चारों तरफ देखा तब कहीं स्वर्ण, कहीं चाँदी, मिण-मोती, प्रवाल आदि की महा मूल्यवान सामग्री देखी गयी। तो उसको देखकर रुष्ट हुए राजा के द्वारा अपने पूरुषों को आदेश दिया गया—"अरे! इस प्रत्यक्ष चोर को बाँध लो।" तब उनके द्वारा भी धगधगाते हुए हृदय वाले उसको बाँधा गया। उन वाहनों में रखवाले लगाकर राजा भवन को गया। वह अचल भी आरक्षी पुरुषों के द्वारा राजा के समीप लाया गया। प्रगाढ़ बंधनों से बंधे हुए उसको देख कर राजा ने कहा—अरे छोड़ो-छोड़ो<sup>°</sup>। उनके द्वारा उसे छोड़ा गया । राजा ने पूछा—'तुम मुझे जानते हो ?' उसने कहा—'समस्त पृथ्वी में विख्यात महाराजा को कौन नहीं जानता है ?' [२३] राजा ने कहा—'उपकार-भाषणों को रहने दो। यदि जानते हो तो स्पष्ट -कहो । अचल ने कहा—'देव ! अच्छी तरह नहीं जानता हूँ ।' तब राजा के द्वारा देवदत्ता को बुलाया गया। वह श्रेष्ठ अप्सरा की तरह सर्वांगों पर आभृषण धारण किये हुई वहाँ आयी । अचल ने उसको पहचान िलिया । वह मन में अत्यधिक लिजित हुआ । तब देवदत्ता के द्वारा कहा गया—'हे ! यह वही मूलदेव है, जिसको तुमने उस समय में कहा था कि कभी विधि के योग से मुझ पर विपत्ति आ जाने पर उपकार िकया जाये । अतः यही वह<sup>ँ</sup> अवसर है । प्रणयी दीन-जनों के प्रति वत्सल इस राजा के द्वारा धन, शरीर को संशय में डाले हुए तुमको मुक्त कर दिया गया है। तब इसको सुनकर लिजित मन से "महा कुँपा'' ऐसा कहकर वह अचल राजा और देवदत्ता के चरणों में गिर पड़ा और बोला—मेरे द्वारा जो किया गया है, वह समस्त जनों को शान्ति प्रदान करने वाले, सम्पूर्ण कलाओं से शोभित, निर्मल स्वभाव वाले पूर्णिमा के चन्द्र के लिए राहु के द्वारा किये गये अपमान की तरह है। अतः हे स्वामी ! आप मुझे क्षमा करें। आपके पीड़ित करने से क्रोधित उज्जैनी के राजा भी मुझे वहाँ प्रवेश नहीं देंगे।' (तब) मूलदेव ने कहा मेरे द्वारा तुम क्षमा कर दिये गये हो क्योंकि तुम्हें स्वयं महारानी देवदत्ता ने क्षमा कर दिया है। तब वह पुनः दोनों के ्चरणों में परम आदर से गिर गया । तब देवदत्ता के द्वारा उसे नह-्लाया गया और मूल्यवान वस्त्र पहनाये गये । राजा ने दान देकर उसे मुक्त किया और उज्जैनी भेज दिया । मूलदेव राजा की प्रार्थना पर विचारधवल राजा द्वारा भी उसे क्षमा किया गया। निर्घृणदार्म भी मुलदेव को राज्य पर बैठा हुआ सुनकर बेन्नातट आया। उसने राजा को देखा। मूलदेव ने गुप्त-सेवा के लिए उस निघृणशर्म को ग्राम दान में दिया। नमस्कार कर और "महाकृपा" ऐसा कहकर वह गाँव को ्चला गया ।

## २. चाणक्य-चन्द्रगुप्त कथानक

[१] गोल्ल जिले में चणय नाम का एक ग्राम था। उसमें चणक नाम का ब्राह्मण रहता था, जो श्रावक था। एक बार उसके घर साधु ठहरें । उसके दाँतों वाला पुत्र उत्पन्न हुआ। साधुओं के पैरों में नमस्कार करवाया। उन्होंने कहा—राजा होगा। राज्य दुर्गति को प्राप्त कराने वाला जानकर उसने दाँतों को उखाड़ दिया। पुनः आचार्यों ने कहा—कुछ भी करो अब भी यह प्रतिबिम्ब की तरह राजा बनेगा। उन्मुक्तः बालपन बिताने के बाद चौदह शास्त्रों का अध्ययन किया—

गाथा १—विस्तार पूर्वक अंगों को, चार वैद, मीमांसा, न्याय, पूराण और धर्मशास्त्र इन चौदह शास्त्रों को पढ़ा।

गाथा २—शिक्षा, व्याकरण, निर्युक्त, छन्द, ज्योतिष और कल्प, ये छः अंग कहे जाते हैं।

[२] वह श्रावक संतुष्ट हुआ। एक दिरद्र भद्र ब्राह्मण कुल की कन्या के साथ विवाह किया। एक दिन अपने भाई के विवाह के अवसर पर वह कन्या अपने मायके गई। उसकी बहनें पहले किसी समुद्ध कुल में दी गई थी और वे आभूषणों से अलंकृत होकर आयी। सभी परिजन उनके साथ तो बोलते और आदर करते और यह एकाकी अपमानित-सी एकान्त में स्थिर रही। बिना कुछ धन लिए दुःखी होती हुई घर आ गई। शोक से युक्त देखकर चाणक्य ने शोक का कारण पूछा तब वह कुछ नहीं बोलती हुई अपने कपोलों को आँसुओं से सींचती रही और दीर्घ क्वास छोड़ती रही। उसके द्वारा आग्रह करने पर भरीयी आवाज में यथास्थिति कही। उस चाणक्य के द्वारा सोचा गया कि अहो! अपमान का कारण निर्धनता है जिससे माता के घर में भी इस प्रकार का तिरस्कार होता है। अथवा—

गाथा ३—व्यक्ति धनवान के स्वजनत्व को भी प्रकाशितः (प्रशंसा) करता है अर्थात् बुरे स्वजनों को भी अपना मानता है तथा अपने स्वजनों को भी लिज्जत होना पड़ता है। उसी प्रकार—

क्क अनुवाद -- डॉ॰ सुभाष कोठारी --- आगम अहिसा समता एवं प्राकृत संस्थानः उदयपुर ।

आठ कथानक २४१

गाथा ४—जो लोग स्वार्थ के बिना संसार में अर्थविहीन लोगों के गौरव का निर्वाह करते हैं, वे संसार में बिरले ही होते हैं।

[३] अतः किसी भी उपाय से धन एकत्रित करूँगा। नन्द पाटिलपुत्र में दीन ब्राह्मणादिकों को धन देते है, वहाँ जाता हूँ। तब वहाँ जाकर कार्तिकी पूर्णिमा के दिन जो पहला आसन दीख पड़ा उसी पर बैठ गया। वह आसन वास्तव में राजवंश के व्यक्तियों के लिए नियत था। नन्द ने अपने पुत्र सिद्धपुत्र के साथ प्रवेश किया और कहा—यह ब्राह्मण नन्दवंश की छाया का अतिक्रमण करके यहाँ स्थित है। तब दासी ने कहा—हे भगवन्! आप दूसरे आसन पर बैठिये। 'ऐसा ही हो' यह कहकर दूसरे आसन पर लोटा रख दिया, इसी प्रकार तीसरे पर दण्ड, चौथे पर माला और पाँचवें पर यज्ञोपवीत रख दिया। 'धष्ट है' इस प्रकार कहकर उसे लात मारकर पदच्युत कर दिया, तब चाणक्य प्रतिज्ञा करता है—

इलोक ५—जिस प्रकार उग्र वायु का प्रचण्ड वेग अपने अनेक शाखा समूह सहित महान् वृक्षों को जड़ सहित उखाड़ फेंकता है, उसी प्रकार नन्द! तेरा-कोष, नौकर, पुत्र और मित्रादि सहित समूल नाश कर दूगा।

[४] वह चाणक्य कोधित होकर वहाँ से निकला। उसने सुना था— ''किसी के ओट में राजा होऊँगा" इस प्रकार घूमते हुए परिव्राजक का वेश बनाकर नन्द के अधिनस्थ मयूरपोशकों के ग्राम में पहुँचा। उसी ग्राम के मुखिया की पुत्री को चन्द्रमा को पीने का दोहद उत्पन्न हुआ । वह वहाँ गया, पूछा । उस चाणक्य ने कहा-यदि मुझे अपना पुत्र दो, तो मैं तुम्हें चन्द्रमा पीला दुंगा। उसने स्वीकार कर लिया। उसने कपड़े का मण्डप बनाया, उस दिन पूर्णिमा थी। उसने कपड़े में छेद कर दिया, चन्द्रमा के मध्याह्न में जाने पर सभी रसों वाले द्रव्यों से युक्त खीर से थाल भरकर उसे बुलाया, थाल में चन्द्रमा दिखलाया ओर उसे पीला दिया। ऊपर जो पुरुष था, उसने छिद्र इक दिया। दोहद पूर्ण होने पर कालक्रम से उसके पुत्र उत्पन्न हुआ जिसका नाम चन्द्रगुप्त रखा गया। वह भी यावत् बढ्ने लगा। चाणक्य ने भी धातु से स्वर्ण बनाने का मार्ग खोज लिया। जब चाणक्य उस ग्राम में आया, तब चन्द्रगुप्त बच्चों के साथ खेल रहा था और राजनीति की भाषा बोल रहा था। चाणक्य उसे देखता है और परीक्षा करने के १६

लिए उससे कहता है कि—मुझे कुछ भी दीजिए। उसने कहा—गायें ले लो। चाणक्य कहता है—डरता हूँ कि कोई मार डालेगा। चन्द्रगृप्त कहता है—पृथ्वी वीरों के ही उपभोग के लिए है। तब उसका परिचय पाने का उत्सुक चाणक्य पृछता है कि यह किसका पुत्र है? इस प्रकार कहने पर बच्चों ने कहा—यह परिव्राजक का पुत्र है। इस प्रकार सुनकर 'मैं ही वह परिव्राजक हूँ जिसने इसकी माता का दोहद पूर्ण किया', अतः इसे राजा करूँगा। वह उसको साथ लेकर निकल गया। उसने लोगों को अपनी सेना में भर्ती किया।

[५] पाटलीपुत्र पर चढ़ाई कर दी । नन्द के द्वारा भगाये जाने पर परि-व्राजक चाणक्य भागा । अश्वारोहियों द्वारा पीछा किये जाने पर चन्द्रगुप्त को कमलों से आच्छादित सरोवर में छिपा दिया और चायक्य धोबी बनकर बैठ गया । नन्द द्वारा भेजे गये किशोर घुड़सवार सैनिक के द्वारा पूछा गबा—चन्द्रगुप्त कहाँ है ? कहा—इस कमल सरोवर में प्रविष्ट होकर बैठा है। जब उस सवार ने चन्द्रगुप्त को देखा तब उसने घोड़ा चाणक्य के सुपूर्द कर दिया और तलवार छोड़ दी। जैसे ही पानी में उतरने के लिए अपना कवच खोला, चाणक्य ने उसके तल-वार से दो टुकडे कर दिये । बाद में चन्द्रगुप्त बुलाने पर बाहर आ गया और दोनों पुनः वहाँ से भाग गये । उसने चन्द्रगुप्त से पूछा—जब मैंने तालाब में तुम्हें बताया तब तुमने मन में क्या सोंचा ? उसने कहा— मैंने सोचा कदाचित् यही ठीक है, क्योंकि स्वयं आर्य जानते हैं कि क्या उचित है। तब उसने जान लिया—यह योग्य है, यह विपरीत मित-वाला नहीं होगा । चन्द्रगुप्त को भूख लगने लगी। चाणक्य उसको एक जगह बैठाकर भोजन को प्राप्त करने गया। वह डर रहा था कि यहाँ पहचान नहीं लिया जाए अतः एक ब्राह्मण को बाहर ही रोक करके दही व भात ग्रहण कर आ गया, बच्चे को जीमाया। अन्य एक बार घूमते हुए एक गाँव में पहुँचे । वहाँ एक घर में बुढ़िया ने पुत्र को पात्र में गरम खिचड़ी रखी। उसने हाथ बीच में डाल दिया। वह जल जाने पर रोने लगा। उस बुढ़िया के द्वारा कहा गया-चाणक्य की तरह मूर्ख है। भेदन करना भी नहीं जानता है। उसके द्वारा पूछने पर कहा— महल पर पहले ग्रहण करने के कारण वह पराजित हुआ। तब वह हिमवंत कूट गया । वहाँ के पर्वत राजा के साथ उसने मैत्री स्थापित की और कहा--नन्द के राज्य को समान-समान भाग से विभाजित कर लेंगे। उसके द्वारा मानलिया गया। एक-एक का विनाश करना प्रारम्भ

**बा**ठ कथानक २४३

किया। एक नगर को नहीं जीता जा सका। तब त्रिदण्डी के वेश में नगर में प्रवेश किया। वह नगर इन्द्रकुमारिकाओं के द्वारा देखा गया था, इस कारण उसे नहीं जीता जा सका। उनसे माया के द्वारा उन्हें शहर के बाहर निकलवा दी और नगर ग्रहण कर लिया। तब पाटली-पुत्र पर आक्रमण कर दिया।

[६] नन्द ने धर्मद्वार की याचना की। चाणक्य ने कहा—एक रथ से जो ले जा सके, वह बाहर ले जाए। तब नन्द दो पित्नयों एवं एक पुत्री के साथ जितना धन ले जा सका, लेकर बाहर निकला। जाते हुए कन्या बार-बार चन्द्रगुप्त को देखती है। राजा ने कहा—जैसा चाहो। इस प्रकार कहने पर वह गयी। चन्द्रगुप्त के पिह्ये पर पैर रखते ही उसके नौ आरे तड़ाक से टूट गये। 'अमंगल हुआ' सोचकर चन्द्रगुप्त ने उसे उत्तर जाने को कहा। त्रिदण्डी चाणक्य ने कहा—मत उतारो, तुम्हारा वंश, तुम्हारे पीछे नौ पीढ़ी तक चलेगा। तब वह स्वीकार की गयी। राजकुल में आए। राज्य के दो भाग किये। वहाँ एक विषकन्या थी। उसकी पर्वत राजा ने इच्छा प्रकट की। वह उसको दी गयी। अग्नि प्रदक्षिणा के समय विष के प्रभाव से मृत्यु को समीप में देखकर कहने लगा—हे पुत्र! मर जाऊँगा। चन्द्रगुप्त—'यह मर सकता है' इस प्रकार सोचकर दौड़ा परन्तु चाणक्य ने भृकुटि करंके ऐसा करने से रोक दिया—

क्लोक ६—समान सम्पत्ति वाले, समान सामर्थ वाले, ब्यव-सायियों में मर्मज्ञ (रहस्यों का जानकार), आधे राज्य के अधिकारी को जो नहीं मारता है, वह स्वयं मारा जाता है।

[७] राज्य पर चन्द्रगुप्त को बिठाया। दोनों ही राज्य उसको प्राप्त हो गये। नन्द के मनुष्यों ने चोरी से जीवन यापन करना शुरू किया और देश में असन्तोष फैलाने लगे। चाणक्य किसी उपयुक्त नगर रक्षक को खोजने लगा। नगर के बाहर गया। वहाँ नलदाय नामक कपड़े बुनने वाले को देखा। पुत्र को मकोडों के द्वारा उसते देखकर क्षण भर में बिल को खोद करके उसने जलते हुए अंगारों को मूल स्थान पर डाल दिया। तब 'यह नगररक्षक उपयुक्त है' इस प्रकार विचार कर उसे बुलाया। उसको सम्मानीत कर उस नगर का रक्षक बना दिया। उसने चोरों को प्रलोभन और धनादि देकर नगर को उपद्रव से रहित कर दिया। राज्य निष्कण्टक हो गया। कोष की अभिवृद्धि के लिए चाणक्य

२४४ प्राकृत भारती

ने नगर के समृद्ध व्यक्तियों को कुटुम्ब सिंहत मद्यपान के लिए बुलाया। मद्य का असर होने पर वे मूर्ख की तरह बोलने लगे। उनमें नाचता हुआ चाणक्य उठकर गाने लगा—-

गाथा ७—मेरे पास दो गैरिक वस्त्र, त्रिदण्ड तथा स्वर्ण-कुण्डिका है। राजा भी मेरे वश में है; इसलिए मेरे लिए यहाँ ढोलक बजाओ।

[८] इसको सुनकर दूसरा इसे सहन नहीं करता हुआ, पहले प्रकट नहीं की गयी अपनी ऋद्धि को प्रकट करता हुआ, नाचने के लिए तैयार हुआ क्योंकि—

गाथा ८—क्रोध से आतुर, व्यसन को प्राप्त, राग में रंगे हुए, मिंदरा में डूबे हुए, व्यक्ति अपने भावों को प्रकट करने वाले होते हैं।

उसके द्वारा कहा गया-

गाथा ९—मदोन्मत्त हाथी के घिशुओं के एक हजार योजन चलने पर उसके प्रत्येक पग-पग पर हजार-हजार (मौहरें दे सकता हूँ), इसलिए मेरे लिए भी यहाँ ढ़ोलक बजाओ।

दूसरे ने कहा-

गाथा १०—आढ़क प्रमाण तिलों को बोने से जितने तिल बनते हैं, उन प्रत्येक तिल पर एक लाख मोहरे दे सकता हूँ; अतः मेरे लिए भी यहाँ ढोलक बजाओ।

दूसरे ने कहा-

गाथा ११—नवीन वर्षा ऋतु में शीघ्रता से गतिवाली नदी के वेग को मैं एक दिन में निकाले हुए नवनीत की पाल से बाँध सकता हैं।

इसलिए मेरे लिए भी ढोलक बजाओ।

अन्य ने कहा--

गाथा १२—अभी-अभी उत्पन्न उत्तम अश्वों के कन्धवाल को एकत्र करूँ, तो उनके केशों से आकाश को छा सकता हूँ; इसलिए मेरे नाम का भी ढ़ोलक बजाओ।

अन्य कहता है--

गाथा १३—मेरे पास दो रत्न हैं। शालिप्रसूतिका और गर्द-

**आ**ठ कथानक २४५

भिका । जो पुनः पुनः काटे जा सकते हैं, इसलिए मेरे नाम का भी ढ़ोलक बजाओ ।

अन्य ने कहा---

गाथा १४—सदा शुभ घ्यान वाला, नित्य संतुष्ठ, अनुनय करने वाली पत्नी, प्रवास में नहीं जाने वाला, ऋणमुक्त, दो पाँच सौ अर्थात् हजार मुद्राओं वाला हूँ; अतः मेरे लिए भी ढ़ोल वजाओ। [९] इस प्रकार जान करके चाणक्य के द्वारा धनपतियों से यथोचित् द्रव्य

। इस प्रकार जान करक चाणक्य के द्वारा धनपीतयों से यथीचित् द्रह्य को माँगा गया। शालियों को कोठार में भरा और उनको काट-काटकर पुनः उत्पन्न किया जाता था। आशा से एक दिन में उत्पन्न किया गया नवनीत माँगा गया। सुवर्ण उत्पादन करने के लिए चाणक्य के द्वारा यांत्रिक पाशे तैयार किये। किसी ने कहा—अच्छी तरह स्थापित किये गये हैं। तब एक दक्ष पुरुष को सीखाया। मुद्राओं से थाल भरकर वह कहता है—यदि मुझे कोई जीतता है, तो थाल को ग्रहण करे अथवा मैं जीतूँगा, तो एक दीनार लूँगा। उसकी इच्छा से पासे डालते हैं, फिर भी कोई जीतने में समर्थ नहीं होता है। जिस तरह वह सरल नहीं है, इसी प्रकार मनुष्य जन्म की प्राप्ति भी सरल नहीं है।

## ३. शीलवती-चरितॐ

गाथा १—इस जम्बूद्वीप के भारतवर्ष में इन्द्रपुरी के समान बुद्धिजीवियों के लिए आनन्द दायक नगरों में श्रेष्ठ नन्दनपुर नाम का नगर था।

गाथा २—वहाँ पर दुश्मनों की सेना का नाश करने वाला, हरि के समान अरिमर्दन नाम का राजा था। उसी नगर में गुणरूपी रत्नों से सम्पन्न रत्नाकर नाम का सेठ रहता था।

गाथा ३—उस सेठ की रूप गुणों में प्रत्यक्ष लक्ष्मी के समान 'श्री' नाम की पत्नी थी। उसके कोई पुत्र नहीं था अतः वह बहुत दुःखी था।

[१] एक बार उसकी पत्नी ने कहा—'हे आर्य पुत्र ! इसी नगर के उद्यान में अजित जिनेन्द्र के मन्दिर के अग्रभाग में अजित बाला-देवी के द्वारा पुत्रहिनों को पुत्र, धनहिनों को धन, राज्यहिनों को राज्य, विद्याहिनों को विद्या, सौस्थिहिनों को सुख, नेत्रहिनों को नेत्र प्रदान करती है और रोगियों के रोग का क्षय करती है।'' सेठ के द्वारा उसकी आराधना की गयी। क्रम से पुत्र उत्पन्न हुआ। उसका 'अजित सेन' नाम रखा गया। सेठ जिनधर्म में उद्यत हो गया। अनेक मनोरथों के साथ अजितसेन बड़ा हुआ। विभिन्न कलाओं की शिक्षा प्राप्त की। लावण्य रूपी लक्ष्मी से यौवन को प्राप्त हुआ। सभी लोगों से उसके रूपादि गुणों की प्रशंसा को सुनकर सेठ को चिन्ता हुई—''यदि मेरा पुत्र अपने गुणों के अनुरूप पत्नी नहीं पाएगा, तो इसके गुण व्यर्थ हो जायेंगे।''

यथा---

गाथा ४—अज्ञानी स्वामी, अविनीत नौकर, परवशता और अननुरूप भार्या, ये चार मनुष्य के मन के काँटे हैं।

[२] इसी बीच एक विणक पुत्र आया । सेठ को प्रणाम करके उसके समीप बैठा । सेठ ने उसका समाचार पूछा । उस विणक पुत्र ने सब कुछ

क्क अनुवाद—डॉ॰ सुभाष कोठारी—आगम अहिसा-समता एवं प्राकृत संस्थान, उदयपुर।

कहा—आपके आदेश से, मैं कृतगंला नगरी गया था। मेरा जिनदत्त श्रेष्ठी के साथ परिचय हो गया। उन्होंने भोजन के लिए मुझे निमत्रंण दिया। उसके घर में मैंने चन्द्रमुखी, पद्मराग की तरह हाथ-पैरों वाली, किसलय के समान होठों वाली, चमकते हुए दाँतों वाली, चाँदी के समान नितम्बों वाली, गोरे रंग वाली और अंगों से कामदेव के वैभव की पिटारी के समान विचरण करती हुई एक कन्या को देखा। मैंने श्रेष्ठी से पूछा—''यह कौन हैं ?'' सेठ ने कहा—''यह मेरी पूत्री है इसकी बुद्धि के कारण चितातुर हूँ।''

गाथा ५— "किस मनोज्ञ वर को प्राप्त करेगी, किस प्रियतम को प्राप्त करेगी, कौन लोग इसके व्वसुर आदि होंगे जिनको यह अपने गुणों से प्रसन्न करेगी। शील का किस प्रकार पालन करेगी? कैसे पुत्र का प्रसव करेगी, इस प्रकार चिंता की मूर्तिरूप यह कन्या पिता के घर में रहती है।"

- [३] इसके शरीर की कान्ति देवाङ्गनाओं के अहंकार को दिलत करने वाली है। अनेक गुणों से सुशोभित हित और अहित का विचार करने में कुशल है, इसका चारित्र प्रशंसनीय है। शीलवती इस गुण से निष्पन्न नाम वाली बचपन से ही, पूर्व किये हुए शुभ कर्मों के कारण शकुनष्त (पिक्षयों की आवाज) के पिरज्ञान रूपी सिखयों से युक्त यह मेरी पुत्री है। इसके अनुरूप वर प्राप्त नहीं होने के कारण मैं अत्यन्त चिन्तित हूँ। मेरे द्वारा कहा गया—''हे श्रेष्ठी! संतप्त मत हो, यहाँ नन्दनपुर में रत्नाकर नाम के सेठ के विशिष्ट रूप गुणों से युक्त अजितसेन नाम का पुत्र है, ओ तुम्हारी पुत्री के अनुरूप वर है।''
- [४] जिनदत्त ने कहा—"भद्र! तुमने मेरी महान चिन्ता रूपी समुद्र मार्ग को उपदेशरूपी नौका से पार करा दिया।" इन प्रकार कहकर उसके द्वारा शीलवती अजितसेन को देने के लिए अपने पुत्र को मेरे साथ भेजा है। वह यहाँ आकर ठहरा है। इसलिए जो योग्य हो, आदेश करें। "तुमने योग्य किया है" इस प्रकार कहकर जिनसेन सेठ को बुलाया। उसने सगौरव शीलमती को अजितसेन को देना स्वीकार कर लिया। अजितसेन ने उसके साथ जाकर शीलमती से विवाह किया। उसको लेकर अजितसेन अपने घर आ गया। भोजन किया।
- [५] एक दिन मध्य रात्रि में घड़े को लेकर शीलमती घर से निकली। कुछ समय बाद आयी हुई (वह) श्वसुर के द्वारा देखी गयी। उसने सोचा—यह

२४८ प्राकृत भारती

कुलटा है। प्रातःकाल पत्नी के समक्ष पुत्र को कहा—"वत्स! तुम्हारी पत्नी कुलटा है, जो आज मध्यरात्रि में निकलकर कहीं पर गयी थी। इसलिए इसको घर में रखना उचित नहीं है!"

क्योंकि--

गाथा ६—अत्यधिक प्रेम के वशीभूत, उन्मार्ग में गमन करने वाली, खण्डित गुण से युक्त और कलुषित महिला दोनों ही कुलों को नदी की तरह विभाजित कर देती है।

[६] इसलिए इसे पितृघर छोड़ आता हूँ। पुत्र ने कहा—''हे तात्! जो योग्य हो वह करो।'' बहू से कहा—''हे भद्रे! 'शीलवती को शीघ्र भेजो' इस प्रकार का तुम्हारे पिता का सन्देश आया है। इसलिए चलो मैं स्वयं तुम्हें छोड़ आता हूँ।'' वह शीलवती भी 'रात्रि में निकलने के कारण मुझे कुलटा की शंका से युक्त श्वसुर है' इसे भी देखूँगी, यह विचार कर रथ में सेठ के साथ बैठकर चलने को तैयार हो गयी। चलते हुए सेठ नदी के पास पहुँचा। सेठ ने कहा—''बहु! जूते उतार कर नदी में उतरो।'' उस बहू के द्वारा नहीं उतारे गये। तब सेठ ने सोचा 'अविनीत' है।

आगे पहली खेती से विस्तारित अत्यन्त फले हुए मूँग के खेत को देखा। सेठ ने कहा—"अहो! मूँग का खेत अच्छा फला। खेत का स्वामी सर्व सम्पन्न है।" उस बहू ने कहा—"यदि नहीं भोगा जाय तो।" सेठ ने सोचा—"बिना भोगा हुआ देखते हुए भी खाया गया कहती है। अतः यह असंबद्ध प्रलाप करने वाली है।" आगे एक समृद्ध और प्रसन्नचित्त मनुष्यों के समूह से युक्त नगर में गये। सेठ ने कहा—"अहो! इसकी रमणीयता।" बहू ने कहा—"यदि यह बसति रहित नहीं हो।" सेठ ने विचार किया—"यह अपलाप करने वाली है।"

[७] आगे चलने पर सेठ ने अनेक प्रहार से क्षत-विक्षत तथा हाथ में हिथयार लिए व्यक्ति को देखा। सेठ ने सोचा— "क्या कोई शूरवीर नहीं है, जो शस्त्रों से पीटा गया है।" लेकिन यह पुत्रवधू विपरीत बोलने वाली है। आगे जाने पर बड़ के पेड़ के नीचे सेठ विश्राम हेतु बैठा। किन्तु बहू बड़ के पेड़ की छाया को छोड़कर दूर बैठी। सेठ ने कहा— "छाया मे बैठो।" वह वहाँ नहीं बैठी। सेठ ने विचार किया— 'सब विपरीत ही कर रही है।'

एक गाँव में पहुँचे। सेठ को बहू ने कहा—''यहाँ मेरा मामा रहता है, उसको जाकर देखती हूँ। तब तक आप प्रतीक्षा करना'', इस प्रकार कहकर वह गयी। मामा के द्वारा आश्चर्य युक्त होकर उसको कहा—''पुत्री! कहाँ जा रही हो?'' उसने कहा—''श्वसुर के साथ पिता के घर जा रही हूँ।'' उसने कहा—''तुम्हारा श्वसुर कहाँ है?'' उसने कहा—''बाहर बैठे हैं।''

[2] मामा के द्वारा जा करके सागर सेठ को बुलाया गया। कषाय से युक्त नहीं चाहते हुए भी आग्रहपूर्वक घर ले जाया गया। भोजन करके बाहर आ गये। मध्याह्न के समय रथ के नीचे विश्राम करने लगे। शीलवती भी रथ की छाया में बैठ गयी। इसी बीच करीर के वृक्ष के झुरमुट से कौव्वा बार-बार बोलने लगा। क्रोध से बहू ने कहा—"अरे। कौव्वे! तुम कर-कर करते हुए थकते नहीं हो।"

गाथा ७—एक दुर्न्याय किया, जिसके कारण घर से निकलना पड़ा। दूसका दुर्न्याय यदि करूँगी तो पिता से भी नहीं मिल सकूँगी।

[९] इसको सुनकर सेठ ने उससे पूछा—"हे पुत्रि ! यह क्या बोल रही हो।" बहू ने कहा—"कैसे कुछ नहीं।" सेठ ने कहा—"कैसे कुछ नहीं", कौव्वे की ओर देखकर "एक दुर्न्याय" इस प्रकार जो पढ़ा गया, वह साभिप्राय है। बहू ने कहा—"इस प्रकार है, तो सुनिये।" क्योंकि—

गाथा ८ —सुगन्ध गुण के कारण चन्दन काटा और घर्षण आदि को प्राप्त होता है, और रंग रूप गुण के कारण मिजठा कट कर घर्षण को प्राप्त होता है।

[१०] इस प्रकार मेरे गुण भी मेरे शत्रु हो गये हैं। मैं "सकल कला शिरो-मणी भूत पक्षी की आवाज को सुन सकती हूँ।" तब बीते हुए दिन की रात्रि में श्रृगाली के द्वारा विशेष रूप से आह्वान किया गया— "नदी के पूर में जाता हुआ मुर्दा निकालकर कोई आभूषणों को ग्रहण करो और मेरे भोजन को वहाँ डाल दो"। इसकी सुनकर मैं घड़े को लेकर गयी। उसको वक्षस्थल पर बाँधकर नदी में उतरी। मूर्दे को निकाला। आभूषणों को ग्रहण किये। श्रृगाली के लिए शव फेंका। मैं अपने घर आ गयी। आभूषणों को घड़े में डालकर भूमि में दबा दिये। यह एक दुन्यीय का प्रभाव ही था, जो मैं इस भूमि पर पहुँची

प्राकृत भारतोः

हूँ (इस अवस्था को प्राप्त हुई हूँ)। और अब यह कौवा बोलता है कि—''इस करीर के पेड़ के नीचे दस लाख सुवर्ण प्रमाण धन है, उसको ग्रहण कर मुझे दही भात देओ।''

- [११] इस बात को सुनकर के सहसा सेठ उठा और कहने लगा—''क्या यह सत्य है?'' बहू ने कहा—''पिता के चरणों के समक्ष झूठ क्यों बोलूँगी? अथवा हाथ कङ्गन को आरसी (दर्गण) की क्या आवश्यकता है। उसको देख लिया जाय।'' तब वहाँ सेठ ने राित्र में धन को ग्रहण किया। ''अहो! यह तो साक्षात् लक्ष्मी की तरह आयी है,'' इस प्रकार विचार कर बहु को रथ पर चढ़ाकर वापस पीछे लौट पड़ा। पुनः बड़ के पेड़ के पास पहुँचे। बहू से पूछा—''तुम इसकी छाया में क्यों नहीं बैठी?'' बहू ने कहा—''वृक्ष के मूल में साँप के इसने का भय रहता है, और बहुत समय तक बैठने पर चोरों का भय रहता है। दूर रहने पर यह सब नहीं होता है।''
- [१२] पुनः प्रश्न करते हुए सेठ ने कहा—''नगर कैसे उजाड़ है ?'' उसने कहा—जहाँ लोगों में अतिथि-सत्कार की प्रवृत्ति नहीं हैं, वह स्थान वसित रिहत ही है। खेत को देखकर सेठ ने पूछा—''यह खेत कैसे खाया जायगा ?'' उसने कहा—''ज्यापारी से धन को प्राप्त करके यह इसका भक्षण करेगा, इसिलए खेत स्वामी को खाया हुआ कहा।'' नदी को देखकर सेठ ने कहा—''तुमने नदी में जूते क्यों नहीं उतारे ?'' उसने कहा—''जल में कीट कंकड़ आदि दिखाई नहीं पड़ते इसिलए।'' सेठ घर पहुँचा। बहू के द्वारा आभूषणों को दिखाया गया। संतुष्ट हुए सेठ ने पत्नी व पुत्र को सब बात कहकर बहू को घर की स्वामिनी बना दिया।

गाथा ९—इसके बाद जीवन की विनाशता के कारण सेठ मृत्यु को प्राप्त हुआ। उसकी सहचरी श्री भी उसकी छाया के समान विरह में मृत्यु को प्राप्त हो गयी।

[१३] अजितसेन भी जिन-धर्म में संलग्न होकर समय ब्यतीत करने लगा। एक दिन अरिमर्दन राजा पाँच सौ नये मंत्रियों में प्रधानमंत्री खोजने के लिए प्रत्येक नागरीक को पूछता है—-''हे लोगों! जो मुझे पाँव से मारे, उसका क्या किया जाय?'' अजितसेन से पूछा। उसने कहा—''विचार करके कहूँगा।'' घर आ करके उसका उत्तर शीलवती से पूछा। चार प्रकार की बुद्धि से युक्त वह कहती है— आठ कथानक २५६°

"उसका बहुत सत्कार किया जाना चाहिए ।" स्वामी ने पूछा— "यहकैसे ?" उसने कहा—"प्रिय पत्नी के अतिरिक्त कौन राजा पर पाँव से प्रहार कर सकता है । इस पर विचार करने का भी अधिकार दूसरों को नहीं, तो प्रहार की तो बात ही क्या ?" तब वह राजसभा में गया और पूर्वोक्त वृत्तान्त कहा। राजा संतुष्ट हुआ। उन्होंने उसको सभी मंत्रियों में शिरोमणि कर दिया।

[१४] एक दिन विरोधी बना हुआ सिंहरथ राजा राज्य के समीप में आया। उसके प्रतिकार हेतु मदोन्मत्त हाथी के मद जल से पृथ्वी को गीली करते हुए, चपल घोड़ों के खूरों से क्षत पृथ्वी की रज रूपी मेघ से आकाश को छा करके, चलते हुए रथों की श्वेत पताका रूपी बगुलों की पंक्ति के समान मनोहर और वाद्ययंत्रों के गंभीर नाद रूप गर्जन से ब्रह्माण्ड को गूँजाता हुआ नवीन वर्षा ऋतु की तरह राजा अरिमर्दन चला। अजितसेन, शीलमती के द्वारा चितातुर देखा गया। चिन्ता का कारण पूछा। उसने कहा—"मुझे राजा के साथ जाना पड़ेगा। तुमको ले जाने के लिए कहने पर मेरा घर सूना रहेगा। इसलिए यद्यपि तुम अक्षत शीला हो, फिर भी एकाकी घर में छोड़कर जाते हुए मेरा मन नहीं मानता है। यही मेरी चिन्ता है।" उसने कहा—

गाथा १०—अग्नि शीतल हो सकती है, सूर्य पश्चिम में उदय हो सकता है, मेरू-शिखर कंपित हो सकता है, पृथ्वी उछल सकती है,

गाथा ११—वायु स्थिर हो सकती है, समुद्र अपनी मर्यादा का उल्लंघन कर सकता है, तथापि मेरे शील को भंग करने में इन्द्र भी समर्थ नहीं है।

गाथा १२—फिर भी तुम मन के संतोष के लिए यह कुसुम-माला ग्रहण करो। मेरे शील के प्रभाव से यह सदा अम्लान रहेगी।

गाथा १३—यदि यह म्लान हो जाय तो शील-खण्डन समझना। यह कहकर अपने हाथों से पित के गले में फूलों की माला डाल दी।

गाथा १४—तदनन्तर अजितसेन मंत्री शीलवती को घर में छोड़कर निश्चिन्त मन से अरिमर्दन राजा के साथ चला।

गाथा १५——निरन्तर चलते हुए उस प्रदेश में राजा पहुँचा, जहाँ पर फूल और किसी भी जाति के शतपत्रादि नहीं मिलते थे। गाथा १६—अजितसेन के गले में अम्लान फूलमाला देखकर राजा ने पूछा—तुम्हारे पास यह अम्लान पुष्पमाला कहाँ से आयी?

गाथा १७—यह बहुत बड़ा आश्चर्य है। मैंने, मेरे पुरुषों को भेजकर सब तरफ गवेषणा करवायी, फिर भी कहीं पर भी फूलों को प्राप्त नहीं किया।

गाथा १८—मंत्री अजितसेन ने कहा—चलते समय मेरी प्रिया के द्वारा यह माला मेरे गले में डाली गयी है। उसके शील के प्रभाव से यह म्लान नहीं होगी।

गाथा १९.—इसको सुनकर राजा अत्यन्त विस्मित हुआ । अजितसेन चला गया । तब उसने अपने दूसरे मंत्रियों से इस पर विचार-विमर्श किया ।

गाथा २०—जो अजितसेन सचिव के द्वारा कहा गया है, वह क्या सभव है ? कामांकुर ने कहा—महिलाओं के शील कहाँ ?

गाथा २१—लिलतांग ने कहा—कामांकुर ने जो कहा है, वह सत्य है। रतिकेलि ने कहा—देव को इसमें क्या संदेह है ?

गाथा २२—अशोक के द्वारा कहा गया—हे देव! मुझे जाने की आज्ञा दो। जिससे शीलवती के शील को नष्ट करके देव का संदेह दूर कर दूँ।

गाथा २३—तब राजा ने उसे बहुत-सा धन देकर रवाना किया। वह नंदनपुर पहुँच कर शीलवती के मकान के पास रहने लगा।

गाथा २४—वह गवाक्ष पर जाकर किन्नर के गीत के समान पंचम राग से गीत गाने लगा।

गाथा २५—उज्ज्वल वेश धारण करके (वह शीलवती को) सानुराग दृष्टि से देखता है। निरन्तर दान और भोग से अपने को दुर्लभ प्रकट करने लगा।

गाथा २६—इस प्रकार बहुत से प्रकार करने लगा, तब उस शीलवती ने सोचा—यह मेरे शील को स्खलित करने के लिए आया है।

गाथा २७—मणिधर के फल से रत्न लेना, अग्नि की ज्वालाओं को शांत करना और सिंह की केसर ग्रहण करना दुष्कर है, यह मूढ़ यह नहीं जानता है।

[१५] तब 'कौतुक देखूँगी' इस प्रकार विचार कर प्रकट हो उसको देखने

लगी। अशोक भी 'मेरा कार्य सिद्ध हो गया'। इस प्रकार मानता हुआ दासी को भेजा। उसने शीलवती को कहा—''हे भद्रे! यौवन फूल की तरह थोड़े समय का है। अतः इसको विषय-सेवन के द्वारा सफल करना योग्य है। तुम्हारे पित राजा के साथ गये हैं। यह सुभग तुम्हारी अभिलाषा करता है।'' उसने सोचा—''सु-हत अर्थात् अच्छी तरह मरा हुआ। बेचारा यह काम और कर्म से पराधीन है, जो इस प्रकार पाप में प्रवृत्ति करता है।'' दूति ने कहा—''हे प्रसन्न नेत्रों वाली! कामदेव रूपी अग्नि की ज्वाला से संतप्त इस पर प्रसन्न हो।''

गाथा २८-२९—अपने अंग समागम के रस के द्वारा इसके शरीर को शान्त करो। शीलवती ने कहा—तुम्हारा कथन योग्य है किन्तु पर पुरुष का संगम कुलीन महिलाओं के लिए अयुक्त कहा गया है। परन्तु द्रव्य प्रसंग से अर्थात् जितना माँगों, उतना धन मिलता हो, तो ठीक है।

गाथा ३०—स्तेह के लोभ से उच्छिष्ट भोजन भी किया जाता है। उसने कहा—हे भद्रे! तुम कितना धन माँगती हो?।

गाथा ३१-३२—शीलवती ने कहा—आधा लाख समृद्धि समर्पित कर दो, उस अर्ढ लक्ष्म को ले करके आज से पाँचवें दिन स्वयं आ जाय, ताकि उस सुभग को अपूर्व रित से प्रसन्न कर सकूँ।

- [१६] उसने यह बात अशोक को कही। उसके द्वारा भी अर्द्ध लक्ष धन समर्पित कर दिया गया। शीलवती ने भी प्रच्छन्न कोठरी में, छिपे हुए पुरुषों के द्वारा गड्ढा खुदवाया। उसने, उसके ऊपर श्रेष्ठ वस्त्र रखकर गड्ढे को ढ़क दिया। पाँचवें दिन रात अर्द्ध लक्ष लेकर के अशोक आ गया। खाट पर बैठा। एकदम गड्ढे में गिर गया। शीलवती भी दया से उसको प्रतिदिन डोरी से बाँधकर भोजन देती रही।
- [१७] एक मास व्यतीत होने पर राजा ने अन्य मिन्त्रयों से कहा—"अशोक क्यों नहीं आया ?" उन्होंने कहा—"कारण नहीं जान सकते हैं।" रितकेलि ने कहा—"मुझे आदेश दीजिये, जिससे मैं चितित अर्थ को शीघ्र समाप्त कर आऊँ।" राजा ने बहुत धन देकर उसे विदा किया। नगर में आया। वह भी लक्ष सम्पत्ति देकर के उसी उसी प्रकार गड्ढे पर बैठा। गड्ढे में गिरा। इसी प्रकार लिलताँग एवं कामांकुर भी लक्ष दे करके गड्ढे में गिरे। अशोक की तरह वह भी शोक युक्त रहने लगे। अरिमर्दन राजा भी सिंहरथ को वश में करके अपने नगर में आ गया। शीलवती को कामांकुरादि के द्वारा कहा गया—

- गाथा ३२—जो मूढ़ मनुष्य अपनी और दूसरे की शक्ति को नहीं जानते हैं।हे श्रेष्ठ शीलवती! वे मूर्ख जो प्राप्त करते हैं, वह हमारे द्वारा प्राप्त कर लीया गया है।
- [१८] इस प्रकार तुम्हारा माहात्म्य देख लिया है। हम तुम्हारे अधीन है। प्रसन्नता प्रकट (दया) करो। हमको इस नरक के समान विषम गड्ढे से एक बार बाहर निकालो। उसने कहा—"ऐसा हो सकता है यि मेरे वचन के अनुसार करो।" उन्होंने कहा—"जो भी करवाना हो, करने को तैयार है।" उसने कहा—"यदि ऐसा हैं, तो इसी प्रकार होगा" जो मैं कहूँगी, उसे तुम्हारे द्वारा भी— 'इसी प्रकार हो' कहना पड़ेगा। वे मन से आश्रित हो गये। "मंत्री ने राजा को निमंत्रित किया। राजा आ गया, आदर सत्कार किया गया। उसके द्वारा गुप्त रूप से भोजन सामग्री तैयार की। राजा ने सोचा—"मुझे निमंत्रित किया गया, किन्तु अभी तक भोजन की तैयारी तो दिखाई नहीं देती. तो यह क्या है?"
- [१९] उस शीलवती ने उस गड्ढे को फूलों आदि के द्वारा भर करके कहा—''हे यक्षों! रसवती आदि सब तैयार है।'' उन्होंने कहा—''इसी प्रकार है।'' तब रसवती सामिंग्रयाँ आ गयी। राजा ने भोजन किया। तब पूर्व की तरह प्रकट किये गये पान, पुष्प, विलेपन, वस्त्र, अभूषणों और चार लाख द्रव्य इत्यादिक सब ही 'हो गये' इस प्रकार अपने गड्ढे से कहा, और गड्ढे ने कहा—'हो गये।' सब राजा को मेट—समिंपत कर दिये। राजा ने सोचा—'अहो! अपूर्व सिद्धि है जो गड्ढे के पास उपस्थित होकर वचन के द्वारा कहने मात्र समय से सब तैयार हो जाता है।'' आश्चर्य युक्त मन से राजा ने शीलवती से पूछा—''हे भद्रे! यह क्या आश्चर्य है?'' उसने कहा—''हे देव! मेरे द्वारा सिद्ध चार यक्ष यहाँ हैं। वे सब सम्पादित कर देते हैं।'' राजा ने कहा—''वे यक्ष मुझे समिंपत कर दो।'' उसने कहा—''देव ग्रहण कर ले।'' संतुष्ट राजा अपने आवास पर गया।
- ृ[२०] उसने भी उन चारों को चन्दन से लिप्त कर, फूलों के पूज कर, चार कपड़ों में डालकर, अपनी गाड़ी में चढ़ा करके ढोल बजाते हुए संध्या के समय राजभवन ले जाने के लिए दिये । ''सवेरे में यक्ष भोजनादि दे देंगे'' यह सोचकर राजा ने भोजन बनाने वालों को निकाल दिया ।

भोजन के समय स्वयं फूलों से भरे बोरों के पास जाकर कहा—"रस्वती तैयार है।" बोरों को द्वारा कहा गया—'तैयार है', यावत् कुछ भी तैयार नहीं हुआ। राजा ने विलक्ष मुख से बोरों को खोला। उसमें क्षुधा से शुष्क मुख से, नष्ट हुए मांस और रक्त वाले, हिंड्डयों का ढाचा स्पष्ट दिखाई पड़ रहा था ऐसे, प्रकट एवं दिखते हुए नसों के जाल वाले, पर्वत की गुफा के समान गहरे उदर वाले, क्षीण कपोल वाले, मलान आखों वाले, असंबद्ध और शीतल पवन की तरह क्षीण हुई शरीर की कांति वाले, विषाद चित्त वाले, प्रताप से रहित चार व्यक्तियों को देखा। 'अहो! ये यक्ष नहीं हैं, परन्तु राक्षस हैं'। इस प्रकार कहने पर उन्होंने राजा से कहा—हे देव! "हम न तो यक्ष है, न ही राक्षस, किन्तु आपके मित्र कामांकुर आदि है"। इस प्रकार कहते हुए पावों में पड़े।

- [२१] राजा ने भी सम्यक् रूप से देख करके विस्मयपूर्वक कहा—'भद्रों! तुम्हारी इस प्रकार की अवस्था कैसे हो गयी? उनके द्वारा भी जैसा हुआ वैसा वृत्तान्त कहा गया। शोलवती की प्रशंसा करते हुए राजा ने कहा—''अहो! तुम्हारा बुद्धि कोशल, अहो! तुम्हारा शील पालन का प्रयत्न, अहो! तुम्हारे दोनों लोक के भय को देखने की प्रवृत्ति। इस प्रकार राजा ने शीलवती की प्रशंसा की और कहा—अम्लान फूलों की माला देखने से प्रकट, तुम्हारे शील के महात्म्य पर श्रद्धा नहीं करते हुए मेरे द्वारा ही इन्हें भेजा गया, इसलिए क्रोध मत करना, क्षमा करना। उसने भी धर्म को कह करके राजा को प्रतिबोधित किया। राजा के अन्य सिचवों को सर्व पर-दारा-निवृत्ति करायी। राजा ने शीलवती का सत्कार किया। वह स्वस्थान गयी।
- [२२] एक बार गन्ध-हस्ती के समूह से घिरे हुए की तरह श्रमणों से घिरे हुए चार ज्ञान के धारी धर्मघोष आचार्य आए । अजितसेन शीलवती के साथ उनके वन्दन के लिए गया । वन्दना करके गुरु के सामने बैठे ।
- [२३] गुरु के द्वारा शीलवती को कहा गया—''हे भद्रे ! तुम धन्य हो । जो तुम पूर्व-भव के अभ्यास से शील परिपालन में प्रवृत्त हुई हो ।'' मन्त्री ने कहा—''भगवन् ! यह कैसे है ?'' गुरु ने कहा—''कुसुमपुर नगर में सत्कार्यों में कुशल व तत्पर रहने वाला, पाप प्रवृत्तियों में आलस्य करने वाला सुलस नाम का श्रावक रहता था । उसकी सुयशा पत्नी थी । उनके घर में प्रकृति से भद्र दुर्गत चाकर था । उसकी दुर्गिला

पत्नी थी। एक दिन सुयशा के साथ दुर्गिला साध्वियों के पास गयी। सुयशा ने वहाँ विस्तार से प्रशस्त वस्त्र एवं फूलों के द्वारा पुस्तक पूजा की। चंदना साध्वी की वन्दना की। विधि से उपवास का प्रत्याख्यान किया। दुर्गिला ने साध्वी को प्रणाम कर पूछा—हे भगवती! आज क्या है? साध्वी ने कहा—"आज शुक्ल पक्ष की पंचमी है, जो शुभ तिथी है"। इस प्रकार उसको जिनमत समझाया और कहा इसमें यथा-शिवत ज्ञान, पूजा, तप करना चाहिए।"

गाथा ३३—इस पुस्तक को जो वस्त्र, गंध, फूलों के द्वारा पूजा करते हैं, इसके सामने नैवेद्य व दीपक जलाते हैं,

गाथा ३४--यथा-कक्ति तप करते हैं, वे विशुद्ध बुद्धि से सम्पन्न होते हैं और सौभाग्यादि गुणों से युक्त होकर सर्वज्ञ पद प्राप्त करते हैं।

गाथा ३५—तब दुगिला ने कहा—यह मेरी स्वामिनी सुयशा धन्य है, जो तप का सामर्थ्य रखती है और धन धर्मार्थ में लगाती है।

गाथा ३६ — हमारे जैसे धनहीन जन अधन्य है जो तप करने की शक्ति से रहित है। मंदभाग्य वाली मेरे लिए साध्वी आप ही कहिए — मैं क्या करूँ ?

गाथा ३७—साध्वी ने कहा—तब तुम तो शील को अपने वश में करो। तुम पर-पुरुष-निवृत्ति-रूप शील को यावज्जीवन धारण करो।

गाथा ३८—अष्टमी और चतुर्दशी तिथियों में अपने पित का भी त्याग करो। ऐसा करोगी तो हे भद्रे! तुम भी कल्याण को प्राप्त करोगी।

गाथा ३९—इसको ग्रहण करके वह अपनी आत्मा को कृतार्थ मानती हुई घर गयी। अपने पति को कहा। उसने भी यह सुना।

गाथा ४०—संतुष्ट मन वाला वह शील को बहुत मानता हुआ कहता है--तुम्हारे द्वारा जीवन का फल प्राप्त कर लिया गया है, अब मैं भी पर-पत्नी-निवृत्ति करता हूँ।

गाथा ४१ — उसमें भी पर्व तिथियों में विरित और अपनी पत्नी में नियम रखा। यह नियम करके क्रम से उनके द्वारा सम्यकत्त्वः पाया गया।

गाथा ४२—अब दुर्गिला विशेष उत्साह से और श्रद्धा से स्वयं

तप करने लगी और तिथियों में पुस्तकों की पूजा आदि से उस दिन को व्यतीत करती थी।

गाथा ४३—समय से दोनों ही मर करके सौधर्म देवलोक में उत्तम देव पद को प्राप्त हुए। दुर्गत् का जीव वहाँ से चल करके तुम अजितसेन के रूप में उत्पन्न हुए हो।

गाया ४४—और यह दुर्गिला तुम्हारी शीलवती पत्नी के रूप में उत्पन्न हुई। ज्ञान की आराधना के कारण विशिष्ट ठ बुद्धि वाली हुई है।

गाथा ४५—तब उत्पन्न हुए जाति स्मरण के द्वारा उन्होंने कहा—हे मुनिवर! तुमने जो कहा है वह सत्य है। तब गुरु ने इस प्रकार कहा—

गाथा ४६-- 'यदि देश-रूप से भी शील का पालन करने से यह फल प्राप्त हुआ है, तो उस सर्वव्रत का परिपालन करने का प्रयत्न करो।

गाथा ४७---और सर्व-संग परिहार रूप दीक्षा ग्रहण करो।' उन्होंने कहा---कृपा करके हमें दीक्षा प्रदान करो।

गाथा ४८ —तब गुरु के द्वारा दोनों को ही दीक्षित किया। मन के संवेग को छोड़कर यावज्जीवन निष्कलंक सर्वरूप से शील को पालन किया।

गाथा ४९—वहाँ से मर करके ब्रह्म देवलोक को प्राप्त हुए। वहाँ दिव्य सुख को भोगकर अनुक्रम से जन्मान्तर में जाकर निर्वाण-पद को प्राप्त किया।

## संस्थान-परिचय

आगम अहिंसा-समता एवं प्राकृत संस्थान आचार्य श्री नानालाल जी म॰ सा॰ के १९८१ के उदयपुर वर्षावास की स्मृति में जनवरी १९८३ में स्थापित किया गया। संस्थान का मुख्य उद्देश्य जैन विद्या एवं प्राकृत के विद्वान तैयार करना, अप्रकाशित जैन साहित्य का प्रकाशन करना, जैन विद्या में रुचि रखने वाले विद्यार्थियों को अध्ययन की सुविधा प्रदान करना, जैन संस्कृति की सुरक्षा के लिए जैन आचार दश्नेन और इतिहास पर वैज्ञानिक संस्करण तैयार कर प्रकाशित करवाना एवं जैन विद्या-प्रसार की दृष्टि से संगोष्ठियां, भाषण, समारोह आयोजित करना है। यह श्रो अ॰ भा॰ सा॰ जैन संघ की एक मुख्य प्रवृत्ति है।

संस्थान राजस्थान सोसायटीज एक्ट १९५८ के अन्तर्गत रिजस्टर्ड है एवं संस्थान को अनुदान रूप में दी गयी धनराशि पर आयकर अधि-नियम की धारा ८० (G) और १२ (A) के अन्तर्गत छूट प्राप्त है।

जैन धर्म और संस्कृति के इस पुनीत कार्य में आप इस प्रकार सहभागी बन सकते हैं —

- (१) व्यक्ति या संस्था एक लाख रुपया या इससे अधिक देकर परम संरक्षक सदस्य बन सकते हैं। ऐसे सदस्यों का नाम अनुदान तिथि-क्रम से संस्थान के लेटरपैड पर दर्शाया जाता है।
  - (२) ५१,००० रुपया देकर संरक्षक सदस्य बन सकते हैं।
  - (३) २५००० रुपया देकर हितैषी सदस्य बन सकते हैं।
  - (४) ११००० रुपया देकर सहायक सदस्य बन सकते हैं।
  - (५) १००० रुपया देकर साधारण सदस्य बन सकते हैं।
- (६) संघ, ट्रस्ट, बोर्ड, सोसायटी आदि जो संस्था एक साथ २०,००० रुपये का अनुदान प्रदान करती है वह संस्थान परिषद की संस्था सदस्य होगी।
- (७) अपने बुजुर्गों की स्मृति में भवन-निर्माण हेतु व अन्य आवश्यक यंत्रादि हेतु अनुदान देकर आप इसकी सहायता कर सकते हैं।
- (८) अपने घर पर पड़ी प्राचीन पांडुलिपियां, आगम-साहित्य व अन्य उपयोगी साहित्य को प्रदान कर सकते हैं।

आपका यह सहयोग ज्ञान-साधना के रथ को प्रगति के पथ पर अग्रसर करेगा।